ne judiciaire classio grade for the state of the grade of the grad Street Street

CONTRACTOR CONTRACTOR Sides on come come like COST OF THE PARTY Continu Spirate the College of College of the Colle STATE STATE OF STATE States and deligation of the state of the st Charles the training heart the

> Bartie and the Control of the Contro STATE OF THE PARTY 13 femme to a military of the management of the See 1964 : 0 1 - 100 6 PARTICIPE A ..... Removed the promotion of the grant of the gr sime tier was party

LES NOUVEAUX STA DE « LIBÉRATION Free Law Totals on Pres FEEDER OF COLD . SOUTH STREET trier les productions de la discreption de la constant de la const

in married recording des suffrage, pritate is 海内のまたで はた これのはでは、 Bire commune singer de persone trock at Schlemberger, G. bertdefrat de les se Ribarde Administration to Anthony of the track of wider - to follow 2

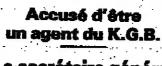
distance of the control of the The Court of the Court 4 4 7 7 74 A41 医线电路 医电压管 THE STATE OF THE S NAME OF STREET SELECTION OF THE PARTY OF THE P are of tentum that is selfgistafent and in the life Britain de la unitation de Baggione de Millione hand tene pent i listific

CHASSE AUX PHOQUES

us ne tuons p

Base and the second Sense they in his arm to profit the 🍇 Height man it in a contract of the B delicate in the A gar at la tim les la transpir AUTHORN TO STANKE 2 Property of the control of the state of W 1/13/40 A 1/1 A 1/2 A 1/2 THE PART OF THE PROPERTY. Company of the second of the s The same of the sa hat dome or property Florida 199 TOTAL BY THE STATE OF THE STATE See Property of the Section of the S Charles and the same of the same The grantes of the same sayout to George and the property of the party of the 1 mm 2 mm THE STATE OF THE S

C. Mark e.a. Millian Spills Mark Mark & Supra Sale A Company of the second second - -- -- ---78.55 77 300 (M) 7 1... Separate Separate Maritan Car St. Protes Cale



Le secrétaire général du P.C. iranien aurait été arrêté

LIRE PAGE 46



3,60 F

Algèrie, 3 DA; Marcc, 3,50 dir.; Tunisie, 300 m.; Alle-magné, 1,50 DM; Autriche, 15 sch.; Beigique, 26 h.; Canada, 1,10 \$; Côté d'hoire, 340 f CFA; Denemark, 6,50 Kr.; Espegne, 100 pes.; E-U., 95 e.; G-B., 50 p.; Grèce, 65 dr.; kriende, 75 p.; Italie, 1 200 L; Liben, 350 P.; Libye, 0,350 DL; Luxembourg, 27 1; Norvège, 8,00 kr.; Pays-Bes, 1,75 R.; Porrugal, 60 eec.; Sénégal, 325 f CFA; Suède, 7,75 tr.; Subse, 1,40 f.; Yougestovie, 55 d.

Tarrif des abournements page 2

Tarif des abonnements page 2 5, RUE DES ITALIENS 75427 PARIS CEDEX 09 Telex MONDPAR 650572 F C.C.P. 4207 - 23 PARIS Tél.: 246-72-23

# L'inculpation de Klaus Barbie L'Etat envisage ouvre une âpre bataille judiciaire d'accroître son soutien

### L'humanité partie civile

Le procès Barbie s'annonce long et spectaculaire. Il va être mené sous un chef d'accusation exigé à la fois par la procédure — il est le seul à ne pas tomber sous le coup de la prescription — et par l'enjeu même du débat. L'ancieu chef de la Gestapo de Lyon répond, en effet, de « crimes contre l'humanité », c'est-à-dire d'« actes inhumains commis contre des populations civiles » et de « persécutions pour des motifs politiques, raciaux ou religieux \* aux termes de la charte, ratifiée par Paris, du tribunal militaire de Nuremberg. Pour ce forfait exorbitant du droit commun, c'est donc l'humanité tout entière qui se porte partie civile. Le procureur qui requit naguère à Jérusalem contre Fichmann vient d'indiquer le sens de cet exceptionnel appel à comparaitre : « montrer le danger de tout système fondé sur la terreur, la violence et la baine tel que celui qui a été mis an point par le

Dans les deux pays qui, après la France, sont le plus directement concernés, l'Allemagne et Israël, on mesure l'ampleur du problème. Unanime, la presse israélienne souligne que, si longtemps après les faits, les juges de Barbie ne doivent avoir pour première préoccupation ni la vengeance ni même le châtiment. Outre Rhin, on se félicité discrètement que le criminel ait été livré à la France. On évite ainsi un procès qui, comme tant un procès qui, comme tant d'autres dans son pays natal, aurait escamoté sons un juridisme pointilleux jusqu'à l'absurde les criantes et peu plaisantes évidences de la mémoire collective.

Jugé, comme on peut l'espérer, sur ce plan en quelque sorte supranational », le cas de Barbie suscite des questions qui le crimes coutre l'humanité » dont il va répondre ont-ils disparu ? Out-ils été aussi fermement poursuivis qu'ils furent dénoncés dans de beaux et vains monvements d'indignation ? Comment oublier que Poi Pot et ses complices, auteurs d'abominations comparables, disposent, pour des raisons de « haute politique », d'un siège dans le forum des nations ? Qu'aujourd'hui encore, comme vient de le rappeler le MIR bolivien, des pays soumis à la dictature ont « leurs Barbie et leurs Jean Moulin ». gent en Amérique latine ?

Il ne faudra pas davantage, dans le vibrant concert de la réprobation universelle, oublier que les criminels nazis euxmêmes ont trouvé souvent, de toutes parts, des protecteurs consentant à passer l'éponge pouvu qu'on leur rendit quelques services qualifiés de « spé-ciaux ». Ce fut le cas aussi bien de la C.L.A., soucieuse, durant des années d'exploiter les dossiers du bourreau de Lyon, que du K.G.B. et des officines de renseignements allemandes de l'Ouest et de l'Est. Les tortionnaires reconvertis à un autre totalitarisme ou « reclassés » dans une spécialité dans laquelle ils avaient fait leurs preuves sont beaucoup plus nombreux que ceux auxquels s'appliqua la rigueur de la loi.

Ces constatations amères devraient inspirer, à la veille du procès Barbie, quelques salu-taires réflexions et tempérer les excès de la boune conscience. La condamnation du chef de la Gestapo de Lyon ne mettra pas, comme le croit Die Welt . le point final à la seconde guerre mondiale ». Elle démontera les ressorts d'une barbarie toujours présente et trop souvent ména-gée qui, jusqu'à anjourd'hui, ne connaît que des points de susDéjà condamné deux fois par contumace pour des crimes de guerre aujourd'hui prescrits. Klaus Barbie, inculpé samedi 5 janvier par M. Christian Riss, juge d'instruction à Lyon, ne peut plus répondre que de crimes contre l'humanité. Cela exclut en principe la réouverture de dossiers tels que celui de l'arrestation et de la mort de Jean Moulin. Cependant l'inculpation de l'ancien S.S. ouvre une apre bataille judiciaire.

Le ministère des relations extérieures français a salué dimanche avec respect l'attitude des autorités boliviennes » qui ont expulsé vers la France Klaus Barbie. « Celles-ci ont manifesté un courage qui tranche avec le comportement du passé », a ajouté le Quai d'Orsay.

La Bolivie et la France avaient engagé une négociation « morale, politique et amicale » à propos du cas Barbie depuis plusieurs semaines. Quatre fonctionnaires français relevant probablement de la D.G.S.E. (contre-espionnage) étaient présents, à La Paz et dans l'avion qui a emmené Barbie. Deux policiers boliviens les accompagnaient et ont fait le voyage jusqu'à Orange, puis à Paris.

### Un vaincu impénitent

par JEAN-MARC THÉOLLEYRE

médiocre personnalité d'un ancien

capitaine SS devenu chef à trente

ans de cette quatrième section d'un

S.D. régional dans la France occu-

pée. Et la question se pose dès lors

de savoir à quoi peuvent et doivent

servir l'instruction et le procès qui se

prépare d'un homme dont tout dit déjà, et avec raison, que l'issue pénale n'est pas l'essentiel.

Une contribution à l'histoire?

Assurément. Pourtant, il faut bien

se souvenir que, dans les années 50, d'autres procès ont déjà en lieu, que

celui à venir ne manquera pas de

rappeler. Ils avaient mis sur la sel-

lette d'autres Barbie de plus hauts

grades, comme Carl Oborg, général de la police allemande en France, et son adjoint Helmut Knochen, en

février 1950, ou d'autres de moindre

Le souvenir de tele débats, au

cours desquels furent déjà mis en lumière la somme des déportations,

des tortures des exécutions som-

maires, des rafles, des fusillades

d'otages, des conséquences des

mesures raciales, ne demenre

anjourd'hui que dans la mémoire d'une génération ancienne.

(Lire la suite page 6.)

POINT DE VUE

Voilà donc, quarante ans après, Klaus Barbie en retour forcé dans cette ville de Lyon, où il fut l'ordonnateur appliqué et l'exécutant zélé d'une répression sans faille contre tous ceux, résistants ou juifs, décrétés au ban de l'ordre nazi. Le voilà, par une ironie du destin, peut-être bien voulue, dans cette prison militaire du fort Monthic, dont il fut le pourvoyeur au temps de sa puis-sance, antichambre de la torture, de la déportation ou du peloton d'exé-

Joné en quelques heures, ce dénouement, qui, à la longue, avait fini par devenir inimaginable, interpelle brutalement, la puissance des médias aidant, une nation et, an-delà d'elle, pratiquement le monde entier, dépassent ainsi la seule

AU JOUR LE JOUR Relativité

Les hommes politiques fran-çais se chamalilaient autour de l'idée de « rigueur ». L'un prévoyait des temps difficiles et voulait qu'on avertisse les popu-lations insouciantes. L'autre annonçait qu'il faudrait rogner sur le pouvoir d'achat des équipages pour sauver le navire.

A gauche, on polémiquait ferme entre réalistes et optimistes. A droite, on co les points dans la querelle des rigoureux et des laxistes, approuvant bruyamment les premiers pour mieux enfoncer les seconds. La bataille faisait

Et puis, là-dessus, débarque Klaus Barbie, témoin d'un temps où la rigueur n'était pas un vague concept. Utile rétrospective pour nous aider à endurer les menus - sacrifices d'une époque supportable. BRUNO FRAPPAT.

RÉSISTANCES

CONVERSATIONS AUX ANTIPODES

Agir, Amitiés, Amours, Argent, Bibliothèques, Célé-

brité, Cinéma, Corps, Correspondances, Coupures,

Cuivre... Télévision, Tradition, Traîtrise, Transports,

Universités, Utopies, Valets, Valises, Voyages et

Yeux - dans les interludes de ces petites séances de

dictionnaire, Michel Launay s'est efforcé de vaincre

ou de tourner les résistances de son voisin Michel

Butor à s'exprimer. L'ensemble peut être considéré

comme une méditation... à quatre mains.

Collection "Écrium" dirigée par Béurice Didier - 221 pages - 95 F.

LES LIVRES DES PUF QUESTIONNENT LE MONDE

Pour la première fois sous la Ve République, le pouvoir s'appuie sur un parti. Jusqu'à 1981, les présileur relais dans le rassemblement autour d'un bomme providentiel, puis dans des comités de notables épaulant une ambition. La tâche de ces structures était limitée : conquérir le ponvoir, le conserver. Les hommes et les femmes qui les anipar JEAN-PIERRE COT (\*)

trop de mal à la fonction de godillots, quitte à avoir des états d'âme. On n'attendait pas d'eux qu'ils se mêlent de concevoir la politique de Avec la gauche au pouvoir, le cas

de figure change. Le président et le premier ministre sont issus d'un vrai parti, porteur d'une tradition historique, animé par une idéologie propre, traversé par une vie démocratique, composé de militants qui y consa crent une bonne part de leur exis-tence et n'hésitent pas à faire des sacrifices à cette fin.

Or cette mobilisation paraît incomplète aujourd'hui. Les son-dages montrent que les Français n'ont aucune envie de voir MM. Giscard d'Estaing, Chirac et Barre revenir aux affaires, mais qu'ils se sentent peu concernés par l'ouvrage du gouvernement. Les grandes réformes sociales, la réduction du temps de travail, la lutte contre les inégalités, l'extension des droits des travailleurs n'ont pas suscité l'enthousiasme que l'on pouvait

Cette indifférence se répercute très normalement dans les rangs du parti socialiste qui, reflétant la sensi-

# à l'industrie automobile Citroën-Aulnay : le secrétaire

de la section C.G.T. est mis à pied Chez Citroën, à Aninay, la direction a annoncé, lundi 7 février, qu'elle avait adressé à dix salariés des lettres de « mise à pied conservatoire », en les informant que, selon les résultats de l'enquête, une « mesure de licenciement est envisagée » à leur encontre. Parmi ces dix personnes mises à pied figurent cinq salariés protégés, dont M. Akka Ghazzi, secrétaire du syndicat C.G.T. de Citroën-Auhay, considéré comme un des meneurs des incidents du 2 février. L'activité était normale dans tous les secteurs, mais on relevait un absentéisme de 20 % dans tous

Chez Renault, à Flins, la direction considère que la situation est redevenue normale, à l'exception de l'atelier d'électrolyse où le conflit se poursuit (des discussions sont en cours). A la tôlerie de la R-5 on comptait, lundi à la prise du travail, une quarantaine de grévistes, mais ce « noyan » de grévistes s'est progressivement résorbé, la production étant

Ces grèves qui out fait perdre en janvier la production de cinquante mille voitures, pèsent sur l'avenir financier des groupes français déjà for-tement endettés. Aussi le gouvernement s'interroge-t-il sur les moyens d'aider cette industrie essentielle dans l'orbite de laquelle des assurances aux taxis, travaillent près de deux millions de personnes.

Si la préoccupation des pouvoirs publics doit être évaluée au nombre des réunions tenues, il ne fait guère de doute que l'antomobile suscite ments) un peu plus de quatre cent bien des inquiétudes. On ne compte plus en effet les comités, commissions et conseils qui se sont succédé depuis un mois jusqu'au plus haut niveau de l'Etat. Le résultat décevra sans doute ceux qui attendaient un pian automobile. On en reviendra aux vicillos recettes (aides et hansses de prix). Peut-être le diag-

ments) un peu plus de quatre cent mille personnes et se trouve être l'un des principaux clients pour le sidé-rurgie, l'aluminium, le verre, le caoutchouc, le zinc, les plastiques et

BRUNO DETHOMAS. (Lire la suite page 42.)

### DANS « LE MONDE DE L'ÉCONOMIE »

- Comment relancer la négociation sociale. (Lire page 21 l'article de MICHEL NOBLECOURT.)
- L'implantation régionale des syndicats après les élections aux chambres

d'agriculture. (Voir nos cartes page 22.)

# Parti et pouvoir

maient se résignaient ensuite sans

C'est un atout considérable pour François Mitterrand que de pouvoir compter sur cette force démocratique. Le parti socialiste représente une capacité de réflexion et de militantisme d'autant plus efficace que ses membres savent l'importance de la mission de la gauche. Il doit ainsi contribuer, par l'explication et par l'éconte, à la mobilisation du peuple de gauche, au soutien actif de la majorité du pays à la politique proposée en mai 1981 et mise en œuvre

(\*) Ancien ministre de la coopéra-

tion et du développement.

bilité de l'opinion de gauche, ne met pas la même ardeur que naguère à combattre pour ses idées. L'asthénie gagne la vie des sections.

Les causes de cette situation sont nombreuses, je le sais. Il en est une qui me paraît importante : le parti socialiste n'a pas encore trouvé la juste distance par rapport au pou-

(Lire la suite page 2.)

### **Roland Delcour** a été expulsé du Maroc

Après deux jours de détention au commissariat central de Rabat, Roland Delcour a été expulsé dimanche 6 février du Maroc. Les autorités lui reprochaient d'avoir mis en cause dans le Monde du 2 février la version officielle de la mort du général Dlimi et voulaient obtenir de lui qu'il leur livre l'origine de ses sources. La libération de notre collaborateur, samedi 5 février tard dans la soirée, a èté obtenue grâce à l'intervention de l'Elysée.

### Le prix de l'information

Les pays sont nombreux dans le journaliste de faire son travail. Le Maroc est ce ceux-là, comme le montre la mésaventure arrivée à notre correspondant Roland Del-

Il se confirme en effet que si notre collaborateur a été détenu au secret pendant près de deux jours à Rabat, pendant pres de deux jours à Rabat, empêché de dormir pendant deux nuits, interrogé pendant plus de quinze heures, c'est parce que les autorités marocaines ne lui pardonnaient pas d'avoir mis en doute dans ces colonnes la version officielle de la mort du général Dlimi.

Roland Delcour n'a pourtant fait que son métier, paisqu'il avait

que son métier, puisqu'il avait obtenu de sources sûres plusieurs témoignages ne concordant pas avec la thèse d'un banal accident de la circulation. En refusant de donner ses sources aux autorités policières, il a obči aux règles déontologiques qш sont les nôtres.

A en croire les plus hautes auto-rités marocaines, Roland Delcour aurait, par ses écrits, porté atteinte à la sécurité du royaume chérifien et au moral des forces armées marocaines. Son expulsion devrait être considérée comme la preuve de l'immense mansuétude du roi Hassan II, qui n'aurait pas voulu ternir les relations franco-marocaines, dans la foulée du voyage de M. Mit-terrand, en organisant un procès pour juger notre collaborateur.

Nous n'acceptons pas, bien sûr, cette version des faits et protestons vigoureusement non seulement contre la détention de notre corres-pondant, mais aussi contre son expulsion; ces deux actes constituent autant de violations injustifia-

rain chérifien, elle n'a pu s'exercer que parce qu'un acte arbitraire, dont il était bien évidemment informé, avait été commis. N'oublions pas enfin, qu'à ce jour aucun démenti digne de ce nom n'a été apporté aux informations de notre correspondant concernant les mystères de la mort du général Dlimi.

Mais cela, il est vrai, ne doit pas surprendre puisqu'à travers Roland Delcour il s'agissait d'adresser un avertissement à tous ceux qui auraient tendance à se montrer trop CHICKE.

JACQUES AMALRIC.

### UN MUSÉE RESTAURÉ

### L'esprit de Nantes

S'ils ne se multiplient pas en nom-bre, les musées de province croissent en qualité. Beaucoup bâtissent des collections nouvelles et améliorent les anciennes. Ainsi le Musée des beaux-arts de Nantes, qui avait des le milieu du siècle demier « rivalisé avec l'État », en procédant à des acquisitions ambitieuses.

Inauguré en 1900, il s'est aussitôt affirmé comme un des tout premiers musées de France par l'importance de ses collections et l'ampleur de son bâtiment, édifiant exemple des pompes architecturales dont l'école des Beaux-Arts avait le secret.

« L'esprit mesquin des bourgeois de Nantes » a failli en empêcher la construction, peut-on lire dans une note de l'époque, où on apprend que la ville entreposait ses collections, depuis soixante ans, dans l'ancienne halle aux toiles. Les maîtres de la cité voulaient, après un petit retapage, faire resservir l'ancien marché du coutil, où, dit la même note, « les tableaux brûlent et sont dévorés par l'humidité ».

Nantes étant trop riche en œuvres d'art et pas assez en bâtiments, ses édiles, peu enclins à investir dans un musée public, mirent en vente une partie des collections. Mais l'État a finalement forcé la ville à construire un musée, « dans l'intérêt du pays et des beaux-arts, qui forment le goût et adoucissent les mœurs ».

La pingrerie a finalement donné des spiendeurs ! L'architecte du musée, Marie-Clément Josso, Nantais et vainqueur d'un concours national, a dépassé les espoirs qu'on pouvait mettre en lui, en même temps que son budget initial, qu'il temps que son budget initial, qu'il avait doublé, au grand dam des conseillers municipaux. Mais il a laissé ce gros morceau d'architecture 1900 que la ville restaure main-

Façades monumentales, qui rappellent le Grand Palais, son contemporain. Vastes espaces de réception. Grand escalier, grand hall, grand patio, grande galerie. Une architecture des jours fastes, davantage conçue pour les cérémonies officielles que pour convier quotidienne-ment le public au musée.

JACQUES MICHEL (Lire la suite page 16.)

### **UN LIVRE PAR JOUR**

« Le Monde » rendra compte désormais chaque jour, sous le titre « La », d'un livre récemment paru dans les domaines les plus divers. Aujourd'uni, Jacques Cellard présente, page 19, une biographie de Mérimée, par Jean Autin. Nos lec-teurs continueront de trouver, chaque jeudi, notre supplément « Le Monde des livres ».

La crise économique et les conflits sociaux posent à la gauche, à un mois des municipales, bien des questions. Huguette Bouchardeau l'invite à se ressaisir, à relancer le débat sur le partage du travail si l'on ne veut pas s'enfoncer dans ce qu'elle appelle « la pire médiocrité centriste des politiques sans projet s. Jean-Pierre Cot, après avoir souligné l'atout que l'appui du P.S. donne au président de la République, demande lui aussi un débat portant sur les trois thèmes du protectionnisme, de la protection sociale et des gens que touche directement la crise. Quant à Maurice Duverger, qui critique la prise de position récente de M. Giscard d'Estaing à ce sujet, il redoute les effets d'une instabilité acceptée des Assemblées.

moins de sombrer dans la pir médiocrité centriste des politiques sans projet, la gauche doit se ressaisir. Se ressaisir au sens de se ramasser, de retrouver son sens, de s'interroger avec lucidité sur le pourquoi du choix dont elle a été l'objet. Bien gérer ? Développer les capacités industrielles ? Atténuer sur le territoire national les effets de la crise ? Réduire les disfonctionnements d'une société capitaliste contrôlée en partie par l'Etat ? Tout cela est bien, très bien, tout à fait nécessaire, mais, à tout prendre, cela ne justifie pas que le peuple français ait élu, le 10 mai 1981, un président ou un autre, et, un mois plus tard, dent. Car tout cala représente le minimum de gestion sur lequel on at-

Il est hors de doute qu'une partie de l'électorat du 10 mai voulait avent tout, que cette gestion-là fût mieux feite, que l'on mit un peu d'eux des les rouges. Il faut bien reconnaître que c'est cette marge indifférents au projet politique même et soucieuse, avent tout, d'efficacité de gestion, qui a fait basculer les plateaux trop bien équilibrés du vote présidentiel, en sanctionnant la gestion lexista de Valéry Giscard d'Estaing. De ce fait, peut-on oublier cette majorité du 10 mai, de ces 45, 48 ou 49 % des voix, qui s'étaient déjà portées à gauche et qui constituent la base de l'électorat de

Je parie d'espérance commune, en choisissent volontairement ce terme, et non pour emprunter des mots qui vibrent. Car c'est bien par una espérance commune qu'était soudé le bloc de gauche, qu'on voyait progresser, de scrutin en scru-tin, depuis les armées 1970. Certains parleront de base sociale, en cherchant à y appliquer quelques déterminismes économiques : je crois que l'explication est insuffisante. Ce qui a fait l'unité et la progression du bloc de gauche, en plus de sa « base sociale », ce sont deux réalités, qu'il faut bien appeler d'ordre idéologique. L'une était négative, et l'opposition en a déjà recueilli l'héritage : il s'agit de la contestation généralisée et permanente. Parce que, c'est vrai, au jour le jour, aucune mesure n'est ni parfeite ni suffisanta. Parce que les intérêts des groupes sociaux sont contradictoires et que l'on trouvers touiours quelques mécontents à réu-

L'autre, la seule positive, la seule qui marque vraiment l'option de gauche. Il faut bien la nommer de mots très vagues, qui n'ont malheureusement cours la plus souvent dans le langage politique que comme motscouvertures, le veux dire : révolte et espoir. Le refus de l'injustice, de l'égoîsme, du désordre établi, de la bêtise, du gaspillage côtoyant la faim, du scandale des accumulations d'armement, le choix de l'anarchie technologique au nom du profit. Espoir en la politique qui aurait la courage de prendre à bras le corps tous ces maux et de lutter contre eux. Espoir qu'il puisse y avoir un projet politique. Ecoutez bien les discours différents de la gauche et de la droite. C'est l'opposition du « changer » et HUGUETTE BOUCHARDEAU (\*)

du « maintenir ». On a caricaturé à plaisir, depuis le 10 mai, le terme de changement. On l'a confondu - et les responsabilités en sont sans doute multiples - avec le goût des réformes rapides, le désir d'imprimer sa marque sur les textes et les institutions, une certaine fascination de l'alternance. Qu'est-ce qui change, demandaient les médias, qui sont grands dévoraurs de nouveautés, et il fallait, jour après jour, alimenter cet appétit de ne plus faire comme want. Et puis, quand les glissades et las dérapages ont été trop rapides, alors on stoppe. Ou on revient en ar rière. Et pas touiours avec le respect des conditions de freinage, que vient de rappeler la président de la Répu-blique. Cela, c'est changer la mode.

### il manque un souffle

Je crois que le changement, que l'espérance de gauche est d'un autre ordre. Il se définirait bien par cette phrase que Brecht plaçait en tête d'une de ses pièces : « Ne dites jamais c'est naturel, afin que rien ne passe pour immusble. > La droite a toujours dit qu'un certain nombre de maux étalent naturels, et elle cherche aujourd'hui à remettre à la mode les théories les plus désuètes, pour démontrer par la biologie ou par la psy-chologie que les injustices dont profitent ceux qui l'inspirent sont

Changer, c'est d'abord cela : ouvrir les yeux sur les scandales de ca qui est apperu jusque-là comme normal. Or, voici qu'on se prépare à trouver normale une certaine stabili-sation des désordres, un certain équilibre. Ligne de crête des deux

Ecrans de T.V. ouverts aux visages du tiers-monde et queues de la Saint-Sylvastre devant Pétrossian et Fauchon. Catte société de confort qui se calfeutre dans le camp des profits rudement gagnés et des droits durement acquis, qui se bouche les oreilles, pour ne pas entendre ceux que torture la faim, de son trop-plain de viande, d'alcool et de foie gras, cette société-là a eu depuis quinze ans deux mois de mei printaniers. Le premier ne s'était pas passé selon les règles : on l'enterra. Le second, en 1981, apportait la conviction que l'espoir était devenu raisonnable.

vient à ne plus dire (à ne plus voir ?) ce vers quoi l'on va, et pourquoi, pour tout consecrer au « comment » du changement. Et comme on dit, avec raison, qu'il ne faut pas confondre souhaitable et possible, les artisans du possible se sont mis au travail, quand plus personne ne sait bien qui ose encore parler du souhaitable. Car si le seul possible peut s'atteindre, et ancore à marche prudente, le souhaitable peut, doit oser se dire tout haut, se rêver, montrer l'avenir. Afin que rien ne passe pour immuable. » Que le gouvernament gère, c'est très bien. Et il faut bien qu'il gère ce qu'il a à gérer, la grande pénurie et les petites réformes. Mais il

manque à tout cels un souffle. (\*) Secrétaire nationale du P.S.U. il y a dens la politique une dimen-sion prophétique. Prophétique non au sans de prédire les solutions de l'evenir, mais d'oser annoncer l'avenir que nous voulons. Dimension qui n'est en rien contradictoire avec l'exigence de rigueur dans le domaine des moyens. En ce qui concerne les moyens, or peut faire des pronostics, tenter qu'aujourd'hui ne discrédite pas trop veille. Il faut des pronostiqueurs Mais nous en sommes presque en-combrés aujourd'hui. Ils grouillent sur nos écrans et sur nos ondes. Pe tits hommes politiques tous en train d'apercevoir le fin de quelque turnel.

Le sondage est leur stétoscope. Tous les matins, ils se mettent à leur balcon pour voir si un nouveau cor-Tous les soirs ils auscultant leur manomètres, leurs thermomètres et laura rouleaux enregiatreurs. Mécanos plus ou moins brillants, sortis de Polytechnique ou de l'ENA, ou mécanos besogneux, formés dans les instances des partis. Mais seule la mécanique semble les intéresser, pas ce à quoi elle sert. Et la vox popull les rejette les uns après les autres non pes parce qu'elle seit très bien ce qu'elle attend d'eux, mais parce qu'elle sait très bien qu'elle n'attend

Alors, va-t-on se resesisir, en ca début de 1983, du petit air printanies qui avait soufflé un certain 10 mai ? Restons près de nos sous, et halte à la dépense, puisque nos financiers et nos économistes nous y encoura-gent ! Mais si l'on reparlait vraiment de partage de travail et si l'on relan-cait le débat, entreprise par entre-prise ? Est-il si sûr que les travailleurs à salaires hauts et moyens n'accepteraient pas une nonprogression, voire une baisse de leur revenus, à condition de partager avec d'autres le temps gagné et le salaire perdu? Mame la compétitivité ne pourrait-elle s'y trouver gagnante, si les travailleurs étalent pertie prenante dans la distribution des poster de la masse des salaires et du temps d'utilisation des machines ? La part socialiste a organisé, en janvier, un grand colloque sur les « acteurs du changement », qu'ent précédé de multiples rencontres. Très bien. Mais pourquoi la télévision et la radio n'ouvriraient-elles pas des « tribunes du changement », où l'on pourrai parler de l'avenir, rêver, « débioquer »... les cheines. Cela vaudrait bien des « daziboos » (1). Je pense à lait le Gerdien de la porte : un homme est venu de le campagne pour entrer dans la citadelle : il est nent intimidé par le gardier posté devant la porte qu'il restera tremblant et vieillissent devant l'en trée, jusqu'au jour de sa mort où le gardien lui montrera qu'il n'y avait pas de verrou, qu'il lui suffisait de pousser la porte.

J'ai peur que faute d'imaginer que les choses pourraient aller autrement nous ne restions enchaînés au passé, devant des portes qu'il suffirait de

(1) Journaux muraux qui se sont ré-andus en Chine pendant et après la révolution culturelle (N.D.R.L).

### La maîtrise du temps

par MAURICE DUVERGER

A vigueur d'une campagne électorale ne dispense aucun parti de respecter les règles posées par la Constitution. Ce devoir impose de façon plus stricte encore aux hommes d'Etat qui sont ou furent chargés de l'appliquer. Com-ment MM. Giscard d'Estaing et Raymond Barre ont-ils oublié ce principe élémentaire de la bonne conduite démocratique? Il est vrai que le second l'a moins transgressé que le premier.

Affirmer que la Constitution ne pourrait pas fonctionner en cas de divergence entre le président de la République et la majorité de l'Assemblée nationale, c'est exprimer une opinion contestable, mais soutenable. Il était simplement inadmissi ble d'invoquer l'autorité du général de Gaulle dans ce domaine, alors que « certains de ses collaborateurs pensent au contraire que, soucieux de montrer dans toutes les hypothèses l'efficacité de la Constitution dont il était le père, il se serait accommodé d'un gouvernement de gauche pourvu que certaines op-tions essentielles en matière d'indépendance nationale fussent sauvegardées », et que « pour le reste, il aurait accepté... un gouvernemen comprenant des ministres socialistes et communistes (1) ». In-formé de ce témoignage, l'ancien premier ministre a maintenu 😆 position à titre personnel et reconnu que le chef de l'Etat n'était en aucune

circonstance obligé de démissionner. Les sondages montrent que M. Barre a bien fait de redoubler de prudence puisque 46 % des Français seulement seraient défavorables à la perspective d'un président socialiste gouvernant avec une majorité parlementaire de droite, contre 42 % d'avis contraire, les deux opinions se d'avis contraire, les deux opmions se partageant également entre les élec-teurs de l'opposition (49 % de cha-que côté). A l'inverse, l'audace de M. Giscard d'Estaing se trouve confortée puisque 53 % de nos conci-toyens lui emboîtent le pas quand il prétend que l'Assemblée nationale devrait être dissoute si l'U.D.F. et le R.P.R. remportaient une nette victoire aux municipales. Ces chiffres réjouissent certainement l'animateur de l'opposition, mais ils devraient consterner l'ancien président de la République, jadis chargé de veiller au respect de la Constitution. Comment pourrait-il ignorer qu'elle ne confond en aucune façon un scrutin fait pour que - les collectivisés territoriales... s'administrent librement par des conseils élus » (artiou présidentielles qui expriment la souveraineté nationale ?

Pent-être n'a-t-il pus mesuré les conséquences pratiques d'une thèse qui tend à rétablir dans notre vie politique l'instabilité qui régnait avant 1958. Admettre qu'un scrutin dési-gnant des autorités locales remette en cause le mandat des députés reen cause le manoza une placerait le Parlement et le gouver-placerait le Parlement et le gouver-le cione de l'éphémère nement sous le signe de l'ép et de l'incertain. Car les élections des administrateurs communaux ne pourraient être privilégiées dans ce domaine : celle des administrateurs départementaux et régionaux ayant

la même importance nationale. Dans les dis prochaines années, cela don-nera les échéances suivantes : muni-cipales en 1988 et 1989 ; cantonales en 1985, 1988 et 1991 : régionales en 1984 et 1990. Si chacun de ces scrutins désavouait la majorité de l'Assemblée, on aurait huit dissolu-tions dans la décennie, en comptant celle de 1981. Les gouvernants changeraient tous les quinze mois.

and distance

341.01

48674

4 445 \_225

1. 600

4

62

200

-

4fgir

j. Nac

4

1-1

- 6

77 7 823

**در** و در از ودر

11. 3. 4

TRAVERS LE

The same of the sa

and a state of the state of the

14

The second section is a second second

gengledesh

To serve sed

THE TANK

Aran Larence

21 14 1

2000

9 9

rection of

Albanie

...

F 1444

Bien entendu, il est peu probable qu'on en arrive 1 une telle extrémité. Mais le raisonnement de M. Giscard d'Estaing inclut ce risque. Il aboutit

à priver les responsables politiques
de la garantie de durée qui est l'un
des piliers essentiels du régime qui fonctionne depuis 1962. Si deux ié gislatures ne sont pas arrivées à leur terme normal, celle de 1967 et celle de 1978, cela tient pour la première à des événements exceptionnels de nature quasi révolutionnaire, pour la seconde à un changement d'orientation clairement manifesté par les citoyens à l'occasion d'une élection présidentielle que tous considèrent comme l'acte fondamental de la vie

Une majorité qui a la maîtrise de son temps peut planifier ses ré-formes sur toute la durée dont elle dispose. M. François Mitterrand a plusieurs fois souligné ce nouvel aspect du pouvoir de la gauche, bien différent des conditions qu'avaient connues Léon Blum et Pierre Mendès France. Celles d'aujourd'hui ne sont pas avantageuses pour les seuls gouvernants, mais aussi pour la nation entière. Une fois expiré le mandat de ses représentants, elle peut juger leurs œuvres en commissance de cause, ce qui n'est pes possible s'il est interrompu avant sa fin normale. On ne peut tirer un trait, faire l'addition et apprécier le total qu'une fois le terme échu.

On ne le nouvait pas sous la IIIe et la IV République, quand les majo-rités s'étiolaient dans la fleur de l'âge, au bout de quelques mois d'existence. Comment juger des ministères, fauchés avant qu'ils n'aient pu aller jusqu'au bout de leur entreprise? Ils en profitaient pour écarter toute critique en all'irmant qu'on ne leur avait point laissé le temps d'agir. Transformer les élections locales en vote de défiance pour les majorités parlementaires conduirait aux mêmes résultats que la multipli-cation des votes de défiance émaconnue-entre 1875 et 1958. L'instabilité des Assemblées aggraverait demain l'instabilité des gouverne-ments d'hier, substituant à un rétime efficace et solide le système impuissant et fluctuant que nous connaissions auparavant. Peu importe que telle ne soit pas l'intention de M. Giscard d'Estaing. En réclamant - une accélération de l'échéancier politique », il engage dans cette voie des institutions dont la supériorité repose sur le respect des échéances.

(1) Jean Massot, la Présidence de la République en France, 1977 (Docu-mentation française), page 210. Le texte opnoeme les élections de 1967.

### Parti et pouvoir

(Suite de la première page.)

Le problème n'est pas seulement français. La gauche au pouvoir a connu ailleurs en Europe le même type de dilemme et ne l'a pas résolu sans mal. Les solutions ont varié de la coexistence difficile à l'antagonisme ouvert, la surenchère du parti contribuant, à la limite, à la chute du gouvernement et au succès de la

Un excès de tension peut donc être funeste. Un défaut de critique peut l'être tout autant. Le postulat qui est au fondement actuel des relations entre parti el pouvoir, celui de Tharmonie totale, me semble contestable. La faiblesse du débat à l'intérieur du parti socialiste, la discrétion de mise dans les prises de position qui s'écarteraient tant soit peu de celles du gouvernement, recèlent un danger inverse : celui d'étioler, de figer la structure militante, oscrais-je dire de la - molletiser ».

### La division des tâches

il n'est pas facile pour un parti de se frayer ce chemin étroit entre la soumission morose et la contestation négative, celle qui sape les fondements de l'autorité du président au lieu de l'étayer. Mais il me semble que les militants socialistes ont largement apporté la preuve, au cours des deux années écoulées, de leur conscience aigué des responsabilités. Je leur ai souvent trouvé la tête plus froide et l'engagement plus déterminé que certains responsables. Il faut leur faire confiance pour mener un débat nécessaire sur les problèmes de fond.

Pour être fructueux, le débat doit porter sur des objets bien choisis et respecter la division des tâches. Au gouvernement de gouverner ; au parti d'ouvrir des perspectives, d'orienter la société de demain, de préciser les contours du changement politique auquel nous œuvrons.

Or c'est plutôt l'inverse que l'ou constate aujourd'hui. Désireux de faire entendre sa voix, le parti se mêle de la sestion quotidienne, examine la qualité des projets de loi ou l'opportu-nité des décisions économiques conjoncturelles. Quelle que soit l'ap-préciation que l'on porte sur le fond de la question. l'affaire du taux d'intérêt des livrets de caisse d'épargue traduit cette confusion des genres. Il est exact qu'une meilleure coordination dans la prise de décision éviterait des incidents de ce type.

Je ne veux pas dire par là que le parti doit se désintéresser de l'action immédiate du pouvoir. Ayant pu apprécier l'importance que doit avoir le parti comme conscience de l'action gouvernementale, je me garderai zujourd'hui de préconiser toute réduction de son influence morale, bien au contraire. Mais le partage des rôles dans le quotidien doit être clair.

A plus long terme, la perspective qu'offre le parti devient moins nette. Le projet socialiste, rédigé en 1979, est aujourd'hui dépassé par l'évolution de la crise comme par l'exercice

du pouvoir socialiste. Les cent dix propositions du candidat François Mitterrand, approuvées le 10 mai par le peuple de France, ont pour l'essen-tiel été engagées d'entrée. Mais comment se présente la suite ?

Nous pouvous tirer orgueil, à juste titre, d'avoir tenu si rapidement nos promesses. Mais ceja ne constitue pas pour l'avenir un programme de nature à rassembler à nouveau les Français. Pas davantage la constatation que nous faisons face à la crise avec plus de succès, notamment dans le do-maine de l'emploi, que la plupart de nos voisins. Quant à la faiblesse des suggestions d'un Giscard d'Estaing ou à la nature franchement réactionnaire des propos d'un Chirac, elles détourneront la majorité des électeurs de voter pour la droite, sans assurer pour autant leur soutien à la gauche.

### Trois thèmes

Rêve, dira-t-on, que de songer à tracer des perspectives dans un monde troublé. Le temps des projets ambitieux, exhaustifs, est fini, alors que les meilleurs économistes n'osent pas prévoir au-delà de quelques mois.

Pourtant, entre la gestion quotidienne et le projet à long terme se posent des questions fondamentales que la droite esquive ou auxquelles elle apporte des réponses inacceptables. Ces questions, qui relèvent par excellence de la fonction programmatique du parti, doivent aujourd'hui susciter sa réflexion.

Les thèmes sur lesqueis devraient porter le débat ne manquent pas. J'en citerai trois.

Le premier dans l'ordre d'urgence porte sur le protectionnisme. Alors que se prolonge la crise, la tentation devient forte, pour résoudre des problèmes d'emploi localisés et pour apaiser les esprits, de prendre des mosures partielles de protection. Au demeurant, les arguments ne manquent pas pour souligner les pratiques déloyales de nos partenaires ou l'inertie de la Communauté européenne en ce domaine. Mais l'enjeu de ce débat fondamental et les risques que nous prendrons en adoptant une telle atti-tude doivent être précisés : à court terme, mesures de rétorsion qui nous l'emeront des marchés à l'exportation; à moyen terme, processus de repli sur l'Hexagone avec les contraintes correspondantes. Qu'en pense le parti ?

Le deuxième a trait à notre système de protection sociale. Nous ne pouvous pas laisser s'accélérer la courbe des dépenses cependant que la crise réduit les recettes du systèm tout le monde en convient. Le prési deut de la République a indiqué sa volonté de stabiliser puis de réduire le taux de prélèvement public qui s'était emballé dans la décennie précédente, alors que M. Chirac était au gouvernement, ce qui devrait aujourd'hui l'inciter à modérer son propos. Mais une telle opération met la ganche devant l'alternative soit de gérer la dégradation de la protection sociale, en réduisant les prestations et en ang-

mentant les cotisations, soit de remettre en cause la philosophie du sys-tème. La seconde option implique une mise à plat des droits acquis dans une volonté de reconstruire l'ensemble, Ou'en pense le parti ?

Le troisième thème concerne la société vers laquelle nous nous orientons. La crise a largement ouvert le fossé qui sépare les Français protégés par leur statut de ceux qui se trouvent exposés de plein fouer : jeunes à la re-cherche d'un premier emploi, chô-meurs en fin de droits, travailleurs des entreprises temporaires, marginaux volontaires ou non, masse que vient grossir un nombre de plus en plus important d'ouvriers et d'employés travaillant dans de petites et movemes entreprises à l'activité précaire et au statut social aléatoire. La société duale que préconisait naguère Lionel Stolera est là, sinistre alors qu'on la décrivait paradisiaque, et grosse de cette pauvreté que l'on croyait disparue avec Zola. Cette antre société qui se forme sous nos yeux a trouvé une parade à la crise, qui a nom - travail au noir ». Qu'en pense le parti socialiste ?

Le parti doit se saisir avec hardiesse et ingéniosité des problèmes de société qui se posent aujourd'hui. S'il est capable de retrouver cette fécondité de proposition pour changer la vie qui en a fait la première force politique du pays, il peut redonner espoir au peuple de gauche. Encore faut-il que le débat soit encouragé, organisé, et non esquivé on mutilé.

JEAN-PIERRE COT.

### Le Monde

5, rue des Italiens 75427 PARIS CEDEX 09 C.C.P. Paris 4207-23 ABONNEMENTS '

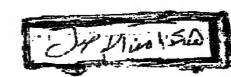
FRANCE 341 F 554 F 767 F 980 F TOUS PAYS ÉTRANGERS 601 F 1 074 F 1 547 F 2:020 F : ÉTRANGER.

L - BELCIQUE LUXEMBOURG PAYS-BAS 381 F 634 F ... 887 F 1146 F IL - SUISSE, TUNISIE 454 F 779 F 1 105 F 1 430 F

Par voie aérienne Tarif sur demande. Les abounés qui paient par chèque postal (trois voiets) voudront bien joindre ce chèque à leur demande. Changements d'adresse définitifs ou provisoires (deux senzaines ou plus); nos abounés sont invicés à formuler leur demande une semaine un moins Joindre la dernière bande d'envoi i

toute corre Venillez avoir l'obligeance de rédiger tous les noms propres en capitales d'imprimerie.

LISEZ Le Monde per **PHILATELISTES** 



# étranger

# AFRIQUE

### Les autorités dénoncent une « campagne d'intoxication préméditée »

Alger. - Par le canal de l'agence de presse officielle, les autorités algériennes viennent de sortir de leur sileace prolongé sur différentes rumeurs circulant à Alger depuis plusieurs semaines. « On a parlé de complot. On a parlé de personnalités inquiétées. On a même parlé de de complot. d'officiers supérieurs arrêtés qui auraient été impliqués dans on ne sait quelle aventure », écrit Algéric Presse Service pour déponcer cette « campagne d'intoxication prémédi-tée » qui résulterait notamment de mesures « d'assainissement interne » ayant révélé « des ramifications extérieures qui sont le fait de mains étrangères soucieuses de déstabiliser l'Algérie ».

Deux paragraphes retiennent l'at-tention dans la dépêche de l'A.P.S.

mête de sabotage économique et de « groupuscules » qui, se prévalant abusivement de l'islam, « ont rassemblé bombes et armes dans le but de déclencher la violence ». Apparemment consciente du caractère si-byllin de certains propos, l'A.P.S. écrit qu'elle aura à « rewentr » sur tout cela.

Dans les milieux officiels, on est plus précis sur certains points, et on s'efforce de donner une explication cohérente des événements. Tous les officiers supérieurs qu'on avait pré-sentés comme arrêtés ou démis, à commencer par le commandant de la région militaire de Blida, sont en poste, nous a assuré une source algé-rienne digne de foi. Les spéculations à partir d'indices futiles, poursuit cette source, ont été alimentées par quelques éléments désireux de broniller les cartes au moment où étaient relancées des investisgations visant à moraliser le gestion des af-

Pinsieurs dossiers sont en attente devant la Cour des comptes. A cause, dit-on, d'ennuis de santé, l'an-cien président de cette juridiction, M. Mohamed Amir, vient d'être remplacé par M. Messaoudi Zitouni, membre du comité central. conseiller à la présidence de la Réns millet 1982. La Cour des comptes a compétence pour passer au crible l'utilisation des fonds secrets du ministère des affaires étrangères avant l'arrivée du président Chadii au pouvoir, mais on dément officiellement que M. Bou-teflika, actuellement en Suisse, soit interrogé par une commission roga-

. La décision d'assainir » a été mise en œuvre, poursuit-on officiellement, alors que différents déploiements de forces étaient de nature à faire marcher les imaginations. Des mesures de sécurité, notamment des fouilles aux aéroports, ont été prises dès le début de l'année en vue de la réunion du Conseil national palestinien à Alger le 14 février. En même temps, rien n'a été ménagé pour neutraliser des hommes en fuite depuis la découverte d'explosifs fabri-

Le procès des vingt-trois fonda-mentalistes annoncé en décembre sera quelque peu retardé, et il se confirme que la procédure les concernant sera jointe à celle relative aux détenteurs d'explosifs arrêtés ultérieurement. Dans un sonci apparent de modération, les auto-rités présentent certains de ces derniers comme des égarés, peut-être pas entièrement responsables de leurs actes. Quant aux plus âgés des fondamentalistes, professeurs ou universitaires, quelques-uns sont sortis de prison pour être assignés à résidence en attendant le procès,

JEAN DE LA GUÉRIVIÈRE.

### Maroc

### **NOUVELLES INTERROGA-**TIONS SUR LA MORT DU GÉ-NÉRAL DLIMI

Les circonstances de la mort du général Ahmed Dhimi continuent de susciter des interrogations. Ainsi apprend-on de source diplomatique que, le jour de l'accident, le général devalt passer la soirée dans sa fa-mille installée à Settat, à 130 kilomilte installée à Settat, à 130 kilo-mètres de Marrakech. C'est là que celle-ci à appris la nouvelle. Un des fils du général s'est alors aussitôt rendu sur place, mais n'a pu voir la dépouille de son père. Ce n'est que peu avant les funérailles à Rabat, le lendemain, qu'un cercueil fermé a été remis à la famille.

cisé avoir rencontré le général Dimi « en Suède, il y a deux mois ».

occasion, de l'opération projetée pour le mois de juillet, et au terme de laquelle « nous aurions ouvert le procès du roi ». M. Rami a, enfin, assuré que le général Dimi avait été « éliminé » après que le souverain eut déconvert qu'il appartenait à un groupe d'officiers libres intitulé « Mouvement du 16 août », date du mitraillage du Bœing royal en 1972.

Bien que les déclarations de cet ancien militaire doivent être recueillies avec prudence, il n'en demeure pas moins qu'on vient d'apprendre de bonne source que des officiers de la base aérienne de Rabat-Salé ont

### PROCHE-ORIENT

### Liban

### L'attentat contre le Centre de recherche palestinien à fait une vingtaine de morts

plein. A Hilaliye, dans un immeuble habité par des gens aisés, un appar-

tement qui appartenait à une famille

palestinienne de sept personnes est

vide depuis deux semaines. A l'en-

trée, a été apposée une affiche :

« Cet appartement a été réquisi-

tionné par les Forces libanaises. Il

est interdit de l'acheter sans l'auto-

risation du responsable local des Forces libanaises. » D'autres tracts

signés « les Révolutionnaires des cè-

dres - affirment que tous les Palesti-

niens seront chassés du Liban

quelque soient les méthodes utili-

sées à cet effet » Nous mettrons en

application notre mot d'ordre : plus

un seul Palestinien en territoire li-

Ce mouvement d'expulsion a été

confirmé par le responsable de la

sous-délégation du C.I.C.R. de

Saïda, M. Thomas Ruegg, qui a fait Etat de meurtres, de disparitions et

d'agressions à l'encontre de Palesti-

niens vivant hors du camp d'Ain He-

loué. M. Ruege affirme que ces ac-tions ont créé un sentiment de

panique parmi les Palestiniens qui

craignent la répétition des massa-

cres de Sabra et Chatila. Il a souli-

gué à co propos que « rien ne pou-vait se faire à Saïda sans l'accord

des Israéliens et ces derniers ne font

protection de la population civile

A l'est de Beyrouth, les affron-

tements entre miliciens chrétiens et

druzes se sont poursuivis durant le

week-end. Le parti socialiste pro-

gressiste a annoncé, dimanche soir.

qu'il avait pris « le contrôle de la to-

talité » de la ville d'Aley. Cette annonce n'a pas été officiellement

confirmée par les Forces libanaises

qui ont cependant fait état de

l'exode de la population du quartier

chrétien de l'ouest de la ville et d'in-

cendies et de dynamitages effectués

par le P.S.P. à l'intérieur de ce quar-

tier, contrôlé par les Forces liba-

naises. Dans un communiqué publié

dimanche soir, le P.S.P. a appelé les

habitants chrétiens à revenir chez

eax, assurant qu'ils . seraient en

toute sécurité » Aley se trouve en

secteur occupé par les forces israé-liennes. Celles-ci ne sont apparem-

ment pas intervenues dans les com-

bats de la fin de la semaine. -

(A.F.P., U.P.L.)

rien pour empêcher ce processus d'intimidation, violant ainsi la qua-rrième convension de Genève que la

par les forces occupantes »

L'explosion qui a ravagé sa-medi 5 février en début d'aprèsmidi l'immeuble du Centre de recherche palestinien de Beyrouth a fait une vingtaine de morts et près de cent blessés.

Le Centre, avait déjà fait l'objet d'un attentat en juillet dernier pen-dant le siège de Beyrouth. L'explosion d'une voiture piégée avait fait un mort et trente blessés. En septembre, il avait été pillé par l'armée israélienne qui avait exporté aussi bien les publications que les collections d'ouvrages rares sur la Palestine qui s'y trouvaient. Les quelques responsables de l'O.L.P. qui sont desurés à Beyrouth y avaient depuis en attendant que le sort de la repré-sentation palestinienne au Liban soit tranché par le gouvernement liba-

Selon les autorités ibanaises, l'explosion a été provoquée par une voi-ture piégée stationnée sous les piliers de l'immeuble. L'explosif, placé dans le coffre du véhicule, était composé de 60 kilos d'hexogène. L'explosion a surpris le quartier de Hamra – où est situé le Centre – en pleine activité. Le bâtiment du centre a été éventré au premier étage et un immeuble contigu a été égale-ment dévasté par l'incendie provo-qué par la déflagration.

L'attentat a été revendiqué par le Front de libération du Liban des ctrangers, organisation qui opère au Liban depuis plusieurs amées, mais qui ne se manifeste que par télé-phone. Ele a revendiqué par le passé plusieurs attentats anti-syrie anti-palestinions. Le responsable de l'O.L.P. à Beyrouth, M. Chafic el Hout, a rejeté sur Israël la responsabilité de cet attentat, dont l'objectif est, selon lui, de « dissocier l'al-liance libano-palestinienne qui sou-tient le chef de l'Etat libanais dans ses efforts pour obtenir l'évacuation par Israél du Liban ».

### Exode des Palestiniens dans le sud

Cet attentat coïncide avec une « chasse aux Palestiniens » organi-sée au Sud-Liban par les milices phalangistes. Un responsable local des « services de sécurité » phalangistes a déclaré à l'A.F.P. que les Forces libanaises avaient ordonné à tous les Palestiniens vivant à Saïda, ou dans ses environs, de quitter leur domicile pour s'installer dans le camp d'Ain Heloué, dans la ban-lieue sud du chef-lieu du Sud-Liban. Il a indiqué que cette décision avait été prise par le commandement en chef des Forces libanaises de la ré-gion de Saïda le 4 janvier dernier, et que, à l'heure actuelle, sur les trois mille à quatre mille Palestiniens vi-vant dans la région de Saïda, près de la moitié avaient été explu responsable phalangiste a ajouté que les Israéliens « laissaient faire les expulsions, à condition qu'elles se déroulent sans violence ».

# qui se développe entre Jérusalem et Washington

De notre correspondant

à un barrage établi dans le secteur tard, celui-ci serait revenu avec plu-sieurs de ses camarades pour enlever qué une plainte de la part du comnandant de la FINUL auprès de l'état-major israélien.

ricains dans la région de Beyrouth,

### **NOUVELLE OFFENSIVE IRANIENNE** DANS LE NORD **DU KHOUZISTAN**

Les troupes iraniennes ont lancé dans la nuit du dimanche 6 février au lundi 7 février, une nouvelle offensive dans la région de Fakkeh, au Nord du Khouzistan, et ont libéré les trois postes frontaliers iraniens de Safarieh, Rachidieh et Soubieh, occupés depuis le début des hosti-

Le premier communiqué militaire publié à Téhéran sur la nouvelle opération baptisée, « Aurore » affirme qu'après avoir repris à l'ennemi le « sol de la patrie » des forces iraniennes « avancem pour détruire le régime aflakiste d'Irak soutenu par les pays de l'Est, de l'Ouest et leurs valets européens ». Il ressort de ce valets européens ». Il ressort de ce communiqué que les Iraniens ont franchi la frontière en un point sind à une quarantaine de kilomètres à l'est de la ville irakienne d'El-Amarah, légèrement au sud de leur précédente poussée en territoire ira-kien en novembre dernier dans le secteur de Musian.

 La délégation de l'Internatio-nale socialiste chargée de préparer le rapport sur l'évolution du conflit du Proche-Orient, qui sera présenté au congrès de l'organisation prévu au congrès de l'organisation prévu pour le mois d'avril à Sydney, a ter-miné, dimanche 6 février, un voyage qui l'avait menée successivement au Liban, en Jordanie, à Jérusalem et en Tunisie. Les membres de la délé-gation (1) que dirigeait l'ancien mi-nistre portugais, M. Mario Soares, se sont déclarés impressionnés par l'« esprit d'ouverture » manifesté par M. Arafat qui, ont-ils dit, tran-chait avec l'« intransigeance » trou-

Dix partis socialistes étaient re-présentés dans la délégation, dont le parti socialiste français, d'abord par M. Jacques Huntzinger, puis, à Tunis, par M. Alain Chenal.

Jérusalem. – L'armée israélienne révélé, le 6 février, qu'un incident avait opposé, la semaine dernière, des soldats français et des soldats israéliens dans la région de Tyr au Sud-Liben. Selon cette information, sous leur contrôle, des militaires français de la Force intérimaire des Nations unies au Liban (FINUL) auraient refusé de laisser passer un officier israélien. Une heure plus le barrage. Une altercation aurait alors en lieu, et un soldat français aurait été bousculé, ce qui a provo-

Au moment où d'autres incidents opposent Israélieus et marines améau point de faire naître de vives tensions entre Jérusalem et Washington, celui-là est cité en

lités par les troupes irakiennes.

A Bagdad, un communiqué mili-taire irakien affirme que les forces iraniennes n'ont pas réussi à s'emparer de la moindre parcelle de territoire irakien et que « seuls les fuyards ont abandonné le terrain des combats où les prisonniers ont été sauvéz ». — (A.F.P.)

vée auprès des dirigeants israéliens. La délégation n'a d'ailleurs pas tenu compte de l'opposition de M. Shi-mon Pérès, en confirmant à l'O.L.P. l'invitation à assister, en tant qu'observateur, au congrès de Sydney, où elle sera représentée par M. Sartaoui, conseiller de M. Arafat. –



# M. Begin s'inquiète de la polémique

exemple par les dirigeants militaires israéliens, car indiquent-ils, les contacts régulièrement maintenus avec les officiers français ont permis rapidement d'y mettre fin d'un commun accord et d'empêcher qu'il ne se reproduise. C'est évidemment une occasion pour les Israéliens de souligner que les responsables du contin-

sir l'affaire », comme on le reproche à Jérusalem aux Américains. Au cours du conseil des ministres. le 6 février, M. Begin a fait savoir qu'il fallait considérer les incidents américano-israéliens comme « clos » et mettre un terme à la polémique qui se développe entre Israël et les États-Unis. Dans les milieux gouvernementaux de Jérusalem, on soupçonne le gouvernement améri-

gent français n'ont pas voulu « gros-

tamment le secrétaire à la défense, M. Caspar Weinberger, d'avoir « systématiquement » aggravé le différend pour montrer à l'opposi-tion libanaise et à l'ensemble des dirigeants arabes la bonne volonté des Etats-Unis à leur égard et prouver que Washington pouvait véritable-ment jouer un rôle de médiateur dans les négociations sur le Liban en sachant s'opposer à la politique is-raélienne. - F. C.

### **DIPLOMATIE**

Avant la visite de M. Bush à Paris

### Les Américains évoquent DE PLUS EN PLUS LA POSSI-BILITÉ D'UNE « SOLUTION INTERIMAIRE'S POUR LES **EUROMISSILES**

M. Bush, vice-président des Etats-Unis, est attendu, mardi 8 février, à Paris, venant de Rome, où il s'est entretenu, samedi et ce lundi, avec les dirigeants italiens et le pape Jean-

Avant de quitter Genève samedi, M. Bush a déclaré à la presse : « Nous ne nous éloignons pas de notre proposition » (non-déploiement des missiles de l'OTAN contre le démantèlement des SS-20 soviétiques) qui est « morale » et « forte », car nération entière d'armes . nucléaires. Les Etats-Unis, cependant, ne sont pas intransigeants ». Nous attendons et sommes prêts à explorer des propositions soviétiques sérieuses », a dit M. Bush.

De son côté, un membre de la délégation américaine aux négociations américano-soviétiques de Genève a estimé, dans un entretien à la télévision indépendante britannique, qu'un compromis était envisageable.

- La solution intérimaire que beaucoup d'entre nous commencent à envisager à Washington exigerait que les Soviétiques réduisent le nombre de SS-20 d'environ deux cent cinquante à environ cent cinquante, et qu'ils en démontent et détruisent environ une centaine, a dit M. David Schwartz. En Extrême-Orient, où ils en ont stocké une centaine au total, ce nombre devrait être gelê. En même temps, nous leur demanderions de ne pas moderniser leurs SS-20. En d'autres termes, ils ne pourraient y ajouter d'autres têtes nucléaires: Les Etats-Unis de-vraient réduire le déploiement de leurs missiles de croisière de telle façon qu'ils atteignent ce même nombre de cent cinquante. Ils annu-leraient le déploiement des cent huit Pershing (prévus pour la R.F.A.) et ils devraient s'abstenir de toute modernisation de leur côte. Il serait, en outre, stipulé que les systèmes stratégiques français et britanniques ne seraient en aucune façon pris en

Avant de se rendre à Rome, M. Bush a fait, samedi, un détour par Nuremberg pour rendre visite aux unités américaines les plus avancées vers l'Est. Il est allé jusqu'au village de Moedlareuth, connu comme le « petit Berlin », car, situé à la frontière tchécoslovaque, il est divisé par un mur qui sépare les vingt-cinq habitants de Ouest des trente de l'Est.

D'autre part, M. Kohl, chancelier puest-allemand, a déclaré à la radio d'Allemagne du Nord, dans un entretien dissusé samedi, qu'il était « certain de se rendre à Moscou dans les prochains mois » s'il gagne les élections du 6 mars en R.F.A.

leise du temps

La recente impresante de la constante de la co

Continue de la lace de lace de la lace de lace de la lace de lace de lace de la lace de lace de la lace de la lace de la lace de lace de

Casemblee of the first being cold de c

Man to annual control to the first that the first t

Man le consequence en ce 4 f. Electric de consequence les primes les consequences les manufactures de directions

Ge le garante le desagne

Secure and the first of the second of the se

de l'anti-constitut per april.

service dara ter de material

Marie and the state of the stat

PART CLEATER THE PARTY AND THE

toyens a loc. The see

the desire of the last of

Countries 1 to 12 1 to 12 to 1

tore may be plant a female a

Graphine 12 to the Miles

been the beautiful to be been designed to be be been designed to be been designed to be be

enunner | 1 to B to all

Mender I nie Celet

post in an arrange

Marie Same of Belleting

dabling to threat to the to

granter cite harm read and the

CONTRACTOR OF THE STATE OF THE

WIT SHE TO BEE

trut, four food on com

Sent de une : ... le terrang

M IN- Per it at about

miles a store many damage

desistence t ment ger

September : and a second and the second

See toute on the ending

me feut ann't plett liefen

कुर्कार प्रकार । १८ व

Section Countries and Astron

Cacheum et . 1.0mt+12 機能性 common com at 2010年

Because the result of a second

ANDREW WAR LANGE

Magnettingen er tigt.

desse conserve in the source

Le Monde

was to the little

es Para Com

ARINAL STEATS

MIS AND THE R.

TO STORE THE

PARTIES SERVER

L - BT ( 1.10) | 1.11 Well

The made security is a security in the securit

The state of the s

the same of the sa

Parties and the party property

LISEZ

Capitales & stript street

Er Thenet ...

PHILATELISTE

MIL PHE SEL M

The state of the s

FIRANCE

par messagens

Acceptance of the Section of the Sec

the tight with the

On his to produce that was

FARMERICE OUVERGER

### Algérie

De notre correspondant

qués par des activistes islamiques. Ces opérations de police devraient cesser puisque, nous a-t-on dit, le dernier fugitif serait sur le point de

L'an, concernant évidemment M. Ben Bella aus que celui-ci soit nommé, stigmatise « un ex-haut res-ponsable du pays » qui « en s'entourant de repris de justice notoires a mis à nu sa véritable nature ». L'autre confirme l'arrestation d'un des proches de Boumediène (le Monde du 4 février) en quelques mots : « Les services de sécurité algériens lent actuellement le nommé Zeghar Messaoud, dit Rachid, homme d'affaires blen comu. >

Pour le reste, il est question pêle

L'arrestation de M. Zeghar es présentée comme « une grosse af-faire » dans les mêmes milieux offi-ciels, et coux-ci s'insurgent contre l'idée qu'il pourrait s'agir d'un règlement de comptes avec les hommes de l'ancien président. « Le président Chadli était lui-même un fidèle de Boumediène », dit-on. M. Zeghar aura à répondre de « corruption » et d'« intelligences » avec des éléments étrangers hostiles à l'Algérie, « dont les Français ne font évidenument pas

Par ailleurs, à Stockholm, M. Abmed Rami, trente-six ans, ancien aide de camp du défunt général. Outkir, condamné à mort par contumace pour avoir participé à des complots contre Hassan II, a déclaré à la télévision suédoise que le général Dimi « projetait une action mi-litaire contre le roi ». Ancien lieutenant, ayant acquis la nationalité suédoise après s'être réfugié à Stockholm en 1973, M. Rami a pré-

Celui-ci l'annait informé, à cette

été arrêtés la semaine dernière.

DAns les villages à dominante chrétienne qui ceinturent Salda, l'exode des Palestiniens bat son

### A TRAVERS LE MONDE

### Albanie

L'ALBANIE CONNAIT AC-TUELLEMENT SA . PLUS GRAVE CRISE INTÉ-RIEURE », marquée par une nouvelle « purge de grande envergure », a affirmé M. Fadilj Hodja, représentant de la pro-vince du Kossovo au sein de la direction collégiale yongoslave.

M. Hodja a ajouté que cette
dixième purge depuis la fin de la
seconde guerre mondiale frappe essentiellement les hautes sphères de la direction de l'Etat et du parti - (A.P.P.)

### Bangladesh

 BAGARRES D'ÉTUDIANTS. - De nombreux étudiants ont été blessés, dont tine quarantaine sérieusement, dimanche 6 février, lorsque des membres du Comité d'action unifié ont attaqué à coups de pierres et de bâton des étudients islemiques du Chhatra Shibir à l'université de Dhaka (1). Ces derniers protes-

Belleville out of a second

taient contre la vente de gaz à l'Inde ; tandis que leurs assail-lants leur reprochaient de s'être opposés en 1971, à la lutte pour l'indépendance. - (U.P.I.)

### Éthiopie

ACCORD SUR LE RAPA-TRIEMENT DE RÉFUGIÉS. -Une quarantaine de milliers d'Ethiopiens, qui ont trouvé re-fuge à Djibouti pendant le conflit de l'Ogaden en 1977-1978, rentreront dans lenr pays ces deux prochaines semaines, a annoncé samedi 5 février la commission de secours et de réhabilitation du gouvernement éthiopien. Un accord en ce sens a été conclu la semaine dernière entre responsables djibontiens et éthiopiens avec l'assistance du Haut Commissariat des Nations unies pour ies réfugiés. – (Reuter.)

 VICTOIRE DE M= GANDHI AUX ELECTIONS MUNICI-PALES DE NEW-DELHI. - Le

parti de M= Gandhi, le Congrès a remporté un succès inattendu samedi 5 février, aux élections municipales de New-Delhi. Selon les derniers chiffres, il s'est as-suré la majorité absolue, tant au conseil municipal qu'au conseil métropolitain de Delhi

### Namibie

• M. PEREZ DE CUELLAR CRITIQUE PRETORIA. -Avant d'arriver dimanche 6 février, au Botswana, cinquième étape de sa tournée africaine, le secrétaire général de l'ONU a vivement dénoncé, à Harare, la politique de Pretoria en Namibie et vis-à-vis de ses voisins. M. Perez de Cuellar a également déciaré que « nulle part, les droits de l'homme ont été aussi constamment et cruellement violés que sous le régime de l'apartheid ». - (A.F.P.,

### M. Shultz annonce a Séoul une augmentation des crédits militaires américains a la Corée du Sud

Venant de Pékin, le secrétaire d'Etat américain, M. George Shultz, est arrivé le diman-che 6 février à Séoul où il a eu le soir même un premier entretien avec son homologue sud-coréen, M. Lee Bum-Suk. M. Shuitz a réitéré

Corée du Sud et promis que l'administration américaine allait s'efforcer de débloguer en faveur de ce pays des crédits supplén d'équipements militaires.

Avant de quitter Pékin, M. Shultz avait lui-même laissé entendre que ses entretiens avec les dirigeants chinois n'avaient aboutit au'à des résultats modestes.

### Pékin constate la persistance des différends

De notre correspondant

Pékin. - Si l'on avait ou se poser encore quelques questions sur le résultat des entretiens que M. Shultz venait de mener pendant quatre jours avec les dirigeants chinois, Pélin s'est empressé, dimanche 6 avril à peine son hôte envolé pour Séoul, de balayer les derniers doutes. La visité du secrétaire d'Etat, si elle n'a sans doute pas été totalement inutile dans la mesure où elle a fourni l'occasion d'une franche explication, n'a pas radicalement modifié les données des relations sino-américaines. tour le secrétaire d'Etat. Le probleme, et M. Shultz le sait - les différences demeurent, a déclare l'agence Chine nouvelle. A commencer per celles existant au sujet de Taiwan. Rien, jusqu'à présent, n'indique, en effet, que les dissé-rends qui, du point de vue de Pékin, se dressaient entre les deux pays avant l'arrivée e M. Shultz, aiem été

Le secrétaire d'Etat a paru être le premier convaincu de la modestie de ce résultat. D'une grande circonspection, il s'est contenté, au cours de sa conférence de presse finale, d'exprimer • l'espoir • que sa visite pourrait avoir • aidé à une meilleure compréhension et à l'établissement d'une confiance mutuelle ». On était loin du ton résolument optimiste qu'avait adopté ici même M. Haig en juin 1981.

Concrètement, les résultats de ce premier contact en terre chinoise entre M. Shultz et les dirigeants de Pékin, sont des plus maigres. Comme son prédécesseur l'avait déjà fait, il y a dix-huit mois, le nouveau secré-taire d'Etat a invité M. Zhao Ziyang, le premier ministre chinois, à se rendre aux Etats-Unis. Celui-ci. poliment, a accepté une fois de plus le principe de ce voyage, tout en exprimant le vœu que les - obstacles existant dans los relations entre les deux pays n'empêcheraient pas finalement la réalisation de ce projet. Si l'idée malgré tout, aboutit, la date plus problable. Les Chinois, de leur côté, ont renouvelé leur invitation su président Reagan, mais, à l'appro-che des échéances présidentielles américaines cette offre risque fort d'apparaître, à Washington, comme un cadeau empoisonné

Un peu plus sérieuse pourrait être l'éventualité d'une visite à Pékin, dans le courant de cette année de M. Weinberger, le secrétaire améri-cain à la défense. Sans s'engager fer-mement, M. Shultz a indiqué qu' il s'agit-là, assurément, d'une possibilité ». La question paraît avoir été abordée au cours de l'entretien que le secrétaire d'Etat a eu avec le général Zhang Aiping, le nouveau ministre chinois de la défense. Rencontre, non prévue dans le pro-gramme initial. M. Shuitz n'a pas été très bavard sur cet échange de vues, assurant sculement que la question d'éventuelles ventes d'armes par les Etats-Unis à la Chine n'avait pas été évoquée. De source américaine, on précise que les deux parties ont simplement examiné les possibilités de développer les contacts entre militaires des deux

La discrétion de M. Shuitz cachet-elle des intentions plus sérieuses? En ce domaine ultra-sensible, l'administration américaine devra, en tout cas, faire preuve de beaucoup de doigté dans ses rapports avec Pékin si elle ne veut pas casser plus de porcelaine qu'elle ne l'a fait jusqu'à

Il existe désormais entre les dirigeants chinois et l'actuelle équipe dirigeante aux Etats-unis un problème de confiance dont on ne voit pas très bien comment il pourrait être rapidement résolu.

### De la question de Taïwan...

Tout tourne, encore et toujours autour de la question de Taïwan. M. Shultz était arrivé à Pékin avec l'intention affichée de tenir ce problème - à l'arrière-plan - de ses conversations avec ses hôtes chinois. Tout indique, à commencé par ses propres déclarations, qu'il a échoué dans cette tentative. - Taiwan était claré, précisant que la question avait claré que « les électeurs exerçaient été mise sur le tapis « à plusieurs reété mise sur le tapis « à plusieurs reprises » pendant les entretiens. En siasme et que, par leur vote, ils té-Etats-Unis avaient pris, dans le communiqué d'août dernier, des engagements quant aux ventes d'armes au régime nationaliste et qu'ils les res-

qui comptait, c'était - les actes effectifs et non les paroles creuses et les promesses -, l'agence Chine nouvelle paraît avoir répondu à la question. Les interlocuteurs chinois de M. Shultz ne peuvent qu'avoir été déçus par son ferme refus d'entrer dans une discussion sur l'interprétation du communiqué du 17 août. - Je n'étais pas venu ici pour renégocier ce lexte », a déclaré sans dé-

pertinemment, est que Chinois et Américains font des lectures divergentes de ce communiqué « con-joint ». Les Etats-Unis s'engagent ellectivement à « réduire en quan-tité et en qualité » leurs livraisons d'armes à Taiwan, mais ils considèrent que leur attitude en ce domaine sera fonction du maintien du pro-blème de la réunification du continent avec l'île dans un cadre pacifique. Pour avoir exprimé un tel point de vue, M. Reagan avait eu droit, l'an dernier, à une belle volée de bois vert de la part de Pékin. Les dirigeants chinois estiment, au contraire, quant à eux, qu'établir un tel lien est une manifestation d' hégémonisme ».

La question du retour de Taiwan la mère-patrie étant une affaire qui ne regarde personne d'autre que les Chinois eux-mêmes. - Tant que ce problème ne sera pas résolu, écrivait dimanche Chine nouvelle, il est hors de question qu'une confiance mutuelle s'établisse entre la Chine et les Etats-Unis, et que les relations bilatérales puissent se développer sur une base saine. -

De plus, M. Shultz, pour justifier les ventes d'armes de son gouvernement, s'étant expressément référé au Taiwan Relations Act, document législatif d'ordre strictement américain, qui définit la nature des liens entre les Etats-Unis et l'île, Pékin, désormais, demande l' annulation » de ce texte. Exigence évidemment inacceptable pour M. Reagan, comme probablement pour toute au-tre administration américaine.

Le même dialogue de sourds paraît avoir en lien sur nombre d'autres questions bilatérales. L'agence Chine nouvelle, dans son commentaire de dimanche, a reproché, en effet, aux Etats-Unis de pratiquer une politique - discriminatoire et res-trictive - à l'égard de la Chine dans · les échanges économiques, com-merciaux, culturels et techniques ». C'est, de la sorte, pratiquement tout le spectre des relations entre les deux pays qui est en cause.

### ... aux transferts de technologie

La question des transferts de technologie paraît, entre autres, avoir fait l'objet de discussions plûtot laborieuses. M. Shultz, qui a profité de son séjour à Pékin pour tancer sévèrement les hommes d'affaires américains mécontents des obstacles dressés en ce domaine par Washington, ne paraît guêre avoir donné d'assurances d'une plus grande libéralisation. Les frictions les plus vives pourraient se produire au sujet des projets d'achat par la Chine d'une station terrestre d'observation météorologique et de plusieurs ordinateurs, le tout représentant une somme d'une cinquantaine de millions de dollars. Une éventuelle coopération nucléaire dans le domaine civil paraît toujours entravée par les résistances de Pékin à ac-

légations ont été aussitôt démenties.

les autorités assurant que des dispo-

sitions avaient été prises pour « ré-

Seule note discordante dans ce

chœur bien réglé, l'opération-retour tentée par un groupe d'exilés a été étoussée dans l'œus. Comme prévu,

les quatorze proscrits qui avaient at-

terri avec un vol régulier en prove-

nance de Buenos-Aires ont été em-

pêchés de débarquer et refoulés vers

le même avion. De strictes mesures

de sécurité avaient été prises aux frontières et à l'aéroport d'Asuncion,

où les journalistes ont été tenus à

distance respectueuse des opéra-

tions. La délégation de personnalités

bennies comprenait M. Luis Resck,

président du parti démocrate-

chrétien, des représentants du parti libéral radical authentique, du mou-

vement populaire Colorado (une

dissidence de la formation offi-

Par ce Reste, les contestataires

voulaient attirer l'attention « sur le

régime tyrannique qui opprime le peuple paraguayen «. » Si Stroess-ner est tellement sur de son électo-rat, a déclaré M. Resck à son retour

à Buenos-Aires, pourquoi ne nous a-

t-il pas laissés rentrer dans notre

pays ? - A soixante-dix ans,

l'homme fort du Paraguay a donc

réussi une nouvelle fois à prolonger son mandat jusqu'en août 1988. Si,

depuis bientôt trente ans, il a assuré

une stabilité très personnelle à son

pays, les incertitudes s'amoncellent

mesure que s'approche le pro-

cielle) et des syndicalistes en exil.

parer cette lacune »

cepter tout contrôle international Quant aux négociations sur les tex-tiles, M. Shultz, visiblement, n'avait aucune envie d'entrer dans leur détail. Aussi bien, peraissent-elles toujours bloquées

Des éléments nouveaux, et peutêtre plus encourageants, pourraient apparaître dans les mois qui vien-nent à l'occasion de contacts de nature différente. M. Baldridge, secrétaire au commerce, est attendu ici en mai, ainsi que le consciller de M. Reagan pour les affaires scienti-fiques, M. Keyworth. Nul doute que ces deux visites donneront l'occasion de reprendre par le menu ces diffé-

L'examen des problèmes interna-tionaux a offert aux deux parties davantage de motifs de satisfaction. De l'avis même de Chine nouvelle, les vues des deux pays sur la situa-tion internationale présente sont « proches » et, plus spécifiquement, sur l'Afghanistan, le Cambodge — M. Shultz a eu une entrevue avec le prince Sihanouk - et le contrôle des armements. Sur ce dernier point, M. Zhao Ziyang a toutefois exprimé publiquement le vœu qu'un éventuel accord soviéti-eméricain ne se fasse pas • au détriment des pays tiers •. La Chine, comme le Japon, redoute que l'U.R.S.S. ne soit amené à poin-Ater vers l'Extrême-Orient une partie de ses SS-20 qu'elle retirerait du

MANUEL LUCBERT.

 La récolte de céréales pour l'année 1982 a atteint le chiffre re-cord de 344,4 millions de tonnes, a annoncé, dimanche 6 février, le gouvernement chinois. Ce chiffre est supérieur de 3,7 % au précédent re-cord établi en 1979. - (Reuter.)

### **EUROPE**

### Belgique

### Aucune organisation n'a revendiqué les attentats contre l'ambassade de France et Air France

De notre correspondant

Bruxelles. - Aucune organisation n'avait encore revendiqué, dans la matinée du 7 février, les deux attentats commis dans la soirée du 6 contre l'ambassade de France et les bureaux d'Air France. Les milieux policiers inclinent, provisoiroment du moins, à soupponner un lien entre ces actions dans la capitale belge et l'incarcération de Klaus Barbie à Lyon. Cela tout simplement parce que l'on ne voit guère pour quelles raisons des activistes corses, basques ou iraniens, par exemple, se seraient manifestés à Bruxelles.

Si les deux bombes ont provoqué des dégâts assez considérables, elles n'ont pas causé de victimes. Seule une passante a été légèrement blessée par des éclats de verre lors de la seconde explosion devant les bu-reaux d'Air France, en plein centre. Encore cet attentat, qui s'est produit vers 22 h 30, aurait-il pu être beaucoup plus meurtrier à l'heure de la sortie des spectacles.

L'ambassade de France est située boulevard du Régent, au milieu de ce qu'on appelle ici la - zone neutre », où se trouvent le Parlement, la résidence du premier ministre, et où les manifestations sont interdites. Elle est l'objet d'une surveillance toute particulière. La bombe, qui a éclaté vers 22 h 30, a complètement arraché le portail de l'ambassade et fait éclater toutes les vitres du voisinage. Les locaux de la représenta-tion française à la commission européenne, qui jouxtent ceux de l'ambassade, ont également été touchés, sinsi qu'une annexe de l'ambassade des États-Unis.

A l'heure de l'attentat, l'ambassadeur, M. Roger Vaurs, ne se trouvait pas dans sa résidence, où il est arrivé pas dans sa résidence, où il est arrivé avec son épouse un quart d'heure après l'explosion. A l'intérieur de firmmeuble, un garde a, selon ses propres termes, été sérieusement « sonné » par la déflagration. Selon M. Veurs, l'ambassade n'avait pas reçu de menaces particulières, en dehors de celles que toutes les repré-

sentations diplomatiques ont l'habitude d'enregistrer périodiquement. Tout de suite après l'attentat, le quartier a été bouclé par des gendurmes en uniforme de compat sans que ces mesures policières aient permis d'appréhender le moistère suspect ni de découvrir des indices concernant les auteurs du forfait.

JEAN WETZ.

### Roumanie **UNE TENTATIVE** DE COUP D'ÉTAT MILITAIRE **AURAIT ÉTÉ DÉJOUÉE FIN JANVIER**

Des officiers de l'armée ronmaine auraient été exécutés après une tentative de coup d'Etat à Bucarest à le fin du mois de janvier, rapporte, ce lundi 7 février, le correspondant à Vienne du Times. Il cite des ru-meurs non confirmées qui circulent dans les milieux diplomatiques de la capitale roumaine.

« Si ces runteurs étalent avérées, affirme le quotidien londonien, cet incident constituerait un dést militaire au pouvoir du parti commu-niste, défi qui serait beaucoup plus direct que l'imposition de la loi martiale en Pologne. - Une telle tentative de coup d'Etat, ajoute le Times, « serait certainement accueillie avec inquiétude par les di-rections des partis du bloc soviétique au moment où elles font face à une aggravation de la crise écono-

[Ce qui est certain en tout cas, c'est

# **AMÉRIQUES**

### Paraguay

### Le parti du général Stroessner aurait recueilli 90 % des suffrages

De notre envoyé spécial

Asuncion. - Comme sa machine de propagande l'a répété tout au long de la campagne, le général Al-fredu Stroessner et son parti Colorado arrivent largement en tête des élections générales du dimanche 6 février au Paraguay.

Immuable depuis bientôt trente ans, le rituel s'est déroulé sans accroc majeur, d'autant que le temps était au beau fixe et que des dispositions spéciales avaient été prises pour interdire la vente d'alcool, le port d'armes et les réunions publiques, de même que les spectacles, en cette journée électorale. Selon les milieux officiels, les Paraguayens so sont rendus massivement aux urnes. Il est vrai que les récalcitrams sont passibles d'une amende et qu'il est fort mal vu de ne pas accomplir son devoir civique.

D'après le parti officiel, le président Stroessner recueillerait 919 533 voix, les libéraux-radicaux 58 076 et les libéraux 32 935. La formation au pouvoir aurait ainsi at-teint son objectif, en remportant 90 % des suffrages.

Aucune surprise n'est à attendre pour la répartition des sièges au Par-lement, puisque la loi prévoit de toute manière l'attribution des deux tiers des mandats au parti Colorado et le tiers restant à l'opposition.

A Ciudad-Presidente-Stroessner, le parti officiel s'est adjugé 16 020 voix contre 31 seulement à ses adversaires. Le président a fait mieux à Colonia-Stroessner, où il a recueilli 5 555 suffrages, soit la totalité des bulletins de vote. Visiblement satisfait en déposant le sien et demeure un problème », a-t-il de dans l'urne, le héros du jour a démême temps, il a réaffirmé que les moignalent de la démocratie et de la liberté existant dans le pays ». Mais, dès l'ouverture du scrutin, le candidat du parti libéral-radical, M. Enzo Doldan, avait dénoncé des cas de fraude, en signalant que, dans Pêkin est-il prêt à se satisfaire de certaines localités, il n'y avait même tels propos? En déclarant que ce pas de bulletins de son parti. Ces al-

TIFS CIVILS PAR L'ARMÉE

les opérations menées par l'armée Damas. Le prélat a demandé la fin des a bombardements sans discrimi-

Le retour, dimanche, de quinze mille habitants de Berlin, dans le dé-

Fouillant parmi les décombres, de

On apprend, d'autre part, que

JEAN-CLAUDE BUHRER.

 Six députés français, arrivés en mission au Nicaragua, se sont rendus, samedi dans la zone atlantique où vivent les Indiens Misquitos évacués en janvier 1982 des rives du fleuve Coco, à proximité de la frontière avec le Honduras, en raison des affrontements entre l'armée sandiniste et des contre-révolutionnaires, Vendredi, les six députés s'étalent rendus à Jalapa, dans le nord, où

L'ARCHEVÊQUE DE LA CAPI-

El Salvador

### TALE DÉNONCE LES BOM-BARDEMENTS DES OBJEC-Deux cent cinquante-huit civils ont été tués ces derniers jours dans

contre les guérilleres du Front Farabundo-Marti de libération ne-tionale (F.M.L.N), a affirmé, di-manche 6 février, l'archevêque de San-Salvador, Mgr Arturo Rivera y nation » de l'armée contre les villages occupés par la guérilla dans les départements du Morazan, de Chalatenango et d'Usulutan.

partement d'Usulutan, qui avaient fui lors des combats de la semaine dernière, a aggravé une situation déjà préoccupante. Les responsables de la Croix-Verte craignent une épi-démie de typholde. La ville ne compte plus aucun médecin ni au-cune infirmière.

nombreux habitants affamés et terrorisés errent dans les rues de la cité ravagée par un bombardement aé-rien. Cette ville, hier calme et pros-père, à 113 kilomètres à l'est de San-Salvador, n'est plus qu'un amas de

deux officiers et un sergent de l'ar-mée américaine ont été relevés de leurs fonctions au Salvador, à la suite de l'incident au cours duquel un conseiller militaire américain a été blessé (le Monde du 5 février). La mission à laquelle participait ce dernier, le sergent Stanley, avait un caractère « opérationnel », alors que « les conseillers américains n'ont par le droit de participer à de telles opérations », souligne une déclara-tion faite au Pentagone. — (A.F.P., Reuter.)

opèrent les ex-gardes somozistes à partir de leurs bases au Hondures.

La délégation, conduite par le député socialiste Jean Natiez, com-prend également MM. Adrieu Zeller (non-inscrit), François

**Etats-Unis** 

### Un nombre croissant d'Américains jugerait excessives les dépenses militaires

De notre correspondant

Washington - Un grand débat sur la défense est en cours aux États-Unis. Il ne orte ni sur la stratégie ni sur le choix des armes, mais sur la somme à dépenser. Question somme a neperson accroître de-vantage les crédits du Penta-gone, comme le demande M. Rengan, alors que les pro-grammes civils vont être réduits et que le déficit budgétaire bat tous les records ?

Une réponse intéressante est apportée par un sondage C.B.S.-New York Times, réalisé en janvier et pu-blié dimanche 6 février. On constate que les Américains sont moins convaincus qu'il y a un an de la né-cessité d'un réarmement massif. Soit parce qu'ils commencent à don-ter du retard militaire des États-Unis on de son importance, soit parce que le beurre et les canons. leur paraissent peu compatibles dans la situation économique ac-

Seules 11 % des personnes inter-rogées pensent que Washington ne consacre pas assez d'argent à la dé-fense; 25 % jugent raisonnables les exigences de M. Reagan, mais 48 % les trouvent excessives. Quand on leur demande d'indiquer le meilleur mouse de réduire le déficit budoé. moyen de réduire le déficit budgé-taire, 63 % de ces Américains désignent la défense (contre 48 % il y a un an).

Autre chiffre significatif : près de la moitié des « sondés » estiment que la puissance militaire des Etats-Unis est égale à celle de l'U.R.S.S. M. Reagan s'évertue à démontrer le contraire depuis deux ans.

Depuis l'arrivée de M. Reagan au pouvoir, le budget militaire a aug-menté d'un tiers. Il serait multiplié par deux et demi d'ici à 1988 si le président accomplissait un second mandat et obtensit du Congrès tout ce qu'il demande.

Pour justifier cet accroissement massif, la Maison Blanche et le Pen-Must la de la Compes Labazée (P.S.), Loic Bouvard (U.D.F.) et Mme Jacqueline Fraysae-Cazalis (P.C.F.). — (A.F.P.)

Sénat, qui a publié le 6 février une « défense du budget de la défense ». Entre 1960 et 1980, estime ce républicain influent, les dépenses so-ciales des Etats-Unis ont augmenté de 300 % en termes réels, alors que le budget du Pentagone restait le même. Les Soviétiques, entre-temps, s'armaient à outrance, au point d'ac-quérir une supériorité dans le do-maine stratégique comme dans le domaine conventionnel.

domaine conventionnel.

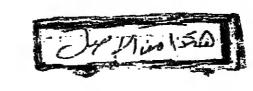
Dans les années 60, alors que les Etats-Unis jouissaient d'une supériorité militaire incontestée, leur budget militaire s'élevait en moyenne à 9 % du produit national brut, poursuit M. Tower. Anjourd'hui, avec une supériorité soviétique, le budget de M. Reagan ne représenterait que 7 % du P.N.B.

Le secrétaire à la défense, M. Caspar Weinberger, a adopté de son côté une attitude intransigeante. Il affirme que toute réduction des crédits militaires mettrait en jeu « la sécurité de la nation ».

Celui qu'on surnommait « Cap le Contean » lorsqu'il était directeur du budget sous M. Nixon — il tail-lait alors dans toutes les demandes - agace beaucoup d'hommes politi-ques. Certains commencent à suggérer à demi-mot son remplacement. N'a-t-il pas « brisé le consensus sur la défease », raté le déploiement du missile MX, tendu les relations avec Israël par une auimosité excessive ?

Jusqu'à une date récente, M. Weinberger était l'homme le plus influent du cabinet. La nomina-tion de M. Shultz an département d'Etat a un pen modifié cette situa-tion. Mais « Cap» le Californien conserve des relations étroites avec le président.

L'intransigeance de M. Weinberger pent n'erre que tactique, pour permettre ensuite de marchander avec le Congrès pour le budget 1984. Mais si elle doit se poursuivre et donner lieu à des affrontements, on le rendra responsable de la rup ture du « consensus sur la défense » qui avait permis à M. Reagan, jusqu'à l'année dernière, d'obtenir presque tout ce qu'il réciamait.



: opegate

8.778

a 15

3 7/40

200 B

Charles

10.7

 $e^{\alpha + \alpha} d C d^2$ 

ق خمان

नन असम<del>्बद्धाः देखे</del>

BELLYNN D. BOMER

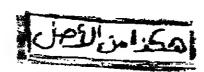
CHITSES DE LOS TRANS

gradient and

4962

sia stas na mi

gincependan



action n'a revendiqué

enrespondant

Constitute Constitution of the Their de totte apres de la después en un forme de totte de la después en un forme de la después en la d GREET THE THE TOTAL STATE OF because the street of the

> Roumanie UNE TENTATIVE DE COUP D'ETAT MELTAR AURAIT ÉTÉ DÉJOUE FIN JANVIER

Des enfacient de amentes States of court of the States of the Court o Figure 10 forms 11 to 602 parties were confirmed and the STATE OF INSTITUTE OF CONTRACTOR · Particular Sanger in the art rumeur, finen nat

affirme in qualitation intermed Emildens cures the rule on the m s there was from our an part from man del que eran propaga Aftern fine fire and and marriagle en F our - Lang specialists of court of the time firmed a service of the merger of Complete where they are the total and institute des partie un timpie and the memory and the som degravation and a consist

. It's mit out or right on top make we farme prut townto men on Brown offices despit to facilities est traiter file est daranter al. men agracies qu'a des fat milita is setuation community the processe or in houseness to THE REPORT OF AND STREET

Eints-Unis referent d'Américains E Excessives gunges militaires

MINE COTTON CONCESS

Mart. gen a gut in ein femen \* Chicago du Probjets de la Marie Remark (Miles et 1994) aufgeber patiente millert, miligent eles con l'internation des augre de Mai & en transcrite and And the Name of the State Comment to the second of the fact of were une sales out but the Service strategious or the mail Dien ice anner ice and

Figure Cott of the Cott of the Cott The market the state of Le resterant a la sitt M. Saleton la properties A self-sense of the contract o

Burgalan Spanish and the second Contrate - .... The Colombia Colombia Ma del court ADMACTS IN

Chemomorphisms of M. Bold 1934 May 新聞 (100mm) ( 

e fambassade de França

Les socialistes ne négocieront pas avec les indépendantistes basques

JEAN WET

M. Fernando Moran, ministre espagnol des affaires étrangères, a déclaré, la semaine dernière, devant une commission du Sénat, à Madrid, que le « manque de coopération » de la France dans la lutre contre le terrorisme produisait parmi les Espagnols une « irritation profonde, justifiée et légitime, que le gouvernement socialiste partage ». Il a estimé que cette attitude était une séquelle de la position française consistant à voir dans le terrorisme une lutte du peuple basque pour son autonomie, « ce qui n'est plus vrai depuis l'avenement de la démocratie », a-t-il dit.

pina in calaba

De notre correspondant

Espagne

partites sur la pacification du Pays basque proposées par le président du gouvernement autonome de Vitoria. M. Garaikoetchea out pris fin avant même d'avoir commencé. Après l'attentat au lance-grenade commis le 2 février au soir, au sud de Saint-Sébastien, qui a coûté la vie à un garde civil et en a blessé deux autres, les socialistes ont fait savoir qu'ils se refusaient décormais à discuter avec Herri Batasuna. Cette coalition proche de l'ETA militaire - qui a revendiqué l'attentat - devait constituer leur interlocuteur avec le P.N.V. (parti nationaliste

La proposition de M. Garaikoet-chea avait paru audacieuse. Pour la chea avait paru andacieuse. Pour la première fois depuis 1978, lorsqu'une tentative de négociation secrète entre l'ETA et le ministre de l'intérieur de l'époque, M. Martin Villa, avait échous, les forces politiques au pouvoir à Madrid et à Vitoria semblaient sur le point de dialoguer avec les indépendantistes. Mais, avant même l'attentat de mercredi. les obstacles se sont multicredi, les obstacles se sont multi-pliés. Herri Batasuna a exigé que des journalistes soient présents du-

Madrid. - Les négociations tri- rant les entretiens, une revendication rejetée par les socialistes et le P.N.V., qui craignent que les négociations ne se transforment dans ce cas en simple opération de propa-gande. La coalition indépendantiste a affirmé, en outre, qu'elle voulait seulement servir d'intermédiaire entre le gouvernement espagnol et l'ETA militaire pour des négociations ultérieures avec cette organisa-tion, ce que refusent les socialistes.

Ces derniers avaient déjà indiqué qu'ils ne négocieraient pas si un nouvel « assassinat terroriste » se produisait au Pays basque. Avec l'at-tentat de mercredi, l'ETA a-t-elle voulu provoquer la rupture en cherchant à en faire endosser la respon-sabilité aux socialistes ? Depuis l'arrivée au pouvoir de M. Felipe Gonzalez, les indépendantistes basques out paru hésiter sur la tactique à suivre, passant des déclarations radicales à des propos plus conciliants. Ce qui est évident, en tout cas, c'est que le changement de gouvernement à Madrid n'a pas suffi à débloquer l'interminable problème basque.

THIERRY MALINIAK.

Hongrie

CRÉATION DE ZONES FRANCHES **POUR ATTIRER DES ENTREPRISES ÉTRANGÈRES** 

Pour tenter de gagner davantage de devises fortes sur les marchés occidentaux, la Hongrie a créé, depuis le début de l'année, des zones franches de production. Aucune taxe ne sera perçue dans ces zones sur les matières premières et les produits semi-finis importés pour la par-tie de la production qui sera expor-tée. La part de la production vendue sur le marché natérieur hongrois sera, en revanche, passible de ces taxes. De plus, les lois et règlements hongrois sur les salaires, les prix et les investissements ne s'appliqueront pas dans ces zones franches.

Jusqu'à présent, selon le Financial Times, scule une firme améri-caine a profité de cette possibilité pour créer avec la société hongroise Budavox une entreprise qui produira-des circuits imprimés. La Hongrie avuit déjà tenté auparavant d'attirer les capitaux étrangers par une légis-lation plus souple pour les entre-prises mixtes en autorisant la firme étrangère à rapatrier ses bénéfices et ses investissements. Mais elle n'avait attiré ainsi que corre firmes étran-

Il y a actuellement dans le monde quelque quatre cents ports francs on zones franches (dont\_Hongkong, Hambourg et Panama sont les plus importantes). En Extrême-orient, elles auraient permis la création de

Turquie

### Une nouvelle vague de purges menace l'Université

Ankara. - Est-ce le début d'une nouvelle opération de purges dans l'enseignement supérieur? Après l'élimination, le 1ª février, d'un couple de professeurs progressistes de l'université technique de la mer Noire à Trabzon, à la suite d'une demande formelle émanant du commandant local de l'état de siège, le 3 février, trois autres universitaires, cette fois à Ankara, ont connu le même sort. Il s'agit de MM. Tuncer Bulutay et Yalcin Kucuk, tous deux économistes, et de M. Burhan Cahit Unal, physicien. Ces trois profes-seurs titulaires étaient connus pour leurs idées de gauche, mais s'étaient opposés dans le passé aux menées terroristes.

D'ores et déjà, des rumeurs circulent à Ankara, selon lesquelles quatre-vingt-dix autres professeurs de dix autres établissements seraient sur une liste de « non désirables ». L'éviction directe par les autorités militaires de membres de l'enseignement supérieur serait naturellement ausceptible de creuser davantage le fossé existant entre les milieux intellectuels et l'armée au pouvoir. En novembre dernier, près de cent cin-quante jeunes professeurs, assistants pour la plupart et donc non titu-laires, s'étaient vu exclure de leurs ements selon l'appréciation des doyens et des recteurs, apprécia-tion entérinée par le conseil d'ensei-gnement supérieur (le Monde du 18 novembre 1982).

D'autre part, an dixième jour de la suspension de leur organe par le commandant de l'état de siège d'Istanbul, les dirigeants du journal de centre gauche Cumhurivet sont plus qu'inquiets : le quotidien, qui devait être imprimé à partir de février en offset, comme les principaux journaux tures, grâce à de nouvelles machines chèrement acquises, risque d'ores et déjà de graves difficultés financières, s'il n'est pas bientôt autorisé à reparaître à raison de 80 000 exemplaires par jour. Le rédacteur en chef de Cumhu-

fondateur de ce journal républicain, fer de lance du kémalisme il y a cinquante-neuf ans, ainsi que M. Gonensin, responsable de la rédaction, ont été convoqués le lundi 31 janvier par le procureur militaire d'Istanbul, qui leur a notifié qu'une enquête était ouverte à leur epcontre en raison d'un éditorial, rédigé par M. Nadi, paru le 23 janvier. Selon le procureur, l'éditorial en question serait de nature à « perturber l'ordre public », délit réprimé par l'article 311 du code pénal ture. Le phis de deux cent mille emplois. Il semblerait que la Yougoslavie s'apprête à suivre cet exemple et que la Chine l'envisage également.

l'article 311 du code pénal turc. Le procureur militaire ira-t-il jusqu'à inculper formellement un journaliste aussi prestigieux que M. Nadi, qui De notre correspondant

est âgé de soixante-douze ans et est un des doyens de la presse turque ? M. Nadi est aussi l'auteur d'un ouvrage récent intitulé Je ne suis pas atatürkiste, où il veut attirer l'attention de ses locteurs sur certains développements incompatibles à ses yeun avec la véritable philoso-phie d'Atatürk, dont il veut rester un ardent défenseur. L'article incriminé reproduit un éditorial rédigé il y a vingt-deux ans sous le titre . Proet de loi bizarre ». M. Nadi s'était, à cette époque, opposé à une tenta-tive d'absorption dans une académie des sciences des Sociétés d'histoire et de langue turques, créées dans les années 30 par Atatürk lui-même comme des foyers de la renaissance

### Les milieux intellectuels inquiets

de la culture turque. Le projet de loi

Mais, depuis plusieurs années, les milieux conservateurs dénoncent surtout la Société de langue turque comme un bastion de la dégénérescomme un bastion de la degeneres-cence de la langue nationale. Une proposition de loi a été récemment soumise à l'Assemblée consultative par le général Sahinkaya, un des cino membres du Conseil national

Tout porte à croire que les militaires, qui sont également cham-

pions du kémalisme, ont jugé l'arti-cle de M. Nadi pour le moins comme un dési ouvert. En esset, le pouvoir souhaite garder de près le contrôle de la période de transition vers la démocratie.

EUROPE

Tous ces développements rendent de plus en plus inquiets les milieux intellectuels modérés et progressistes à la fois, qui s'attendaient, au contraire, à un certain assouplisse-ment du régime. L'éditorialiste du quotidien Milliyet (centre) s'est montré soucieux, en des phrases feutrées, d'attirer l'attention du pouvoir sur la nécessité de préserver la liberté de la presse. - l'un des fondements de la démocratie ».

En effet, après l'adoption par le peuple, à une majorité écrasante, de la nouvelle Constitution, en novembre dernier, la commission chargée de préparer le projet de la nouvelle loi sur les partis politiques vient pratiquement de terminer ses travaux. Bientôt débattu à l'Assemblée, ce projet sera voté d'ici au début de mars prochain, après quoi les nouveaux partis pourront se constituer

Le respect absolu par les militaires du calendrier du retour à la normale est cependant contrarié par le comportement de certains responsables de commandements régionaux. Et cela risque d'être interprété comme le signe d'une certaine tension au sein de l'armée.

ARTUN UNSAL

### L'état de siège en chiffres

De notre correspondant

Ankara. - La direction de coordination de l'état de siège, dépendant de la présidence de l'état-major général, a publié un tableau général des activités des tribunaux militaires entre le 26 décembre 1978 (date à isquelle l'état de sièce a été mis en application) et le 31 décembre 1982. Selon ces statistiques officielles, 23 059 personnes se trouvent incarcérées sur l'ensemble du territoire, dont 630 placées sous garde à vue, 15 205 inculpées en cours de jugement at 7 224 condamnées. 55,7 % de ces détenus appartiennent à l'extrême gauche, 12.2 % à l'extrême droite. 19.6 % sont présentés comme séparatistes » et 12,5 % comme indéterminés. Le communiqué indique en outre que 29 404 personnes ont été condamnées depuis fin 1978, dont une partie sont à présent libres, après avoir purpé leur

Le nombre de condamnations à perpétuité prononcées durant la même période s'élève à 116 ; 116 autres personnes ont été condamnées à la peine capitale par les tribuneux militaires, mais « seulement > 16 de ces condamnations ont été exécutées. Cependant, selon des statistiques mises à jour par des journalistes, le nombre des exécutions de militants armés s'est élevé, jusqu'au samedi 5 février, à 23 (16 à l'extrême gauche, 6 à l'extrême droite et 1 militant arménien); 12 condamnés de droit commun ne relevant pas de la justice militaire ont également été exécutés durant la même période. il est aussi indiqué que quel-

que 39 910 dossiers ont été traités par les tribunaux militaires. Ceux-ci ont prononcé 9858 acquittements et 13 806 condamnations; 6 003 autres dossiers sont actuallement examinés.

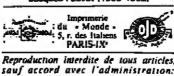
vendredi 4 février. Il a indiqué qu'il était hostile à un projet gouverne-mental selon lequel l'administration des maisons d'arrêt et prisons civiles, assurée actuellement par le ministère de la justice, serait dorénavant confiée au ministère de

Le ministre turc de la justice, l'intérieur. Ce dernier n'était protection extérieure de ces établissements pénitentiaires par des unités de gendarmerie. Le ministre démissionnaire estime qu'un tel changement offre moins de garanties aux



Edité par la S.A.R.L. le Monde Gérant : André Leurens, desecteur de la pub

Anciens directeurs : lubert Beuve-Mêry (1944-1969) Jacques Fauvet (1969-1982)



Commission paritaire des journaux et publications, n° 57 437. ISSN : 0395 - 2037.

détenus. - (Corresp.) Halte au Vol serrure à 5 points IZIS - LAPERCHE

ou PICARD **GARANTI 5 ANS** 1 blindage acier

15/10 4 goujons d'acier anti-degondage

renforcement du bâti bois par 👡 1 comière en acier

3 comières anti-pince à l'extérieur sur le pourtour de la porte

1 barre de seuil OFFRE EXCEPTIONNELLE

{ limitée } (au lieu de 3.350 F) 3.200 FTC Pose et dépl. compris PARIS-BANLIEUE

Paris Protection 55, av. de la Motte Picquet 75015 PARIS \$566.65.20 SUR VOLS REGULERS SUR VOLS REGULERS JUN VULD PLOUVER

> Il y a 21 Tarifs Réduits. Il y en a sûrement un pour vous. Alors, consultez Air Afrique ou votre agence de voyages habituelle.

Pour découvrir l'Afrique Noire, la Compagnie Air Afrique vous propose toute une gamme de tarifs réduits. En plus du tarif visite à 55 % de réduction, valable même si vous voyagez seul, il y a des tarifs pour les jeunes, pour les familles, pour le 3° âge...

" Prix valables au 1er Nov. 1982 et soumis



# L'inculpation

### La bataille judiciaire commence

Ecroué depuis samedi 5 février à la prison du fort Monthac à Lyon, Klaus Barbie, ancien chef de la section IV du Sibereitsdients (S.D.) allemand dans cette ville, de 1942 à 1944, s'est enetendu notifier amsitôt une inculpation de crimes contre l'humanité par M. Christian Riss, juge d'instruction chargé d'un dossier ouvert contre lui le 12 février 1982.

D'ores et déjà, on peut envisager sur le seul terrain de la procédure u

de ces batailles juridiques comme en farent déjà mentes naguère par la défense des anciens chefs ou responsables nazis jugés en France, mais aussi en Alemagne. Il s'agit, en effet, de savoir ce qui pent encore être reproché à Barbie, déjà condamné à mort par communace à deux reprises par le tribunal militaire de Lyon en 1952 et 1954, mais sendement pour crimes de guerre, c'est-à-dire converts aujourd'hui par la traditionnelle prescription de vingt ans.

Ces deux dossiers retenaient à la charge de l'ancien S.S. des faits nombreux. le premier visait ses actions coutre des résistants et des maquisards de la région de Saint-Claude (Jura). Le second concernait plus généralement les opérations lyonnaises et imputait alors à Barbie les meurtres de 4 342 personnes, la déportation de 7 591 Juiss et l'arrestation de 14 311

De là vient la pressière difficulté. Plus de vingt aus s'étant écoulés depuis les condamnations par contumace pour ces faits apparentés au droit commun, Klaus Barbie ne peut plus les voir aujourd'hui invoqués contre lui. Sa situation est ainsi exactement comparable à celle de l'ancien milicien lyonnais Paul Touvier, condamné à mort lui aussi par contumace il y a plus de vingt aus, et qui ne peut donc être implété aujourd'hui que peur des actes ignorés à l'époque par la justice et susceptibles d'être qualifiés crimes contre l'humanité, les seuls tenus depuis 1964 par la loi français pour imprescriptibles.

Aussi bien s'agit-il pour la justice de possèder des charges susceptibles d'être qualifiées crimes contre l'humandié mais surtout qui aient échappé à l'attention de ceux qui établirent les dossiers de 1952 et de 1954. C'est

### De La Paz à Lyon Muré dans son silence

Il est près de 20 heures à La Paz. ce vendredi 4 février. Une foule de curieux et. surout, de journalistes de tous pays - un officiel bolivien les chiffre à cinq cents - encombre l'esplanade, face à l'entrée du pénitencier San-Pedro. Une foule oil se murmurent les bruits les plus divers. Klaus Barbie, toujours emprisonné de l'autre côté des murs, sera-t-il liberé, sans autre formalité, ou ex-pulsé vers Lima, la capitale du Pé-

La première hypothèse est en vo-gue : le montant de l'escroquerie de 10 000 dollars, commise il y a huit ans contre la compagnie minière bo-livienne et pour laquelle il a été in-carcéré le 25 janvier, ne vient-il pas d'être réglé par son avocat, intérêts et frais de justice compris, grâce à l'aide de la communauté allemande ? La mise en liberté n'a-t-elle pas été signée par les autorités judi-ciaires et les formalités de levée d'écrou ne sont-elles pas en cours ? De plus, le flou sur les intentions du jeune gouvernement de gauche ne cache-t-il pas ses hésitations? D'ailleurs une expulstion vers le Pérou. ne serait-ce pas aussi une manière de

Vaines rumeurs. Le secret qui les alimente, loin d'être l'alibi d'une indécision gouvernementale, se révélera, bien plutôt, comme l'indice d'une fermeté. Le contrat dont Barbie est l'enjeu semble avoir été conclu de longue date et, d'emblée, avec la France. Et ce qui paraît un coup de théâtre - la date, la forme, l'argument juridique - n'est guère qu'une question d'opportunité. Sur place, les journalistes l'apprendront à leurs dépens. Le périple de Barbie vers l'Hexagone a en effet pour prolicière. • Le gouvernement bolivien a roulé dans la farine des centaines de reporters / », résument des témoins directs, qui, de ces mésaven-

20 h 20 devant la prison San-Pedro. Une jeep se rapproche de la porte principale, entourée d'un cordon de sécurité. Pardessus marron sur les épaules, visage caché par un cache-col et un bonnet sur la tête, un homme est amené et rapidement embarqué -. Démarrage rapide, avec, dans la foulée, plusieurs voitures de journalistes. Première course de vitesse, première fausse piste. L'esplanade est désormais plus clairsemée.

20 h 45. La radio bolivienne annonce dans un flash spécial que Barbic est à l'aéroport international. De quoi convaincre les plus sceptiques. Toutefois, certains journalistes tiennent bon. Aussi leur servira-t-on vers 21 heures ne nouvelle énigme. Une stationnent à l'entrée de la prison. Sortent successivement deux hommes, chacun la tête couverte d'une couverture, qui, séparés, sont répartis dans les deux véhicules. Démarrage de concert, tandis qu'une jeep bloque une des rues emprun-tées, après leur passage.

Lequel est le bon ? Les véhicules se séparent, sout rejoints par d'autres qui zigzaguent et brouillent les itinéraires. Au bout du compte, une petite colonne de quatre automo-biles, après avoir pris la direction du lac Titicaca, oblique vers la base aé-rienne militaire, dont le terrain est contigu à celui de l'aéroport international. A cette étape, Barbie sait le motif de son expulsion, mais n'en connaît pas la destination. Il est confiant et pratiquement certain que ce ne sera pas la France et croit même, selon des témoins directs, pouvoir rejoindre Miami... Quant au motif : expulsion par le gouvernement d'un » étranger en situation ir-régulière », Barbie ayant acquis en 1957 la nationalité bolivienne en présentant de faux documents au om de Klaus Altman-Hansen.

### Quatre Français à bord

22 h 30, heure de La Paz. Altman-Barbie monte dans un avion de transport Hercules C-130, immatriculé CP-1564, aux couleurs de la Bolivie (rouge, jaune, vert). A bord, outre les cinq hommes d'équipage, une dizaine de personnes en civil accompagnent le futur prisonnier de la France. Des Boliviens, hien sûr: deux agents du ministère de l'intérieur chargés de surveiller Barbie, un médecin pour veiller à la santé de cet homme de soixante-dix ans bientôt, et trois ou quatre journalistes de la télévision. Mais aussi des Français : quatre exactement, quatre » policiers », disent des témoins, sans qu'on sache exactement leur service d'origine. Selon certaines informations, il pourrait s'agir d'agents de la D.G.S.E. - donc dépendant du ministère de la défense - arrivés en début de semaine à La

Curieux voyage. Entre six et sept heures de vol, debout ou accroupis sur le plancher métallique : il n'y a pas de siège... Boliviens et Français ne se parlent pas, car, de part et d'autre, on ne maîtrise pas la langue du voisin. Conversation par signes. pour une allumette, un cigarette... Epaules courbées, tête baissée, un manteau couleur bleue à capuche sur un pantalon beige clair. Barbie ne dit mot. Ce flegme et cette attitude hautaine qu'on lui sait coutumière semblent s'accompagner d'une certaine résignation.

Destination Guyane, sans escale. 6 h 15 à l'aéroport de Rochambeau, près de Cayenne. Atterrissage au petit jour et sous la pluie, vingt-deux minutes après avoir demandé l'autorisation d'atterrir. Tous feux éteints, l'avion Hercules va stationner dans la zone militaire de l'aéroport. Après plusieurs minutes d'attente, une fourgonnette 4 L Renault de couleur blanche, ayant à son bord deux

des policiers, se dirige dans sa direction. Ces deux civils conversent avec quelques membres de l'équipage. Une fourgonnette bleur de la gen-darmerie les rejoint. Elle revient en sens inverse, vers la zone civile. Cinq à six gendarmes en descendent, en-cadrant Barbie. Commissaire de la République en Guyane, M. Claude Silberzahn, est accompagné du pro-cureur de la République : ils signi-fient à Barbie le mandat d'arrêt lancé contre lui, tandis que les gendarmes procedent officiellement à sou interpellation. L'homme réagit peu et répond, dira un témoin, « le strict minimum, pas davantage », puis se mure dans son silence. Le « scénario » était établi de longue date, laissent entendre les autorités.

Transfert d'un avion dans un autre, de l'Hercules bolivien à un DC 8 français. Un appareil du Cotam (commandement du transport aé-rien militaire), arrivé dès le 2 février à Cayenne, celui-là même qui trans-porta M. Mitterrand au Maroc, cer-tifie le correspondant du *Monde*, seul journaliste témoin. 7 h 25 en Guyane, l'appareil décolle. A bord les mêmes, plus cinq gendarmes supplémentaires, appartenant à l'unité de l'aéroport. Les Boliviens – policiers, médecin et journalistes - sont toujours du voyage, mais à l'avant de l'avion, désormais séparés de Barble qui n'est plus de leur ressort et est gardé à l'arrière.

### Des Boliviens jusqu'en France

Destination Lyon. C'est, juridiquement, dans l'ordre des choses : le mandat d'arrêt international avait été lancé le 3 novembre 1982 par un juge d'instruction lyonnais, d'une instruction pour « crimes contre l'humanité » sur la foi de nouveaux témoignages de résistants et de déportés. Près de neuf heures de vol. Aux rumeurs boliviennes de la veille succèdent celles, françaises, sur l'aéroport de retour.

Impatience décue : aucun témoin extérieur ne verra l'ancien chef de la Gestapo avant que le portail en fer de la prison Montluc, à Lyon, se referme sur le passage de deux four-gons de la gendarmerie, samedi à 22 h 25, beure française. Volant dans l'espace militaire aérien, le DC 8 se pose peu après 20 heures sur la base militaire d'Orange, là où personne ne l'attendait. L'avion continuera vers Paris, avec à bord ses passagers boliviens, mais sans Barbie, qui sera transféré par héli-coptère Puma à la base aérienne militaire de Corbas, à l'est de l'agglomération lyonnaise. De là, à 21 h 30, il est emmené sous bonne escorte et à allure très réduite à la prison Montluc, sans passer par l'étape habimalle des prévenus qui voient prononcer leur mise sous écrou au

palais de justice de Lyon. Une précaution décidée en raison de l'incident qui s'était déroulé vers

18 h 40 dans le hall de l'aéroport de Lyon-Satolas.

Une femme âgée de quarante-quatre ans, originaire d'Oullins, est interpellée alors qu'elle traverse le hall, une carabine 22 long rifle chargée dissumulée sous une couverture bleue à carreaux blancs. Née en 1939, elle avait été internée au camp de Drancy en 1944 pendant trois mois en compagnie de ses parents. En proie, selon des témoins policiers, à une - émotion intense », elle indique qu'elle voulait « faire justice elle-même ». Elle est remise en li-berté dans la soirée.

Une révolte individuelle qui contraste avec le calme des quelque cinquante anciens déportés et résistants qui avaient - laissé leurs banderoles dans leurs voitures - et qui souhaitaient « témoigner » à l'arri-vée de Klaus Barbie. En fin d'aprèswer de Kinis raruje. En îm u apres-midi, une première manifestation s'était déroulée à Lyon même, près du « veilleur de plerre » de la place Bellecour : dans les deux cas, les témoignages des survivants se voulaient - dignes - mais n'empêchaient pas la manifestation d'un certain « soulagement ». « Ce n'est pas leur tête que l'on veut, mais leur langue » : cette formule de M. Eigeldinger (matricule 38 008 à Buchenwald) résume le souhait dominant des anciens résistants et déportés présents à Satolas : savoir.

Dernier acte du périple : M. Christian Riss, juge d'instruc-tion, les procureurs Berthiez et Fouletier, ainsi que le bâtonnier en exer-cice, Me Alain de La Servette, attendaient à la prison Montluc Klaus Barbie, place dans un secteur · non pénitentiaire ». L'interrogatoire est bref. Après le question d'identité, l'inculpation de - crimes contre l'humanité » lui est signifiée. Placé aussitôt sous mandat de dépôt. Barbie répond en allemand à des questions traduites par deux interprètes, mais il semble, solon un témoin, « comprendre le français ». Les questions de fond n'ont absolument pas été abordées », indique le bâtonnier Alain de La Servette.

Klaus Barbie est apparu très « fatigué », voire » prostré », aux témoins qui l'ont rencontré à l'intérieur de la prison. . Fatigué comme un homm de soixante-dix ans qui subit le contrecoup de longs voyages aé-riens, les effets du changement d'al-titude et du décalage horaire », a précisé prosaiquement le bâtonnier. Toutefois son état de santé - il a été examiné par un médecin de l'administration pénitentiaire - n'imposai pas des mesures particulières : le prévenu Barbie est devenu le prisonmier Barbie, dans le respect total des normes judiciaires françaises. Il est l heure passée, dimanche matin.

### Une négociation « morale, politique et amicale »

ble de la mort de tant d'autres juifs et non-juifs — a retrouvé les geôles froides de la forteresse de Montluc, où il feisait, entre 1943 et 1944, couler le sang chaud de ses victimes. Son expulsion et son transfert ont conclu, selon l'un des acteurs de ce « retour » en France du « boucher de Lyon », une « négocistion morale, politique et amicale ».
Jamais, en effet, les conditions
n'avaieny été aussi favorables pour
que la France obtienne l'expuision de

Le Bolivie d'abord. M. Hemen Siles Zuezo, dirigeant d'une coalition de gauche, a accédé au pouvoir le 10 décembre 1982. La Bolivie revenaît ainsi îl y a quelques mois à la démocratio, repoussant ses démons et tout un cortège de coups d'Etat et de régimes autoritaires. Souheitant améliorer son image de marque, se réinsérer dans la communauté internationale et bénéficier d'une aide économique et financière large, le gouvernement de La Paz pouvait dès lors être disposé, per un geste symbolique, à montrer à l'opinion publique internationale un nouveau vi-

La France, ensuite. Une France conduite par le gauche, qui a vu avec sympathie le président Siles Zuazo devenir président de la République. Une France qui n'a pas oublié le cas de Klaus Barbie (réfugié en Bolivie depuis plus de trente ansi, dont la France avait déjà demandé l'extradi-tion, en 1972. Barble reste dens les mémoires. Le meilleur signe en est que M. Mitterrand, le jour de son socession à la présidence de la Républicline, notamment, devant le tombeau contenant les cendres de Jeen Moulin, arrêté et torturé par Barbie. Dans M. Geston Defferre, n'a pas oublié. Ni son ami Jean Moulin, avec qui il avait longuement conversé le matin même de son arrestation, ni Barbie. M. Robert Badimter n'a pas oublié non plus, dont le père, résidant à Lyon, fut déporté à Auschwitz et qu'il ne revit plus.

Entre la France et la Bolivie, le conditions sont donc favorables. La France, pour certains, se doit de re-prendre contact avec la Bolivie. En novembre 1982, Mª Serge Klarsfeld, président des fils et filles de déportée juits de France, se rend à l'Elysée pour « ranimer les énergles ». Une partie diplomatique s'engage alors qui ne sera, bien sûr, connu que plus tard. L'Elysée et le ministre des relations extérieures sont les acteurs principaux des négociations. Les ap-proches sont délicates. La Bolivie a le

Enquêtes d'EDMOND FRÉDÉRIC (à Cayenne)

LAURENT GREILSAMER, EDWY PLENEL

CLAUDE RÉGENT (à Lyon) et ALAIN ROLLAT

Klaus Berbie a perdu. Le tortion- même discrètes, alors même qu'il existe, pour beaucoup de Boliviens, un contentieux non apuré entre les deux pays. Une sorte de dette. Rappelors simplement l'assassinat de l'ambassadeur de Bolivie en France, à Paris, le 11 mai 1976, dont les auteurs n'ont jameis été arrêtés.

Ces difficultés sont très probablement surmontées grée aux relations privilégiés existent entre l'ambessadeur de France à La Paz, M. Ray-mond Césaire, et le président Sées Zuazo, depuis le coup d'Etat de 1980. A l'Elysée, on apprécie le tra-veil de M. Césaire nommé à ce poste de l'Espaine de l'Espaine M. Rayle per M. Giscard d'Estaing. M. Regis Debray, chargé de mission auprès de M. Mitterrand, est intervenu pour que ce diplomate soit décoré de la lé-

gion d'honneur. La négociation — « morale, politique et amicale » - sera déterminanta. L'aspect juridique du dossier est en effet moins positif pour la France. La demande d'extradition des autorités françaises doit arriver per le valles diplomatique le 4 février. Mais l'examen de celle-ci sara à l'évidence très long. Il n'existe pas de convertion entre les deux pays. Au surplus, la Cour suprême qui exeminera la demande française n'est pas favorable au président Siles Zuszo et il est fort peu probable qu'elle donne son accord à l'extradition de Klaus

Dans cas conditions, un eutre scénario prend forme. Paris sait qu'il faut plus espérer en une expulsion qu'en une extradition. La « partie diplomatique » aboutira finalement à l'arrestation, le 25 janvier, de Klaus Barbie, accusé d'une escroquerie contre la compagnie minière de l'Etat bolivien, en 1968. « Arrestationment de La Paz d'avoir sous la main

Il reste dès lors à la Bolivie, à la République fédérale d'Allemagne (R.F.A.), qui a demandé l'extradition de Barbie en mai 1982, et à la France à se mettrent d'accord. La R.F.A. accepts que Barbie soit expulsé vers la France. La Bolivie doit alors prendre sa décision. C'est chose faite à la fin du mois de janvier,ou au plus tard le 1e février, avant que M. Pierre Meuroy ne parte en Guvane. Tout sa prépare dans la plus grande discrétion. Le garde des Sceaux étudie avec soin, les conditions dans lesquelles les droits de la défense pourront être normalement sesurés à l'interpellé. Un DC-8 est envoyé en début de semaine à Cayenne. Les autorités boliviennes attendront que M. Meuroy ait gagné la Martinique pour expulser Barbie qui vient tout juste, par l'intermédiaire de ses hommes de loi, de verser les dix mille dollars qu'il devait à

Sur l'ensemble de ces négociations, les autorités françaises ont choisi pour l'instant le silence. « L'important, le seule chose qui compte, c'est que Barbie solt à présent en France », dit-on.

### Un vaincu impénitent

(Suite de la première page.) En trente ans, les rangs de ceux qui pouvaient le perpétuer se sont éclaireis, et les survivants ne pouvaient guère maintenir qu'entre eux l'évocation des temps du malbeur, lement et de leur vanité qu'il pouvait y avoir à raconter à l'extérieur ce qui ne paraissait plus devoir être reçu que comme des histoires d'an-ciens combattants.

Que voulaient au reste des mildrames, ou adultes d'aujourd'hui? Le soin paraissait bien laissé à l'histoire de leur transmettre, s'ils en éprouvaient le besoin, les éléments d'appréciation. Ainsi, durant deux décennies, jusqu'au début des années 70, on vécut entre le pardon plus ou moins accordé et l'oubli auquel, officiellement, on soutenait toujours qu'il ne devait pas, lui, être

Et s'il est vrai que l'on juge encore, çà et la, dans les délais d'une prescription non encore écoulée, quelques tortionnaires tardivement retrouvés, tel un Jacques Vasseur, interprète à la Gestapo d'Angers, et que la Cour de sureté de l'Etat condamna à mort, et qui se retrouve

grâces présidentielles, certains, et non des moindres, de ceux qui les avaient précédés au prétoire, tels Oberg et Knochen, tel encore Paul Touvier, l'ancien de la milice de Lyon, avaient retrouvé la liberté. es protestations à ces nouvelles n'émanèrent jamais profondément que de ceux pour qui on ne pouvait transiger avec l'inexpiable.

### L'heure des contre-offensives

Cependant, le combat commen cait à s'engager entre ceux qui, à la faveur de cette époque de lassitude, commençaient à remettre en cause la réalité des témoignages recueillis, à juger que les choix faits pendant les années d'occupation pouvaient tenir plus du hasard que de motivations profondes et que, en fin de compte, l'idée qu'on avait du nazisme relevait seulement d'idées reques trop vite, et ceux pour lesquels, au contraire, il devenuit urgent de mettre le holà à une telle déviation.

Ainsi vint le moment des contreoffensives. Mais il convient d'observer que celles-ci se fondèrent surtout sur le génocide des juifs et la contribution qu'avaient pu apporter à ses aujourd'hui en réclusion perpétuelle, concepteurs des Français, miliciens on apprenait que, à la faveur de ou non, préfets ou secrétaires géné-

raux, hauts fonctionnaires ou ministres. La notion d'imprescriptibilité des crimes contre l'humanité permit ainsi l'ouverture de procédures nouvelles, telles celles contre M. Jean Leguay, délégué à la police de Vi-chy en zone occupée, de M. Pierre Bousquet, qui en était alors le secré-taire général, et, plus récemment, la 19 janvier, contre M. Maurice Papon, ancien secrétaire à la préfec-ture de la Gironde, entre 1942 et 1944. C'est dans ce contexte qu'il faut donc bien situer aujourd hui l'affaire Barbie. Elle éclipse assurément l'une et l'autre et pourrait, dans une certaine mesure, être pour la France ce que fut l'affaire Eich-mann pour Israel, dans une certaine mesure sculement. L'opinion francaise ne vivra assurément pes l'af-faire Barbie dans les mois à venir comme l'opinion israélienne a vécu, en son temps, l'affaire Eichmann jusqu'à son épilogue.

Ce qui reste commun entre elles, c'est d'abord, évidemment, l'impunité dont purent bénéficier les deux hommes réfugiés l'un et l'autre dans cette Amérique latine, terre d'asile complaisante et plus encore champ de relève dans des pays où leur de savoir, quitte à en souffrir a pos-passé, loin de les desservir, leur of-frait, sinon un nouvel exercice de arriver », il jouera sa dernière partie

tuelle. C'est aussi, peut-être, l'incomparable médiocrité de leurs origines dont scule les a dégagés l'adhésion à ce régime nazi qu'ils devaient servir, l'un et l'autre : l'un, en termination hors du commun, vécut en bureaucrate : l'autre, en homme les victimes survivantes disent que le plaisir éprouvé à infliger les coups et la torture l'emportait sur l'intelligence, l'astrice dont d'autres purent faire preuve dans cette même chasse à la Résistance et aux juifs. Pourvoyeurs des camps et des fosses munes l'un et l'autre donc, mais dans des registres différents.

Les dossiers vont donc se rouvrir Il ne faut pourtant pas s'y tromper. Klaus Barbie, dont les comporte-ments comme les propos, en Bolivie ou dans ses autres refuges, montrent qu'il demeure attaché à ce qu'il fut, ne va pas manquer, dans la mesure de ses moyens, de contre-attaquer. Conscient que la France d'aujourd'hui a révisé l'image du pays symbole d'une résistance unanime. qu'elle est de plus en plus soucieuse de savoir, quitte à en souffrir a posleurs compétences, du moins une sé-rénité qu'ils pouvaient croire perpé-qui lui permettront de compromet-

tre, de diviser, de raviver les feux avoir l'impression qu'il était ramené.

La difficulté sera précisément de rigné à reconnaître senlement ce que fut sa funèbre puissance que la France vient de récupérer, mais un ememi pour qui la guerre continue.

### Le pourquoi du nazisme

Que ce soit sur l'affaire de Caluire, sur l'origine des informations qui lui nirent d'amêter, le 21 juin 1943, Jeen Moulin et ses compagnons ; que ce soit eur l'aide qu'il put recevoir pour les rafles de juifs, pour les dénonciations permettant la prise d'otages et les exécutions, comme ces fusillades de La Doua ; que ce soit même sur la facilité avec laquelle il put réaliser des actions sanglantes menées jusqu'à l'été 1944, il faut savoir que sa várité ne sera pas forcément la vérité. S'il a pris de l'ége, ceux qui restent pour le contredire en ont pris aussi et bien de laure compagnons sont morts.

Pour que le procès à venir soit véritablement une contribution à l'histoire, il faudrait donc que se dimension dépasse ce à quoi, durant le temps d'une fin de semaine, on a pu

Il ne suffire pas d'entendre dire et redire - parce qu'il le faut bien, parce que, héias i c'est trop souvent le seul mesurer à leur exacte valeur la por-tée de ses coups. Car tout permet de penser que ce n'est pas un vaincu ré.

que, hélas i c'est trop souvent le seul moyen de fixer l'attention — com-ment il frappait, s'achamait, de dépeindre le sadique mettant des hommes en sang en présence d'une femme qu'entre deux volées de nerf de bœuf ou de coups de poins il em-

brassait à bouche que veux-tu. Il faudra bien, au-delà, tenter de rechercher pourquoi le système, le nazisme, a pu voir adhérer à lui. nour un tel travall, un homme qui tint sa place avec un pareil plaisir. C'est contre ce système que se bettalent aussi les résistants, sachant ce qu'il était, sachant aussi ce qu'il leur ré-

Mais le procès de Klaus Barbie, tortionnaire en retraite forcée, ne saurait se ramener à sa seule personne. La france de la guerre d'Algérie aurait-elle pu, au reste, s'en offrir le luxe ? Et aujourd'hui, en un temps où les méthodes qu'il employa, im portées sous d'autres cieux, continuant de faire florès, comme le rappellent, année après année, les rapports d'Amnesty international, voilà encore qui peut faire dire à Barbie dans son for intérieur qu'il n'est maineurousement pas un vaincu.

JEAN-MARC THÉOLLEYRE.

aservice de F 48 4 F 64.4

خلد و دسويد

Laboration 1 ioni i sandi' والمتيابية · make de TRACK A · C manage ALM 340 The works فيحاربها ويشا ولايت دلاء المدا ياية سيور -

3 700 B

ma H

-

بينزلهه عد

Committee A

HARMY STATE

ATTENDANCE.

St - F -

THEFT &

1.00

1000

Zele et minu

14.00 مينيات س-ب-مينيات ب- س-ب-1

i dent per 🗯 فودار بقادو The said ( Select ) \* 120 mg 1 market in the : **10**:100 (14) THE PERSON NAMED IN 200 - CR

Salvey A

· P. Yes Fo

و الفضوي ها د

Projecte.

William Co.

James 18

Auto . pd regi

A SHOP 1.1.44 I den engineer

Un sadiqu

400

The contract of the contract o Special Section 1999 The state of the s 

le martyre de l'en

contrary of contrary of Company to the second to the s A Company of the Comp Park of the same

Secretary 12' C'S A Section of the sect E-special services and services and services are services and services are services and services are services and services are services are services and services are services

The same of

faire de singt ant s'étant ets September 1 and 1 A party and a service and a party of the lost pa

p in juntes de poussider des charges to the desires de loca et de loca et

### Des négociation **Expolitique** et amicala memo discrete dias

the public strop in the safety

son accord a instruction.

Dana der uttraffare un-

Farks prend forme Perce

that past experies in the

de en une estrudier, ale

plantation a liboring to

Conventarion in 25 servers

Sartym muduse dune er

ישוצר ארו הנוייום בי מיניים

white are the same

Graffenta a un porrect aun

ement the Lori et dievoe soun.

Securition females a par-

概括字。 a samurante po

the Bartis or ma 1964 (

Fegresa is an infettrent 192

東京森 a latter out Bettet

graffen verte in French Life.

BANK Die 19 to beton

compared to the rest of the period.

with the law of the total 4 Th

BERTH THE TO SHOW WINES

· 劉國· grande transition 本部。

Barren in mit bie biete ben bi.

विकास चौकार करणात सा सा राज

defense pour et (en un

Course to mercel with

Cheben at Jebut tt MT

Complete and activity and

anterphysical are M. Mash El

W Matterner that com

See Assess 11 To the Day of the D

and the distance of the property

AL PROPERTY A MAN TO

CONTRACT OF THE DESIGNATION SE

many and the month of the Childh

Sar consent of the Sec. Sec.

THE SHAPPY

Mines of the Second

MAN WATER THE TANK

★ Service C

Market Co.

11 St 0 (2011)

Freight bie tett alle fer-

state in the contract of the AND CONTRACTOR AND SOME SENS Some Days . The some to the Services Similar and Park Farmous source Or School Sin 4 Parts in 11 mg. 1975 this town a part part of the street Can differ the seed on be den, de place à le se fit busquistina unique alle par ment exprendité dire par con partire de partire de mond Consider of a year Zueza depuis le con fa 1980 A LE vine on Soles

was do to Control Tomas in BY M Grand CERENCE -Debray charge de mason Lange continued to the Martenana est marte Gur Co diplomate un demai Smith of Begreening Que at Art. un : - 301 % school francett inches as wat our offer more rat France La demande Cap per d'une selle des autories fancies as Der in water deportations Mad : cate in on collection conce tres and a here; eurous, la Cour suprime as Part is comes to francisco favoration a president Se of man from the property of the

PROPERTY OF STATE OF Same of the part over \$5 · der Committee in der eine der eine Gereiten der eine de 2 punt . . . .

THE RESERVE TO SERVE THE PARTY OF THE PARTY MATERIAL STATE OF THE PARTY OF A 14 1:343 CONTROL OF THE PARTY OF THE PARTY. SERVER STATE . STATE SECTION CASE OF BUILDING served or the necessary SECTION OF THE PARTY OF T MATERIAL STREET, STREE THE SURE STATE OF THE STATE OF Control of the contro The second secon Compared to the second 

donc cette perspective et avec ce sonci qu'a été ouvert à Lyon l'information

Il semble que cette information soit fondée sur trois éléments qui n'auraient pas été retenues à l'origine : une rafte parmi les personnels des ateliers de la S.N.C.F. à Oullins (Rhône), l'arrestation et la disparition d'une quarantaine d'enfants juifs réfugiés à Izieu (Ain) après la déportation de leurs parents, enfin une opération du S.D. allemand de Lyon qui entraîna atre-vingts arrrestation.

R est vraisemblable qu'au-delà de ces trois chapitres d'autres poissent apparaître à la favour de nouveaux témoignanges. Encore fautra-t-il que les faits nouveaux qu'ils pourraient mettre en lumière entreut dans la définition que donne l'article 6 de la Charte du tribunal militaire à Nûremberg signé le 8 août 1945, des crimes contre l'humanité : « L'assassinat, l'exter-

# Le gestapiste

### Au service de Himmler

L'homme que les jurés de la cour d'assisses du Rhône auront à juger est né le 25 octobre 1913, à Bad-Godesberg, dans le district de Bonn. Son père, qui fut employé de bureau avant de devenir instituteur, mourra à l'âge de quarante-cinq ans des suites de blessures reçues lors de la pre-mière guerre mondiale. Après avoir fréquenté jusqu'à l'âge de onze ans l'école communale où enseigne son père, Klaus Barbie entre au lycée Frisdrich-Wilhelm, à Trèves. Depuis avril 1933, if est inscrit aux Jeunes riennes. En 1934, il est bache-Ser. Plutôt que d'entreprendre des études universitaires, il se porte volontaire pour la service du travail (Arbeitsdienst), qu'il accomplira de la fin avril à la fin octobre 1934, à Niebull, dans le Schleswig-Holstein.

dont est chargé M. Christian Riss.

C'est au début de l'année suivante qu'il entre en contact avec les services de sécurité d'Himmler, reichsführer des S.S. En sep-tembre 1935, Klaus-Barbie devient S.S., sous le matricule 272/284, et est affecté au service central du S.D. section IV D. à Berlin. Il y reste deux années, puis est muté au service central du S.D., « haut département Ouest » des S.S., à Düsseldorf. C'est en mei 1937 qu'il s'inscrit au parti nazi, et reçoit la carte portant le nº 4.583 085.

En avril 1939, Klaus Barbie se fiance avec Regina-Margareta Willms, une jeune femme de vingt-trois ana qui vit à Düsseldorf. Inscrite au perti, elle tra-vaille à la crèche de l'organisation des femmes nazies. Le mariage a lieu à Berlin, le 25 avril 1940. Cing jours avent là céré-

monie. Klaus Barbie qui était -Oberscharführer depuis septembre 1939 a été promu au grade de S.S. Unterstürmführer. En mai 1940, Klaus Barbie est

nommé à La Haye (Pays-Bas), à la section des affaires juives de la Sipo-S.D. de cette ville. Promu bre 1940, il sera décoré le 20 avril 1941 de la Croix de fer de 2º classe. De janvier 1941 à mars 1942, Klaus Barbie est en poete à la section des affaires uives du Kommando extérieur de ia Sipo-S.D. d'Amsterdam, C'est le 21 mai 1942 qu'il est affecté pour la première fois en France en qualité de chef de la Sifo-S.D. à Gax (Ain). En novembre de la même année, il prend la tête du département IV de la Gestapo de Lyon. Le 9 novembre 1943, il est discoré de la Croix de fer de 1ª classe avec épée. il est probable que la neutralisation de Jean Moulin et de ses compagnons arrêtés avec lui à Caluire, en juin 1943, ait été à l'origine de cette récompense. En mai 1944, Klaus Barbie devient l'adjoint du commandant en chef de la Sipo-S.D.

Nommé su grade d'Haupts-turmführer le 9 novembre 1944, Klaus Barbie est remis à la disposition du S.D. de Dortmund. Interná par les Américains, puis, selon certains, engagé dans leurs services spéciaux, Klaus Barbie avait acquis la nationalité bolivienne en octobre 1957, sous le oseudonyme d'Altman, six ens après son arrivés, en mai 1951, dans ce pays.

pacités de jugament ». « Un

J.-M. D.-S.

### Zélé et minutieux

« Un bon camarade, aiment la vie >... C'est de la sorte que la dossisr personnel établi en octobre 1940 par la Gestapo nota Klaus Barbie, On pout y lire aussi que l'homme a un comportement personnel « bon » at « rigide », qu'il se montre en toutes circonstances e discipliné » et « impeccable », que sa situation lie est *« ordonnée* » et sa situation de fortune e en ordre ». Il est doté d'une vivacité intellectuelle se situant e dans la bonne mesure a et d'une actitude à la compréhension jugés « bonne ». que renforcent une volonté et une détermination « développées »: De culture et d'éducation ∉ bonnes », ca ∉ collaborateur zélé et minutieux s, dans lequel ses supérieurs p'ont su trouver aucune « faiblesse particulière », possède, selon eux, « un juge-ment clair » et de « solides ca-

Comment Klaus Barbie a-t-iltenté par le passé de justifier son action ? En janvier 1972, à Lima, il déclare que « participer à une guerre comporte des risques, même si on n'a fait que son devoir ». La même année, il se déd'idée » trente années plus tard. En mai 1973, Il se dit e plus fier » de ce qu'il a fait « que peut l'être Willy Brandt qui a trahi végien ». La même année, il dica ancors: « Je ne reconnais pas les crimes de guerre. Il n'y a ni liberté ni humanité, il n'y a ni bon ni mauvais... Je suis un SS. c'est comme un surhomme, c'est un professionnel choisi per Hitler. » Pour conclure per : « Je ne suis pas un fanatique mais un idéa-liste. »

### Un sadique

M. Raymond Aubrac, qui fut interrogé par Barbie après le coup de filet de Caluire, garde ce souvenir : « Les séances étaient toujours les mêmes. On était mesur le ventre. Il questionnait et cognait. Il reprenait toujours la même quistion, per example : où sont les armes ? Et il cognait de nouveau è la matraque, au gour-din ou à la creveche. Moi, je m'évanouissais à chaque fois. J'étais rapidement révaillé à coups de pied dans les côtes.

» Il y avait certains jours, dans le bureau, une jeune femme qu'il serrait de près. J'ai eu le sentiment précaire d'être en face d'un sadique. Il perlait très bien le français, pratiquement sans accent. Avant d'être entre ses mains, nous sevions qu'il avait la grande brutalité. J'al eu le sentiment aussi qu'il n'était pes très fin. On n'avait pas l'impression qu'il travailleit avec intelligence. Non, il cognait, un point c'est tout. >

### Le martyre de l'enfant juif

berghe avait trente ans. Arrêtés le 5 août 1944, torturée puis déportée, elle souffre encore des sévices infligés par les membres dément marquée : « J'ai vu Bar-bie le soir de mon arrestation arde la Gestapo lyonnaise (elle a eu cinq vertèbres cassées). Elle se ouvient des « minuscules cellules, i de la prison Montluc, où elle était enfermés avec onze autres codétenues; des séances d'« interrogatoire que menait Schmitt, l'adjoint de Barbie ». Ce dernier « allait de saile en saile, surveillait les opérations, venait voir si Schmitt me torturait cor-

rectement >. Elle se souvient ausai des grilles que « l'on cheuffait de-vant les cheminées — en plein

The state of the s

Lyon. - Mme Alice Vansteen- été - pour les appliquer sur la plante des pieds de son chef de réseau ». Un épisode l'a profondément marquée : « J'ai vu Barracher un petit garçon juif des bras de sa mère. Ce petit garçon très bien, très propre, avec ses chevous blonds retenus par una barrette, on ne l'a iamais revu, ni sa mère qui a fait partie du convoi pour Auschwitz du 11 sout 1944. » .

Aujourd'hui, Mme Vansteenberghe refuse l'oubli. Elle souhaiterait pouvoir témoigner devant la justice, e ne serait-ce qu'à ceuse de ce petit enfant juif ». -

C'est dire que le crime contre Plannanité est formellement distingué du crime de guerre et qu'en le définissant les auteurs de la charte ente hien viser ce qui, an-delà des infractions aux vieilles « lois de la guerre », qui ne sont jamais l'apanage d'un seul, constitus l'un des fondements partiqui ne sont jamais l'apanage d'un seul, constitua l'un des fondements parti-culiers du régime nazi pour qui pouvait exister des « unter manche » des sous-houmnes, juifs, tziganes et autres « associaux ».

Quels seront maintenant les avocats dont Barbie va faire choix pour

mination, la réduction au esclavage, la déportation et tous autres actes inhumains commis contre toutes populations civiles, avant ou pendant la guerre, ou bine les persécutions pour des motifs politiques, racisux ou reli-Allemagne que Barbie va choisir ses avocats en sachant que ne manquent pas les spécialistes pour une cause comme la sienne. Il lui faut des conseils avertis du droit international et même du droit bolivien puisque déjà semble apparaître chez certains juristes, comme le professeur Jean-Clande Soyer, dans le Figaro, du lundi 7 février, une contestation sur la légalité de son expulsion. C'est-à-dire que la situation juridique est bien plus complexe qu'elle a pu l'être pour les procédures engagées contre MM. Jean Legay, ancien délégaé à la police en zone occupée et Maurice Papon, ancien secrétaire général de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais quiet le l'autre n'ayant jamais mitté la l'action de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais mitté la l'action de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais mitté l'action de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais mittel de l'action de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais mittel de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1942 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1948 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1948 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1948 à 1944, l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1948 à 1944 l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1948 à 1944 l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1948 à 1944 l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1948 à 1944 l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de 1948 à 1944 l'un et l'autre n'ayant jamais l'action de la Gironde de Quels seront maintenant les avocats dont Barbie va faire choix pour quitté la France et surtout n'y ayant jamais été mis en cause judiciaire-jouer sa dernière partie? Il est évident que la présence samedi soir de ment, le premier avant le 12 mars 1979, le second avant le 19 janvier der-M' Alain de la Servette, bâtonnier en exercice du barreau de Lyon, au nier. — J.-M. Th.

# Les années d'après guerre

**UN ENTRETIEN AVEC SERGE ET BEATE KLARSFELD** 

### De l'agent américain au « conseiller » bolivien

an barrean de Paris, et sa me Beate consecrent leur vie à faire en sorte que les atrocités commises au nom de l'idéologie nazie ne soient uns oubliées. Leur combat pour la mémoire s'appuie sur des dossiers épais et précis. Beate Klarsfeld, qui a la double nationalité française et allemande, agit « en tant qu'Allemande et non-juire ». Me Klarsfeld, dont le père est mort à Auswitz, agit en tant que président des fils et filles de déportés juifs en France. Ce sont eax qui ont retrouvé Klaus Barbie en 1971.

« Lorsque les forces armées américaines pénètrent en Allemagne, à la fin de la guerre, Klaus Barbie est en poste à Dort-mund dans la police nazie. Il est alors interné à Oberursel. Et puis on le retrouve en 1971 lorsque Beate Klarsfeld établit que Klaus Altman ne fait qu'un avec Klaus Barbie. Qu'a-t-il fait entre 1945 et 1971 ?

- An départ, il devient agent américain comme beaucoup d'agents de la Gestapo qui sont recyclés dans les activités anticommunistes, les Soviétiques faisant peutêtre de même dans leur zone. Il y a plusieurs exemples de criminels nazis devenus agents à la Libéra-tion : Hanns-Dietrich Ernst, chef de in Gestapo d'Angers, quatre fois condamné à mort en France par contumace, est devenu un agent an glais et a été arrêté en zone soviéti-que; un amire grand criminel, dont je ne peux pas encore donner le nom, qui était l'un des plus célèbres tortionnaires de la Gestano, a travaillé pour la France en zone soviétique.

» Barbie faisait le même travail par exemple, il a recherché des renseignements sur la Rommanie, au moment de la « guerre froide ». Il a en Union soviétique. Il vivait en Al-lemagne sous divers noms d'emprunt. Cette vie a été troublée parce que, d'une part, il a commis un vol de bijoux qui a attiré l'attention des utorités policières allemandes. C'était en 1946, à Kassel. D'autre part, en 1947, il y a le procès de René Hardy, en France, qui est accusé de trahis

René Hardy est soupcomé d'avoir conduit les Allemands, et Barbie en particulier, sur les traces de Jean Mou-in, chef de la Résistance. Il sura ac-quinté su cours de deux procès en 1947

» Un juge d'instruction délivre alors une commission rogatoire et un commissaire de la D.S.T., Louis Bibes, se rend en Allemagne à trois reprises, dans les locanz de l'armée américaine. Il interroge Barbie en présence d'officiers américains, après un arrangement avec le lieutenant White Way. C'est à ce moment qu'un autre juge, instruisant une au-tre affaire, s'émeut. Il s'adresse à la direction de la justice française, à Baden-Baden, pour qu'elle demande la livraison de Barbie aux autorités américaines. Barbie est un criminel de guerre, le nº 239 sur la liste nº 1 établie en 1944 par les Alliés. Il n'y a pas de réponse.

### Le département d'Etat

» Finalement, on apprend que les antorités américaines le protégent. Alors, cela monte d'un cran. L'ambassadeur français auprès du com-mandant en chef français demande à son homologue américain la livrai-qui a pu repsendre la piste, sevoir où

Mº Serge Klarsfeld, avocat son de Barbie. La réponse est tou- il était. C'est tout. Nous sommes . jours dilatoire. La conclusion des au-torités françaises en Allemagne est que Barbie est un agent qui travaille pour les Américains et qu'ils ne ven-lent pas le livrer. Arrive encore une ande : la France intervient pour que Barbie soit témoin à une au-dience. Une proposition de marché a lien. Cela n'a jamais été dit. Les Américains déclarent en substance : nous voulous bien que Barbie vienne en France témoigner contre René Hardy, mais nous y posons des conditions. Premièrement, que Bar-

bie revienne ensuite en zone américaine. Deuxièmement, que la durée du séjour en France soit limitée et que sa protection physique soit assu-rée. Le gouvernement français re-fuse ce marché. Furieux, il s'adresse à son ambassadeur à Washington, en mai 1950, pour qu'il demande l'ex-tradition de Barbie. L'ambassadeur fait savoir que les Américains n'arrivent pas à localiser Barbie. C'est la réponse du département d'Etat. Ce qui veut dire que, à ce moment là, les Américains ont poussé Barbie en dehors de l'Allemagne. D'une part, parce que l'Allemagne est devenue autonome en 1949 et, d'autre part, perce qu'il y a un mandat d'arrêt délivré contre Barbie. Il quitte donc l'Allemagne, devenu trop génant, pour l'Argentine et, de là, gagne la Bolivie.

- Certaines personnes, en de-hors des Américains, saventelles alors qu'il est Klaus Bar-

- Je sais que des Allemands d'Amérique du Sud pensaient que c'était Dannecker, chef de la section antijuive de la Gestapo. Ils savaient que c'était un criminel de guerre nazi. A mon avis, le S.D.E.C.E. (Service de contre-espionnage français) devait savoir aussi que Altman était Barbie. Avant que pous le découvrions! Cela me paraîtrait anor-mal que ce soit des gens comme nous qui l'ayons découvert... D'autres Allemands le savaient, mais qui étaient plutôt de son côté.

# La cavale nazie

- A partir de 1950, Barbie travaille-t-il toujours pour les Américains? A mon avis non. En 1950. il

s'établit comme homme d'affaires. Il crée une scierie. Il s'associe même, paraît-il, à un juif. Il avait certainement été appelé en Bolivie par le M.N.R., Mouvement national révolutionnaire, qui s'installait au pouvoir en 1952. A cette époque, il serait venu avec un autre Allemand et des Croates. Ils se sont établis à La Paz et ont travaillé dans la police politique. Les Croates ont du repartir vers le Brésil. Lui est resté. A-t-il continué son travail dans la police ou, à la limite de l'homme d'affaires, a-t-il donné des conseils? C'est moins clair. Je crois qu'il avait été appelé pour mettre au point un sys-tème de transmission ou d'écoutes. C'était son métier : il était policier. Ayant de l'entregent et la police ne payant pas beaucoup, il s'est occupé d'affaires et a commis des escroque-

- Depuis que Beate Klarsfeld a publiquement établi qu'Alt-man, c'est Barbie – en 1971, – les choses sont plus précises.

- Depnis 1971-1972, on s'est surtout attaché à savoir s'il avait l'intention de quitter la Bolivie, s'il avait envie de partir dans un coin perdu. Il est arrivé deux ou trois fois que les cisconstances l'aiant chilet à l'intention de le cisconstance l'aiant chilet à l'intention le service de l'intention l'intention

Centre d'Éducation Permanente de l'Université de Paris I STAGES D'ANGLAIS

### Lieu : Sorbonne

Durée : 60 heures à partir du 14 mars 1983 (deux fois deux heures par samaine) Conditions : différents niveaux — Test gratuit

Coût du stage : 2 200 francs Renseignements: 14, rue Cujas

75005 PARIS Tél.: 329-12-13, 329-75-23 postes 33,17 et 35,06

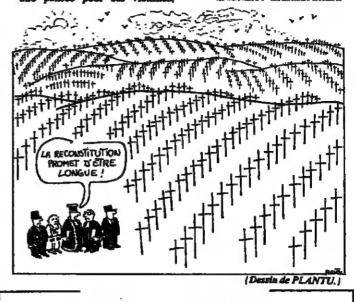
loin d'êrre un service. Nous avions des gens introduits dans l'entourage de Barbie. Il est délicat d'en parler.

- Lors du changement de pouvoir en Bolivie, il aurait d'a se méfier.

- Il s'est cru réellement protégé par l'environnement bolivien et il a perdu le sens du danger. Il fils sont morts là-bas. C'est un homme de famille. Il n'a jamais une pensée pour ses victimes, mais il est très prévenant pour les

 Au fond, une de ses grandes joies (nous le savons par des témoignages), c'était qu'il n'avait « pas été eu ». Maintenant, on l'a eu. Et ça, c'est quelque chose qu'il doit supporter très mal. Pas pour sa personne, mais parce qu'il représentait le criminel nazi non repenti, la cavale nazie, et que, malgré tout, ça prend fin. »

Propos recueillis par LAURENT GREILSAMER.



### L'homme de La Paz

M. Yvon Le Bot, cherchaur au C.N.R.S. et spécialiste de la Bolivia, nous a adressé le témoignage suivant : Klaus Barbia ne reviant pas

d'une retraite modeste et cachée en Bolivie, et encore moins d'une fuite quotidienne et sans fin comme calle d'un Mangele, par

Depuis que sa véritable iden-tité avait été révélée il y a une dizaine d'années, il menait une vie sur lesquelles il est à souhaiter que son procès en France jette aussi quelque lumière. Il conti-nuait, en effet, de se comporter, de s'exprimer et d'agir en nazi dans son pays d'adoption. En tenant compte - mais à peine -des intermittances de la vie poli-

Entre ses séjours dans se maison de Cochabamba ou ses voyages discrets dans des pays voisins, on pouvait le voir dans les rues de La Paz, aux abords de l'appartement des amis qui l'hébergesient près de l'Alliance nçaise, en fin d'après-midi au ceté du club La Paz, rendez-vous d'une partie de la classe politique, ou encore au club alle-Les témoignages ne manquent

pas au sujet de ses agissements et des incidents qu'ils ont parfois occasionnés : en 1979, il se présente avec sa femme et six personnes armées - des Alle-mands, semble-t-il - à la Pena Naira, cabaret folklorique hamté en d'autres temps par la chan-teuse chilienne Violeta Parra et halte obligée des touristes franmême époque, sa présence à l'aéroport de La Paz en mêms temps qu'un groupe de Français donne lieu à un esclandre. Une autre fois, il ouvre sa porte à des journalistes nord-américains... pour les livrer ensuite à la police bolivienne, qui les retient prisonniers pendant huit jours.

Il y a à peine six mois, il rendait encore visite, dans son pa-lais présidentiel, au général VId'Etat militaires, e pour régler un problème administratif », a-t-il assuré. Lorsque celui-ci fut remplacé, le 10 octobre, par M. Siles Zuazo, l'actuel président civil, qui fit aussitot connaître ses intens'attendre que Barbie cherche à sa réfugier dans un pays voisin. Il n'en fut rien. On l'aperçut encore en octobre dans l'artère principale da la capitale, flanqué cocaine...

comme à l'habitude de son garde du corpe, et on put lire dans la presse bolivienne des déclarations dans lesquelles il contestait de l'expulser ou de l'extrader, menaçait de faire des révélations sur la collaboration en France durant l'Occupation et comparaît son rôle à Lyon à celui d'un Francais devenu célèbre et cui fut en rapport avec la guérilla du «Che » en Bolivie en 1967 l Cette attitude de défi, tous caux sion de le croiser dans les rues de La Paz ont pu la lire dans ses yeux.

### En sécurité Klaus Barbie n'est pes un vieil-

lard repenti que des bras vengeurs sont venus enlever à l'attente possible d'une mort prochaine. Sans doute, ces derniers mois, la mort accidentelle de son fils et celle de sa femme (enterrés en décembre dans le mès exclusif cimetière allemend de La Paz) sont-elles pour quelque chose dans son apparente résignation. Mais son comportement et ses déclarations donnent à penser qu'il continuait, jusqu'à son arrivée sur le sol français, à se sentir en sécurité grâce à d'importants « protecteurs » dans la colonie allemande en Bolivie (qui compte toutefois aussi des éléments antinazis, émigrés d'avant-guerre) et dans les carcles militaires.

Les journaux ont fait état d'informations salon lesquelles Barbia - et sa Compagnie transmaritima bolivienne, qui fut la raison sociale officielle dans un pays qui n'a pas de mer — avait déjà l'appui du général-président Barnientos, le réorganisateur de l'armée bolivienne dans les années 60 ; de la livraison d'armes par cette compagnie à l'armée chilienne sous Allende; de la présence du tortionnaire nazi comme conseiller auprès du ministre de l'intérieur sous la dictature de Banzer (1971-1978), qui rejeta la première demande française d'extradition...

Plus récemment encors, on mentionne aussi des liens possibles avec le groupe cosmopolite néonazi des Fiances de la mort et avec les auteurs présumés de tions à son égard, on pouvait l'attentat de Bologne, Pier Luigi Pagliai et Stefano Delle Chiae, très actifs dans la répression décienchée par la dictature de Garcia Meza, et avec la mafia de la

# L'INCULPATION DE KLAUS BARBIE

### LES RÉACTIONS EN FRANCE...

Dans la majorité

### vengeance

M. Mauroy a fait, dimanche 6 févier, en Martinique, la déclaration suivante: « Kiaus Barbie, qui était sous le coup d'un mandat d'arrêt lancé par la justice française, a été expulsé du pays où il se cachait. Il a été interpellé par les autorités françaises, inculpé et écroué. En prenant la décision de faire interpeller Klaus Barbie, le gouverne-ment français n'a obëi à aucun esprit de vengeance.

. Il a eu simplement un double souci : d'une part, permettre à la justice française de faire son œuvre, d'autre part, être fidèle au souvenir des heures de deuil et de lutte par lesquelles la France a sauvé son honneur. Il faut que les Françaises et les Français n'oublient pas cette histoire qui est la leur. Il faut que les jeunes générations sachent ce qui a été alors vécu pour être prêtes à toujours sauvegarder la dignité de leur patrie et plus encore la dignité de l'homme. J'ajoute que tout homme demeure, tout au long de son existence, responsable de ses choix et de ses actes. C'est, là encore, une des conditions de sa di-

### Le P.C.F. : Que les tragédies de l'histoire ne se renouvellent

M. Gaston Plissonnier, membre du secrétariat du comité central du P.C.F., déclare au nom de son parti : « Le parti communiste français se félicite que le nazi Klaus Barbie, responsable de crimes contre l'humanité dans notre pays, sols traduit devant la justice fran-çaise sur la demande du gouvernement. Klaus Barbie fut l'assassin de Jean Moulin, fondateur du Comité national de la Résistance, de Max Barel, fils de notre regretté camarade Virgile Barel et de milliers d'autres patriotes et résistants. Cinquante ans après l'arrivée de Hitler au pouvoir, ce retour sur les lieux du crime ravive les mémoires et la vigilance pour que les tragédies de l'histoire ne se renouvellent pas. -

### M. MAUROY: aucun esprit de M. CAILLAVET: rétablir la peine de mort pour des cas

M. Henri Caillavet (M.R.G.), sénateur du Lot-et-Garonne, a dé-posé sur le bureau du Sénat une question écrite demandant le dépôt d'un projet de loi rétablissant la peine capitale pour les crimes contre l'humanité. Considérant qu'il est salutaire que Klaus Barbie passe ensin en jugement avec toutes les garanties d'une justice indépendante -, M.Caillnvet demande au garde des sceaux · de déposer sans désemparer de-vant le Parlement, à l'exemple d'Israël, un projet de lai rétablissant la peine de mort pour les crimes commis contre l'huma-

Selon le sénateur, ce projet - accorderait ainsi aux jurés et magistrats qui composerant la cour d'assises compétente non une possibilité de vengeance, mais une ab-solue liberté d'appréciation de l'échelle des peines, conformé-ment aux règles admises lors du procès de Nuremberg -. Pour M. Caillavet, - l'indicible souffrance des victimes du nazisme et l'honneur porté à leur mémoire restent une exigence de la morale

. M. GASTON DEFFERRE, ministre de l'intérieur et de la décentralisation, a évoqué l'expulsion de Klaus Barbie en ces termes : - Il a été condamné par contumace. Il est bon maintenant qu'il puisse être jugé contradictoirement et que les familles de ceux cu'?? milles de ceux qu'il a arrêtés et torturês, puissent faire entendre leur voix. Certains résistants, ceuxmêmes qui l'ont connu, pourront dire ce qu'il en pensent, . M. Gaston Defferre a aussi rappelé l'arrestation de Jean Moulin pour laquelle Klauss Barbic est impliqué. J'ai eu une longue conversation avec Jean Moulin, a-t-il dit, le matin du jour où il avait rendez-vous à Caluire, le jour où il a été arrêté. J'ai fait tout ce que j'ai pu pour le dissuader d'aller à ce rendez-vous, car je savais que quelques imprudences avaient été mises, et mon instinct me disait qu'il pourrait y avoir, ce jour-là, un véritable drame. »

Un prêt à 9,5% pour tous

projets immobiliers?

C'est possible avec nous.

Compte épargne projets immobiliers:

une innovation de la Banque de La Hénin.

prêt garanti après 18 mois au taux

projet en un temps record et dans

des conditions particulièrement

Banque de La Hénin

Single social To, rule de la Villa-l'Exèque. 75384 Paris Cedex 08. Tel. (I) 265.35.15.

La Banque-orchestre de l'immobilier

de prêt complémentaire.

avantageuses

exceptionnel de 9,5%, avec possibilité

Vous pourrez ainsi réaliser votre

Jusqu'ici les prêts à taux réduits

Coupon à adresser à : Banque de La Hénin.

recevoir une documentation

nun entretien avec un responsable

Compte Epargne Projets

16, rue de la Ville l'Eveque, 75384

Paris Cedex 08. Tel. (1) 265.35.15.

n'étaient réservés, par le moyen de

de la résidence principale.

l'épargne logement, qu'à l'acquisition

Aujourd'hui, la Banque de

La Hénin vous propose un système

de votre résidence secondaire ou de

une épargne qui rapporte 5% et un

n'importe quel projet immobilier:

Direction Commerciale,

Adresse

Téléphone

semblable, pour le financement

### Dans l'opposition

### MME VER : le procès d'une idéologie plus que d'un

Mme Simone Veil, ancien president du Parlement européen, a dé-claré qu' « il faut faire le procès de ologie nazie beaucoup plus que de l'homme lui-même ». « De toute façon, il sera condamné à une peine qui ne peut être absolument pas proportionnelle au fait, 2-t-elle pré-cisé, dimanche 6 février, sur Antenne 2, parce qu'elle s'intègre dans omène idéologique. Ce n'est pas tellement l'homme qu'on a voulu mettre en cause, mais surtout l'idéologie dont il se réclamait encore ., a-t-elle ajouté. Mme Veil, qui considère que e les crimes contre l'humanité s'inscrivent beaucoup plus dans un souci d'histoire que dans le souci de vengeance par rap-port à un homme . estime enfin que le procès de Klaus Barbie - ne française, mais qu'on le regardera depuis tous les pays qui ont été oc-cupés et depuis Israël ».

### M. JACQUES CHIRAC : juger dans la sérénité, mais avec

M. Jacques Chirac s'est félicité, dimanche, de l'expulsion de Klaus Barbie vers la France et a souhaité que « la justice soit rendue dans la sérénité, mais avec sermeté ». M. Chirac a considéré qu'il était uhaitable que la justice fût enfin rendue dans cette affaire ».

 M. Francisque Collomb, maire de Lyon: - Au moment où Klaus Barbie va devoir enfin rendre des comptes à la justice française dans la capitale de la Résistance, il est bon que les Lyonnais, avec toute la France, se souviennent des heures tragiques de l'Occupation. Il est salutaire que notre jeunesse sache à quelles terribles conséquences peuvent conduire les dictatures. En tout cas, Klaus Barbie, dans un pays libre, a d'ores et déjà commencé à bénéficier, lui, des garanties judi-ciaires et des chances qu'il n'a pas laissées à Jean Moulin et aux autres victimes de la muit nazie. .

### ... ET A L'ÉTRANGER

### Les Allemands sont soulagés que le criminel de guerre ait été livré à la France

Bonn. - L'arrestation de Klaus Barbie e'a pas causé moins d'émotion en Allemagne qu'en France. Tous les journaux consacrent des colonnes entières à l'ancien chef de la Gestapo de Lyon et à ses forfaits, comme à ses activités en Bolivie. Ils remarquent que le scénario de re-mise de Barbie aux autorités françaises n'a pas grand-chose à voir avec une procédure d'extradition. Ce qui permet au ministère fédéral des affaires étrangères de déclarer qu'on aurait préféré à Bonn que Bar-bie soit livré à la R.F.A.

nistère de la justice de Bavière ait des velléités de demander à la France d'extrader Barbie vers l'Allemagne, mais tout ceci n'est pas sérieux. Les Allemands n'avaient aucune envie de mettre la main sur Barbie qu'ils n'auraient pu juger que sur un seul cas : l'affaire Kemm-ler (1), et qui s'en serait tiré, dans la pire des hypothèses, avec une peine ultra-légère. La justice allemande d'après-guerre a montré trop de mansuétude envers les criminels nazis pour qu'on puisse lui faire confiance si elle avait à juger Bar-

### De notre correspondant

Si les Allemands sont donc soulagés d'avoir échappé à l'extradition de Barbie, ils appréhendent les sentiments que vont répandre le procès et le défilé des borreurs commis l'égide de la Gestapo. Car c'est une chose de savoir qu'elles ont en lieu et c'en est une autre de le voir remises en pleine lumière, sur la scène

Comment n'être pas « anti-allemand » face aux crimes d'un Barbie? Et pourtant, il y a eu entre temps le patient tissage des liens franco-allemands, entre une France générouse et une Allemagne démocratique. L'épreuve du souvenir sera-t-elle surmontée ? Du côté allemand, on paraît s'attendre à un procès équitable, « clinique », sans effets de manches, mais les faits relatés à la barre déborderont de toutes parts ce souci de sérénité. C'est pourquoi la Frankfurter Rundschau écrit, ce lundi 7 février, que, si le procès de Barbie rouvre de vieilles blessures, il sera bon de penser que « ce sont justement les compagnons de route de Jean Moulin qui, après la guerre, firent les pre-miers pas vers la réconciliation franco-allemande ».

Mais il n'y a pas que le ressenti-ment français qui puisse ressortir de l'ombre. Le correspondant de Die Welt à Paris se demande « s'il n'y aura pas un peu de gène, un peu de malaise dans les sentiments de ceux malaise dans les sentiments de ceux qui menèrent le combat. N'auraientis pas préfèré que Barble disparaisse quelque part entre les Andes et l'Amazonie, pour devenir une sorte de légende dont on se serais contenté, plutôs que de redérouler l'histoire très compilquée et pleine de contradictions de la Résistance, et de comproportire de transage. Le et de compromettre à nouveau le rapprochement ... francoallemand? .. Et l'auteur de conclure cependant : « L'arrestation de Barble met le point final à la se-conde guerre mondiale. Maintenant ent la France se sera libé-

### ALAIN CLÉMENT.

(1) La famille de Kem français victime de Barbie, s'était adres-sée aux autorités de l'Allemagne fédé-rale pour obtenir justice. C'est sur ca cas que l'Allemagne fédérale s'appuyair pour demander l'extradition de Barbie à

### Jérusalem propose de contribuer à l'enquête

Jérusalem. - Toute la prease israélienne consacre une très large place à l'affaire Barbie. Dans les mi-lieux politiques comme dans l'opi-nion publique, on exprime une vive satisfaction en notant souvent que le rappel des crimes du • boucher de Lyon . a une valeur de . témoigrage » d'autant plus importante que le monde entier vient d'avoir l'- occasion de se souvenir - avec le cinquantième anniversaire de l'arrivée au pouvoir des nazis.

En quittant Israel pour un voyage en Europe, le ministre des affaires étrangères, M. Shamir, a déclaré le 7 janvier : « Je suis évidemment satisfait que l'un des plus connus parmi les criminels nazis puisse être traduit devant un tribunal en France et que justice soit rendue. -Soulignant qu'il souhaitait un châtiment à la mesure des crimes commis, M. Shamir a indiqué que le cas de Klaus Barbie permettait de signaler une fois de plus que de nom-breux criminels de guerre vivaient encore impunément dans différents pays. Auparavant, le porte-parole du ministère des affaires étrangères avait déclaré qu'il ne s'agissait pas « d'assouvir un besoin de vengeance, mais de considérer cet aboutissement d'un processus judiciaire comme une mise en garde contre un possible renouvellement d'évènements aussi tràgiques... ».

Les Israéliens font, bien sûr, un rapprochement entre l'incarcération de Klaus Barbie et la capture en Argentine d'Adolf Eichmann, l'un des principaux responsables de la dépor-tation des juis sous le IIIe Reich, qui avait été condamné à mort et exécuté en Israel en 1962. Pour les Israéliens, le procès de Barbie sera immanquablement une justification de celui d'Eichmann dont l'enlèvement par les services secrets de l'État juif avait été critiqué aux Nations unies à l'époque.

M. Gideon Haussner, qui fut le procureur d'Eichmann et est actuel-lement directeur du Musée de l'holocauste et de l'institut Yad-Vashem à Jérusalem, a déclaré : « L'exemple donné par la Bolivie doit être médité par les autres pays qui abritent encore des dirigeants nazis. -M. Haussner a fait allusion au cas du docteur Joseph Mengele, - l'ange de la mort », qui se trouluverait actuellement au Paraguay, et sut le médecin d'Auschwitz, auteur de meurtrières · expériences · sur les déportés et notamment les enfants. M. Haussner estime que le procès de Barbie permettra de « faire com-prendre aux jeunes générations un passé toujours proche -.

Un porte-parole du ministère de la justice à Jérusalem a indiqué on'Israël n'avait pas encore reçu de la part de la France de requête officielle pour la fourniture d'informations au sujet de Barbie. Mais il a déclaré que son ministère comme d'autres institutions israéliennes l'institut Yad-Vashem ou le musée de la Diaspora qui disposent d'ar-chives considérables) sont disposés

### De notre correspondant

à fournir leur aide pour l'instruction du procès et à faciliter le témoignage des victimes de Klaus Barbie. qui se trouvent en Israël. Il a ajouté que l'Etat d'Israël pourrait éventuel ent demander l'extradition de Klaus Barbie, mais en précisant que cette demande ne devrait être faite qu'après le procès en France.

La plupart des éditorisux de la resse israélienne font remarquer que, quarante ans après les faits, il n'est plus question de vengeance mais, comme l'écrit le *Davar*, de - donner à la justice une valeur éducative ». Le Jérusalem Post estime pour sa part : . Certes, les an-

nées passent, mais Il est encore temps de porter, pour la mémoire de l'humanité, un jugement moral sur les meurtriers nazis et leurs collaborateurs. » Le journal rappelle et constate le point de vue de Ma Veil qui, dans une récente interview au Monde, mettait en doute ( le Monde daté 23-24 janvier), certains aspects des procès qui peuvent être au-jourd'hui intentés aux criminels de guerre ou à leurs collaborateurs. Le Jerusalem Post enfin signale que parmi d'antres dirigeants nazis qui se cachent encore de per la monde se trouve un certain Alois Bruenne l'un des adjoints d'Eichmann, qui aurait trouvé refuge en Syrie.

FRANCIS CORNU.

### Dans la presse

### **EN GRANDE-BRETAGNE**

Pour les journaux britanniques à l'exception du Sun, quotidien popu-laire qui a le plus fort tirage, consa-crent, ce lundi 7 février, un article de première page à l'incarcération de Barbie à Lyon.

DAILY MIRROR (travailliste) : Pas de pardon.

Quarante ans est une longue période pour attendre que justice soit fatte. Mais les crimes de Klaus Barbie, le boucher nazi de Lyon, étaient trop terribles pour être pardonnés (...) La leçon qu'il faut tirer de Klaus Barbie n'est pas seulement qu'il ne peut pas être absout, c'est aussi qu'il ne faudra jamais oublier ce qu'il a feit. •

### GUARDIAN (libéral) : Un procès

« Le procès de Barble promet d'être aussi traumatisant pour les français que celut d'Eichmann l'a ments de compte personnels avec les français que celut d'Eichmann l'a ments de compte personnels avec les français que celut d'Eichmann l'a ments de compte personnels avec les français que les français in-caise. » Dans un autre article, daté confortable que le feuilleton télé— de New-York, l'agence soviétique confortable que le feuilleton télé-visé Holocauste l'a été pour les Allemands de l'Ouest. .

### FINANCIAL TIMES Horreur de l'héroi

· La France a l'air partie pour rerivre dans les mois à venir toute l'horreur et tout l'héroïsme de l'occupation al leman DAILY TELEGRAPH (conser-

vateur) : Réexam « Le procès va encourager les Français à réexaminer la conduite de leur compatriotes pendant les années de l'occupation nazie et de la collaboration de Vichy. (...) Personne, excepté peut-être quelques nazis pétrifiés et terrés quelque part en Amérique du Sud, ne versera de larmes pour Klaus Barbie.

### DAILY EXPRESS (conservateur) : Et Pol Pot ?

 Qui a dû prendre des comptes ?
 ...) Et Pol Pot, le boucher du Cambodge, condamné comme responsable de la mort de deux mil-lions de ses comptrioles ? [...] Il est toujours reconnu par l'ONU comme le chef du Cambodge (...) Il faut la capture d'un nazi vieillissant pour se rappeler du rève d'un monde qui voulait dénoncer le mal et le punir où qu'il fiet commis. -

### EN ALLEMAGNE FÉDÉRALE

BILD AM SONNTAG (conserv teur): Barbie aurait préféré la R.F.A. « Klaus Barbie ne croyait pas qu'il serait extradé et que s'il devait l'être, il aurait vraiment prédevait l'être, il aurait vraiment pré-féré que ce soit vers la République fédérale. (...) Bonn a fait des ef-forts pour obtenir l'extradition du criminel de guerre. Mais ce n'était visiblement pas de gaieté de cœur. »

### EN U.R.S.S.

TASS: responsabilité américaine. - Le criminel nàzi doit être châtlé pour ses crimes monstrueux à l'encontre de l'humanité et ses règlementionne d'autre part les affirms tions de M. Dabringhaus, un ancien membre des services de contreespionnage américains, sur la chaine de télévision américaine N.B.C., se lon lequel Barbie a été un informateur payé par les services de renscignements américains et ajoute : Les Etats-Unis portent la respon du fait que le criminel fasciste Klaus Barble, coupable du meurtre de milliers de Français patriotes et combattants de la résistance, au cours de la seconde guerre mon-diale, fait réussi pendant de longues années à échapper à un juste châti-

### Découvrez LA BIBLIOTHÈQUE NATIONALE

ses expositions vous abonnant à sa REVUE (1982, 4 numéros : 120 F)

pécimen sur demande : 58, rue de Richelleu, 75002 Paris tél. : 260-74-51



### CHEVEUX A PROBLÈMES PLUS DE 20 AMS D'EXPÉRIENCE dans nos INSTITUTS EUROCAP permettent

75001 PARIS 4, rue Cestiglione (1) 260-38-84

APPELEZ SANS TARDER: INSTITUT CAPILLAIRE EURO-BRIDGECAP

Bordaeux (48-05-34) - Brest - Grenobie (49-21-41) - Lite (51-24-19) - Limoges (34-15-20) - Lyon (838-06-76) - Marsellid (48-29-97) - Mantpolier - Multicuse (45-80-88) - Nancy (332-91-88) - Nantse (48-74-57) - Reins (88-65-74) - Reinse (30-16-88) - Rouen (73-08-22) - Seint-Etienne (38-10-76) - Toulou (93-55-30) - Toulouse (23-29-84).

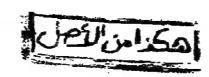
our les cathines avencées, nous fabriquons nous-mêmes nos incomparables PROTHÈSES EN CHEVEUX NATURIELS, non trait nous teamperes communities de colle, sur trame una region de colle, sur trame de colle, sur t

2535

Sitout le mond School weathaire Cen pourques

Nous : general Act on research

Pour en savour Mie a Hewica I



# Ordinateurs personnels: choisir le bon outil.



nt roulagés

**Até liv**ré à la França

trabuer à l'enquête

EN ALLEMAGNE RE

1.655 respuesablei 🕿

presse

Calculateur professionnel série 10. Existe en version "gestion" et en version "calculs mathématiques et techniques".



Systèmes de calcul personnel de la série 40. Les astronautes de la navette spatiale Columbia en ont utilisé un pour leur navigation. Il existe 5.999 autres programmes.



Ordinateurs portatifs de la série 70. Fonctionnant sur batterie avec une mémoire extensible, ils peuvent faire, partout, tout ce que fait un ordinateur de table.



Ordinateurs de la série 80. Offrent un très grand nombre de possibilités: graphiques, tableaux grand format, gestion de fichiers et communication n'en sont que quelques aspects.



Ordinateurs de bureau de la série 100. Associent la puissance de traitement de mots, nombres ou graphiques, la capacité d'accès aux fichiers d'un ordinateur central, à la simplicité d'un ordinateur personnel.



Ordinateurs techniques personnels de la série 200. Leur architecture 16 bits offre aux ingénieurs et aux techniciens la puissance dont ils ont besoin, plus toutes les possibilités de dessin, calcul et de tests, dans un volume très réduit.

Si tout le monde faisait le même métier, tout le monde pourrait utiliser le même ordinateur personnel. Cependant, chacun souhaite un ordinateur adapté à ses besoins.

C'est pourquoi, nous avons élaboré la plus large gamme d'ordinateurs personnels – du calculateur de poche à l'ordinateur de table super-puissant – pour donner à chacun la possibilité de choisir l'outil qui lui convient.

Nous y ajoutons nos 15 ans d'expérience en informatique, un réseau de 21 bureaux commerciaux en France et un réseau de distributeurs. Parce qu'une partie de notre métier consiste à faciliter le vôtre.

Pour en savoir plus ou pour recevoir notre nouvelle brochure "Choisir le bon outil", envoyez votre carte de visite à Hewlett Packard Service Documentation, 91947 Les Ulis Cedex, ou téléphonez-nous (6) 907.78.25.

Les moyens de l'ambition.



Où est-il, le débat sur la rigueur et le pouvoir d'achat? Entre la droite et la gauche, comme le dit M. Pierre Mauroy? C'est là, sans doute qu'il devrait se situer, en bonne logique politique, à quelques semaines des élections municipales. Le premier ministre est pourtant contraint de constater, et ce regretter, que les déclarations de M. Edmond Maire sur la nécessité d'un second plan de rigueur et de M. Michel Rocard sur une baisse inéluctable du pouvoir d'achat divisent la gauche et réjouissent l'opposition.

Baisse du pouvoir d'achat? M. Lionel Jospin, premier secrétaire du P.S., est contre. Il l'a répété ce week-end. M. Michel Rocard ne « voit pus com-ment » le gouvernement pourrait l'éviter ? « S'il roit mal, il faut qu'on lui montre », réplique M. Pierre Joxe. Le président du groupe socialiste de l'Assemblée nationale voit bien, pour sa part, comme on peut réduire le déficit du commerce extérieur sans toucher au pouvoir d'achat : il suffit de produire plus, et comme lui, d'acheter français, par civisme.

Quant à M. Paul Quilès, adversaire de M. Jacquant a M. Paris, il remarque tout simplement qu'il a été élu député pour appliquer un programme et non pas pour restreindre le pouvoir d'achat des Français. M. Mauroy, visiblement, pense lui aussi qu'il n'a pas été nommé premier ministre pour cela. Il récuse les « donneurs de leçons » sur la rigueur, d'autant qu'à l'époque du blocage des prix et des sa-laires, les « donneurs de leçons » d'anjourd'hui ne lui avaient pas manifesté leur accord par de vigourenses

En revanche, les dirigeants de l'opposition ap-plandissent discrètement MM. Maire et Rocard. Avec des mines attristées, certes, MM. Jacques Chirac et René Monory acquiescent. La situation de la France appelle soit une autre politique, soit un nouveau plan de rigueur, dit M. Chirac. Le pouvoir d'achat des Français diminuera de cinq points au moins cette année, annonce M. Monory.

S'empoigner avec M. Jacques Chirac afin de mieux mobiliser l'opiniou de gauche à l'approche des électious municipales, c'était facile. Il suffisait d'op-poser un « socialisme qui marche », c'est-à-dire un bilan présentable, au « visage le plus réactionnaire, le plus inquiétant de la droite française », comme dit

ganisés par ses propres amis, l'affaire devient plus délicate. Il y faut de la pédagogie. On croyait ce taleut réservé, justement aux chahateurs patentés, tel M. Rocard, ou soupçomés de l'être en puissance, tel M. Delors. Voità que M. Pierre Joxe révèle qu'il en a aussi, du talent! Les pieds dans la glaise, cet « élu de province » (voir ci-dessous l'article de Laurent Zecchini) explique à merveille comment un élevage de cochons et une machine à laver française peuvent sauver le commerce extérieur du pays. M. Joxe devrait parler plus souvent...

JEAN-YVES LHOMEAU.

人名伊克尔

### La fin du voyage du premier ministre aux Antilles

le plus fort du voyage du premier ministre aux Antilles restera sa réception par la municipalité de Fort-de-France vendredi matia 4 février. A l'appel du parti progressiste marti-niquais (P.P.M. autonomiste), quelques milliers de militants ont fait un accueil enthousiaste à M. Pierre Mauroy à son arrivée sur la scène du Vieux Théâtre dont les locaux servirent longteurps d'hôtel de ville à M. Aimé Césaire, maire de la commune, député apparenté socia-liste et président de ce parti.

Massée du parterre au poulailler à l'intérieur de ce bijou de l'archirieur, cette foule joyeuse a fait également une ovation au secrétaire d'État aux DOM-TOM,M. Henri Emmanuelli. M. Césaire a souligné que les élections régionales du 20 lévrier dans les départements d'outremer revêtiront un caractère historique : - C'est bien la première sois que le viell État de type louis-quatorzien, le viell État de type ja-cobin, le viell État de style napoléonien, le vieil État des légistes et des soldats, accepte la discussion de la revendication régionaliste sans se croire obligé de la foudroyer sous l'anothème ou sans lui répondre par je ne sais quelles dragonnade ou recettes politiques dont certains sespoir et de déchéance », le premier

De notre envoyé spécial

gardent toujours la nostalgie. » Le premier ministre, pour sa part, a rendu un hommage très chalcureux à son hôte - militant de l'émancipation et de l'authenticité antillaises . M. Mauroy s'est ensuite rendu dans les deux communes de Ducos et Trinité dont les maires conduiront la liste du P.S. aux élections régionales. Il a reçu un accueil moins orchestré, mais tout aussi fervent. Dans sa réponse au maire de Trinité, M. Casimir Branglidor, tête de la liste socialiste, le chef du gouvernement a vivement accusé l'opposition de caricaturer les orientations gouvernementales : - Le chantage à l'abandon témolgne d'une certaine forme de mépris pour les Martiniquais, pour les Antillais. Le chantage à la peur je le récuse. Il est indigne du débat démocratique qui doit exister dans un pays comme le

En Martinique, M. Mauroy a eu un dialogue aigre-doux avec les re-présentants de l'opposition vendredi matin au cours d'une réunion des assemblées régionales et des chambres consulaires. Le président du conseil général, M. Émile Maurice (R.P.R.) ayant évoqué - la rancœur de la population (...) qui saura résister à la griserie d'un nationalisme martiniquais étriqué fatalement porteur de misère, de dé-

ministre a reproché à celui-ci d'avoir prononcé un discours partisan et sur-tout de n'avoir pas donné aux élus de gauche minoritaires à l'assemblée départementale la possibilité d'exprimer leur point de vue.

En Guadeloupe, en revanche, le président du conseil général, M= Lucette Michaux-Chevry (modérée), qui conduit la liste soutenue par le R.P.R. et l'U.D.F. a évité toute polémique. M Mauroy a fait de même. Il a relevé toutefois qu'en Guadeloupe comme dans les autres départements d'outre-mer le message gouvernemental subit . un certain brouillage -. A plusieurs reprises au cours de son voyage, M. Mauroy a d'ailleurs critiqué vive-ment la presse quotidienne, dont le groupe Hersant, a le monopole dans les DOM. Il a appelé la télévision régionale à observer, pour contreba-lancer cette influence, une objectivité de plus en plus grande.

La dernière rénnion publique du voyage du premier ministre a eu lieu samedi soir S février en présence de près de deux mille personnes sur la grand-place des Abymes dont le maire, M. Frédéric Jalton, député, conduit la liste du P.S. Avant de quitter les Antilles pour regagner Paris lundi 7 février au matin, M. Mauroy a rendu visite à la municipalité communiste de Pointe-à-Pitre où il a été accueilli aux airs... du

ALAIN ROLLAT.

### c'est l'insécurité sociale et économique » salaires. Je pense que ce n'est pas un pays donné il y ait un projet sigé, applicable en France. » un pays donné il y ait un projet sigé, qui ne change plus? Je crois que

AU « CLUB DE LA PRESSE » D'EUROPE 1

M. QUILÈS: « Jacques Chirac,

M. Paul Quilès, « candidat de toute la gauche à la mairie de Paris » (selon sa propre expression), qui était l'invité, dimanche 6 février, du « Club de la presse » sur Europe 1, a notamment commenté les récentes déclarations de MM. Edmond Maire et Michel Rocard, déclarant : - Je pense que les leaders de la gauche quels qu'ils soient – gauche politique ou gauche syndicale – n'ont pas Intérêt à faire de la surenchère dans le registre catastrophiste. On peut jouer aux Cassandre à toute les époques de le velt politique peut il de la vie politique, mais il me sem-ble qu'il vaut mieux le faire, si on le souhaite, au bon moment. Lorsque l'on se trouve dans une période électorale, il vaut mieux l'éviter, parce que - à mon avis -, ce n'est pas le moment, le climat n'est pas le plus serein pour le faire. Les périodes électorales – et je le regrette autant que d'autres – donnent lieu à des surenchères, à des caricatures, à des arrière-pensées. - Assurant qu'il y a - bon nombre - des propositions de MM. Maire et Rocard qu'il partage l'appel aux économies d'énergie, par exemple, - le candidat socia-liste a indiqué : - Comme Michel Rocard (...), j'ai été élu pour appli-

quer un programme at non pour res-

treindre le pouvoir d'achat. Donc, je

ruis d'accord avec lui.(...) Je ne

suis pas partisan de la police des

A propos du prochain congrès du parti socialiste, qui aura lieu en octobre-novembre, M. Quilès a dit : « Il permettra de faire le bilan de ces deux années de pouvoir et de voir quel est le nouveau rôle du parti socialiste, intermédiaire entre le soutien au gouvernement et les propositions qui peuvent parfois être critiques. Parlant des élec-tions municipales, et précisant à ce sujet qu'il ne se fixe - aucune base quant aux résultats sur la ca-pitale, le député socialiste a souligué: « Si certains pensent que cette idée de vote-sanction est applicable, ils pensent tout simplement constituer, ce qui a déjà existé dans l'his-toire de la France, un véritable cartel des « non ». Or ce n'est pas avec un cartel des « non » que l'on donne un souffle à un pays qui en a bien

Estimant que ce qu'a dit M. J.-P. Cot à propes du « projet socia-liste» (« Il faut dont repenser le projet socialiste (...), car il n'y en a plus»), est « tout à fait exact», M. Quilès a précisé : « Au contact de la réalité, de l'évolution de la France et du contexte international. il faut revolr un certain nombre de choses. Qui a jamais dit que dans

qui ne change plus? Je crois que c'est là une attitude pragmatique, réaliste, en tout cas nous targuons toujours de l'avoir. - Parlant de la situation économique, M. Quilès a déclaré : « Dans ce genre de situetion, il y a toujours des strènes. Ce flation, des sirènes reaganiennes, si vous me permettez l'expression. Que nous conseille-i-on ? De baisser les impôts pour relancer les entre-prises, Cela se traduit aux Etats-Unis – comme cela se traduirait aussi en France et cela apparaît très clairement dans le programme du R.P.R. et de M. Chirac - par des coupes sombres dans les programmes sociaux; cela se traduirait par un renoncement aux programmes soutenus par la collectivité, et notamment la recher-che. Le résultat, ce serait l'anémie, la récession, le chômage. (...) Le plan de Jacques Chirac est un plan de retour en arrière économique et social. Jacques Chirac , c'est l'insé-curité sociale, l'Insécurité économique et il faut sue les Français le sa-

- Pour M. Quilès, M. Chirac se livre à - une véritable escroquerie en parlant de « régression sociale » quant au bilan de l'action gouverne-

### M. MAUROY: il n'y a pas de plan caché dans un tiroir

reprises au cours de son séjour en Martinique, le vendredi matin 4 février, à la mairie de Fort-de-France, et le samedi 5 février, au cours d'une réunion en plein air à Trinité. M. Pierre Mauroy a publiquement exprimé son britation à la suite de récentes déclarations faites par le secrétaire général de la C.F.D.T., M. Edmond Maire, mais aussi par le ministre du Plan et de l'aménagement du territoire, M. Michel Rocard.

A Trinité, le premier ministre a catégoriquement démenti qu'il soit question d'accentuer après les élections la politique de rigueur engagée en juin 1982. L'agacement de M. Mauroy est d'autant plus vif qu'il s'était senti bien isolé au sein du gouverpement quand il avait personnellement proposé à cette époque le blocage des prix et des revenus. Le chef du gouvernement estime que ces interventions, qui défient sa propre autorité et bénéficient à l'onposition, relèvent plus d'un phénomène culturel que d'un débat politi-

Quand M. Mauroy répond aux donneurs de leçons » que sa politimoyenne le pouvoir d'achat et de faire diminuer l'inflation, bien qu'il ne soit parsonnellement ni - sorti des grandes écoles » ni « un professeur d'économie », il pense à certains de ses camarades de parti, à ceux qu'il appelle en privé - la petite gauche ».

A Trinité, le premier ministre a notamment déclaré: - La rigueur est nécessaire pour le maintien de

STAGES d'ANGLAIS a OXFORD en cours individuels Formation continue pour aduites toute l'année - tous riveaux une semaine au moins - 15h, 30h ou 45h de cours par sema urs également pour scolaires et étudiants OXFORD INTENSIVE SCHOOL OF ENGLISH 21, rue Théophraste Renaudot 75015 Peris - Tél. (1) 533.13.02

De notre envoyé spécial

nos grands équilibres économiques. C'est pourquoi j'al fait le choix de la rigueur. J'ai même fait ce qu'aucun chef de gouvernement n'a osé faire en bloquant les prix et les revenus. Et, à l'époque, je n'ai pas entendu beaucoup d'acclamations. A l'époque, il y avait moins d'apôtres de la rigueur, moins de professeurs de rigueur i On disait que ce blocage ne marcherait pas. Il a marché. Après, on a expliqué que les problèmes surgiraient à la sortie du blocage. Nous avons réussi cette sortie du blocage. Alors, je le demande, qu'on ne vienne pas aujourd'hui me donner des leçons de rigueur! Je n'ai jamais caché la vérité aux Français. Je mêne la politique que j'annonce. Je mène la politique qui est conforme aux orientations définies par le président de la République. Il n'y a nul plan caché dans je ne sais quel tiroir, et qui sortirait au lendemain des élections. J'ai toujours dit aux Françaises et aux Français « Oui, il y a une crise. Les temps sont diffi-

» ciles. Il faut faire des efforts. Il » faudra encore en faire demain. » Je l'ai toujours dit. Je ne l'ai jamais caché. Mais n'en rajoutons pas

· La politique conduite aujourd'hui permet à la France de mieux résister, de passer la crise dans de meilleures conditions que la plupart de ses voisins. Car, enfin, il faut bien que quelqu'un le dise pulsqu'on semble l'oublier : le pouvoir d'achat a baissé en Grande-Brosagne; il a baissé en Allemagne ; il a baissé en Belgique. Dans tous ces pays, en revanche, le chômage a augmenté, et dans des conditions très importantes. Le pouvoir d'achat, il a aussi baissé en France, c'est vrai. Il a baissé en 1980, c'est-à-dire la dernière année du septennat de M. Valéry Giscard d'Estaine. Depuis deux ans, en revanche, le pouvoir d'achat a augmenté en France. Il a augmenté de 4% (...) Nous avons ramené l'inflation en métropole à moins de 10 %. Cela, la France ne l'avait pas

connu depuis cing ans! .

### A RADIO-MONTE-CARLO

### M. Jospin s'interroge sur l'« opportunité » des déclarations de MM. Maire et Rocard

interrogé dimanche 6 février au micro de R.M.C., sur les récentes déclarations de MM. Edmond Maire et Michel Rocard, M. Lionel Jospin a indiqué qu'il = ne partage pas l'analyse [du secrétaire général de la C.F.D.T.] telle qu'elle a été publiée -, et qu'il n'est - pas d'accord avec tout ce que dit - le ministre du

M. Jospin a ajouté : - S'ils pensent ce qu'ils disent, bien évidemment ils le pensent. Je pense qu'ils doivent le dire, ils doivent l'exprimer. Je dois dire – et je parle en tent que premier secrétaire du P.S., qui n'a pas envie de se livrer à des polémiques - je ne comprends pas très bien le choix du moment. Pourquoi cela n'a-t-il pas été dit trois mois avant, pourquoi ce n'est pas dit trois mois après? Parce qu'à partir du moment où il s'agit de problèmes économiques, de tendances lourdes, de prévisions, cela pouvait être dit trois mois avant ou deux mois après, voire même [...] un mois après. Alors, je ne vols pas bien l'opportunité. J'al dit aussi : je suis personnellement pour la rigueur, mais je suis contre la baisse

Parlant du prochain congrès du P.S. prévu à l'automne, M. Jospin a assuré que les questions de politique économique eds sociale y seront abordées, mais que « la volonté, l'efficacité, la réussite, la justice so-

ciale - seront aussi à l'ordre du jour. Pour les prochaines élections municipales, M. Jospin a indiqué : . A entendre la droite [qu'il s'agisse] des élections dans l'agriculture, législatives partielles ou maintenant municipales, c'est à chaque fois la politique du gouvernement et les choix faits par les Français qui pourraient être remis ken cause Cesse attitude référendaire, pas très démocratique, est un peu irri-

Atelier de poterie LE CRU ET LE CUIT acqueille en groupe les amateurs de 3 à 83 ans 5, RUE LACÉPEDE, PARIS-5.

M. JOXE: je suis pour la politisation des élections municipales pire, à chercher à contourner l'obs-M. Pierre Joxe, président du tacle. La crainte de l'échec est un

Au « Grand Jury » R.T.L.-le Monde

groupe socialiste de l'Assemblée nationale, qui était dimanche 6 février l'invité du « Grand Jury » R.T.L.- le Monde, a été notamment interrogé sur le débat relatif à la « rigueur » économique et sociale. « Je ne vols pas très bien pourquoi yous dites que l'actualité c'est la rigueur au lendemain même du jour où un gou-vernement de gauche vient de réali-ser quelque chose d'extrémement important : le droit reconnu à tous les travailleurs de prendre leur retraite à soixante ans, a-t-il répondu. C'est bien cela qui me parait vérita-blement l'actualité politique. Or cela ne correspond pas à une rigueur, mais à une mesure de justice et d'égalité qui va dans le sens des

aspirations des travailleurs. »
Parlant des déclarations de MM. Edmond Maire et Michel Roccard, M. Joxe a indiqué : - Il y a, en matière économique, comme en ma-tière politique, deux attitudes possibles. L'une consiste à prévoir le

phénomène que j'ai souvent rencon-tré dans la vie politique, y compris chez des amis. En 1981, Edmond Maire n'at-il pas annoncé l'échec de la gauche ? L'autre attitude repose sur la conflance, le goût de l'action, l'optimisme, et sur la volonté.

M. Rocard ayant affirme, dans une interview à l'Expansion : . Je vois mai comment on pourrait éviter une baisse du pouvoir d'achat . M. Joxe a souligné : « S'il voit mal. il faut qu'on lui montre, Ceux qui voient mal, il faut leur apprendre à mieux voir. Ce ne serait pas la première fois qu'après avoir manqué de clairvoyance, quelqu'un verrait

Interrogé ensuite sur les pro-chaines élections municipales, la président du groupe socialiste a répondu : « Les municipalités d'union de la gauche gèrent les crédits avec les contribuables. Elles ont une po-

litique municipale orientée vers les services sociaics. Je suis convaincu que si tous les hommes et les emmes de gauche de ce pays se battent dans leur ville pour garder leur mairie, ils les garderont partout. Je pense qu'on peut en gagner (...). Que M. Jospin fasse des pronostics, peut-être est-ce sa fonction. Moi, 'al une expérience politique différente de la sienne. Je suis un élu de province, dans une région particu-lière (...). Dans les villes moyennes, dans les villes importantes, les gens savent très blen ce qu'ils peuvent atla gauche et ils savent très bien ce au<sup>s</sup>ils perdront s'il y avait des municipalités de droite, en services sociaux (...). Je suis pour la politisaélections municipales. Une municipalité de gauche, ce n'est pas une municipalité de droite, et je suis optimiste, justement parce qu'elles vont se politiser et que les Français ont toutes les raisons, dans les semaines qui viennent, de se dire que le socialisme, ça marche. Cela marche très bien au niveau municipal, au bout de six ans, ils ont pu s'en apercevoir, parfois, depuis trente ans, et ils s'aperçoivent qu'au niveau national cela marche assez

83 m

 $\mathcal{N}_{p_{k+1}}^{\mathbf{N}} =$ 

\$ 25 m

To the

. .

70.75 32

and large by t

Carried Co

一次安徽省

· ------

ひかん アック

Tu. S. 2

-----

316 - 41°

19 Table 2164

774 gs

-ettini

Enfin interrogé sur l'état des nationalisations, le député de Saone-et-Loire a indiqué : « Les nationali-sations, cela marche! Dans certains domaines, cela marche trop lentement. Nous avons été retardés nar le Conseil constitutionnel. Mais ce n'est pas la seule raison. Il y a dans les entreprises nationalisées un certain nombre de cadres supérieurs qui n'ont pas pris le virage, qui n'ont pas compris que, dorénavant, ils devaient être aussi zélés, aussi disciplinés, à l'égard de leur actionnaire qu'est la nation qu'ils l'étaient auparavant à l'égard des capitalistes, aux ordres desquels ils

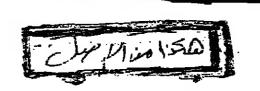
M. Michel Chargat, député socialiste de Paris (vingtième arron-dissement), tête de liste d'Union de la gauche pour les prochaines élections municipales, élu en 1977 conseiller de Paris, nous demande de préciser : « Ma démission (du Conseil de Paris), qui a pris effet au début de l'année 1982, a été exclusivement motivée par la volonté de permettre à mon suppléant M. Claude Beuzelin, de renforcer l'équipe des élus socialistes dans la perspective du combot municipal de 1983.

### La nouvelle « petite musique »

Plutôt en bien. M. Joxe est moins agresaif - vis-à-vis des journalistes notamment - qu'il ne le fut. C'est un peu comme si le président du groupe socialiste de l'Assemblée nationale vouleit se faconner une autre image. En prévision d'autres responsabilités ? Il faut le savoir : c'est i'homme des « choses concrètes », l'ennemi des « déclarations retentissantes ». D'ailleurs, M. Delors, qui a commis une « erreur d'apprécistion » (à propos du taux d'intérêt des caisses d'épargne) est son ∉ ami ». M. Jospin est un de ses a mailleurs amis s. Simplement, contrairement à M. Jospin, M. Joxe pense, lui, qu'il faut être très prudent en ce qui concerne les pronostics en matière électorale et les faire « très très tand ». M. Rocard ? Les résultats qu'il vient d'obtenir dans sa ville -Conflans-Sainte-Honorine sont « intéressants et rapides ». Mais si le ministre du Plan e voit mei > comment on peut ne pas réduire le pouvoir d'achat des Français, « il faut qu'on lui montre ». A l'évidence, M. Rocard est aussi un ami de M. Joxe.

M. Maurois aussi, blen sûr. M. Joxe, ami de tout le monde... C'est cela le nouveau Pierre Joxe. e Confiance, goût de l'action, optimisme et volonté ». C'est le credo de celui qui « voit la France du côté de la province », cui se méfie des points de vue « trop centraux, nationaux, et même parisiens ». Un homme du terroir, quoi. Un' homme qui sait que notre déficit extérieur en matière de ¢ fleurs >, de ∉ cochons >, de moquettes , est beaucoup trop important. M. Joxe sait que le comed-beef français est « bien meilleur » que le comed-beat allemand puisqu'il contient beaucoup moins de gelée. Et puis, il de M. Joxe est française, la machine è laver de M. Joxe est française. Quant aux voitures. Renault, bien sür. Protectionnisme ? Non, dit M. Joxe, « une certaine forme de civisme ». Français, prenez M. Joxe en exemple ! Il a « une approche vue de la province ». M. Joxe. les deux pieds dans des sabots ? C'est une image... rafraîchis-

LAURENT ZECCHINI.



# auche

er man det krieke door kriekens mandenness ge kriek en brieger e mandenness ger kriekens begreek ge ge in despondents op chains be mandenne gemen krieken gegen f program krinde abstrick in comp Mary Patte 103t target same expension of the state of the same of Many & secretarily Continued to The the empirer of the large to

JEAN YVES LHONEL JROPE 1

### Chirac. conomique

And property of the second section of the second The Me have The State of the St BERTH COLUMN TO THE PROPERTY OF THE State of the second of the second Sistema, and account restaurant management of the property of the second destruction property and the Secretary of the property of t Courses to the second of the s Parties on the State of Car fine on the month of SERBORNE CONTRACTOR 書画は中では、 ではながらないは、という。ためではではなった。 Carlo San and Control of the Control Bear an in the second thereof have a new link CHARLES TO SEE THE SECOND But at a few and a few and marie de la companie The second second Bert State of the Control of the Control

### ince **Mitisation** ales

THE PARTY NAMED IN

Washington and the state of

R**ightende**r braduud ii ei all deb Tendre de sunt les temps deme dans leur in in algebre Market Control States to to Make Market Market Court on French And when experience to their **agains de** la cience de las disgrander aum um bischie Bales of firm or time. AND THE COURSE OF STREET OF STREET remains day much and the date. All granter et a coest total epolition and a state of Special Control of the Control of th which were the state of the and revenue out the area of the Approvate and the residence SACRET AND PROGRESS OF MARKET THE per exercise in the second Manager Str. Comment of 1227 THE MANAGEMENT OF THE PARTY OF the stee fruit to be an extent Min Signal of the state of the MAN MALL R. MALL R. Ratio attended to the El Section 1. Lance a restrict of PROPERTY OF THE PARTY OF THE PA The same of the sa to Landin 

The second secon The desirable state of the stat Carrier Commence AND THE PROPERTY OF THE PROPER Scient was \* ## N Medical .

A SECTION design to 4 di-288 - 32 E theory and Sandella Station W Charles and the contract of 1492171 -Metal

Dans la petite couronne : les rosiers sont coupés ! La baulieue parisieune est pour les socialistes une terre de mission. La rose se fane vite à l'ombre des H.L.M. on an grand soleil des résidences de huxe. Il est bien difficile d'en faire un bouquet dans ces communes où Paris s'est débarrassé de tout ce qu'il ne pouvait plus - ou ne voulait pas - accueillir. Qu'on en juge : sur les 123 maires de la petite con-ronne, 18 seulement sout socialistes (3 dans les Hauts-de-Seine, 7 en Seine-Suint-Denis, 8 dans le Val-de-Marne) alors que 54 sout communistes (10 dans les Hants-de-Seine, 27 en Seine-Saint-Denis, 17 dans le Val-de-Marne).

La récolte du printemps 1981 avait pourtant fait naître de grands espoirs au P.S. : sur les 30 députés élus dans les trois départements limitrophes de la capitale, ils en détienment dix, soit... neuf de plus qu'en 1978. En outre, dans vingt cités dont le maire est niste, M. François Mitterrand avait devancé M. Georges Marchais lors du premier tour de l'élection présidentielle. Au second, il l'avait emporté sur M. Valery Giscard d'Estaing dans vingt et une communes gérées par la droite, alors que le président sortant ne l'avait battu que dans deux villes de gan-

En dix-huit mois, la réalité sur le terrain a repris ses droits. Les usines out du depuis une vingtaine d'années, bien souvent fermer leurs portes - un grand regret des communistes - et les ateliers out plus souvent laissé la place à des résidences de luxe qu'à des logements sociaux. La spéculation immobilière a chassé les salariés les plus modestes de Paris : elle les a anssi envoyés au-delà de la première courome. Si bien que la proche banlieue commence à devenir trop chère pour les ouvriers et les employés. Les maires n'ont pas tonjours su, pu ou vouiu s'opposer à ce mouvement, particulièrement à l'ouest.

Les « cols blancs » out permis la victoire des socialistes mais ceux qui envahissent la banlieue parisienne out souvent des « boutons de manchettes »... et votent la droite. Les candidats de l'opposition deviennent donc while y compris dans les fiefs

communistes | les socialistes perdent ainsi les suffrages = utiles » de cenx qui, jusqu'alors, votaient pour la seule force en état de s'opposer avec quel-ques chances de succès au P.C. En mars 1982, les résultats des élections cantonales (un siège perdu dans le Val-de-Marne, aucun gain m Sèine-Saint-Denis et dans les Hauts-de-Seine, où le P.S. a moins de conseillers généraux - deux - que de parlementaires - deux députés et un sénateur -) sont venus remettre quelques idées en place chez les res-ponsables socialistes : non, la droite \*\* pas disparu d'lie-de-France ; non, les communistes ne seront pas facilement déracinés.

THIERRY BRÉHIER,

### Le P.S. runonce à transformer l'assi du printemps 1981

Sieger dans le bureau du maire est un atout. Si la = vague rose > re-flue, la gauche n'a donc pas le droit se priver de cette carte. Quoi on on ait on on dire an niveau national, les fédérations des Hautsde-Seine, de la Scine-Saint-Denis et du Val-de-Marne ont vite compris qu'il ma fallait pas jouer avec le feu : pas question de se lancer dans des primaires contre les maires sortants communistes solidement installés dans leur cité, même là où pourtant toraux depuis donnait la prioau P.S., Antony, Châtillon-sous-Bagneux, Neuilly-Plaisance. Résultat, si l'on le cas particulier de Sèvres(1), il n'y primaires les communes de gauche que dans les deux villes (Gagny ■ Sevran), ■ elles ont été acceptées par l'accord natio-

Les sections locales, qui révalent d'en découdre, out eu parfois quel-que mal à accepter les décisions des fédérations. Il a fallu user beaucoup de salive pour convaincre. A quel-ques mois d'un congrès important pour le parti, les directions fédé-rales, où les mitterrandistes sont majoritaires, ne pouvaient se permettre d'imposer des décisions qui n'au-raient pas été comprises; même si, en l'occurrence, les divisions ne recoupent pas, en règle générale, les clivages des courants.

La base avait eu parfois - il est vrai – les yeux plus gros que le metre. Revendiquer Montfermeil, oui, mais que faire quand le seul socialiste en état de mener une liste se ré-cuse I Demander Rosny-sous-Bois ? peut-être ; mais comment lalia quand le groupe socialiste du conseil pratiquement disparu corps et blens? Comment être exià Antony, Châtillon-sous-Bagnoux, Neully-Plaisance on Joinville, le maire commu-niste a devancé le candida aux cantonales ?

Les directions socialistes ont donc préféré préparer le terrain pour une préféré préparer le terrain pour une state future. Pour ce faire, elles out pensé que s'associar avec le P.C. était la meilleure des solutions; le S'il voulait garder ses mairies – et c'est pour lul un objecprioritaire, - P.C. devait s'allier avec le P.S. Pour celui-ci, gains déjà importants : il va pouvoir pénétrer de des bureaux municipaux dont in communistes tenaient, jusqu'alors, la porte verrouillée: Vitry, Ivry, Champigny, Arcuell, Orly, Villeneuve-le-Roi, Gennevilliers, Malakoff, Le Plessis-Robinson, Nanterre. La négociation n'a pas été facile entre les deux camps, le P.S. détiendraient un réel pouvoir, le P.C. faisant remarquer que quelques maires socialistes de la vieille école comme M. Vincent à Livry-Gargan, n'étaient, eux non plus, guère d'ouvrir leurs municipalités communistes. Il est même déjà admis qu'à Fresnes M. Villette, ap-parenté socialiste, et, à Cachan, M. Carat, sénateur socialiste, ne neront pas des listes d'union au premier tour. En échange, le P.S. a dil accepter d'avoir une représentation amoindrie dans les fiefs particulièrement and du P.C., comme Le Blanc-Mesnil. Dans les trois départements, en tout cas, la stratégie a été la même i plutôt des adjoints mairies communistes que des primaires que l'on n'est pas sûr de gagner.

### Le bon choix

Est-ce le bon choix? L'avenir quand les serves s'attaque-ront il des cités communistes qu'ils n'ont pas renoncé il conquerir plus tard, comme Antony, Pantin ou Clichy-sous-Bois. L'expérience des adjoints socialistes à des maires communistes, à Rosny-sous-Bois. par exemple, prouve que la partie difficile à jouer; le droit et la contume donnent une autorité incontestable an maire, quels que soient les rapports de force au sein de son conseil ou de son bureau municipal. A Sevran, les socialistes mesurent la difficulté de s'opposer à un homme en revanche, à Noisy-le-Grand, leur absence de la mairie ne leur a pas permis de préparer des militants à la gestion d'une grande ville, et donc d'être en position de force pour ré-clamer la lille de liste,

reste, la politique gouverne-mentale imposait l'union à la base. Aussi, là oà le P.C. était en position

En Seine-Saint-Denis, tout n'est pas encore réglé, le R.P.R. ref le partage moitié moitié des dats réclami par l'U.D.F. La nou-velle loi électorale va permettre en effet la droite - en entrant dans

pratiquement obtenn - un partage à égalité des têtes de listes. Volonté de égalité des tetes de montrer que sa M. Marchais de montrer que sa M. pouvait obtenir plus que les ou difficulté La direction de relative force, dans les villes communistes; le P.S. ne peut se montrer trop exigeant : impossible pour lui ment le nombre de ses élus, et donc communiste i imposer l'union i communiste i communis vieux militants du parti? Toujours



de prendre l'imme trop de delles, même s'il a pu continuer à ébrécher les murailles. D'autant que les socialistes auront besoin des soldats de la place du Colonel-Fabien pour défendre quelques-unes de places in particulièrement : Villemomble, Crétell, Marne, voire Châtenay-

Les risques courus par le P.C. sont tout aussi importants. A Levallois-Perret, un jeune membre de l'équipe de la Pasque, M. Pa-trick Balkany, s'attaque à M. Jans, député; à Neuilly-Plaisance, le maire a déjà été battu par le candi-dat R.P.R. aux cantonales; on pourrait - également Onnibes et

Châtillon-sous-Bagneux. La droite est plus sereine, se sentant portée par le courant. D'autant qu'elle a réussi il s'unir sans trop de difficultés dans les Hauts-de-Seine, il n'y aura qu'une primaire, à Ville-d'Avray, même s'il reste quelques rancunes I Meudon III trouge, et dans le Val-de-Marne. où il n'y a que deux primaires « organi-sées » (Noisean, détenu par le P.S., et Santeny), et au moins une « sau-vage » (Saint-Maur).

d'électeurs pour les futures élections sénatoriales. Mais qui en bénéficiera : le R.P.R. ou l'U.D.F. ? Chacun s'efforce d'être le mieux placé. Le P.S., hii, ne pourra que confine la situation il ses de la déjà en

### La volonté de M. Marchais

Les sont pourtant la principale d'opposition dans les villes de droite ; les communistes d'être partout en position d'être élus ne le leur permettaient apriori (Ville-d'Avray, Vancresson, Neuilly-sur-Seine, Saint-Cloud...). En Seine-Saint-Denis, P.S. tête de liste dans les six communes que ne détient pas la gauche dans
Hauts-de-Seine, en d'une
primaire l'Issy-les-Moulineaux, le
P.C. ne sera premier de cordée qu'à
Villenenve-la-Garenne, tient lidement Roger Prévot (C.D.S.), que la ville à gauche de lections nagauche de élections na-tionales. Dans le Val-de-Marne, en

BANQUE INTERNATIONALE DE MONACO RICHARD DAUS

La seule banque priote allemande à Monte-Carlo, m beureuse de me offrir des services individualists

dans IIII affaires bancaires nationales II internationales, y inclus la gestion

fortunes les conseils d'investissements

2, avenue Princesse-Alice - MC 98000 MONTE-CARLO

numeros 🛋 :

Télex DAUS MC IIIII MC

(93) MAGAMI

plus tėlėcopieur, mami inchangės

Maison mère: RICHARD DAUS & Co, Bankiers, Frankfurt am Main

Membre du groupe : M. ARAB BANKING CORPORATION, BAHREIN CAYMAN ISLANDS, FRANCFORT, LIMA, LONDRES, MILAN, MONACO, NEW YORK, SINGAPOUR

dans see NOUVEAUX LOCAUX . SPORTING D'HIVER

Postale 147

Téléphone

plus conciliant qu'il ne le souhaitait pour permettre l'accord dans les nes de gauche. Le P.C. sera en tête dans cinq des vingt-deux communes de droite (Le Kremlin-Bicêtre, le Plessis-Trévise, Ormes-son, Thials et Vincennes).

Les socialistes fondent quelques espoirs sur les batailles que vont mener leurs nouveaux députés, qui ne détiement pas encore de mandats municipaux : Mm Nevoux Chennevières-sur-Marne, M. Daris-Lilas, M. Le Bail Fontenay-aux-Roses, Montrouge, Ma Neiertz étant, elle, candidate sur la liste de M. Fuzier,

Pour se consoler de ses difficultés d'implantation m région parisienne, P.S. pourra toujours souvenir que l'histoire des gaullistes de la V. République a déjà montré système politique il était plus de conquérir une majorité parlementaire que de gagner des mairies.

Le P.S. soutient le maire sortant,
 dissident » communiste.

### **GAGNY: toilettage** pour un test national

La Mariana ? Alternance pavilions « Fun paril » il de lépreuses, -t-on sou-Gagny, banlieula légende. Venu 📭 📗 🚃 l'étranger 📾 demandera pendant un temps it les bien trouver le marte de ville.

Strasbourg coupe Gagny deux. sud, quartiers Maison Blanche du Chenay, me inie su cordeau, grands encombles sans Au nord. le du quartier remardal anarchiquement man de l'hôtelde ville, 📠 une première carrécemment abandonnée plâtre 🗷 le gypse 📶 📥 📖 nia Hercil Corde analisi isl I'U.S.M. Gagny, ham a handball pluchampionne d'Europe, quarder and Drawe que de Gagny.

### Deux réalisations « raisonnables » ou « trop chères » ?

Une commune étirés donc, 📠 verse comme ses habitants, dont le nombre a similari de 1979 il 1982. La population est passés 38 700 hahima à 34 800. Elle a vielili sussi. Et personne mi Gagny, comment résoudre ce problème. Les translat à construire l'ont tous été.

La meire sortent, M. Claude Favretto. # pourtant initialida e tollatter ii le centreen créant un exercise co 8 de mètres de la qui réunira, sur la place du Généralun perking, cent vingtsept logements, un marché couvert, des commerces M un High the parts. Cet s'ajouter 🛚 🖿 bibliothèque Georges Pérec, prochainement inaugurée, très joliment condition pour le marie rondelette de 130 millions de france.

Conteuses, and su cour du débat politique qui wam engagé à Gagny pour les manunicipales. Raisonnable nécessaire » pour 🖢 💶 👊 de 🗈 ion d'Union de la gauche, a trop inadapté » kes chai-par M. Jean V. (R.P.R.), fils du maire Gagny battu en 1977.

qui, im qu'ils pour gérer la manuel depuis six may iront Mahali & in his all Las macanistas locaux, il i leur scrutins = 1981 et 1982 - -----

au risque primaire a gau-che qui se l'alle acquise : r Si l'Union all poble derrière P.C., explidepuis 1977, gauche, une seule int. In P.S., deux fois le qu'une primaire gauche permet plus large », une tête de liste socialiste permet 🕍 mobiliser l'amplia de centre-cauche qui ■ toujours 🖦 mai reporté 🗪 voix gny lors des

M. Frame point de vue : « Des primaires » gauclie de maniert per en lagil el 8 y ment them below 4 charter by their liste unique. 

Or, les deux têtes R.P.R., après plusieurs de tergiversations, un nuit de mercredi i jeudi demier. M. Jeen Valenet, July 100 affiaffaits) ont complètement mondé Gagny, mànara l'opposi-M. Michel Teulet, conseiller gé-R.P.R. du cau qui diquelt di honneur pour lui-même. Le handball gagné, M. Valenet Mari président de l'U.S.M. Gagny, Fernis 🖮 ses mile marker et, de surcroft. In the destion du trente, cas de la récontentera intimati

### Une équipe jeune

Un dábut décembre par la Sofres, pour le mentre d'un journal accretions donnait 27 % and hard tions de \*\*\* à la liste commu-niste, 25 k à la liste socialiste. Au deuplème tout une lists me-52 L suffrages, celle 🛰 l'opposition l'annual %. Mais. 32 M 🐸 📁 interrogées il terient pas com les camp. C'est pour catte mace gue M. Review yout mener bataille Mai Pour imminum ces Gagny sera un bon où la gauche tet de less per droite au premier tour illustrerait un la mécontentement. Un perdu : la gauche mani in reflet d'un more a l'égard de la politique les nais. Un serait, estre Jeune qui a pourtant eu int in se inter après in ande gestion management

OLIVIER SCHMITT.



### TRANSPORTS P.M.V. REIMS TROYES EPERNAY

**UM ORGANISATEUR DE TRANSPORTS ET DE DISTRIBUTION** 

TOUS MODES - TOUTES DESTINATIONS Téléphone : [M]

### RELIGION

### POUR LA PREMIÈRE FOIS A GENÈVE

### Le dialogue théologique Nord-Sud a pu s'engager

L'équilibre 🏜 la chrétienté est en train MM regyerser : désormais, la plus grande propor-tion III catholiques et de protestants vivent non en Europe ou en Amérique du Nord, mais Amérique latine, en Afrique en Asie. Depuis une illuale. d'années. 🚛 - théologiens du tiers-monde = sont engagés dans un effort concerté pour débarrasser l'expression chrétienne - ses empreintes - l par trop occiden-

Au d'un colloque qui vient d'avoir de Genève, du tiers-monde ieurs confrères occidentaux ont engagé le dialogue. C'était la première manifestation publique m Europe d'un mouvement qui, pour le moment, se tient en marge institutions.

Congrès théologique peu ordinaire: pour discuter, sur l'invitation l'Association œcuménique théologiens du tiers-monde, 🔤 thème - Pratiquer I théologie dans un monde divisé - dialogue théologiens de premier et il tiers-monde . I théologiens professionnels et l'universitaires mois nels et universitaires, mais militants ouvriers, des féministes, am militants pour la paix, travailleurs sociaux; non seulement des hommes, mais aussi, iliam um proportion presque égale, us lemmes - dont beaucoup de jeunes; non seulement quelques théologiens patentés d'Europe 🔳 d'Amérique, mais aussi quelques grands noms = la = théologie de la libération = et de la = théologie noire » : enfin, le catholiques, des protestants, des laïes, le pasteurs, le prêtres, le religieux, des

Une conviction commune pour ces quelque quatre-vingts partici-Jésus-Christ peut s'accommoder la maire de l'injustice qui rèman dam is minite i il faut réviser - dire - The silentenia Automore dit, il s'agit 🚞 - rendre 🛅 théologie jeune théologienne costaricienne, voir - dans m monde de mauvaises nouvelles permanentes quel peut être le la Nou-

velle -.
A la différence il ses homologues politiques et économiques plus près sommets me il la base, ce dia-logue Nord-Sud de la théologie a per se réunir sans incident. En sol, c'est un événement. Il y a III ans, une première tentative III dialogue IIIII théologiens du premier et du tiers-monde s'était soldée par un échec retentissant, sa mai 1973, sa Conseil œcuménique im Eglises, à

Genève.
Une cinquantaine in théologiens européens et américains parmi 🖿 plus et in plus ouverts, avaient écouté, médusés, quatre théologiens du tiers-monde ser d'être alibis de l'ordre établi, qui écrase le monde non occidental ieur enjoindre de - man M l'op-

### L'irruption du tiers-monde

Créée trois am après, en 1976, lors d'un colloque réuni la Dar-Es-Salaam (Tanzanie), l'Associa-tion œcuménique théologiens du tiers-monde (A.O.T.T.M.) organise, depuis wu date, trois autres colloques consacrés l'étude du développement des théologies dans chacun des continents du tiers-monde. Acera (Ghana) am 1977, Colombo (Sri-Lanka) 🖛 1979 et Sao-Paulo (Brésil) 🖦 🕬 - et. sous le titre éloquent « L'irruption tiers-monde : un Ma à la théolo• une rencontre de trois conti-en 1981, I New-Delhi. Aucun théologien occidental ne fut admis ouatre misselves

La déclaration publiée 🛮 la 🖦 du colloque la New-Delhi la celef la exclusion : « Pour la tlers-monde, la théologie tradition-nelle a aussi d'a qu'aliè-Elle n'a pas motivé la chré-tiens réagir mal que représentent le racisme, le sexisme la capitalisme, la colonialisme u le néo-colonialisme. Elle u échoué u comprendre and religions, and cultures 💵 📖 traditions indigênes, s'en approcher

En inaugurant la least la leas Genève, le secrétaire général au Conseil œcuménique des Eglises, M. Philip Potter – lui-même originaire in Antilles - a million fait sienne cette analyse del'A.O.T.T.M en manuel : - // faut was nos frères a sœurs chrétiens des les deux milles made comprend que un n'avons d'autre possibilité de la théologie de partir in réalité d'un refus idolètre du plan in Dieu pour l'huminute el pour la création. »

A Genève, malgré quelques confrontations parfois violentes, l'ensemble des délégués à premier (représentant d'Europe occidentale, la Etats-Unis 🔣 🖫 Canada), ont moutré qu'ils 📖 miliales de cette option des théologiens du tiers-monde. Ceux-ci. Il leur tour, se sal diclaris surpris par sérieux II l'étendue des luttes pur la Illantin en la Uni En définitive, il limiti bien le colloque de l'amini di bien leuri la preuve de la manella de la mans jeune - théologie du tiers-monde -que - une impulsion nouvelle à l'élaboration, sur la - de la - Lestre mun sœurs et frères 📠 commuchrétlennes - publiée à l'is-sue à la réunion, d'une théologie européenne de la III (2).

MARLÈNE TUININGA. (1) In this publices à la

ont été éditées en par le Lebret, 9, Guénéguaud, 75006

(2) Pour tous renseignement lémentaires, on peut s'adresser au Groupe français pour une théologie eu-ropéenne de la libération, 20, rue Jean-Colly, 75015 Paris. Tél.: 735-33-75.

### Du 2 au 9 mars JEAN-PAUL & SE RENDRA EN AMÉRIQUE LATINE

Cité du Vatican. (A.F.P.). - S'adressant dimanche 6 février quelque cinq mille pèlerins place Saint-Pierre, Jean-Paul II a déclaré : - J'ai 🛍 joie 🛍 vous anque dans les dix premiers iours du mui de mars, si Dum le veut, je ma rendral an visite pastorale auprès des communautés chrétlennes de Costa-Rica, Nicaragua, Panama, El-Salvador, Guatemala, Hondura, Belize M Halti, acceptant l'Invitation qui m'a été adressée par les éveques 🛍 les autorités civiles 🖍

- Le premier jour, 🖪 2 🗪 à San-José-de-Costa-Rica, j'aurai il réconfort de rencontrer les évêques 🗪 symposium épiscopal de l'Amérique centrale et. la de quitter l'Amérique centrale, je m'unirai dans la cathèdrale la Notre-Dame . Secours prpétuel www évêques du Conseil épisconal latino-américain (Celam), qui en Port-au-Prince (Haüt) pour leur assemblée générale. -Jean-Paul II s'est déjà rendu trois en Amérique latine, m 1979 au Mexique, en IIII m Brésil, m en 1982 en Argentine.

### **ÉDUCATION**

LA RÉFORME DES COLLÈGES

### Los organisations d'enseignants et les associations de parentsprécisent leurs positions

En rendant publiques, mardi le février. In premières mesures lui avaient inspirées in conclusions m rapport in M. Louis Legrand - pour un collège , M. Alain Savary, ministre mationale, a provoqué de Les partemusi aux propos du ministre (le Monde 💵 ] février) 💵 fait connaître positions que s'engagent prochainement discussions, notamment des statuts a horaires as différents personnels qui enseignent dans les

Les responsables de la Fédération Les responsables de la rederation

l'éducation nationale (FEN) ju
« positif » M. Savary

procéder par étapes après

avoir enseignants. « La rénovation pratiques pédagogiques proposée par le ministre difficilement concevable, eux, personnels. >

Le Syndicat national de la la (S.N.I.-P.E.G.C.)

Le un communique le objecture par le ministre représenl'ultime chance pour enfin un collège démocrati-

Au Syndicat national des mad du second degré (SNES-PEN), la responsables, qui avaient la d'importantes la la des la publication du rapport Legrand. que - il point il == ill personnels un mieux pris en compte -. Es regrettent, toutefois

### « Recherchons professeur de français-latin-grec »

(De notre correspondant.) Marsaille. - « Le recteur de l'académie d'Abr-Marseille étant de candideture, de fournir un professeur de lettres classiques pour remplacer un enseignant en congé de maladie, les parents d'élèves du lycée Louis-Armand frençale-latin-grec pour leurs en-fants des classes de cinquième, quatrième, troisième. Adresse les candidatures aux associations parente Tillen du C.E.S. Louis-Armand, boulevard Links Armand, [30]

Description at the party.

is that is now properly d'emploi est 📹 🕯 la réquotidiens marmit lais, per d'accomplir en démarches et démarches l'enseignant titulaire de 📖 malgré demandes, sucun remplacent n'est vans assurer ha COURS. # NUMBER BROKE BERNANDE M™ Mariani, responsable I de la l'Aldir line dim expendis de parents if and de l'enseignement public, at on nous a ré-Bernald III Smiller India St Cordidatures... ».

is makes mediana Pour le In'y a pure and an extension apposées l'une l'alement de la leur le ila l'A.N.P.E. n'ont

Puisqu'on que, Il l'on immer quelqu'un, i l'embaucherait immédiate poursuit M<sup>me</sup> Mariani, man avons eu l'idée de passer une ofd'emploi. Management bien si le rectorat tient parole, »

ne le miline n'ait pu pris en

réduction de la du-

rée du travail del enseignants et la rémunération 🕍 💴 🗔 Pour la C.F.D.T, et son syndicat enseignant, Ma Totat, crétaire nationale, juge positives la démarche du ministre et « sa volonté 🌃 passer il l'action des

Les principales organisations in parents William approuvent in this sions in the parents par le ministre. Il n'en pas 🌆 même pour 📓 Syndicat national des lycées un collèges (SNALC). Les responsables syndicat estiment proposi-tions de M. Legrand me memere du ministre manifellit : un triple dest a la qualité Me l'enseignement, à la dignité des enseignants et... la affirment la langue française . La affirment la rapport de M. Legrand la langue in base d'une réforme de l'enseignement collèges, sur la d'une d'une cause d'inseignement élémentaire, eux allieu - pour des motifs politico-

Enfin la Confédération multiple det (C.N.G.A.) reforme qui. « sous muem d'améopération politique ».

### DU JUS DE POMME A L'ÉCOLE

Un accord est intervent entre les responsables de l'Alcofel (1) et plusieurs rectorats. Il permettre de distribuer aux écoliers français des berlingots de jus de pomme. Le Fouds euvopéen d'orientation et de garantie agricole (FEOGA) vient de décider de subventionner la températeurs. transformation es jus de pomme d'une partie des excédents de la

hou de 1 oeu 1000 toumes en amme moyenne. Elle experte déjà 900 000 toumes, et les débouchés à Pemportation ne sont pas extensi-bles. Autre moyen d'écouler les exbles. Autre moyen d'écouler les ex-cédents : distribution gramme dans les collectivités et pour l'alimenta-tion du bétail. Mais ces mesures ne tion du betail. IVIIIS con mesures se aout pas suffisantes pour éviter des destructions. D'où l'idée du jus de pommine pour les écoliers, qui rap-pelle les distributions de lait orgas par Pierre Mendès France,

(!) Association française des co-mités économiques fruits et lé-

 Manifestation en faveur de l'enseignement privé. - Quelque deux mille personnes venues de départements a la Gironde, Lotet-Garonne, 💼 Tarn-et-Garonne 💵 de la Dordogne 🔤 défilé, 🚟 février, dans in rues in Sainte-Foy-la-Grande (Gironde) il l'appel l'Association im parents l'enseignement libre. Im repréde la municipalité 📥 Sainte-Foy-la-Grande, qui refuse 📥 participer aux dépenses de fonctionétablissements privés élémentaires, en reçu une déléga-

• RECTIFICATIF. - La titularisation de maîtres auxiliaires. L'omission d'une ligne a rendu incompréhensible l'article la titularisation 🖛 🖜 auxi-(nos haman da février 1983). Le plan 🏜 titularisation 📟 répartit ainsi : « Dix huit mille en 1983, maille cinq maille septembre 🖼 🗷 📖 👛 1321 .

### **SCIENCES**

### Fresques bouddhiques au Museum de Paris

De notre correspondante

peancond de belsoulles dri eutreprennent un voyage en Chine de pouvoir se rendre dans l'oasis de Dunhuang pour y admirer les célèbres bouddhiques qui ornent, depuis le début il cinquième de les me de niché m fin fond du mana, divit le mod-etimi du ENTE La chance whe grace I initiative du Muséum national d'histoire naturelle de 🍱 - dont une délégation vient de séjourner en Chine pour la signature du contrat définitif, - les Français pourront contempler relevés fidèles a par ceuvres anciennes que im artistes chinois contemporains 📖 🐛 plus de la la axécuter. Paris, Imm in salle d'expositions temporaires de la galerie de posés pendant six mois, du 19 février au 17 mat 1984 Mepar M. Dorst, directeur Muséum membre de l'Institut, is seem qui comptait sant im tiga Determination de l'exposition, Mee Tangat M. Pierre Colombel, ugum il Pilliti por libity abnish ce projet qui est en préparation depuis plus 🗯 📭 sas 🗷 aul

Pékin, - il n'est pes donné à d'échanges culturels franco-

Les visiteurs de l'exposition euront le plaisir de découvrir plus de 800 mètres carrés de relevés de fresques bouddhiques couvrant une période de mille ans (du quatrième siècle au quatorzième siècle). Ils auront le loist de cheminer dans une des quatre cent quatre-vingt-seize grottes omées de Dunhuang - la grotte nº 249, reconstituée, qui date des Wei de l'Ouest (535-556). Cette reconstitution d'un lieu considéré comme la premier grand centre artistique du bouddhisme chinois sera complétée de sept statues faites de terre modelée et séchée selon une technique propre à la statueire de Dunhuang.

L'exposition présenters sussi des minéraux ayant servi de co-lorants de base pour le réalisetion des fresques et d'animaux neturalisés de la feune figurant dans ces peintures. Des manifes tations culturelles accompagnemusique traditionnelle chinoise. démonstrations de peinture et de calligraphie, spectecies de danses et de l'Opéra de Pékin, enfin, conférences et project de films archéologiques.

ANITA RIND.

### JUSTICE

### Une mère criminelle

Leroux, vingt-huit ans, a été vendredi 4 février, la name manual à perpétuité pour le mourtre de ses trois enfants la cour d'assises de Rouen. La jeune femme avait tué, 28 août. 1980, ses trois enfants, agés de deux, mas a quatre ans, en mettant le fen le le la la qu'elle envisages it de le son époux, M. Bouhaid

antin dans le programme

Une affaire simple, selon l'avocat général, dont l'opinion était parta-M- Noëlle Monteils, qui a mené les Christine Leroux a perdu sa mêre à maissance, a dans une famille nourricière et a manage i des fugues i quatorze ...... quittant l'ame et suivant des garçons. De garçons que me mante dans la res précise M= Manih. Des Arabes, Vous disiez qu'ils Frances. Fous dister qu'ils cappel milles seuls à comprendre les en détention.

Jemmes. - Le frère jumeau de Christine. Patrick, renchérit :

- Pour se marier, elle auralt pu en Corse prendre un Français! » Mais il ajouto: • Fili mesti em enfants, elle n'a pas voulu les éliminer. »

. J'étals très déprimée », dit Leroux, après plusieurs une opération chirurgicale. Elle affirme avoir voulu mourir en mantain an enfirm arms elle, ilda que im psychiatres jugent plausible.

### Trois affaires de mœurs

Un chauffeur-livreur, and a qualien Perm. a sell inculpé d'amanara à pudeur et écroué à la maison d'ar-Fresnes, le 29 janvier. Cet homme, chez qui les policiers ont démineurs en fugue qu'il avait recueillis, . . . . avoir bergé rima autres mineurs. Il s'agit d'Altair, dix une qui mal disparu pendant jours, en in indernier, après une promenade solihad be parents and sans nouvelles depuis le ... in juiller

D'autre part, un professeur 🛳 mathématiques du lycée Jules-Ferry

de Terrasson (Dordogne), M. Gossard, trente ans, marié et père de deux enfants, a été écroné, le mercredi 2 février, nous indique notre correspondant, à la maison d'arrêt de Périgueux, ainsi que l'un de ses amis âgé de vingt ans. Les deux Ture des élèves de cet établissemaghrébine, âgée de quinze ans.

Enfin, près de frit arab poones me all like à 2 février, à l'appel de la FEN = la C.F.D.T. maintien di depuis 6 novembre, d'un le little de litrulle (Anbe), M. Patrick Duflexis, vingt-six ans, marié et père d'un en-fant. M. Dullexis a été accusé par des habitants du village on il enseigne de s'être livré à des allumin ments au quatre l'ima fréquen-tant l'école. Le 11 janvier, la sur d'appel and confirmé sen maintien

### Explosions

Trois whereas à l'explosif out été commis en Corse, 🛍 cours de 🗎 nuit 5 au dimanche 6 février. A Pietranera, localité 🛍 Nord de une charge de la puissance a endommagé légèrement un bar appartenant à M. Antoine Léonard, tandis qu'à Lucciana, à une dizaine de kilomètres un sud de Bastia, un magasin de meubles géré par M. Jean-Marc Tomba de sériesmis à mal. Enfin, près 🛎 Lucciana, deux engins de travaux publics appartenant 🛔 M. François Leoni ont M endommagés par L charges peu puissantes.

En gendarmes ont La couvert, and dans le soi du maquis, au sud-ouest 🌃 Bastia, une kilos 🖿 dynamite. 🚺 proximité la man cache un petit stock d'explosifs et de mèches lentes. wie explosifs pourraient provenir d'un vol 1981 à Borgo, dans un dépôt fournis 🗯 🖢 l'île, vol au cours duquel près d'une tonne de dynamite avait été subtilisée.

la security . . a

Acidment maint Transfer Ces Mons ar dollars

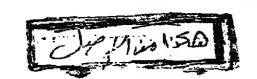
1000 PER COLUMN

The Republican

Recta Coveria

Alas Dour Paller





and the second of the second o

wes bouddhiques **Ause**um de Paris

seront plus nombreux. Les délais

La sérénité... à condition que la compagnie maritime qui les transporte ait pour nom ACL Savezvous que l'Atlantic Container Line, précisément maintenant, est en train d'investir des centaines de millions de dollars dans une série de navires révolutionnaires? Pourquoi maintenant? Parce qu'il n'y a que l'innovation et le courage pour garantir l'avenir.

Les prochains navires ACL, conçus pour l'Atlantique Nord,

matérialisent l'avance technologique dont vous avez besoin pour rester compétitifs.

Porte-conteneurs/rouliers. doués d'une adaptabilité jamais vue,

ils vous permettent de projeter en toute confiance le transport d'un conteneur ou de mille, d'une grue géante, d'une voiture de collection

Atlantic Container Line

Les ports touchés No.1 on the North Atlantic

encore plus brefs. Ajoutons qu'un simple geste doit suffire à vous délivrer de tout souci depuis la porte de votre usine jusqu'à celle de vos clients. Nous sommes

parfaitement conscients, en effet, que vos produits sont aussi les nôtres. De même que vos marchés. C'est dans leur propre avenir que nous investissons.

Partenaire Français: Compagnie Générale Maritime

LA RÉUNION INTERNATIONALE DE BOULOGNE-BILLANCOURT

### Gaines : des records sans titres

Deux nageurs ont largement dominé la réunion internationale de Boulogne-Billancourt qui a rassem-blé du vendredi 4 au dimanche 6 février plus de deux ble du vendredi 4 au dimanche o revier plus de deux cent compétiteurs français et étrangers : l'Américain Rowdy Gaines, détenteur du record du monde du 100 m (49 sec. 36) m 200 m nage libre (1 mla. 49 sec. 16), et l'Allemande de l'Est Kristin Otto, première femme il nager un 100 m dos en moins de 1 min. (59 sec. 97).

1 min. (59 sec. 97).

Dans un bassin de 25 m, le nageur américain u gagné le 50 m sec. 76) et le 100 m nage libre (49 sec. 59). La jeune Allemande de l'Est a pris la première place du 100 m nage libre (54 sec. 75) du 100 m dos (1 min. 1 sec. 5) du 200 m dos (2 min. 11 sec. 38) et 200 m quatre nages. Elle a dù en revanche, laisser pour 24 ceut. Sec. la victoire le

ll s'appelait En fixé - me le mêtres en cours in route, il a perdu son pré-nom parce que, il la famille, il l'imin. Il par jour et le programme n'étaient pur moins de quatre à porter le même. Aujourd'hui on ne le Rowdy, du and d'un limit of feuil-

Depuis 1980, Rowdy Game III pide du monde. Un an plus tard, il devenu le plus rapide sur 100 maire Bref, il est, in le épreuves 🌃 sprint, 🖚 que le Soviétique Vladimir Salnikov en all du demi-fond au fond. A vingt-trois ans. Jeune Américain au pourtant passé l côté des grandes compétitions qu'un athlète valeur w doit w gagner s'il toire sport. Un jour, an l'hisamais gagné un titre de champion in monde ni une victoire aux Jeux

Rowdy n'a, il wrai, pas un beaucoup de chance. - Trop jeunes en 1976 pour les Jeux Montréal », il • I'une III victimes III la décision de M. Jimmy Carter, alors président Etats-Unis, boycotter, en 1980 Deux de Moscou. Victime également de gabarit et d'une mauvaise préparation = I linale des championnats du monde en 1982, E Guyaqil (Equateur), où il s'est battre, d'une part en du 200 par l'Allemand de l'Ouest Michael Gross, d'autre part en finale du mètres par l'Allemand de l'Est Jorg Woithe.

### **Originalité**

Habitué de la réunion de Boulogne-Billancourt, l'Américain Jim Montgomery, premier and à descendre, 1976 au Jeux de Montréal, sous la barre des 50 == metres, s'est fait photographier, dimanche, aux = l'actuel détenteur du record du monde. Les spectateurs en mun alors bien amusés en munum que Gaines, du haut it ses I la centime tres, comptait bien 10 bons centime-🌬 ils 🔳 également bien ri 🖆 la different de morphologie deux athlètes. Par comparaison, Gaines III program apparu comme un nageur... chétif malgré 🚞 proportions harmonieuses.

Véritable athlète, Rowdy Inhe un nageurqui s'amuse manne un dans l'eau. Il a morte étonné les entraîneurs américains par son originalité. A sept ans, il une carrière qu'il un an plus tard parce qu'il ne - des entrainements - trop fastidieux me goût qu'- il s'amuse beaucoup plus mouer au

A dix-huit il revient néanmoins a ses premières pour constater qu'e il n'est que le cinquante-deuxième sprinter améri-- homme-là a des d'entraîneurs considèrent que la carrière d'un nageur prend fin, il décide de devenir le meilleur - dans sport III plus difficile qui réserve portant les meilleures satisfac-

On lui prête pourtant la réputation d'être un dilettante. Allons donc! Pour atteindre le but qu'il

# "Séminaire 🦡

2 JOURS

L'outil managers effi-

Principes mise en œuvre, travaux pratiques. Deux personnes par micro-ordina-

Renseignements III inscriptions:

F.D.S. 10, rue Henri I

l'Américaine Dara Torres (25 sec. 47) dans le

L'Italien Franceschi, de son côté, a battu la meilleure performance européenne sur 400 m. quatre

En l'absence - Frédéric Delcourt, Brano Savia, Franck Iacono et Laurence Bensimon, en stage aux États-Unis, les Français out eu un comportement modeste. Vérenique Jardin, quatrième du 200 m dos (2 min. 18 sec. 71) a établi la meilleure performance française tous bassins de la distance et Catherine Poirot a gagné conjointement avec l'Italienne Carlotta Tagnin le 100 mètres brasse en 1 min. 10 sec.

aux Jeux olympiques de Los Angeles qui doivent avoir lien en 1984, même il Peter Daland, un entraîneurs les plus réputés, laisse entendre que, s'il le vouleit, Gaines pourrait réussir à une occasion le triplé un gagnant le mètres, 200 mètres et le Homme m records, il refuse mètres. Pesonne ne sait – et surtout pas Gaines – d'ici-là, re champion américain n'aura pas pris la décision de la terme à sa qu'on m classe . dans la catégorie des nageurs qui n'ont pas suffisam-ment de nerfs pour gagner des com-pétitions importantes ». Rowdy Gaines ne pense pas, pour l'instant,

CHITIÈTE. GILLES MARTINEAU.

### ATHLÉTISME

### Le Belge Schots, vainqueur du cross de l'Equipe

Pluie, brouillard, gadoue " l'ancien hippodrome " Tremblay (Val-de-Marne) tansformé en parc des sports pour la renais-m cross confrère l'Equipe.

A quatre semaines des championnats du monde, qui avoir lieu à Gateshead (Grando-Bretagne), quelques-uns des meilleurs spécialistes retrouvés pour une épreuve par Michel Jazy sur parcours vallouné, qui obligeait quelques milliers de concurrents, répartis 🖿 trente-cinq épreuves, à change fréquemment de rythme.

Chez les . as ., en l'absence du Britannique - Clark, le Chez les « as », en l'absence du Britamique l' Clark, le Belge Schots, ancien champion du monde, prit le dè de départ compagnie du Gallois Steve Jones et du Français l'élévaise, qui, tenaillé par point de côté, devait perdre cette posible deuxième tour. Il la céda en fait à Jacky Boxberger, qui s'était laissé pièger par un début de course rapide et dut produits duire un gros iff m pour « revenir ». Il a quatrième boucle, Schots forçait l'allure pour lâcher Jones, tandis Boxberger suivait une trentaine de mêtres. Puis venaient le Britannique Il Hutchings et le Belge Erik De Beck prierre suiva sa fou-

Puissant et résistant, le Belge Léon Schots 3'imposait au terme d'une longue de 12 kilomètres parcourue = 36 = 35 sec. Le Gallois Jones, deuxième | | secondes, devançait Boxberger de

A l'issue de la course, le Français devait déclarer : = J'ai racement participé il une aussi dure. Dans il boue, l'amplitude de un foutée perdait de 20 il 10 centimètres. J'espérais terminer aussi les cinq premiers. Je termine il il troisième place. Je suis satisfait.

### SKI ALPIN

### Les Mahre triomphent au Kandahar

Les épreuves du traditionnel Kandahar, disputées les 5 m l février, « San-Anton (Autriche), m permis à l'Américain Phil Mahre de prendre um sérieuse option sur la Coupe du mande a ski alpin, dont il est le détenteur depuis deux ans.Cinquième 🔤 la descente, gagnée par le Suisse Peter Luescher, qui avait enlevé le trophée de cristal = 1979 grâce : qualités de... slalomeur, trotsième du slalom spécial, remporté par son jumeau Steve, l'Améri-a écarté a du Suèdois Stenmark, qui a chuté and la

Satisfaction aussi dans le camp français, Michel Canac, neuvième à Madona-di-Campiglio (Italie), septième à Parpan (Suisse), neuvième à Kitzbuehel (Autriche), et troisième à Kranjska-Gora (Yougoslavie), a confirmé qu'à vings-sept ans l ans le club des dix meilleurs slalomeurs mondiaux, m pre-

Les dames essayaient les pistes de Sarajevo m m dérouleront an les Jeux olympiques d'hiver. La descente a gagnée par la Suissesse Maria Walliser, qui signait se second succès de la saison, devant l'Autrichienne Kirchler 🔳 la Suissesse Ehrat 📗 meilleure Française, Elisabeth Chaud, étant cinquième. Le slalom géant a 🌉 annulé 📖 raison du mauvais temps.

Aux championnats du monde juniors qui se disputatent 🛭 Ses-trières (Italie), Luc Alphand, 📠 Serre-Chevalier, qui avait gagné descente, a obtenu la médaille d'argent du combiné, enlevé et le Soviétique Melnikov. Chez les filles, Hélène Barbier, qui était une des grandes favorites des quatre disciplines, n'a 🚃 📠 🚛 📗 réussite : elle n'a pu faire : deuxième : slalom géant, l'Allemande de l'Ouest Michaela Gerg, qui : en le

### **TENNIS**

### La revanche de McEnroe

L'Américain John McEnroe e levé les bras au ciel comme s'il gagne un tournoi du grand chelem. Il venait seulement 📕 remporter les championnats des Etats-Unis 🖚 salle, le 6 février, 🌡 Philadelphie, mais c'était sa sa le le l'enécoslova-lvan Lendl. Depuis vingt-six mois (quarts finale le Flushing-Meadow, 1980). McEnroe n'avait plus battu len en tournoi. 🕼 sept matches, le Tchécoslovaque avait 📲 🙀 gagné dixneul will sur vinet.

Quand I perdit le premier set 6-4, in specta-ture du Spectrum in Philadelphie pensèrent certainement série allait m poursuivre. L'Américain jouait pourtant beaucoup mieux 📭 lors 🟜 dernier tournoi 📥 Maîtres. Le match 📶 basculer au d'arville quand d'alleme prit le service de Lendl 🛚 3 Il III un jeu blanc. Le Tchécoslovaque revint III 15-5 avant III perdre le tie-break 9 points à 7. Commençant à douter, et à servir moins bien. Lendl fut alors le plus 🚃 🗪 débordé par un McEn-

III tres offensif, qui s'imposalt finalement 4-6, 7-6, 6-4, 6-3. McEnroe conservait donc me titre américain mettant fin à une série de soixante-six victoires consécutives en salle 🔐 Tchécoslovaque. Ce dernier, qui s'est à manure plaint d'une douleur au droit, envisage de prendre deux semaines de repos.

### RUGBY

### TOURNOI DES CINQ NATIONS : LA FRANCE BAT L'ÉCOSSE (19-15)

### Estève, le chariot de feu

Depuis 1963, le quinze de la rose n'a pas réussi la l'imposer à l'Arms Park de l'arms. Samedi 5 février, devant trente-six mille spectateurs, les rugbymen anglais ont néanmoins arraché in extremis le match sul anx Gallois (13-13), grâce à un but de cincité manure par Persy Here qui est desente à pénalité marqué par Dusty Hare, qui est devenn à cette occasion le meilleur marqueur anglais de tous prec un total de 140 points. La partie fut

nt très engagée.

Les Anglais out dominé en première période avec un essai de Carleton et une pénalité de Hare, auxquels les Gallois out répliqué par une pénalité de Wyatt et un drop de Dacey. Puis ceux-ci out repris l'ascendant en seconde période, passant un essai d'avants par Squère et une pénalité de Wyatt, avant l'égalisation anglaise sur drop de Cusworth et un but de Hare.

Les toasts sont prononcés; le champagne est bu; les cigares sont famés; l'orchestre a plié bagage. Le banquet offert dans les salons du Grand Hôtel par la Fidération francisco Grand Hôtel per la Fadération Irancaise rugby en l'honneur de 
l'équipe terminé. C'est 
l'heure l'ovale en 
smoking échangeat les bonnes 
adresses du Paris by night, où les 
chasseurs d'autographes les leur 
chance, où joneurs et journalistes confrontent pour la énième 
fois leur opinion sur le match. Esprit 
de corps des uns, réserve des autres.

Sur la pelouse, les auteurs de cette victoire ont souffert. Physique-ment. Les plaies et les bosses de la troisième ligne de combat – Rives, amoché comme à l'accoutumés; Joinel, le cuir chevelu ouvert; Ro-driguez, qui dut quitter le terrain — en témoignent. — Dur, très dur », le commentaire revient dans toutes les bouches. Les vainqueurs out été éprouvés. Ils sont restés bien sages à leur table pendant tout le repas. Ils un'en finissaient pas de récupérer, alors que les vaincus chantaient à tue-tôte.

### Funambules et expédients

Souffrance morale aussi. Tout du long, la peur de perdre m tensillé l'équipe nationale, qui a couru après le score. Elle s'était retrouvée menée 12 🛮 13 après vingt-six minutes de jeu. Les Ecossais out en effet ouvert la marque sur une pénalité de l'arrière Dods, puis aggravé le score par un superbe essai aplati côté fermé par l'ailier Robertson et transformé par Dods, ainsi que et par un drop de l'ouvreur Gossman, alors que les nçais n'avaient passé qu'un but de nénalité de Blanco. Les Ecostais ont aussi ou une véritable balle de match lorsque, # 15-15, l'arbitre leur matter en face des poteaux six mi-autes la fin du régle-mentaire. Heureusement, Dods rata son coup de pied.

Dans les tribunes, les narrateurs du match ont ergoté. Ils ne retronvaient plus l'équipe de la qui avait fait de le gazon Twickenham aux Anglais trois maines auparavant. Entre les deux piliers, le talonneur Dupont n'avait pas le rayonnement et l'adresse d'un

Depuis 1969, les Ecossais n'out pas gagné à Paris. Les quelque quarante-six mille spectateurs du Pare des Princes ont failli essister, samedi, au terme de cette série de défaites, tant a été vive la domina tion de l'équipe du chardou dans les phases de conquête du ballon. Un match aut aurait aussi para de bonne guerre, mais les attaquants français inscri-virent avec Estève l'essai de la victoire dans les

Acquis sur le même score (19-15) que trois quinze national deux semaines avant la rencontre contre les Irlandais, vainqueurs au tour précédent des Econsais, qui affronteront, enz, les Gallois.

Les ejeunots e de la deuxième li-gne. Orso et Condom, furent fort ante. Quasiment le même scenario, discrets. Quant à la paire de demis Berbizier-Delage, elle devrait assupasser en correctionnelle, Martinez-Camberabero, passe du premier lauseum trop désirer et les ouvertures grinckrent désagréablement.

Bref, sans les invraisemblables cafouillages des attaquants écossais — privés, il est vrai, de leurs jockers, irvine à l'arrière et Rutherford à l'ouverture, - l'équipe de Laidlaw aurait pu donner une leçon à celle de Rives, tant elle disposait à sa guise Rives, tant elle disposait à sa guise du ballon dans les regroupements et les tonches. Après un rugby d'incendiaires à Londres, c'était au Parc de Princes un rugby de pompiers. Deux versions d'un même jen : la victoire tambour battant, puis la non-défaite sans tambour ni trompetts. Avoir des ballons on se pet en avoir. Et sandes ballons on ne pas en avoir. Et sa-

« Tant que nous serons dominés en mèlée et dans les alignements, mous continuerons à jouer comme des funambules, à vivre d'expé-dients », dit le sélectionneur Jacques Fouroux pour mettre tout le monde d'accord. «Funambules», «expédients», les jolies épithètes pour désigner l'arrière Blanco et l'aillier Estève : dix-neuf points à eux deux, trois pénalités et une transformation pour le Biarrot, deux essais pour le Narbonnais. La victoire au grand

galop. En trois saisons et dix-huit sélec-tions avec le quinze de France, Blanco a familiarisé les amateurs d'ovale à ses courses folles qui, selon la belle image d'un confrère, tran-chent les défenses adverses comme un ouvre-boîte découpe le couvercle d'une conserve. Fixé à l'arrière après avoir opéré avec bonheur à tous les postes de la ligne de trois-quarts, il a été, de sarcroit, chargé des coups de pied. Exception faite d'une pénalité ratée face aux poteaux, il n y m pas trop mai réussi. Il aurait été l'anique match m'avait pas servi les deux ballons d'essai l'Estève.

Trente-septième minute. Rives et Joinel chargent côté droit. Regrou-pement sur les 22-mètres écossais. Le cuir est extrait pour Codorniou qui transmet côté ouvert à Blanco intercalé. Comme une flèche, Estève

ment blessé. relaie pour l'essai, que Blanco trans-

sinon que trois Ecossais font barrage l cinq mètres devant la ligne l Es-tève. Celui-ci passe en force, poussé au cul par Blanco en après relais.

### Ailier-sprinter

Pour sa cinquième sélection, le technicien agricole de Lavelanet, qui est le meilleur marqueur du championnat cette saison, aplatissait son quatrième essai. Et il s'agissait, samedi soir après le cognac, de sa-voir avec quel ailier-sprinter de lé-gende on allait désormais l'étalonper. L'unanimité se fit sur Christian Darrouy. En quarante et une sélec-tions (1957-1967), ce Landais marqua vingt with the recem-ment, les courses folles de Noves, Costes et Gourdon avaient fait les beaux jours du quinze de France.

Pourtant, selon nous, Estève évo querait plutôt un... Ecosais, Liddell, dont film récent, les de feu, retracs l'histoire. Fils de missionnaire protescelui-ci fut champion olympique du 400 mètres en 1924 l pt fois international de rugby en 1 22 et 1923, avant de partir évangéliser la Chine où il mourat dans an camp de concentration japonals en 1945. Fervent pratiquant, Liddell renon-çait à certaines compétitions lorsqu'elles avaient lieu le diman-che. Sélectionné pour les champion-nats de France universitaires de sprint, Estève préféra aller passer un examen. Chez ces deux ailiers donc, vitesse, talent et idéalisme.

Toutefois, comparaison n'est pas raison. Une extrême émotivité est le point faible du joueur de Narbonne, ir. Outre son extraordinaire accélération, son point fort est d'avoir compris qu'il était le rouage d'une machine dont toutes les pièces ont leur importance : « On peut mettre quelqu'un d'autre à place, il fera cussi bien. J'essaie simplement d'utiliser au mieux les qui me parviennent. Pour les gagner, les autres se crèvent. Les avants en particulier. Ils ont fait un match d' fer après-midi. » Esprit

ALAIN GIRAUDO.

### LES RÉSULTATS

### Athlétisme

MEILLEURE PERFORMANCE MONDIALE AU SAUT A LA PERCHE

Pour la troisième fois depuis la saison en salle, l'Américain Cison à amélioré la meilleure performance mondiale en salle du saut à la perche, le 5 février à Toronto, en fran-chissant 5,80 m, soit 4 cm de mieux que

### Basket-ball CHAMPIONNAT DE FRANCE

(dix-neuvième journée)	
*Le Mans b. Antibes	90-82
Limoges b. *Nice	100-72
Orthez b. *Tours	
Stade français Paris b. *Caca.	
*Villeurbanne b. Vichy	101-95
Reims b. Avignon	91-81
*Mulhouse b. Monaco	79-71
Classement 1. Limoges, :	51 pts:
2. Ortbez, 48; 3. Le Mans; 47;	4. An-
tibes, 44; 5. Villeurbanne, 43; 6	. Stade

Français, 41; 7. Tours. 41; 8. Caen, 38; 9. Aviguon, 37; 10. Monaco et Vichy, 31; 12. Reims, 29; 13. Nice, 27; Malbouse, 23.

### Football CHARLES WAT DE TVAME

( a mile description)	
Nantes b. *Lyon	2
Laval b. Bordeaux	2
Nancy b. Brest	
Metz et Monaco	
Sochenz b. Auxerre	
Strasbourg et Tours	
Lille b. Rouen	5-
Toulouse a Saint-Etienne	
b. Mulhouse	
Paris-S.GLens man 1 8 few	No.

- 1. U. , II pts; 2. Bordeaux, 31; 3. Lens, 29; 4, Laval, 28; 5. Monaco, 27; 6. Paris-S.-G., 26; 7. Socheux, Brest, 24; 9. Auserre, Lille, Strasbourg, 23; 12. Nuncy, Metz, 22; 14. Bastin, Saint-Etienne, 21; 16. Rouen, Tours, Toulouse, 20;

### Deuxième division (Vingt-troisième journée) GROUPE A

\*Rennes b. Angers 4-1

\*Châteauroux b. Angers 0-0

\*Racing P I et Valenciennes 2-2

\*Corbeil et Guingamp 1-1

\*Le Havre b. Béziers 2-0

Abbeville b. \*Alès 1-0

Angenième b. \*Nogax 1-0 Angoulême b. "Nœss.
"Montpellier at Viry \*Limoges = 0-0

2. Nimes, 34; 3. Valenciennes, 32. GROUPE B Reints b. Fontainebleau ...... 1-0 Orléans et Nice ..... 0-0 \*Toulon b. Cannes 3-1 | avoir obtenu, il est vial, usual as champion de Picardie l'an passé.

\*Martigues b. Dunkerque 2-1 | Le nouveau venu dans la spécia-lité n'a pas fait le détail : il a lâché l'assançon et Stade français 2-2 | Thévenard à 7 kilomètres de l'arrivée pour le distancer de trente-trois Cuisceux b. Montceen

Patinage artistique. \* DORTMUND

2. Nice, 35; 3. Toulon.

Soviétiques

Bukin, vice-champions
d'Europe à Lyon = 1982, ont profité du
forf des Britanniques Christopher
Jayne Torvill, (blessée à une Olga Volozkinskaye et Alexandre Svi-

### Ski nordique

mst. - 1. Reims, 36 pts;

CHAMPIONNATS DE FRANCE

Les Arm nationaux, Marie à 🗀 (Hautes-Pyrénées), Marie-Christine Subot sur 5 et 10 lomètres, I Guy Henriet - II III un et Durand-Poudret

### CYCLISME

### **MARTIAL GAYANT** CHAMPION DE FRANCE **DE CROSS**

On connaissait les qualités de rouleur de Martial Gayant, qui s'était remportant le Grand Prix des nations amateurs. Le jeune équipier de Bernard Hinault (il appartient au groupe Renault-Gitane) possède d'autres cordes à son arc puisqu'il a conquis litre champion de France cyclo-cross dimanche 6 février à Salies-de-Béarn, après

Victoire indiscutable qui bouleverse quelque peu l'ordre établi. Elle confirme cependant la supériorité des routiers complets sur les spécialistes du cyclo-cross qui ont vieilli sans avoir trouvé leurs successeurs.

Au palmarès de l'épreuve, Marzal Gayant rejoint en effet Madiot et Chassang. Son succès acquis avec panache land une évidente faction I Jean-Yves Plaisance, devenu entraîneur national, qui va tenter de relancer le cyclo-cross français en rajeunissant ses cadres. Or Gayant a'a que vingt ans. On pourra évaluer ses possibilités an niveau international le 21 février à Birmingham, dans le championnat du monde, pour lequel Thévenard, Madiot et Castaing sont également lectionnes

amateurs, Daniel Perret battu Desclos et Martinez. Le deuxième est un vétéran, le troisième un authentique espoir, fort heurensement. - J. A.

-40.33 E

500

11.0

.

100

٠-٠,

The state of 336760 🍅 Basis  $\mathcal{D} = \{\omega \in \mathcal{D}_{\alpha}(\mathcal{D}_{\alpha}^{\alpha})\}$ The second second ■ y → - 1.5 Same

は発音

444

· Rit

Section 2

14.00年 編纂

18 A

تجهزنه وسادده

and the same

.... SE SE

Actor Sales

自然 连 老繼

 $\bullet = \mathfrak{F}_{\mu} \lambda^{\mu}.$ 

يوندو. دو دو

100 140

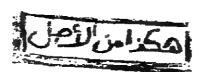
أأر فقط ويسوم الماكسة

4.0 ・文明を Mile 1 रित प्रथमित 3 County -" with

5 gc ~ April 10 The Park 445 745 (2) 心地觀 1 24

EN T 720 372 t strangers. a many 18 · . guña - a ے۔ شہر سہ Sindana and

ંક્ર જ્≟ર i majoran S Sin. 5 - 2 - 25 The Road A STATE OF



### ENTL'ECOSSE (19-15)

### ede feu

The feature a feet but Rot parante-sis title specialists of the state o the match and density for the least le femal de la vicione de

Torchestern Comme A Torcheston or to be be to be destruction of the second merrout, rea, jr. (, mikin.

ment was been as being Marie Southern State Constitution of the Const The Court of the C An academ apr -

Aftier-sprinter

Production (Acts)

Section 201 contracted and the latter of the second of t Parriety Engineering to the second Marie Contract Contract 

BERRE PARTS do que se de France Bustinet was the Edward Liddell, don as the top fee Characters of the State Marry Til de And applicated the expension of THE COUNTY OF THE PERSON OF TH the the transport of the page Com a to want A STATE OF THE STA Springer er Mary State of the state of the Server of the real 

MARK MANY COLUMN BALLON OF THE PARTY The state of the s Market ... The second of the second A STREET WAS A CONTROL OF THE PARTY Zero dans her property of the second second for set ages and a limit

ALAN GRADI MARTIAL GAHANT ... CHAMPION DE FRANCE Grand St.

The state of the s A Parties AND STATE OF THE PARTY OF THE P A December 1 The second of th WEST COLOR

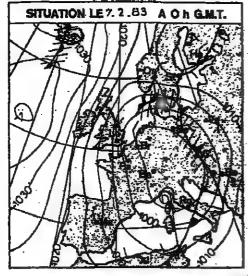
Les artes a final and a final and a final a fi

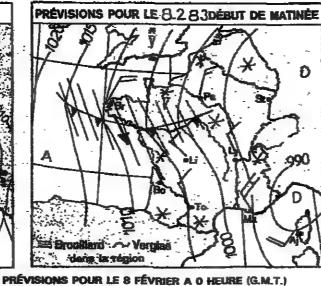
The second secon

A STATES TO A CO. and Chance I'v SHEET ! Section of Assessment TOTAL WITH THE រំព**ុ**ក ស៊ី១ ១ភ Programa and the second

Electrical and the second and the se desprie 1. Sections

### MÉTÉOROLOGIE -





Évolution probable du temps en France entre le handi 7 février à 0 heure et le pardi 8 février à missit.

Une vaste zone de basses pressions recouvre l'Europe. Sur la France, temps très instable, avec vent de nord-est ou de nord poussant des lignes de grains et de l'air froid en provenance de Scandina-

roid sur la majeure partie du pays. Des gelées de - 5 à - 6 degrés dans le Cen-tre, 0 à - 2 degrés sur les autres régions; seules les régions côtières auront des températures légèrement positives. Sur la moitié nord, des chutes de neige assez fréquentes et un vent de nord-est soufflant en rafales.

Sur la manul sud, mai plus variable avec de belles éclaireies, surtout en bordure de la Méditerranée, où le mistral

L'après-midi, la neige progressera vers le Centre, le Massif Central, le nord des Alpes et même vers les régions Au nord de la Loire et sur le Nord, les

chates de neige seront moins fréquentes. Près de la seront moins fréquentes.

Sur la plus grande partie du pays if fera il peine plus de 0 degré, scales les régions méridionales verront les thermorégions méridionales verrous de mêtres dépasser légèrement les La pression atmosphérique réduite au

7 février 1 7 heures, de 998 millibars, soit 748,6 millimètres de mercure. Températures (M premier chiffre

indique le maximum earegistré au cours de la journée du 5 février ; le second le minimum de la nuit du 5 au 7 février) :

# Ajacolo, M et 5 degrée; Biarritz, 10 et 5; Bordenuz, 10 et 2; Bourges, 6 et 2; Brest, 8 et 3; Caen, 7 et 3; Cherbourg, 7 et 3; Clermont-Fernand, 6 bong, 7 et 3; Clemoni-Pertand, 6 et 0; Dijon, 4 et 1; Grenoble, 6 et 0; Lille, 4 et 0; Lyon, 6 et 1; Marseille-Marignane, 11 et 3; Nancy, 3 et 0; Nantes, 9 et 2; Nico-Côte d'Azur, 13 et 3; Paris-Le Bourget, 6 et 2; Pau, 9 et 2; Perpignan, 11 et 4; Rennet, 8 et 3; Strasbourg, 5 et 1; Tours, 7 et 2; Toulouse, 3 et 3; Pointe-à-Pitra, 28

Températures relevées à l'étranger : Alger, 19 et 10 degrés ; Amsterdam, 5

et 0; Athènes, ID et 5; Berlin, 2 et 0; Bonn, B = 0; Bruxelles, B et 1; Li Caire, 17 = 12; Li Canaries, 20 et 15; Copenhague, B et 0; Dalar, 27 et B; Djerba, 17 et B; Genève, 4 et 0; Jérussiem, 8 = 5; Lisbonne, 14 et 6; Londres, 6 et 2; Luxembourg, 1 et 0; Madrid, 14 et 0; Moscou, -1 et -10; Milliothé, 27 et 14: New York - 3 Nilliobi, 27 et 14; New-York, - 3 et - 2; Palma-de-Majorque, 18 et 8; Rome, 13 et 10; Stockholm, B et - 6;

(Document établi
le support technique spécial
de la Méséorologie nationale.)

### JOURNAL OFFICIEL

Sont pull Journal officiel des samedi 5 et 100 6 février: DES DECLET

Complétant nº 82-1219 du 31 décembre les résultats du recensement de la popula-tion de mars-avril 1982 ;

# DÉFENSE

### LE GÉNÉRAL ROGER EMIN **DEVIENT DIRECTEUR** A LA D.G.S.E.

Le général in brigade Roger Emin a été nommé, par amul de M. Hernu, ministre de la défense, peru au Journal officiel du dimanche i février, au poste di-recteur à la Ure na générale e la (D.G.S.E.) qui tion extérieure et de contreespionnage (S.D.E.C.E.). Le général Emin, qui jusqu'à pattaché des forces armées et chef de poste des una bis militaires de remplace le général de brigade Jacques Fouilland qui a été nommé (le Monde du 21 janvier) adjoint au l'Institut hautes études de défense nationale (I.H.E.D.N.) à Paris

Dans ses nouvelles fonctions, le général Emin a reçu délégation de l'amiral Pierre Lacoste de remplacer directeur général la D.G.S.E. en cas d'agression ou d'empêchement de celui-ci, il donc autorité sur l'ensemble des

[Né le 18 octobre 1928 à Mijoux (Ain) et ancien Saint-Cyrien, Roger Emin a fait une grande partie de sa car-rière dans l'artillerie des troupes de marine, notamment en Extrême-Orient au en Algérie. Entre 1963 et 1966, il a en Algérie. Entre 1963 et 1966, il a appartenn au S.D.E.C.E. et entre 1970 et 1972 il a continué ses services à l'étatmajor interarmées du commandement supérieur des forces françaises du point d'appui de Dakar (Sénégal). Après avoir apparteau à la direction du personnel militaire de l'armée de terre, puis de la direction du personnel militaire de l'armée de terre, puis de la défense entre 1974 et 1976, il de le 29 résiment d'artillerie il le 9° régiment d'artillerie de la la la (Alle-

magne fédérale). . Promi général de brigade en décem-bre 1979, Roger Emin est, alors, adjoint an général commandant la 12 d'infanterie et la 23 division militaire territoriale a Rouen. C'est en novembre France I Rome. 1

The state of the s

e Révisant et complétant les de maladies profession-nelles au décret nº 46-2959 du 31 décembre 1946 pris pour l'application du livre IV du code de la sécurité sociale relatif Il la prévention et à la réparation des accidents du named maladies profes-

### DES ARRÊTÉS

 Nemil aux modalités de fonccomplémentaire I per le décret nº 70-1277 du 23 décembre IVM;

e Portent de l'organisation de la direction 🚾 🚥 ports terrestres :

· Portant octroi d'autorisation et d'agrément de transports aériens.

L'ASSOCIATION NATIONALE FÉ-LINE, ses délégations régionales et ses clubs étrangers affiliés, orgarisera un grand Salon du chat, samedi 19 et dimenche 20 février, au pavillon Baltard & Nogent-(Val-de-Marne), avec to animations: présentation et historique de limital les races de chats, La S.P.A. tiendra un TLERE cent cinquante affiches de 1890 à nos jours, sur le thème du chat, complétera cette manifestation dédiée à tous les vétérinaires \* Salon de chat, pavilier Baltard, rue Victor-Hugo, 94130 Nogen-sur-Marne. Samedi 19 et dimanche

### MOTS CROISÉS - I - ENTRAIDE -

# PROBLÈME Nº 3380 1 2 3 4 5 6 7 8 9 1 | 1 | 1 | 1

HORIZONTALEMENT l. I il fant chercher le

rayon pour les le volume. — II. Transport incontrôlé ou les le contrôlée dans les transports. — III. On: I pressions Franc... parier. - IV. Cela parfois de source. Se déguste taines réceptions on IIII déguster de certaines V. Telle l'expression 👫 nos sentiments meilleurs. Démonstratif. - VI. Cours du Will Dont la présence m palais n'est pre a meilleur goût. – VII. Un mai de chemin m le bout de chemin. – VIII. On y met présence peut attirer dans le re-pousser les antres. - X. De cajoler ne l'empêche et jaser. Instru-ment qui a de un instru-ment man le em - XI. Reprend carrier and E

### VERTICALEMENT

1. Dissolution de sucidid qui en-2. Doit dire reille par um man qualité de son. A une position très en vue dans la presse. - 3. Vinaigrette qui était ullus avec certaines huiles. Symbole. - 4. The francais. Important atout pour une coupe. - 5. S'oppose à l'entrée d'éléments indésirables. - 6. Part Tim has pes pour se tirer d'en munvais at C'est and the ture. - 7. Un bout de terre ou bout d'air. Fume a fair le mann quand il est mineur. - 8. Sout plus payants en paix qu'en temps de guerre. — 9. On n'est pas toujours sur d'avoir le dernier avec elles. Fait appel.

### Solution du problème nº 3379

Horizontalement
I. Empreinte. Sas. – II. Xérèn.
Al. Pavois. – III. Très. Introverti. – AL Pavois. — III. Tree. Introversi. —
IV. Rite. Strapontin. — V. Atermoiement. Né. — VI. Œuvée. Essuyé. — VII. Reitres. Rare. —
VIII. Dos. Léon. Iseran. — IX. II.
Elsa. Dit. — X. Né. Aspe. Ré. —
XI. Acteurs. Bossuet. — XII. Irroration. SL — XIII. Rail. Tentateurs. —
VIV. En. Eternité I. — XV. Ser XIV. En. Eternité. Lu. - XV. Set.

Verticalement 1. Extraordinaires. - 2. Mérite. Olécrène. - 3. Prêteurs. Tri. - 4. Réserve. Eole. - 5. Es. Meilleur. Th. - 6. Isobtes. Ratée. - 7. Nanti. Roadster. - 8. Titre. En. Inné. -9. Rames. Cabotin. - 10. Popes, Sonate. - 11. Savons. Seps. Ter. -12. Aventure. Esse. - 13. Sort. Yard. Ulule. - 14. Itinéraire. Rue. - 15. Usine. Entêtés. GUY BROUTY.

INFORMATIONS « SERVICES »

### Les aveugles et leur chien

Un chien-guide apporte au non-voyant IIII grand sens de l'indépendance. De en plus en non-voyants sont guidés par des line éduqués à mu elle et l'appear donc important que agir lorsqu'elles rencontrent un non-voyant accompagné : son chien-guide.

■ Un non-voyant utilisant un 📰 💵 🛍 façon 🖦 chien-guide veut mi traité lorsque le régime recommandé comme um indépendante ; la la facon Li l'aider Li Li Comme acquis que c'est un marin dépendante. S'il a 🗪 ennuis, il Inutile de courir will be pour l'entourer il prévenances, and demandez-lui simplement : « Que puis-je lim tore unu ? » « Puis-je unu limi

Si an non-voyant e quelque par l bras, in legacion sur ur THE S'IL SHE UND THE

● S'il ■ droite, du côté de sa canne, car le chienguide sera épaule gauche. • En mann and what he see

prendre 🕍 chien-guide 📖 🖷 bear, the least approved in the à l'animat, suprendre maître 💷 📖 empêchera 📺 Upvedini likeri jours Indebina. O Si must belief un matvoyant il invenimi une rue,

accompagnez-le jusqu'au trottoir opposé, in the chien-guide puisse ensuite continuer son tra- Pour ne pem la distrata de son travail, - donnez jamais -

■ manger ■ un chien-quide. Son

très précise. La lamin-

quide is bien alimenté et is

guide lorsqu'il au harnais, et

Машине раз ил

appliqué.

nu l'appelez ....... impulsion porte resser un chien-quide parce que c'est un animal amical qui rend Service, mais son maître avant. Aussi, toujours su non-voyant la person chien. • India que les non-

apprécient atten-tions, surtout qu'ils rencontrent aient number of the state of the stat trop empressée, ce qui n'est

III non-voyant guidé per son class arms in promener i in fana a n'apprécie hillement les attentions il n'a que La pitié n'a place noapproche d'un non-voyant qui déplace un chien-guide. car c'est une qui doit

\* Ces conseils nous ont été transmis par le Chub de chiens-guides d'avengles d'Île-de-France, centre Corteville, 3, rue Engène-Doriet, 77170 Couhert, Tél.: 406-73-82. Les écoles affiliées i la Fénationale des de de d'avengies rue Réasseur, Paris 2. Tél. : 233-33-13) édaquent des chiens-guides qui sont remis il titre gratuit aux avengles jugés aptes à les utiliser.

### PARIS EN VISITES

### MERCREDI # FÉVRIER

«L'Odéon », 13 h 45, annu du place Saint-Sulpice, M. Lépany. - La demeure du ministre d'Henri IV racontée um jeunes », 14 h 30, 62, rue Saint-Autoine, M= Colin.

- L'île in Cité -, 15 heures, métro Cité, M™ Oswald.

« Hôtel d'un maréchal d'Empire », 15 heures, 16, rue ■ la Ville-l'Évèque, III™ Chapuis (Caisse nationale des historiques). - De David | Delacroix .. 14 h 30, and du Louvre, porte De-(Approche | l'art). = L'école = La Haye >, 17 h 30,

Grand Palais (M. Bouchard). Le collège Bernardins », 15 heures, devant Saint-Julien-le-Pauvre (Connaissance d'ici

d'ailleurs). «Le réservoir Montsouris»,

14 h 30, 115, rue la Tombe-Issoire (La France et son passé).

14 h 30, 20, rue des Archives. «Les Catacombes», 14 h 30, 2, place Denfert-Rochereau (Paris et histoire).

métro Louvre (Paris pittoresque m

- La Saint-Honoré -, 14 h 30,

Saint-Paul (Résurrection du passé). Le fournil boulangerie Poi-lane », 10 heures, 87, Brancion, M™ Romann.

Le Marais -, 14 h 30, métro

« L'Opéra », 13 h 30, haut marches, a gauche (Tourisme cultu-

- Saint-Germain-des-Prés », 14 h 30, rue Milliami (Le Vieux Paris).

### CONFÉRENCES ---

19 h 30, 26, rue Bergère, Père H. : - Illuminations !-et prédispositions humaines =
(L'homme et la connaissance).

19 h 30, Sorbonne, amphithéâtre Bachelard, 1, rue Victor-Cousin, M. F. Lionel: - Le faux attrait du merveilleux » (Université populaire de Paris).

### **EXPOSITIONS**

· Quartier des Archives », LE CENTENAIRE DE L'HOTEL DE VILLE. - La ville de l'es communique « qu'en raison de mu succès », l'exposition consecrée m centenaire & IIIIII de VIIII nclus. Saint-Jean, entrée rue Lobau, porche côté

# EQUIPEMENT

### UNE PROPOSITION DU CONSEIL GÉNÉRAL DE LA SEINE-SAINT-DENIS

20 février de 10 h à 19 h. Entrée 20 F. Tarif réduit : 10 F.

### Relancer la machine-outil

L'Île-de-France est le ber-ceau de la unschine-outil. 34 % des entreprises françaises et des entreprises françaises et 22 % des personnels de cette branche y sont rassemblés. Pour his redonner « une nouvelle vigueur », M. Jean-Louis Mons, président communiste du conseil général de la Seine-Saint-Denis, a invité, le samedi 5 tévrier à Paris, producteurs, utilisateurs, responsables politiques et économiques régionant à un colloque, auquel participait le ministère de la ticipait le ministère de la recherche et de l'industrie, pour étadler la prochaine création d'un centre régional de la

Le pare français la la machine-outil le plus vétuste de tous les pays développés. Sa moyenne d'âge est de seize ans. La France est donc dépendante des importations dans ce domaine, ce qui ne pas d'avoir des répercussions sur la ba-paiements. Cette dépen-dance entraîne un retard technologique de deux l trois les sur l'étranger, principalemen les P.M.I., une moundre productivité.

C'est la raison pour laquelle le gouvernement a, en 1981, lancé plan machine outil qui prévoit sur la production, le soutien à la demande et le développement de France I Rome. 1

prendre place aujourd'hui, maconcrète, les collectivités territoriales ». estime M. Jean-Louis
Mons, président du conseil général
le Seine-Saint-Denis, qui propose
de « créer un centre régional de la
machine-outil m le-de-France cacachine engiter une nouvelle supable susciter une nouvelle sy-nergie i l'industrie régionale de branche et meironnement économique et social .

Depuis plusieurs mois, en liaison
res fensemble partenaires
la machine-outil – producteurs,
utilisateurs, nismes funancement, représen-de l'enseignement supérieur, locaux, etc., – le géné-ral Seino-Saint-Denis chercontenu d'un tel cen-

Après un machines outils en lle-de-France, produits des possibilités production, le mini disposerait d'un catalogue précis et pourrait définir des moyens logistipour participer aux expositions nationales internationales. La promotion de certaines pourrait Hir encouragée par la création d'un mai de qualité, et m services après-vente rassemblés. Il il domaine wente, un G.l.E. pour-rait être l'aide du

Pour conception de matériels la recherche et

l'innovation, le pourrait doter d'un service de chercheurs et accueillir une société de service et de informatique. Une informatique. Une d'autre part déterminer, après des études visant à réduire le regroupements fournitures, the composants on de pièces traitées

Si le centre régional ne peut pré-tendre être un centre de formation, il pourrait, après discussion avec les personnels, recenser les carences et besoins de formation en fonction des évolutions technologiques et contribuer à l'adaptation des l'estates de limation à la demande. Un centre régional de la machine-

outil ne pourra pu avoir le mini d'un organisme financier supplé-mentaire. Il il pourra jouer un rôle important auprès la orga-nismes existants et celui la financier des entreprises.

- La région parisienne 🖃 👛 📥 dustries de pointe, un tissu indus-triel diversifié et M qualité. Seule action régionale concertée d'envergure permettra de la redontion d'un unur régional de la machine-outil pourrait will permettre d'engager cette action. =

OLIVIER BUHINTI.

### UNE TABLE - UNE CARTE

### **Les Colchesters** de l'Huitrière

errière la façade bariolée : l'Huitrière, se cachent : poissonnerie d'impressionnantes dimensions, fraîche et brillante, in cossu, confortable, élégant, dont les poisson : tout le Nord : l'adresse, : Chats Bossus.

Jean Proye, qui fut en l'ille premier meilleur sommelier, catégorie pro-rétaire le restaurant, est le maure le céans. Il est le dernier d'une lignée de Proye, depuis que le grand-père en 1928 adjoignit à sa poissonnerie un res-

Courtois, cultivé, compétent, Jean Proye munifora partager mu culta pour les huitres : Colchesters, des plates charnues et iodées, rappelant, à l'ocque au vant guerre, aux halles : Paris, : belles : côtees plus cher : Marennes, ou que leur culture en Angleterre : à l'époque : En ces temps : la : l'ait rare, il : a : l'exotisme : ces f ten ces temps in a maintair rare, in a maintent sa place, cru, on le retrouve cult dans maintes préparations. Huitres chaudes au champagne et aux (56), cassolette de moules il Bouchot il curry (38), timbale il pates fraiches Nignon (54) qui aux oubliettes tant il "carbonaras" transalpines, coquille Sc-Jacques Cubat (52) ainsi nommée en mémoire d'un grand chef il XIX siècle paru porter en Russie tsanste la mode des duxelles de champignon et la tauce au bisent des champignon et la tauce au

Il y a du minim Prunier la-dessous. Et le parisien Prunier en effet conseilla Proye fillos = debots.

Mème souci i i i qualité i achats, ai direct i plupart du temps. On va du simple sus succulent merlan brillant frit en colère (38) à un raffiné filet de barbue a coulis d'ecrevesses (78). Il a faudra bien pour épuiser joies la poissons, goûter l'homard d'Ecosse préparé de cent façons,

mentée par un bon sommelier, Jean-Luc Baugnies, qui me recommanda un Givry

Admirable choix desserts, with vins intelligenment

78, III fut IIIII première pour moi, III III bourgogne IIII chez Paul Ragot accompagna IIII repas d'anthologie.

L'HUITRIÈRE 3, run des Chats Bossus. 59000 Lille. Tel. (20) 55.43.41.

Fermé soir et soir et Carte American Express. 

### **THÉATRE**

### - ATTILA DOUNAI » à Enghien

Pour première pièce, le janvier au Mans, Catherine Pay-san est faith fidèle ses racines de romancière : dans les couloirs d'un petit lycée de province m déroule la deux êtres que tout convictions. Margueritte Patureau devenue parfaite vieille fille; elle conçoit le bon et le bien à travers son conformisme rigide d'enseignante modèle. Lorsque, après une nuit blanche, le balayeur du lycée, passablement vient lui dé-clarer sa flamme, elle reçoit sa déclaration une insulte. D'auqu'il s'agit d'un émigré hongrois, Attila Don-naī. Un - barbare - ... émigré qui crie son droit 1 la différence un anticonformisme militant forgé 📻 🛏 camps 🛁 et au cours de sa fuite loin de la chape in plomb stalinienne. La vicille fille ne pas tarder chavi-Trop vite, le face-à-face tourne

Difficile de vibrer la mistoire d'amour qui viendrait me greffer sur l'histoire d'un peuple. d'autres peuples l'exil, d'autres émigrés les lunement, mais une lui autrepus imperméable les vent réduits ghetto : celle de la

Il est difficile d'oublier que Catherine Paysan a épousé un émigré hongrois, même si elle se défend d'avoir fait œuvre autobiographique en réfugiant la formule suivante : - Écrire, c'est al a fin de mieux dire la lens . Dans le roman, ille excelle. Dans erie pièce, la vérité est peut-être trop disse pour qu'on y man la fait.

ALAIN MACHEFER.

### " Jocaste », au Petit Odéon

Dans la mythologie de l'imme cient, Indiana qu'en la d'Edipe. Michèle Fabien veut ner la parole à cette reine qui. obéit sans s'interroger sur la nature de son pour pour connu qui est fils. Fils-homme, mère-femme, toute la question est là, analysée, décortiquée, esposée au divers éclairages pour affirmer la fin que l'auteur assume sa

Mill limits s'adresse au fand'Œdipe, l'Ille qu'elle s'en fait, qu'elle se fait mâle, comme et elle de la sur monde. Elle est seule dans le décor - Marie Lemaire, - tombeau fermé par un miroir qui la reflète netteté tandis que la salle appalogue intintin mil en man par Marc Liebens, chorégraphie rituelle du propos, neutralise la pré-Février. Pent on trois fois, on a l'impression que l'impression que l'impression que l'impression que l'impression et délvrer, dire, montrer M chaos, mais c'est l'ordonnancement raisonné qui gagne, trop abstrait pour toucher sinon convaincre. - C. G.

Petit Odéon, 18 h 30.

vous fera suivre im foules?

Nom

Office National

75009 Paris

Indien de Tourisme

Bd de la Madeleine 8

### MUSIQUE

### LA RENTRÉE DE «L'ITINÉRAIRE»

### Ouverture et persévérance

Pour son premier concert par le la saison (le 3 février au Pompidou), l'Ensemble l'itinéraire, qui fêtera bientôt son dixième anniversaire, a voulu trer a ceux qui en doutaient encore qu'il n'était pas au d'une thétique, d'une tendance ou d'une faction, mais se tenait toujours ouvert pour accueillir les formes d'expression les plus diverses, fussentoptions personnelles de certains membres de l'équips de

Ainsi est-il permis de supposer que le Tribun, de Mourice Kagel, politique (Guy Gal-lardo), airs de marche (joués l'harmonie municipale d'Amony) haut-parleurs, n'a per dû sembler assez « musical » à certains compositeurs membres de l'association, tandis que la simplicité monodique Wision, du compositeur espagnol José Evangelista (1943), pour mezzo-soprano et petit ensemble, dés les confortait les Mais c'est les l'ouverture, et ceux qui n'avaient pas pu enten-dre, lors al alzoise (le Monde al 5 août 1982), cette Mondo 5 août 1982), cette lyse dramatico-musicale 1 h rhétorique 1 tribuns, entrecoupés de marches para-militaires, syncopées et redondantes à souhait, m ont iemi le prix.

A en juger également par l'ac-cueil du public, la cantate la José Evangelista la vie le sainte Thérèse d'Avila a la vie le sainte Thérèse d'Avila a la vie le sainte Thérèse malgré le caractère un peu lassant, maigre la caractere un peu lassant, à la longue, d'une brilles privée au confort harmontque puisque, à la façon de certaines traditions tales, elle ne comporte qu'une mélo-die principale reprodulte simultanément avec des décalages un queiques écaris par les iruments. Cette austérité, qui aurait plus de poids si on pouvait com-

prendre le texte chanté en Italien. tout cas délicat pro-l'accompagnement, sans perturbations inutiles, die non Delizie costante, de Jacob Druck-

(né I Philadelphie en 1928), ins de 1973. Disco I Bruno II derna et prenant pour thème un air de Cavalli, cette œuvre associe un quintette I vent I une bande magné ilque où ont été enregistrés des sons et électroniques. Toujours après avoir été exposé in exicoso, l'air de Cayalli atta, comme l'écrit l'auteur, comme celle des sources sonores
l'intérêt,
lumi les finités de la simple cuotion classique et celles des hautparleurs cache-misère. Ordi au l'arreil de Metz en no-

vembre dernier, 1939), conjugue également la manurar de la musique de l'électronique, l'électronique, l'électronique, près que la manipulations sont effectuées en direct et visent à transformer in the languages and néc déformer, pour créer une luit n'e appropriée à son projet. Prenant le son même comme procède par successi plus que par lignes; scintillement aigu du gloc-kenspiel, profondes tam tam, notes égrenées de la guitare électrique, tels sont les rares jalons auxquels peut se raccroches la description.

A défaut de pouvoir donner une idée d'un climat insaisiesable, il faut souligner, pour finir, la discré-tion avec laquelle s'opérent les transformations électroniques: on ne les perçoit presque jamais en tant que telles, signe qu'elles sont parfaitement intégrées.

GÉRARD CONDÉ.

### PETITES NOUVELLES ■ Le Concours International d'Area-

chon fait alterner désormais les épreuves de danse classique et de danse moderne. La compétition de 1983 (du 6 as 9 avril) sera réservée aux adeptes de cette déraière, âgle de dix-imit à vingi-

Le Concours de ballet de Varna (Bulgaria), organisé du 9 au 24 juillet, n'adresse à deux catégories, les juniors (quatorze-dix-neuf aus), les seniors (moins de vingt-huit aus). Très réputi, d'un haut avens professionnel, ce concours comporte trois tours élimina-toires et concerne les styles chassique au contemposses.

s La partition manuscrite d'un symphonie que Mozart aurait écrite à l'âge de douze ans a été découverts dans les caves de l'hôtel de ville dans les caves de l'acteu de visie d'Odense, su Damemark, par un musicien de l'orchestre municipal. Cette symphonie (en la mineur pour cardes, hauthois, hassons et curs) surait été composée à Vieuse, vers 1768, et se trouve mentionnée dans le catalogue d'un éditeur affemand, qui date de 1800 à caracteriste. 1829. Les quatre premières mesures y sont données, identiques il celles du ma-

Bascrit retrouve.

In La Gallery de Washington vient de recevoir 93 œuvres des dix-huitième, dix-neuvième et ving-tième siècles offerts par Paul Mellon. L'ensemble comprend 50 tableaux, no-tamment de Monet, Vas Gogh, Gau-gain, Seurat, Mary Cassat, Klee, Miro, Stati, Villon, 24 sculptures de Maillol,

L'inde maintenant!

Allez-vous, une in a plus, tomber dans une sorte il routine qui

L'Inde maintenant. Toutes will dis formules vous woul offertes.

Ou tiendrez-vous la promesse que vous vous 🕮 faite 🛚 vous-même?

Le temps passe. Allez-vous encore attendre longtemps?

L'Inde l'année prochaine... c'est-à-dire jamais?

Même 12 jours de vuyeur suffiront I vous faire

découvrir un univers d'hospitalité, de couleur,

feront de votre séjour un moment inoubliable.

L'Inde maintenant. C'est plus proche et

de musique, d'humour et d'exubérance, III

l'aimerais en savoir plus sur 📰 formules de

séjour en Inde. Je suis particulièrement intéressé

.Code postal:.

Pourquoi pas vous?.

moins coûteux que ne le pensez!

Parlez-en donc le votre agent de voyage. Vous ne serez pas au bout de vos surprises. Rancir, Calder, Moore et 19 gravures du peintre réaliste américain George Bellow. La National Gallery, qui est un des rares musées nationaux des Étain-Unia, avait été construite en 1941 et doitée par le banquier Aurew Mellou, père de l'actuel douateur. Sa collection s'est enrichie par la saite d'autres du tions privées.

m Prisunti par le BLIC (Bureau de liaison des industries cinématographi-ques), au court métrage d'animation d'une durée de cinq minutes environ es orme aures de cum manues environ es présenté depois une semaine dans les salles. Il marré les aventures (malheureuses) d'un gentil petit Chaperon blen hanc rouge, le cinéma, livré aux turpi-tudes de l'horrible loup, la télévision. La consommation gargantnesque de films de cinéma par les sociétés de pro-gramuses de la télévision et leur propos-nion à us les payer qu'eus somme déri-soire nouvrissent la parodie. Siné a conçu cette satire, Michel Roschet, spécialiste du film d'animation, en a no-mué Parémetient.

suré l'exécution.

Il un accord-cadre de coopération dans le domaine du cinéma a été signé le 31 janvier au Caire par M. Abdel Hamid Radouane, ministre égyptien de la cuiture, et M. Philippe Cariffler, ambassadeur de France. Cet accord fait suite à ceiui signé en février 1982 à Paris par M. Radouane et son homologue français, M. Lang. Parmi les co-productions envisagées figure Bonsparte en Egypte, un film de Youssel Chabine.

### **MUSÉES**

### L'esprit de Nantes

(Suite de la première page.) Un musée-palais, tout en pierre taillée et sculpturée, sans fenêtres ouvertes sur le dehors, et où la lumière descend des verrières pour éclairer salles d'expositions, halls, patios... Les murs en dur et les toits en verre sont aujourd'hui encore considérés comme de bonnes solutions, puisque la nouvelle architecture des musées les découvre et les

M. Jack Lang, qui inaugurait le 5 février les premiers espaces res-taurés, a parlé du rôle de l'État en faveur des musées de province, grâce notamment aux fonds récionaux d'acquisition des œuvres d'art (le FRAM récemment créé). Il a pu se rendre compte que ca ne sont pas toujours les envois de l'État qui ont fait la richesse du musée de Nantes. Pas plus les anciennes collections royales que le butin des guarres napoléoniennes, le trop-plein du Luxembourg, qui autour de 1900 se déversait sur les musées de province, et les achats plus récents du CNAC (Centre d'art contemporain). Le musée de Nantes doit le meilleur de ses trésors aux dons et legs, et surtout li l'achat. Il bon compte, de la Cecsult, 1810, cinquante-cinq tableaux, soixante-quatre sculptures et plus de dix mille D'origina « roturière » comme on

disait alors, François Cacault a su « s'élever » d'abord par la diplomatie, sous l'Ancien Régime, puis evec le Révolution, le Commun, l'Empire — Il fut en poste li Naples, le Toecane, a Rome, au Vatican. Ensuite, per la unification d'arrest d'art, la vraie promotion sociale, à la mode chez les grands commis de l'Etat. Ou'on aux aux du Murat du Murat du maréchai Lorsqu'il musmu en l'essa Fran-pois Cacault, aidé par son frère, pain-tre et élève de Vien, se trouve en possessiun d'un semble de tableaux seez encyclopédique pour Riustrer l'histoire de l'art en Europe, des primitifs aux années 1800.

il en feit un « muséum » à Clissor sans savoir toujours de qui est tel ou tel tableau et sans jamale donner de détail sur les origines. It ne les chole-siesait pas un à un, il les achetait per lots. Parmi ces trésors inscupçonnés, que la ville a payés 30 000 F, plus une rente visgère, des peintures que les Cacault croyalent être de l'école espagnole se sont avérées être, il n'y a guère si longtemps, des œuvres de Georges de La Time. Joueur iin vielle, tableau vedette du musée dont Stendhal, qui, comme chacun alors, le croyalt de Murilio ou de Velasquez, aveit souligné « l'igno-ble et effroyable vérité ».

### Ingres, Courbet, La Tour

Un man tableau vedette du musée de Nantes est le portrait de Miss de Senonnes, d'Ingres, réalisé en 1814 à Rome, peu après la « Grande Odalisque », dont le pemtre donne une variante riche habillée, vue de face et de dos par un jeu de mircirs. La ville l'achète 4 000 francs en 1853, chez un brocanteur d'Angers. Et peu après, en 1861, elle paya 3 500 francs à Courhet, non sans lui avoir demandé un rabais, ses Cribleuses de blé, le troisième chef-d'œuvre de Nantes. Mais à côté de ces tableaux grands par leurs qualités, le musée de Nantes en possède davantage qui sont sur-tont grands par la taille. C'est le faites à Paris, où l'on se débarrassait des encombrantes machines en les déposant dans les musées de province.

La longue galerie rassemble les grands formats héroïques du dixseptième siècle, avec Rubens, Simon

saint Joseph, et le Reniement de de La Tour, qui enca-drent le Joueur de vielle, les caravagesques rapportés d'Italie, et le Saint Jean Baptiste, de Guido Reni, qui prévoient des collections royales. D'autres salles évoquent les fêtes galantes du dix-huitième siècle, avec de grandes peintures décoratives de Coypel pour ses Fragments d'operas, des œuvres de Watteau et Lancret, et enfin, au centre d'une

néo-classique, la célèbre esquisse du baron Gros pour la Bataille de nazareth, le du du du de Feltre, par Fabre et l'anique Portrait de Mes de Senonnes. d'Ingres. En attendant la restauration du reste bâtiment, on mesure les méfaits de l'évolution du goût de la muséographie. Sur une photo d'épo-que, l'immense salle des sculptures, avec ses deux étages d'arcades ita-

lianisantes, fait penser à une pein-ture ill De Chirico. Elle III aujourd'hul méconnaissable. Les arcades sont depuis plusieurs décentrois quarts bonchées, et les scuptures dissimulées derrière panneaux sur lesquels on présente comme on peut, à titre provisoire, la collection de peintures modernes et contemporaines. Ce dernier ensem-ble doit une part de ses richesses à la donation d'un autre collectionneur nantais, Gildas Fardel, qui s'est inté-ressé à la peinture abstraite des années 50-60. Parmi ces tableaux d'inégale quelité, des œuvres de Hartung, Manessier, Poliakoff, Bitran, Rancillac, Vasarely, Gorin, ainsi que des Nantais de Paris,

L'étonnante saile de sculptures de l'architecte Josso retrouvera donc son état primitif. Mais la collection de statues est, au contraire de celle de tableaux, de second ordre. Le musée de Nantes = devoir en constituer une qui soit de cet espace métaphysique.

comme Bryen, Bigot, Guittet...

JACQUES MICHEL

### VARIÉTÉS

### Pierre Barronh à l'Espace Cardin

Anteur-compositeur etenteur Chabada bada, le titre fétiche d'Un homme et une famme, la Bicy-clette, chantée par Yves Montand) producteur d'une maison de disques (la firme Saravah qui comprend dans son catalogue des albums de Jacques Higelin, Jean-Roger Causa-mon, Lewis Furey et Carole Laure) mon, Lewis Furey et Carole Laure), réalisateur de films (Çu va, çu vient, le Divorcement), Pierre Barouh atoujours voulu échapper il tout classement étriqué, éviter aussi qu'on le range par commodité, dans la marginalité.

En fait, tout ce qu'entreprend de-puis vingt ans Pierre Barouh a une cohérence : celle de la disponibilité au temps, aux rencontres de hasard, aux pulsations extérieures. C'est ainsi que les musiciens japonais ont brusquement surgi, en avril dernier. dans son univers, que des chansons écrites avec le Québécois Michel Ri-vard et le Français François LaI ont été enregistrées à Tokyo avec des musiciens japonais, parmi lesquels Yukihiro Takakashi. La connivence entre coux-ci et Pierre Barouh a été si chaleureuse qu'une suite à l'album – publié ce mois-ci chez R.C.A. – est donnée aujourd'hui sous la forme de cinq concerts, l'un à Poitiers le 9 février, les quatres au-

tres à l'Espace Cardin les 11, 12, 14 CHOISIES POUR LA

### CINÉMA

### ILL PUTTE EN AVANT» de Christian Lerbib

### Tradition réaliste

Assassinat, probablement politi que, d'un attaché commercial italien. activités syndicales et grève dans une usine près de Liège, à la suite d'un accident du travail dont est victime une ouvrière : ce film de Christian Zerbib, coproduction franco-belge, aborde d'une manière un peu meladroite (faiblesse du scénario) meladroite (faiblesse du scénario) mais sincère, quelques problèmes socieux et économiques touchant aux difficultés des petites et moyennes entreprises. Cala pourrait aussi bien se passe

dans une province française, et ce premier long métrage d'un jeune réaisateur qui se cherche encore mais se trouvers sûrement, mênte mieux trouve la vérité humaine, les scè justes de la vie quotidienna, d'une tradition réaliste chère à notre dnéma et plutôt négligée aujourd'hul. Les personnages ne sont pas tout d'une pièce (Michal Bouquet en patron paternaliste au comportement ambigu, Jacques Denis, militant syndical), et les images n'ont pes ce vernis esthétique de le « nouvelle qualité » à la mode. Bernard Biler income avec use so-

briété et une vérité psychologique parfaites un ouvrier qui ne veut pes s'engager, changer sa vie, même ei sa fernine a eu le bras pris dans une machine. Sa « fulte en avant », dens une sorte de rêve, avec Laura Betti se termine de façon douloureuse. JACQUES SICLIER.

★ Voir les films en excimivité.

### « A LA RECHERCHE DE LA PANTHÈRE ROSE » de Blake Réwards

Peter Sellers est mort en 1980. On ne s'attendalt pas à le voir réepparatire en inspecteur Clouseau. Mais, comme il est dit à la fin de ce film, un parell personnege ne peut pes mourir. En vertu de cele, Blake Edwards a fabrique un hommage à son acteur favori avec des séquences inutilisées des diverses aventures du policier geffeur.-

La acénario s'est plus ou moins blen plié è ce montage. Après un bout-à-bout de pitreries diverses, Clouseau disparaît avec l'avion qui l'emmenait à Lugash, où le fabuleux diament dit « Panthère rose » vient d'être voié une nouvelle fois. Une journaliste de télévision réunit alors des témoignages sur la personnalité de Clouseeu, et il revit dans des re-tours en arrière. Ce n'est pas une mauvaise idée. Malheureusement, let morceaux récupérés, semés de gags souvent vulgaires, semblent plutôt avoir été réalisés par un Jean Girault que par le brillant metteur en scène de Victor, Victoria.

On peut y voir, eu lieu d'un hommage, les raisons pour lesquelles Blake Edwards ne les avaient pes retenus. Les scènes tournées avec la blonde Joanna Lumley et d'anciens partenaires de Peter Sellers, pour servir de liaisons et de complément sont meilleures. Mais la vraie drôle rie, le vrai plaisir, viennent de la Pan-thère rose, l'animal célèbre des dessins animés du générique. — J.S. \* Voir les films nouveaux.

### ■ L'ÉTÉ DE NOS QUINZE ANS » de Marcel Jullian

En 1970, un petit gerçon et une petite file appartenant à des milleux sociaux différents font connaissance à Deauville, s'égarent, ensemble, au cours d'une fête et passent une nuit enfermés dans les bureaux du com-missariat. Dix ans plus tard, ils se retrouvent par hasard et vivent troubles de l'adolescence.

Financier et industriel touché par le cinéma, Marcel Dessault est le producteur, le concepteur et le cocénariste de ce film, dont il a confié la réalisation à Marcet Julian. De Desuville à la Camergue, le monde des adolescents et celui des adultes se mélent ou s'opposent dans des jeux sentimentaux dont la mièvrene se teinte, veguement, d'un rés « moderne » ou cherche à se faire passer pour de la poésie.

On reste pantois devant ce roman-photo où s'agitent des comé-diens mal dirigés (Michal Sardou n'est pas le pire ; il a l'air allieurs), où tout est beau et pittorésque dans les reflets d'un bonheur artificiel et jusque dens les crises amoureuses.

Mercel Dessault vise le public de le Bourn (1 et 2) et, en même temps, imposer un « cinéma du cosur i et sa propre vision de la jeunessa. C'est tout de même une minute qui, sens qu'on 💹 fasse trop d'honneur, de-

★ Voir les films nouveaux.



enceintes ELIPSON ont technologie d'avant-garde... Berlin 81 - Paris 82 elipzon GRATUIT Un choix essentiel, la perfection du son acoustique », et Nom:.... l'enceinte acoustique Adresse:.... et le disque laser » à connaître avant 🔤 choisir vos ..... Cde Postal ..... enceintes HI-FI.

pie mia 23.87 \*\*\* 建压力 医压缩 第1 金属 法性辩论

**御** 

théât

Salah A

-

35° 1

The same

61 0.

والأكونوني

1982 (1882 ) A. E. St. 1882 (1882)

13500

\$ 2 5 (\$4.5)

基本 化金属金属

saled or

40a 47 × 17

\_ WE DEEN

Alternative State

es line as

(IDDIT'S

100 5 . .

SEAN A BOOK Marin Capita

BUMBARS. Same of Parties he spinning on his Street and the Person B

IN COMME A STATE OF THE PARTY OF THE PAR "Allegger MALES CALLES YOUR LAND

7 50 A

**300** C

a and a

-24

24 5

Like 1824

e plus grans

### **SPECTACLES**

### CINEMA · LA FITTE BARAN théâtre de Christian feli

Tradition realing

ABSOSS SI PRODUCE

GAR G OF STREET STREET

States a country of the state o

gan sections of many the

tien Zerich Corroll

CHEY CHOICE TURE NOTES

ATT.

HALL

d'une d'une

# E31

Mrs. 4

Parish

material to the state of

West Payone Greening of Pa

GRACEITES des Could des possible et de Could de

The point of the bear of

des une propose la la

Secures (Sub sign)386 Carlo

SERVICE THE THE REAL PROPERTY.

BU WIRE MOTHER SOUTH CHEEK !

tones is awife training of

paquet jositie mes f

went of his to the party and

Pas Datemental of roll of

Grow butter (Nobel Book)

Brown parents little an overly

drail, of the most fine

Control of the factor

Bong Bride and College College

B ten Balden Granden if if fie genale der in der

en jamine van in ner her

machine So e luce e sont

Hale South the state Sale (See

de termine de la par coulons

& Vost les l'imperendes

a A LA RECTION

de Blake Livere

DE LA PINTRILLE

Poter Geliert est mongo

On the sintten and parage.

gerative in inspected 2

Mais morneme ent belaff.

Men, ut pares personage

ges miner En gent Bal Cowar to a feat and on the

一個の大学になる。 いか いま 地位

The second secon

The course of the profession

Betterf einbesten, die pringere

' **ಪ್ರತಿಕಾಣ** ಎಂದು ಬರುಗಳು ಹ table matter the feet using the

GREE Fremen promiet sur a pro-

🕮 Carres - m - mm 🚾

ROLLER AND AND AND THE REST Managedta 244 Managedta

BOUWERS & SANSA SERVER

Congress of the section

mage was received the de-

State Liber to the many ternus Cos scients toutes? Belande with the Little File Sent

agent migrate control (data a stat THE RESIDENCE OF STREET

there was a made to the

The state of the state of

· A Secretary contraction · CHI HE YOU WELL

de Marre Islan

THE REPORT OF

En 1977 or best per

Detre fun si destina BOOM A STATE AND THE STATE

2 Seducate Property Estate Chart is a water of parties of

Contract to the second second

The same of the sa Serence of the

The residence of the second

Company Company then Attachers are at 25 d 25 d Man and the second of the second of

e modern y de dreite !

The second second

10 Comment of the Com Manual Control of the · Barrie . Williams

The same of the sa

main of

September 1987 Breughter de Although

🚾 🕩 🛍 moon dit 🚛 shihere tee

THE RESERVE AND A SECURE OF SERVER

die ber mir ert nemert.

🐠 Variou, Lacinia

ats Ar

M4 241

1 Tag 1

JACQUES SC:

Mether 2 2. or many age meth of the sould will

quality and groups.

Se is paties on in the contract to

### LES SPECTACLES NOUVEAUX

TROUBADOURS DE PENDUI P cermaire (544-57-34), 22 h 15 . Heures (606-07-48), 18 h 30.

+ 1 - KL - - - - - - - - 21 - - -

### Les salles subventionnées et municipales.

COMÉDIE-FRANÇAISE (296-10-20) : 20 h 36 : La vie est un songe. BEAUROURG (271-12-35) Débats-rencoutres Manées: 9 h 30 à 18 h : « Des écritaires soéniques contempo-nimes ». — Canéma-Vidée : 13 h, 16 h, 19 h : nouveaux fitnes R.P.I.; à 19 h ; D.W. Griffith;

### Les autres salles

ARTS-HEBERTOT (387-23-23), 21 h : COMEDIE CAUMARTIN (742-43-41), 21 h : Roviens dormir à l'Elysée. COMEDIE DE PARIS (281-00-11), 20 h 30 : la Nuit des Alligneors. ESCALIER D'OR (523-15-10), 21 h:

Match d'imp EUCHETTE (326-38-99); 19 h 30 : la Cantatrice chauve ; 20 h 30 : la Leçon. LUCERNAIRE (544-57-34) L 21 h: houres au plus tard: 22 h 15: Tchoufs: IL 18 h 15: Eden MARIGNY, salle Gabriel (225-20-74), 21 h : PEducation de Rita.

NOUVEAUTES (770-52-76), 20 h 30 : Hold-up pour tire. ŒUVRE (874-42-52), 20 h 30 : Sarah on POCHE (548-92-97), 21 h : le Betin.

POTINIERE (261-44-16), 20 h 45 : Sol : Je m'égalomene à moi-même, TAI THÉATRE D'ESSAI (278-10-79) L 20 h 30 : PEcume des jours. THÉATRE DES DÉCHARGEURS 00-02), 18 h 30 : Portraits d'amis ; 20 h 30 : Yes, pent-lime ; 22 h : Voyageur vers les ombres veries.

THEATRE DE L'EPICEAGE (272-23-41), 20 h 30 : Conte ciucl. THÉATRE DU MARAES (278-03-53) . 20 h 30 : le Misesthrope.

THÉATRE DU TOURTOUR (887-82-48), 18 h 30: la Crosse en Fair; 20 h 30: Le mal court; 22 h 30: le Domes-met signe de vis. **MERCREDI** 

Philippe

**GARREL** 

LENFANT

SECRET

|PRIX JEAN VIGO 82|

THEATRE PRESENT MEM ARLETTE THOMAS-PIERRE PEYROS

### Les cafés-théâtres

AU REC FIN (296-29-35), 20 h 30 : Tohu-Bahist ; 22 h : lo Président. BEAUBOUR GEOIS (272-08-51), 19 k 30 : Sur une lle flotte:

BLANCS-MANTRAUX (887-15-84) I: 20 h 15 : Arenh = MCZ; 21 h 30 : ies Démones Loulou; 22 h 30 : Des belles dans: l'encrier. — II : 20 h 15 : Philippe Ogouz tout a changé; 21 h 30 : Qui a tué Betty Grandt?; 22 h 30 : Versions origi-

CAFE D'EDGAR CAFE DELEGAR

I: 18 h 30 : Linesez chanter les clowns;
20 h 30 : Tiens, bondins;
21 h 30 : Mangenses d'hommes; 22 h 30 : 20 h 30: Mangeuses (Thommes; 22 h 30: L'amour, c'est comme un batean blanc, — II : 20 h 30: Les blaireanx sont fati-gués; 22 h : Une goutte de sang dans le

I.E FANAL (233-91-17), 20 h : la Ma-sica ; 21 h 15 : J. Mensud-Étoiles rouges.

LA GAGEURE (367-62-45), 22 h : la Gaz-POINT-VIRGULE (278-67-03), 20 h 15 : Tranches de vie ; 22 h 30 : Elle voit des géants partout.

SENTIER DES HALLES (236-37-27). 20 h 15 : On est pes des pigeons ; 22 h : Autent en emporte le banc. LE TINTAMARRE (887-33-82), 20 h 15 : Phèdre ; 21 ii 30 : Apocalypse Na.

THEATRE DE DIX HEURES (606-07-48), 20 h 30 : Excuse moi si je te conpe ; 21 h 30 : Les builtres ont des bé-rots ; 22 h 30 : Nitro Goldwyn-Pinson.

### Le music-hall

BOSINO (322-74-84) III | 6 : B. Haller. CENTRE MANDAPA (589-01-60), 1 20 30 : C. Zárcaia. FORUM (297-53-47), h 21 h : Font et VIII. LUCERNAIRE (544-57-34), 22 h 30 : J. Humenry, J. Ada. OLYMPIA (742-25-49), 21 h : Ch. Con-THEATRE DU BOND-POINT 70-80), 1 20 h 30; Y. I.

### Les chansonniers

CAVEAU DE LA RÉPUBLIQUE (278-44-45), 21 h : A la courte-paye. THÉATRE DES DEUX-ANES
10-26) 21 h : A vos ronds... fiso.

### Les concerts

LUCERNAIRE, B. Rebak, Mari-Yasuda, D. Raclot (Messiaen, Chostakovitch, Ra-vel) ;21 h: A Belone, D. Guiot, S. Joly. RADRO-FRANCE, usual Auditorium, 20 h 30: Quatuor Anama (Haydu, Mila-lovici, Reethoven).

SALLE GAVEAU, 20 9 00 1 D. Level. T. Ehrouna (Solet, Schumann, Che-pin...).

PADIO-FRANCE - 196, CITE ENTERNATIONALE, Grand thist-tre, 39 h 30 : Musique populaire et litter-

IN THESE. THEATRE MUSICAL DE PARIS, 20 h 30 : Orchestre Tunhalle de Zurich, dir : Ch. Eschenhach (Besthoven, Bruck-

### Jazz, pop, rock, folk

CAVEAU DE LA HUCHETTE (326-65-05), 21 h 30 : S. Guérault. CHAPELLE DES LOMBARDS (357-24-24), 22 h 30 : Agbavia. ELYSÉE-MONTMARTRE (606-38-79), à 20 h 30 : Triptyque Orchestra. NEW MORNING (523-51-41), 20 h 30 : herhood of Breath. PETIT OPPORTUN (236-28-59), 21 h 30: Aligator Jazz Band. PETIT OPPORTUN (236-01-36), 23 h : A. Jean-Maris, R. Del Fra, O. Johnson.

### En région parisienne

ABCENTEUIL, CCM (961-25-29), 20 h 45, Juanito court toujours. MONTREUIL, Thisitre (858-65-33), 21 h : le Tempe des corises (dern. le 6). VINCENNES, Th. D. Tousen (374-73-74), 21 h : le Cormoran de Bougain-ville.

### Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes 📖 des salles «LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES» 784.70.20 (lignes groupées)

Lundi 7 février

(de 11 harra à 21 heures,

sauf les dimanches i jours main

# cinéma

La Cinémathèque

BEAUBOURG (278-35-57) 15 h, Le Vent, de V. Sjostrom; 17 h, Hommage à G. Mingozzi: Sequestro di Persona; 19 h, Hommage à D. W. Grif-

### Les exclusivités

AMERIQUE INTERDITE (A., vf.)

(\*\*): Rio-Opéra, 2\* (III-13-4);

U.G.C. III-16 6\* (325-71-08).

AMITYVILLE II (LE POSSEDE) (A., v.a.) (\*\*): Marbeuf, = (225-18-45). = (V.I): IIII-Opéra, 2\* (261-50-32).

ANNIE (A. v.a.): Ambassada 8\* ANNUE (A., v.o.) : Ambassado, 👂 🞹

19-08).

ANTONIETA (Fr.-Mcx., v.a.): Parum, 1\*
(297-53-74): Hautefenille, ■ (63379-38): Publicis-Saint-Germain, 6\* (22272-80): Monte-Carlo, 8\* (225-09-83):
Elyaées-Lincoln, ® (359-36-14): Parassicias, 14\* (329-83-11). − V.f.: Impérial,
2\* (742-72-52); Montparacs, № (32752-37): Convention-Saint-Charles, 15\*
(579-33-00).

L'AS DES AS . : Berlitz, 2 (742-Ambassade, 9 (359-15-05); Ball Boulevard, (770-Montparnasse Pathé, 14

LES AVENTURES DE PANDA (Jsp.): Gumont-Richelicu, 2º (233-56-70). — V.f.; Templion, 3º (272-94-56); Amhas-sade, 8º (359-19-08). LES AVENTURIERS DE L'ARCHE. PERDUE (A., v.o.): George-V, & (562-41-46). – (V.f.): Trois Haussmann, 9 (770-47-55).

LA BALANCE (Pr.): Marignan, & (359-92-82); Paramount Optin, & (742-36-31); Montparasse Pathé, 14 (322-19-23).

BLADE RUNNER (A., v.a.) (\*): Rishn, 19- (607-87-61). – V.f.: Optica Night, 2-(296-62-56).

A LA RECHERCHE LA PAN-THÈRE ROSE, fine méricain de Blair Edwards. V.o.: Rorum, 1º (297-53-74); Quintette, \$\(^{6}33-79-33\); Marignan, \$\(^{6}39-92-12\); George-V, \$\(^{6}36-41-46\); P.L.M. Saint-Jacquen, 1º (589-68-42); V.F.: Sulat-Lazaro Pasquier, \$\(^{9}387-34-43)\); Mantville, \$\(^{9}770-72-86\) Montparasse Bionventies, 19 (528-62-77); Clichy Pathi, 19 (522-46-01).

lete, 9 (184-07-76); Bretagne, 6 (222-57-97); Paramount Odéon, 6 (325-59-83); Marignan, 9 (359-82-82); Pahikisi Champs-Elysées, 9 (720-76-23); Ambessede, 8 (359-19-08); Saint-Lazare Pasquier, 9 (367-35-43); Lamière, 8 (246-49-07); Nation, 12 (343-04-67); Paramount Bastille, 12 (343-79-17); Paruette, 13 (331-60-74); Paramount Galaxie, 13 (580-18-03); Gammont Sad, 14 (327-84-50); Bienvenle Montparasse, 15 (544-25-02); Gammont Convention, 15 (828-42-27); Passy, 16 (288-62-34); Paramount Maillet, 17 (758-24-24); Wepler, 18 (522-46-01); Gammont Gambetta, 20 (626-10-96).

LA BOUM 2 (Fr.): Berlitz, 2 (742-60-33); Biarritz, 8 (723-69-23); La Fauvette, 13 (331-60-74); Montparnos,

LE BRACONNIER DE DIEU (Fr.): Français, 9 : Montparnasse Pathé, 14 (320-12-06); Gloria, 18

BRISBY, LE SECRET DE NIMH (A.): Ambassade, (359-19-08); La Fan-13 | 1 | ep mat.

LES CADAVRES NE PORTENT PAS DE COSTARD (A., v.o.) : Elysées Lincoin. 8 (359-36-14). CLEMENTINE TANGO (Fr.):

1" (260-43-99); Hantefeuille, " (633-79-38); U.G.C. Boulevard, 9" (770-10-41)

DETE (A., v.) : Studio (623-25-97). (Aug. v.o.) : Biarritz, F

(723-69-23). LA COURTISANE (A., v.o.) : Bonaparte, 

DANTON (Franco-polonais): Forum, 1st (297-53-74); Berlitz, 2st (742-60-33); Saint-Germain Huchette, 1st (633-63-20); Bretagne, 6st (222-57-97); Hantefenille, 6st (633-79-38); Colisée, 8st (359-29-46); Pagode, 7st (705-12-15); Saint-Lazare Pasquier, 1st (387-35-43); Gaumont Convention, 1st (828-42-27); Clichy Pathé, 1st (522-46-01).

DR MAO A MOZART (A., v.a.) : Spie de Bois, \$4 (337-57-47); 7-(705-12-15).

(105-12-15).

LES DIEUX SONT TOMBÉS SUR LA TÊTE (Bost. - A.) (V. Ang.): Gaumont-Halles, 1" (297-49-70); Quintette, II (633-79-38); Marignas, 2" (359-92-82); Parmassiens, 14" (329-83-11). - (V.f.): Maxéville, 2" (770-72-86); Français, 2" (770-33-88); Nation, 12" (343-04-67); Mistral, 14" (539-52-43); Montparaes, 14" (327-52-37); Gaumont-Convention, 15" (828-42-27); Mayfair Pathé, 16" (527-07-06); Images, 12" (522-47-94).

DIVA (Pr.): Capri, 2" (506-11-69); Pan-DIVA (Fr.) : Caprl, 2º (505-11-69) ; Pan-

U.G.C. Opéra, 2º (261-50-32); Chuy Palace, 5º (354-07-76); Paramount Odéon, 6º (325-59-83); Le Paris, 8º (359-53-99); Lemière, 9º (246-49-07); Maxéville, 9º (770-72-86); Athèse, 12º (343-00-65); Paramount Galaxie, 13º (580-18-03); Paramount Orléana, 14º (540-45-91); Miramar, 14º (320-88-52); Grand Pavola, 15º (554-46-85); 14 Juillet Reaugemelle, 15º (575-79-79); Calynso, 17º (380-30-11); Images, 18º (522-47-94); Paramount Montmartra, 18º (606-

LE PREMIER AMOUR, film israé-lian d'Uriel Pirez. V.o. : Marsis, 4 (278-47-86).

(278-47-86).

LE RETOUR DES BIDASSES EN FOLIE, film français de Müchel Vocoret. U.G.C. Opéra, 2º (261-50-32); Rez., 2º (236-83-93); U.G.C. Danon, 6º (329-42-62); U.G.C. Bontparnasse, 6º (544-14-27); U.G.C. Biarritz, 8º (723-69-23); U.G.C. Gare de Lyon, 12º (343-01-59); U.G.C. Gobelins, 13º (336-23-44); Mistral, 14º (539-52-43); Paramount Montparnasse, 14º (329-90-10); Magic Convention, 15º (828-20-64); Clichy Pathé, 18º (522-46-01); Secrétan, 15º (241-77-99).

TEPETYCHE. film acciétique d'Ari

TRIPTYQUE, film soviétique d'Ari Khamrev. V.o. 1 Cosmos, 6º (544-

théon, 5<sup>a</sup> (354-15-04); Ambassade, **3** (359-19-08).

DOCTEURS IN LOVE (A., v.o.) : Marbeaf, 8 (225-18-45).

E.T. L'EXTRA-TERRESTRE (A., v.a.) : T. L'EXTRA-TERRESTRE (A., v.s.):
U.G.C. Damon, ■ (329-42-62); Kinopanorama, 15 (306-50-50). — (V.f.);
U.G.C. Opéra, ■ (261-50-32);
Ganmont-Richelieu, ■ (233-56-70);
Mercury, ■ (562-75-90); Normandie, 8(359-41-18); Paramount-Opéra, 9 (74256-31); Paramount-Galaxie, 13 ■ 18-03); Gaumont-Sud, 14 (327-84-50);
Clichy Pathé, 18 (522-46-01).

L'ÉTAT DES CHOSES (All., v.o.) : St-André-des-Aria, 6 (326-48-18).

FIREFOX, L'ARME ARSOLUE (A. v.f.): Paramount-Montmartre, 18

LA FUITE EN AVANT (Fr.) : Lucasnaire, 6- (544-57-34).

GESELLE (Bré., v.f.) (\*\*): Paramount-Mariwant, 2\* (296-80-40); Paramount-Odéon, ₩ (325-59-83); Paramount-Montparasso, 14\* (329-90-10).

LA GUERRE DU FEU : Lucer-naire, P (544-57-34). HECATE (Fr.) (\*) : Epéc de Bois, 5 (337-57-47).

HITLER UNE CARRIERE (AL, VA): Marbeuf, 8 (225-18-45). L'HONNEUR D'UN CAPITAINE (Fr.):

DENTIFICATION D'UNE FEMME (It., v.o.): Hautelenille, (633-79-38); (359-29-46); (433-79-38);

LE JAPON DE FRANÇOIS REICHEN-BACH (Fr.) : Ciné Beaubourg, 3 (271-

LE JOURNAL DE CAMPAGNE (Franco-israélien) : 5-(354-50-91) (H. sp.).

MAYA L'ABSILLE (Autr., v.f.) : Saint-Ambroise, 11" (700-89-16). (633-08-22); Trois Hamman, 9 (770-47-55).

LA MORT AUX ENCHÈRES (A., v.o.) (°°): Gaumon-Hall 1= (297-49-70); Gaumont-Champs-Elysées, (359-04-67); Parassiens, 14 II 29-83-11). – V.f.: Impérial, 2= (742-72-52); Maxé-

ville, 9 (770-72-86); Nation, 1 (343-04-67); Miramar, 14 (320-89-52); Magic-Convention, 15 (828-20-64); Clichy-Pathé, 18 (522-46-01).

LA NUIT DE SAN LORENZO (IL., v.o.): 14-Juillet-Parnasse, 6 (326-58-00); Marbeuf, 8 (225-18-45).

L'ŒIL DU TICRE: ROCKY III (A

v.o.): Paramount-Odéon, 6º (325-59-83): Champe-Elysées, (720-76-23). - V.f.: Paramount-14-451; Paramount-Mootparnasse, 14-(329-90-10); Paramount-Oriéans, 14-(540-45-91); Convention Saint-Charles, 15-(579-33-00); Paramount-Maillot, 17-(758-24-24) : Paramount-Montmartre.

PINE FLOYD THE WALL (A. VA) :

PINE FLOYD THE WALL (A., v.a.):
Quintente, (633-79-38).

PLUS BEAU QUE MOI TU MEURS
(Fr.,): Arcades, (233-54-58).

LE DU DANGER (Fr.) (\*) Rez. 2.
(236-83-93); U.G.C. Opéra, 2. (261-50-32); Paramouni-Marivaux, 2. (296-80-40); Ciné-Beaubourg, 3. (271-52-36); Stadio-Alpha, (354-39-47); U.G.C. Odéon, (325-71-08); U.G.C. Mostparnasse, (544-14-27); U.G.C. (6 (633-08-22); Publicis-Matignon, 2. (359-31-97); Ermitage, (359-15-71); Normandie, (359-15-71); Normandie, (359-15-71); U.G.C. (359-15-71); U.G.C. Gobelins, (359-15-79); U.G.C. Gobelins, (356-23-44); Magic-Convention, 15 (828-20-64); 14-Juillet-Beaugreanle, 15 (575-79-79); Murat, (651-99-75); Paramount-Maillot, 17 (758-24-24); Images, (522-47-94); Secrétan, (241-77-99).

LA REVANCHE DES HUMANODES

LA REVANCHE DES HUMANOIDES (Fr.): Paramount-Odéon, ₩ (325-59-83); Paramount-City, ₩ (562-45-76); Paramount-Opéra, 9 (742-



**MERCREDI-**

M. GERARD 821.60.21

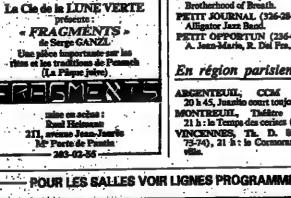
# TOUT LETROMPE PEUT SEMONDER

FANNY COTTENÇON / # FRANCIS PERRIN ME BERNARD LE COQ ....

### TOUT LE MONDE PEUT SE TROMPER

JEAN COUTURIER





# OPÉRA COMIQUE

LES FILMS NOUVEAUX

9, 11, 14, 19, 21, 23, 15, 28 FÉVRIER 2, 4 MARS 1983 A 19H30

**PROKOFIEV** L'AMOUR DES TROIS ORANGES

**NOUVELLE PRODUCTION** 

Direction: LAWRENCE FOSTER/CLAUDE SCHNITZLER Mise en scène : DANIEL MESGUICH Décors costumes : MAURO PAGANO

PLACES: 15 A 200 F
RENSEIGNEMENTS (6.11
LOCATION AUX GUICHETS 14 JOURS A L'AVANCE



André des Arts, 6º (326-48-18).

LE RUFFIAN (Fr.,):

(297-49-70):

2º (233-56-70);

Quintette, (633-79-38); Ambassade,

(359-19-08); V. (56241-46); Saint-Lezare Pasquier, 8º (38735-43); Français, (770-33-88); Iton, 12º (343-04-67); Fauvette, 13º
(331-56-86); M. (120-18-18-18-18(320-12-06); Sud, 11º (32711:
(579-33-00); Victor-Hago, 16º (72749-75); Clichy-Pathé, 18º (522-46-01);

Gambetta, 11º (636-10-96).

A SAN SALVADOR (Fr., AIL); A SAN SALVADOR (Fr., ALL):

A SAN SALVADOR (Fr., All.):
Bergère. | (770-77-58);
Rochechonart. 9 (878-81-77).
SUBWAY RIDERS (A., v.o.):
Christine, 6 (325-47-46).
SUPERVIXENS (\*\*) (A., v.o.): Studio
Cujas. | | Hellywood Boulovard. 9 (770-10-41).

Varia, y (74.0-41).

LA TEMPÉTE (A., 7.0.); CméBenabourg, E (271-52-36); U.G.C.
Danton, 6' (329-42-62); U.G.C.
Champs-Elysées, 8' (359-12-15); 14juillet-Bestille, 11e (357-90-81). - V.f.;
U.G.C. Montparenses, 6' (544-14-27);
U.G.C. Boulevard, 9' (246-66-44).

LE TERRITOIRE (A.-Port., V. Ang.) ; Républic-Cinéma, 11 (805-51-33) ; Olympic, I■ (542-67-42).

Opera. (742-36-31).
TRAVAIL AU NOIR (Ang., v.a.): ChisBeaubourg. 3 (271-52-36); 14-Juillet
Racine. (326-19-68); 14Juillet-Parnassa. (326-58-00); Equritz. 8 (723-69-23); 14-Juillet-Bastille.
11 (357-90-81); 14-Juillet Bastille.
11 (575-79-79). - V.F.: U.G.C.
Opera. 2 (261-50-32).

Opéra, > (261-50-32).

TRON (A., v.f.) | Arcades, 2 (233-54-58); Napoléos, 17 (380-41-48);

Tourelles, | (364-51-98).

UN CHEN DANS UN JEU DE QUILLES (Fr.): Gammont-Halles, 1s (297-49-70); Richchieu, 2 (233-36-70); Quintetta, F (633-79-38); Normandie, 8 (359-41-18); | (359-92-82); George-V, | (562-41-46); Français, 9 (770-33-88); Maxéville, 9 (770-72-86); U.G.C. Gare | Lyon, 12 (343-01-59); | (331-60-74); Montparusame-Pathé, 14 (320-12-06); Mistral, 14 (539-52-43); Gammont-Convention, 15 (828-43-27); Wepler, 18 (522-46-01); Gammont-Gambetta, 20 (636-10-96); 20 (636-10-96);

VICTOR, VICTORIA (A., v.o.): Movins, 1" (260-43-99): Saint-Michel, 5 (326-79-17); Marignan, 8 (339-92-82); V.F.: Impérial, 2 (742-72-32); Mons-parron, 14 (327-32-37).

VIGILANTE (A.) (\*\*): V.f.: Paramount-Montparasse. 14 (329-90-10).

UNE CHAMBRE EN VILLE (Fr.): Olympic Luxembourg, 6 (633-97-77); Biarritz, ■ (723-69-23). LES UNS ET LES AUTRES (Fr.):
Paramount-Montparmass, 14 (329-

WESTERN (A., v.o.): Paramount-O 9 (742-56-31); Paramount Mon-mate, 14 (329-90-10). YOL (Ture, v.o.) : U.G.C. Danton, 6-(329-42-62). - Vf. : U.G.C. Opéra, ≥ (261-50-32).

### Les grandes reprises

AGENT # 27 (A, v.a.), (325-47-46), (380-24-81).

LES ARISTOCHATS (A., v.f.): Arcades, 2: (233-54-58), La Royale, 8: (265-82-66); Napoléon, 17: (380-41-46), Se-crétan, 19: (797-46-99). LE BAL DES VAMPIRES (\*) (A., v.o.) :

LA BELLE AU DE POLITIFI (A., v.f.): Napoléon, 174 (380-41-46). CABARET (A., v.o.) : Noctambules, 39 (354-42-34).

CALIGULA ET MESSALINE (IT) (\*\*) (v.f.): bowling, 18\* 64-98). LES CHARIOTS DE FEU (A., v.a.) : U.G.C. Marbeul, № (225-18-45).

COUP DE CŒUR (A., v.o.) : Escurial, DEEP END (\*) (Ang., v.f.) : Studio de la Harpe, 5 (634-25-52).

DELIVRANCE (A., v.f.) (\*), Opera-Night, 2 (296-62-56). LA DEROBADE (Fr.) : Luccière, 9 (246-DES GENS COMME LES AUTRES (A.,

v.o.) : Cinéma Présent, IF (203-02-55). EASY RIDER (\*) (A. . . . . ) : EMMANUELLE (\*\*) (Pr.) : Paramount-LES ENFANTS DU PARADES (Fr.) :

ERASERHEAD (A., v.o.) : Escurial, ID FAMILY LIFE (ang. v.o.) : Bes-trand, 7 (783-64-66).

LA FIÈVRE DANS LE SANG (A. VA) : LE FAUCON MALTAES (A., v.o.) :
Action-Christine bin, 6' (325-47-46) ...
Acacias, 17' (764-97-83).

FRANKENSTEIN Jr (A., v.f.) : Opera-Night, M (296-62-56). GEORGIA (A., v.a.) : Nivers, 15 (374-95-04).

GLDA (A., v.o.): Olympic-St-Germain, ■ (222-87-23); Olympic-Balzac, ■ (561-10-60). LE GUEPARD (ft., v.o.) : 16-(288-64-44).

HROSHIMA MON AMOUR, (Fr.): Canéma Beaubourg, 3° (271-52-36); Santa Village, 3° (633-63-20); Elysées Lincoln, 11° (259-36-14); Parnassiens, 14° (329-83-11).

L'HOMME AU MASQUE DE CIRE (A., v.o.) : Action-Rive Ganche, 5- (354-47-62). L'HOMME QUI VOULUT ÊTRE BOI

(A., v.a.) : Risito, 19 (607-87-61). IL ETAIT UNE FOIS DANS L'OUEST (A., v.f.); Haussmann, 9- (770-47-55). L'ILE SUR LE THE DU MANUE (A. v.o.): U.G.C. (325-71-08); (v.f.: Rex, 2 (236-83-93); U.G.C. Montparnesse, 6 (544-14-27); Ermi-8 (359-15-71); U.G.C. Gobelins, 13 (336-23-44); Mistrai, (53952-43); 19 [19 20-64]; Murat, 17 (651-99-75); Napo-léon, 17 (380-41-46). JEREMIAH JOHNSON (A., V.I.);

Opéra-Night, 2\* (296-52-56).

JESUS DE NAZARETH (1" portie) (IL., II" partie, v.f.): Grand Pavois 15\* (554-46-85). IE LAUREAT (A. v.o.) Quartier-Latin,

LE LAUREAT (A., v.o.) Quarties-Latin, 9 (326-84-25).

MAD MAX I (\*\*) (A., v.o.) :

| (359-92-82) ; Parmanican, 14\* (329-83-11). - V.f. : Berlitz, 2\* (742-60-33) ;

2\* (232-36-70) ; Fauvette, 13\* (331-56-86) (en sairée) ;

| (327-84-80) | Clichy | (522-46-01).

LA MAMAN ET LA PUTAEN (Fr.) : Olympic, 14 (542-67-42). LI MÉPRIS (Fr.) : (H.S.P.), 5 (354-26-42). MIONIGHT EXPRESS (\*\*) (A., v.f.) : Capri, ■ (508-11-69).

LA MELODIE DU (A., v.f.) : Grand-Paveis, 15- (554-46-85). MÈRE JEANNE DES (Pol., v.o.): Olympic 4 (278-34-15) | Olympic Entrepôt, 14 (524-67-42). MONTY PYTHON, SACRÉ GRAAL (Ang., v.o.): Clumy-Ecolos, 5 (354-26-12).

LA MOUCHE NOIRE (A., v.o.) : Studio Contrescarpe, 5 (325-78-37) ; Calypso, 17 (380-30-11). MOURIR A TRENTE ANS (Pr.)...
14-Juillet Pernasse, III (326-58-00).
NEW-YORK, NEW-YORK (A., v.a.):
Epte de Bois, 5 (337-57-47).

ON NE VIT QUE DELLE POIS (A. v.f.): Paris lossirs bowling, 19 (606-64-98). PAPILLON (\*) (A., v.f.) : Capri, III (508-11-69). PHANTOM OF THE PARADISE (\*)
(A. v.o.): Cinoche Saint-Germain, 6
(633-10-52).

LE THAT DE LA TITULE EWAL (A., v.o.): Escurial, 13 (707-28-04).

LA | December | 13 (707-28-04).

LA | December | 14 (325-47-46).

PROVIDENCE (Fr.-Ang.): Forum, 10 (297-53-74); Stand Logos, 3 (254-26-11).

REPORTERS (Pr.), Saim-Sévarin, > (354-50-91). RETOUR (A., v.o.) : Bapace (327-95-94). LE SHÉRIF EST EN PRISON (A., v.f.) : Opéra-Night, 2<sup>e</sup> (296-62-56).

LA STRADA (12, 7.0.) : Germsin, 6' (633-10-82). LE TAMBOUR (\*) (Afl., v.o.) : Chang-Ecoles, 5 (354-20-12).

Ecoles, 5º (354-20-12).

TOM JONES (Ang., v.o.): Olympio-Luxambourg, 6º (633-97-77); Olympio-Balzac, 8º (361-10)

TOUT CE QUE VOUS AVEZ TOU-JOURS VOULU SAVOIR SUR LE SEXE SANS JAMAIS THE LE DE-MANDER (°°) (A., v.o.) Studio de la Harps, 5º (634-25-2).

IN TRAMEVAY NORMER DESERT (A.

UN TRAMWAY NOMME DESIR (A., v.o.): Olympio-Luxembourg, # (633-97-77). LES VIKINGS (A., v.o.): Admis Ecoles, 5a (325-72-07); Olympic (361-10-60).

VANDA (A. VO) 5 (326-80-25). WOMEN (A., v.o.) : Olympic Entrope 14 (542-67-42).

### Les festivals

RETROSPECTIVE PHILIPPE GAR-REL I Studio 43, 9\* (770-63-40). VOTEZ REDFORD. (v.o.) Action La Fayette 9 (878-80-50), Willy Boy.

FESTIVAL DE BRESILIEN (v.o.) Deafert, P. (321-41-01), 18 h : L'âge de la terre; 21 h : O Homen que

Virus saco.
CINEMA FRANÇAIS.
25 ÉCIAIRS DANS LA NUIT: Olympic,
14, (542-67-42), 11 h: Femmes
Femmes; 18 h, 22 h: Passe montagne.
FESTIVAL BUSTER REATON: Marzie,
4 (278-47-86), 11 H Junior.
FESTIVAL BOGART (v.c.)
La
Emarzie 9. (878-80-50), Fayette, 94, (878-80-50),

FESTIVAL MARX BROTHERS (V.A.): ies. 5 (325-72-07), Un jour

### Les séances spéciales

ARSENCE DE MALICE (A., v.o.) : h lace, 19 (374-95-04), 21 E. 15. L'AMI AMÉRICAIN (All., V.A.) I Olympis-Luxembourg, & (633-97-77), 24 h.

CONTE DE LA FOLIE ORDENAIRE (1

v.o.) : Rivoli-Beaubourg, 4 (272-63-32), LA DAME DE SHANGHAI (A, VA) Olympic, 14 (542-67-42), 18 h.

DRAME DE LA JALOUSE (1t; v.o.) t

St-André-dus-Arts, # (326-46-18), ###

L'EXORCISTE (\*\*) (A., v.o.); Tempiers, # (272-94-56), 21 h 45.

GEORGIA (A., v.o.) : (374-95-04), 21 h 15. L'HEURE IN LOUP (Said., v.a.) : L'HOMME A LA PEAU DE SERPENT (A., v.o.) : Otympic-Luxen (633-97-77), 24 h.

1941 (A, v.o.) : [ (707-28-04), 20 h. 30. MEAN STREET (A. v.a.) (\*\*) : Clympic-Luxenbourg \*\* (633-97-77),

MÉPHISTO [Houg., v.o.) : Beaubourg. 4 (272-63-32), 22 h. MORT A VENISE (it., v.o.) : Studio lande, (354-72-71), 16 h. ORANGE MÉCANIQUE (\*\*) (A., v.a.) : Studio Galande, 5 (354-72-71), 11h 15. QUERELLE (\*) (All., v.o.) : Boite à films, 17- (622-44-21) 22 h.

Rivoli-Beaubourg. 3 (272-63-32), 15 h. 45, Escurial, 13 (707-28-04). LR RETOUR DE MARTIN GUERRE (Fr) : St-Ambreim, 12 (700-29-16), 21 h. 30.

SYLVIA SCARLETT (A, v.o.): (Trees. IW (542-67-42), 18 h. LE TESTAMENT DU DOCTEUR MA-BUSE (All, must): Botts à Films, (622-44-21), 17 h. 30. THE ROCKY HORROR PICTURE

SHOW (A., v.a.) (\*) : Studio ( 5 (354-72-71), 22 h 40 + 0 h 20.

# RADIO-TÉLÉVISION

### Lundi 7 Février

PREMIÈRE CHAINE: TF1

### particulier In Guide Fiscal 83 est paru!

un Tout sur les déductions légales - Tout sur les abattements

■ Tout sur les nouvelles lois fiscules.

> chez votre marchand de journaux.

20 h 35 Film: C'eat pas moi, c'eat lui.
Film français de P. Richard (1979) avec P. Richard,
A. Maccione, V. Mairesse, D. Minazzofi, H. Garçin.

Limitation of the second control of the cinéma célèbre, se fult passer pour celui-ci auprès d'un acteur italiem, qui l'emmène en Transie et lui manifilm.

un film.

Uni suite de quiproquos pour un médiore vaudaville.

On ne rit pas souvent. Pierre Richard est meilleur octeur que zenariste, Aldo Maccione s'est fait une popularité dans le genre « ringard ».

r. Chaimeute, M. Macrino, M. Garrei...

A Suse, capitale de la Perse, Xerxès, agrès avoir battu les Grecs sur terre, tente de triompher sur mer, mais il échoue. Darios, um père, revient d'entre les morts, blâme la folie de son fils et retourne dans son royaume tandis que le chœur chante sa glotre...

30 Journal.

### **DEUXIÈME CHAINE: A2**

20 h Musiques au oceur : Vive Verdi !
Magazine d'E. Ruggieri et P. Camus.
Quelques documents d'archives irremploçables : Tiso
Gobbi dans « Rigoletto », Euron Carlos », Sylvia Sass dans « la Traviata » doment sa vigueur à l'évocation du grand compositeur. Des extraits de films (de Viscomi, des Marx Brothers) font l'appoint. Tout serait blen. Si seulement Eve Ruggiert voulait en faire un peu moins... ou alors beaucoup plus.

21 li 50 Théâtre pour demain : le Lion, De F. Falk, réal. S. Lewartowski, avec C. Brosset et J. Lescot. I. Lescot. Un beau matin, un individu s'introduit dans l'appartement d'un locataire, s'y installe, y prend de plus en plus de place...

22 h 20 Magazine : Juste une image.
De T. Garrel, L. Neil, P. Grandrieux et A. Besuil

(INA).

Intelligent et sophistiqué, ce magazine propose s'éflexion autour de l'image. Dans ce numéro, sous luire « Petits se ann au Caire », P. D. se leur nous de l'intelligent de l'image. montre le poste et son contenu dans le réalité de l'Égypte : l'écran dans toutes ses faces et dans tout ses états ; Brian Eno nous offre une vision étrange les ciel de Manhattan et P. Beuchot une interview de James Agee, romancier, poète et scénariste américain. 23 h 10 Journal.

### TROISIÈME CHAINE: FR 3

31 h 35 Maile Le fou du Maile De J.-M. Charlier, adapt. Cl. Brule, réal. J. Trefonël,

M. Carrière, R. Pallegrin, F. Giorgetti...

Le 30 août 1950 un hommme est retrouvé pendu. Cest

Conrad Killan, géologue et uvers ura ; un mersonnage
haut en couleurs qui découvrit l'or noir sous le sable du

Sahare : une histoire passionnante mais mai interprésée.

Sahara: une histotre passionnante mais mai interprese.

21 h 35 Journal.

22 h 40 Magazine: Thaleesa.

Où va la planche i voile?

h 20 Une minute pour une image.

L'album in photas d'Agnès

22 h Prélude à la nuit.

Suite d'Hébé, J.-P. Rameau, par l'Orchestre Cannes Provence-Côte-d'Azur, in la direction de P tion de P.

### FRANCE-CULTURE

28 h, Copyright one : Dans l'escalier au bord de la mer, de

20 is 30. Salle d'attente, d'A. Praga.
21 is, L'attre scène ou les rivents et les dieux 2 La penste d'Alexis de Tocqueville.
22 is 30, Nuits anguétiques.

### FRANCE-MUSIQUE

20 à 30, Concert (en direct du Grand Anditorium de Radio-France) : « Quatuors à cordes » de Haydn, Mihalovici, Boethoven; par le Quatuor Arcana.
22 à 30, La suit sur France-Musique : Musique de suit; Aspects de la musique française.

### Mardi 8 février

PREMIÈRE CHAINE : TF 1

11 h 15 Vision plus. 12 h HF 12 (info.)

12 h 30 Atout cour.

13 h 45 Les après-midi de TF 1 : Féminin prése A 14 h 5, Feuilleton: Section contre enquête; à 15 h. Féminin seulement; à 15 h 20, Dossier: les Magiciens de

la haute couture ; à 16 h, Librairie du mardi ; à 16 h 20, d'Adrienne ; à 16 h 55, l'Œil en coin. 17 h 20 Croque-Vacances.

C'est à vous.

18 h 25 Le village dans les nuego 18 h 50 Histoire d'en rire. 19 h 5 Météorologie. 19 h 20 Émissions régionales.

19 h 45 S'il vous plait. 20 h Journal.

20 h 30 D'accord pas d'accord.(I.N.C.) 20 h 35 Document. L'an quaraute ou un peuple et

ses fantômes Par C. Santelli, La deuxième partie de ce documentaire dramatique, sur la France en 1940, concerne surtout « le mythe Pétalu ». Construction suvante, mouvement des images et des

témoignages : passionnant. h 40 Court-métrage :

· Polka Mazurka », De G.Z. Horvatch

23 h 10 Journal.

### **DEUXIÈME CHAINE: A2**

h h A.N.T.I.O.P.E. 12 h Journal (et à 12 h 45).

M h 10 Jeu: L'Académie des neuf. 13 h 35 Émissions régionales.

1 45 Série : Les amours de la Belle Epoque Aujourd'hui la vie. Choisir d'être marginal.

16 h 5 Reprise : Patinage artistique.

du sommaire : face au risque (las problèmes de l'alcoa lisme) ; la mor féconde (la survie en milieu marin) 17 H 50 Récré là 2. 18 h 30 C'est la vie.

18 h 50 Jeu: Des chiffres et des lettres. 19 h 20 Émissions régionales.

19 h 45 Le théâtre de Bouvard. 20 h 20 h 30 D'accord, pes d'accord.

20 h 40 Film (hommege à Louis de Funès) : le Cor-Film français de Gérard Oury (1964), avec Bourvil, L. de Funès, V. Venamini, B. Loncar, A. Ghelli, H. Genès (Rediffusion).

Un homme d'affaires u démail la 2 cv d'un représentant de commerce partant en vacances. Il charge celui-ci, en compensation, d'aller prendre livraison à Naples, d'une Cadillac qu'il ramènera en France. Le « corniand » Chattac qu'il Pamenera en France. Le « cornanu » ignore que dans cette volture sont cachés de la drogue et des diamants. Comèdie burlesque quec duperies et pour-suites. Prélude à la Grande Vastrouille par la réunion de Bourril le naîf et de Louis de Funès, le colérique excité.

22 h 40 Mardi cinéma. ec Nathalie Baye et Français Périer. 23 h 30 Journal.

TROISIÈME CHAINE: FR 3



IB h M Pour les jeunes.

Les sorciers de l'écran. III h III Tribune libre.

19 h 10 Journal. 19 h 20 Émissions régions 19 h 55 Dessin animé. 20 h 20 h Les jeux.

D'accord pas d'accord (LNLC.). 20 h 35 Film; Guerre et palx.
Film soviétique de Serge Bondartchouk (1962-65),
avec L. Savelevia, S. Bondartchouk, V. Tikhonov,

En 1805, Russie se prépare à la guerre avec Napoléon F. Jeune prince d'un faire œuvre patriotique. Son ami, fils illégistme d'un riche notable, reçoit l'héritage de ce père. La fille de l'adolescence. Le premier des quatre films constitue une m mentale et fidèle adaption du roman de Tolstot,
70 Présentation des personnages et
spectaculaire de la bataille d'Aus-

22 | 20 |

22 h Une minute pour une image. 22 h 40 Prélude à la nuit.

### Sonate pour hauthois et plano, de D. Waiter, hauthois, et D. My as plano. FRANCE-CULTURE

12 h 5, Agora.
12 h 45, Panorana.
14 h 5 iii : Kuala-Lumpur.
14 h 5, Un Evre, des voix : «l'Archange aux pieds fourchus», de G. Matzneff. fourchus», de G. Matzuell.

14 h 45, Les après-midi de France-Culture : le monde au singulier.; à 15 h 30, Points cardinamu, il 16 h 15, l'actualité étrangère ; à 11 h 30, Micromag | à 17 h,

: Le bonhour fou. 19 h 25, Jazz à l'ancie 19 à 30, Sciences : la théorie des catastrophes, une philosophie scientifique (morphogenèse et imaginaire).
20 à, Dialogues : Comment interpréter les troubles psychiques : Avec J.-L. Signoret et D. Widlocher.
21 à 30 Noble paractériste de la Vidlocher.

ses : les conteurs ; à 23 h, En cus

FRANCE-MUSIQUE

13 h, Opérette : « la Chauve-Souris », de Stranss, par l'Orchestre philharmonique de Vienne et les Chosurs de l'Opéra de Vienne. Dir. : H. von Karajan.
14 h 4, Bolte à musique.
14 h 30, Les enfants d'Orphée.
15 h, Musiciens à Pouvre : Les quatuors de Beethoven.
(Fuyres de Reathogen et de liberte.)

Gavres de Beethoven et de Brahms.

17 à 5, Repères contemporains.

17 à 30, Les intégrales : la musique de cha
L Brahms. 18 h 30, Sunse-Cone (en di da Stadio 106) : Œuvrea de Reverdy, Holliger, Jolas, Demiov ; par le

19 à 38, Jazz.
20 h. Premières logas : G. Lugo, ténor ; œuvres de Verdi,
Gounod, Massenet, Paccini. Œuvres de Reyer, avec
G. Lubin, soprano. G. Lubin, soprano.

20 h 30, Concert (douné à la Philharmonie de Berlin, le
22 juin se la Tosca de Puccini; par l'Orchestre
22 juin se la Tosca de Puccini de Price et le

22 June : « le Tosca — de Puscini ; par l'Orchestre
philharmonique de Bertin, es petits chœurs de Rias et le
lin de Schoenberger Saengerknaben ; dir. : H. von
Karejan ; chef des chœurs : U. Gronostay, G. Hellwig,
W. Hagen-Groll : sol. K. Riocharelli, soprano ; J. Carreras,
assor ; R. Raimondi, besse...

23 h, Lu ante sur France-Musique : Musique de mit ; JazzClab.

### TRIBUNES ET DEBATS

LUNDI 7 FÉVRIER

- M. François Léotard, secrétaire général du parti républicain, est invité à l'émission « Face » public », sur France-Inter à 19 h 15.

- MM. Dominique Baudis, (U.D.F.), ancien pré-sentateur à FR 3, et Gérard Bapt, député P.S. de la Haute-Garonne, participent au début organisé sur Eu-rope 1, à 19 h 30.

### MARDI 8 FÉVRIER

- M= Edwige Avice, ministre délégué, chargé de la jeunesse et des sports, est reçue Il l'émission « Plaidoyer », sur R.M.C., Il 18 h 30.

VU -

### Une douche écossaise

### de sentiments

Art of

200

Company of

1.00

4. 5714

... (\*\*\*\*\*)

April 1

2564

دواسه رز

70.00

37544

الاشويي

4-965

20000

in the

· repli

الارداقة وال

فالا المصرر

100 m

-

riskte.

÷4/8

100

36 a.\*\*

upper elle

26.3

4.18

1.1880 g

19(12)

Section .

deb.

4 250

100

**100** 

44

-

-

The state of

1

- But

Baget.

all the Car

- F 70

19527 A

dus. Lan

4-3-

a diguita

WWW.

-----

وينيهم و

9.1 76.2

---

TEANS

· \* : 122

44.00 1# \$

desc.

SELECTION OF THE SECTION OF THE SECT

 $(x,y)\in I$ 

170 - 1

Charles of the Control

Had the second see a

Notice of the St.

11.

The state of the s

And the second s

And the second s

The state of the s

Service Services

THE PASSES NAMED IN COLUMN TO SERVICE AND ADDRESS OF THE PASSES OF THE P

Andrew Street

GOUTHIER

The state of the s

The state of the s

19 A. J. B.

t and

TOLE.

a 250° 321° 8

Thoulouze, qui les d'information d'Antenne 2, n'a pas la génie des titres. Passe encore pour Résis-tances, l'ámission mensuelle déaormais consacrée aux droits de l'homme. En revanche, les titres des deux nouveeux € hebdos >, Magazine >, ← A nous 2 », le samedi 📠 🚻 heures 🖟 41 li 45 et présenté pour la première fais le 5 février, sont frenchement banals. Même si le second veut « jouer » evec le sigle de la chaîne.

dommage, es cas titres grandes originalités. Ainsi, « A nous 2 » : depuis la Rapporteur > quel le nouveau magazine animă per Patrick Polyre d'Arvor emprunte un peu, - il manquait à le tálévision una ámission qui traitêt, avec humour et réalisme, des milie et un traces de la vie quotidianne. Qui prit en charge les cargaisons de soucis et de réciamations qui se brisant ordinaire-ment contre les icebergs de l'administration. C'est désonnais chose faite, at chose pas al mai

Certes, le premier numéro d'e A nous 2 » n'était pas irréprochable : on peut critiquer le « dosage » entre les sujets dramatiques, tragi-comiques ou carrément cocasses. On a été soumis, samedi, à une douche écossise des sentiments : au ces de cette institutrice, oul a repu plusieure mola de selaire pour un remplecement de deux jours ou à celui de ces deux enfants, qui ont trouvé des monceaux de billets de 100 F déchirás, a succédé, par exemple, la bouleversente situation de ostte vielle deine, qui cherche un établissement pour continuer de vivre avec un fils mongolien agé de cuerente-huit ans.

tante la présence d'un public tout acquis, per ses applaudis ments, aux animateurs de l'émission, comme lors d'une finale des « Chiffres et des lettres »... On a ριμ enfin, être egecé par le style Pierre Bellemare d'un ou deux jeunes journalistes, qui entourent Patrick Poivre d'Arvor. Mais, nous a assuré P.P.D.A., tout cale est perfectible, et des améliorations seront apportées dès le prochein numéro.

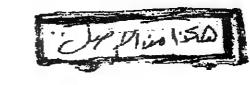
est e cette « émission de service » existe : tres vivants - bonne idée, celle des saynètes entre les journslistus, pour exposer une situation qui n'a pu être filmée, - 💼 pretique, s'attachent event tout i régier des problèmes apparemment insolubles, elle est promise un grand retentissement. Del'annonce de 🗎 🖂 d'e A nous 2 », l'équipe responsable a reçu plus de huit mille lettres: et il en arrive, en moyerme, cent per jour.

🗷 n'est pas toujours facile de dance des délateurs ou des procéduriers et les vrais appels au secours. Il ne sera pas aisé toujours d'éviter le misérabilisme ou la haro systématique contre l'administration. D'évitar que les hauts fonctionnaires qui acceptent de venir sur le plateau scient traités en boucs périence alors tournerait court.

Mais, avec se puissance d'impact, la télévision a, dans la régression des injustices sociales, un superbe et efficace rôle à jouer. Un coup de projecteur vaut cent démarches, même si toutes les victimes d'injustices doivent avoir conscience que la petit écran - et c'est heureux - ne peut pes tout faire, tout imposer.

MICHEL CASTAING.

 Canal 13 », qui projette de diffuser des émissions de télévision par câble dans le treizième arrondissement de Paris, a indiqué, vendredi 4 février, qu'une première expérience pourrait avoir lieu en octobre prochain. Le treizième arrondissement abrite de nombreuses tours équipées d'imme collectives : il suffirait de relier ces immeubles entre eux pour constituer un réseau local pour un coût estimé à un million de francs.



# Une douche

VU\_

12 - Town of the con-

de sentiments

Michel Thoulouse to the magazines d'information Garac Passe or core pas fe SHOOTS, FROM SHOOT MANUAL SE Entrans Comments of the Control of t thouse to include they dis dues nouveaux tomber & Dimanchia Magazine & S la samadi de 12 herel 12 h 45 et primarie pour so Chamani Parati Wester of county son! a lond. a such file

Cast Commade cas on p San attechtung Cachen a man 2 1 : depute to de ti de Pain Respondent drag to nonstitut und days of CONTRACT POINTS O'AND IN Bethes in ber - it spiciell DEGLESSION THUS PRINTED BY IN-THE BYAC HUMDUR B! FEBRURE IN grand of un fraces de la ve av Gerrie. Out pla en chart derganons de souss et de les menoris qui se brisent premant contra les caberge orla Mercatration C'est disc chose faite of chose per th

Certes le promier finite Ge A nous 2 . n'élat les erachable - or peut cream e desage a entre les sients sestiques trop-tomque as rament cocacses On te BOUTHS SATIAL & UN TO entering one settiment cas de cette institutes, à eners policiations man be as parties out completement to subset Minera ou a risk de de des des comus de liverte de 100 fa With trade there as the (מיכרכן יניכל ליאר האנואלפגלה state area of his mangales **ille stua**rderte ko. 1 ann

the emple, par are applied the prior of the again party Place Secrete 5 in 1.2 Carter aguardadeine da etter Patrice Posite of Arver Ru MOUNT OF MARKET FIFTH THE को अस्तिका कर तो अन्य गाँक

Cleasant of ert out of 4 APPROXES OF SERVICE DE AND MARKETON - Donne the St de merchter entre ich üb Section, proper constraint and staff mie die Du ften filmer - B Buttebrit : William ... Mit m. में लोड़ीक राजत एक र एक्स सहस्य MANY TOTAL STOP OF BEING d un grand reterminent à gue l'arronne de la cest d'a Amous 2 x 1900 apr BOOM I COLUMN TO THE STATE OF T Brief, 45 of the parties, at higher contract per plant

**R** 

With east trail trailer trails Caprin in the profess to company CONTROL OF STRUCT OF SEPT. CARRY OF MY 1725 EXEL \*\*\*\*\*\*\*\* 1 14. 167: 201 151 2 CONT OF THE OWNER OF THE PARTY OF to their systematical profile Mentegleat at Cavier of E Bout for the section of the there the water that is project the CHARLES OF PARTY PROPERTY OF Charles tion in most the Mas over to nation!

The Indiana of the Bar PROPERTY OF THE SERVICES STATE an superior of course in Moreon the course to proposed the COME CONTROL OF THE REAL THE WAY THE PARTY THE the transferred for a by derur - 6 - 10 heres poor the four but my form MICHEL CASTANG

**機能な**が か れか

the state of the 

dred 4 'ree

100 TO

Control of the second of the s

Section 1

Téléphone: 747-61-35

# **COMMUNICATION**

### LA FINALE DES « CHIFFRES ET DES LETTRES » A MONTE-CARLO Un jogging de l'esprit

De notre envoyé spécial

Curieux spectacle, cette finale des « Chiffres et des lettres », en di-

rect du Festival de télévision de

Monte-Carlo. Un grand moment de

télévision, à l'instar de la Coupe du monde de football ou du Tournoi des

cinq nations, comme l'affirme Armand Jammot, fier de voir son

émission occuper la quatrième place

dans un récent sondage Sofrès

Certes, mais sans le déchaînement

des passions propre aux grandes contres sportives, ni même l'intensité dramatique des jeux d'autrefois.

Sur le plateau, il ne se passe pas grand-chose : depuis onze ans, le dis-

positif est quasiment immuable, et Max I must partice Laffont ne sont pas précisément des bêtes de scène. Les finalistes, non plus, ne font pas rêver, malgré les efforts de la presse spécialisée. Vincent Labbé et Jean-Marc Bellot sont jeunes et summerhiques mais lorson le acrè-

sympathiques, mais lorsqu'ils arri-vent, mains dans les poches, trop dé-contractés, on sent très bien qu'ils ne

communiquent pas entièrement avec la ferveur de leur public.

des lettres » est ailleurs. Le coup de

cénie d'Armand Jammot est d'avoir

rompu avec une conception tionnelle du jeu télévisé où la moitié

de la France, celle des employés, ou-vriers, paysans, regarde passivement les représentants de l'autre moitié

faire étalage de leur Dès, 1965, avec « Le mot le plus long », il impose une participation des télé spectateurs en réduisant la calture à

Un phénomène social

propose chaque jour à des millions de Français un petit rendez-vous de gymnastique intellectuelle. Depuis, c'est un véritable phénomène social:

partout en France, plus de deux-cents clubs jouent aux « Chiffres et

aux lettres », organisent des tour-nois, trouvent des sources de finan-

cement. A tel point qu'Armand

En 1972, la formule s'élargit et

la pratique du dictionnaire.

Non, le succès des « Chiffres et

Monte-Carlo. - Ils sont arrivés plus d'une heure et demie avant le début du spectacle et, des l'ouverture des portes, ils se sont hâtés, leur invitation à la main, vers les fauteuils du grand auditorium. Des gens de Monaco et de la région, hien silr, mais aussi de Lyon et de Marselle, venus en groupe pour assister à la finale des champions. Il y a quel-ques adolescents, mais la majorité a passé la soixantaine, retraités et classes moyennes de tonte évidence. Un public à l'image de ces dix on douze millions de téléspectateurs, qui ont choisi, dimanche soir, de ne pas regarder L'Horloger de Saint-Paul.

Ils ont assisté sagement aux prélis ont assiste sagement aux pre-paratifs du direct, contents de se voir à l'écran, mais sans excès : la magie est déjà familière. Ils ont ap-plandi ceux qu'on leur demandait d'applandir : Marie-José Nat, Claude Rich, Pierre Sabbagh 🝱 Catherine Langeais. Mais ils n'étaient pas venus pour ca. Lorsque le jeu a commence, le silence s'est fait plus recueilli : beaucoup ont pris leur pa-pier, leur stylo. A chaque distribu-tion des chiffres ou des lettres, la salle a réagi immédiatement, en ex-perts : un « Z » ou un « Q » rend évidenment l'épreuve plus difficile. 188, c'est un cadeau; 319, c'est beaucoup moins évident. Aussitôt, on murmure, on compte sur ses doigts, on griffonne rapidement, on compare avec le voisin. Et puis, les deux candidats annoncent leurs résultats: le compte est bon, bravo. « Maman, on avait trouvé. » VIduité, « carmeline », où vont-il cher-cher tout ça? On applaudit très

### LES BONS COMPTES...

M. Armand Jammot, qui est personnellement venu présenter les candidats de l'émission dès samedi, a'est blen gerdé de nous que nos jouteurs, étu-ll'un il H.E.C., l'autre en preparation . H.E.C.) étaient du monde francophone : Jean-Marc Bellot a remporté la titre en 1977 à les ans, et Vincent Lebbé en 1980, il dis-sépt ans.

Le producteur des « Chiffres et des lettres » s'est ainel montré rigoureux en matière de déantre ngouteux et mettere de ceur-tologie télévisée : pas question de permettre à aucun conourrent de prononcer le mot secrab-ble », marque déposée, même a'il figure dans Le Petit Lanouse lilustré depuis cinq ana déjà.

revence, au cours de l même M. Armand Jammot n'a pes oublé de présenter aux quatre demi-finalistes - et aux téléspectateurs - la nouvelle mallette grand luxe qui sert d'écrin à son jeu électronique, còmmercialisé depuis quelques mais au prix de

Alors, deux pokis at deux me-: d'un côté, on feint de tre-quer la publicité clandestine ; de l'autre, on matracue les télés pectateurs, en demandant su débonnaire Leffont de vanter, jour après jour, les sous-produits d'une émission il

MICHEL CHARLEMAGNE.

 Radios privées: protestations:
 Le comité Riposte, qui regroupe une vingtaine de radios locales privées, « élève une vigoureuse protes-tation après la proclamation des vingt-deux fréquences autorisées », dans Paris, par la Haute Autorité de ication audiovisuelle (le Monde du 3 sévrier). «La Haute Autorité, contraîrement à ce qu'elle avait déclaré, dit-il, n'a pas pris contact avec toutes les radios libres pour les appeler à se regrouper. D'autre part, trois stations locales musulmanes (Radio-Maghreb, Radio Arabe de Paris, Radio-Paris-Méditerranée), qui ne figurent pas non plus sur la antorisées = s'indignent qu'aucune se réclamant directement ou indirectement a spécifique musulman » n'ait été retenue dans la région parisienne. Enfin, le Comité de coordination du syndicat Solidarnosc en France « exprime son profond sa pro-testation » devant la nonantorisation de Radio-Solidarnose à Paris. Dans un télégramme adressé à MM. Mitterrand, Mauroy, Filliond et à M= Cotta, le comité estime que la décision de la Haute Autorité = va à l'encontre de l'attente de tous les Polonais . - (Publicité)

ÉCOLE DE NAVIGATION DE PLAISANCE 23, bd Vital-Bouhot, 🖿 de 🖺 🔤 🖳

Alain GOUTHIER Course official d'examen - Innie

LES PREMIERS PAS DE LA RÉGIONALISATION SUR FR 3

### Une simple rediffusion pour Rhône-Aples

Sept stations FR 3 (Lille, Lyon, Bordeaux, Rennes, Li-Strasbourg Toulouse)

Strasbourg Toulouse)

Groché Strasbourg Jévrier

Février M h 30, pour diffuser, jusqu'à 11 h 30 ou plus, un programme régional diférent du programme l'esemble, les émissions régionales proposées n'étaient pas d'une grande originalité. Come l'indique ci-dessous notre correspondant Lyon, FR Rhône-Alpes-Auvergne même d'une redif-

(De notre correspondant.)
Lyon. - FR 3 RhôneAlpes-Auvergne a choisi le créneau culturel pour son premier décro-chage. Saisissant l'occasion du bicentenaire de la naissance, à Greno-ble, de l'auteur de la Charteuse de Parme, la station régionale a pro-grammé la rediffusion de Sylvain Joubert lit Stendhal, une emission de Patrice Galbeau, réalisée par André Bonnardel, dans le cadre de la série « Un comédien lit un autenr ».

Tantôt en décors, tantôt à la fenêtre d'un appartement de la place Grenette, an cœur de Grenoble, l'acteur évoque plus pariculièrement deux héros stendhaliens, Julien Sorel et Fabrice del Dongo. Les transitions sont assurées par des musiques de Rossini et des dessins de Dau-mier. Efficace, bien ryunée, jamais ennuyeuse, l'émission justifiait-elle pour autant une rediffusion?

M. Pierre Gout, directeur des programmes, reconnaît : « Nous au-rions préféré inaugurer les décro-chages avec la grande émission que

Jammot, heureux détenteur des droits de la formule, a décidé de réu-nir à Monte-Carlo les présidents de ces fédérations spontauées pour fixer des règles, instituer des rencon-Conscient qu'un programme culturel, face à la concurrence du Mais, visiblement, tout cela dé-passe un peu le producteur et l'équipe d'Antenne 2. Dimanche soir, à la fin de l'émission, le public est rentré chez lui, laissant Vincent Labbé fêter son triomphe. Pen importe qui gagne, peu importe la télé-vision. « Les chiffres et les lettres » règnent déscrinsis sur une France moyenne, pour qui le vocabulaire et le calcul sont encore les bases les plus évidentes d'une hygiène men-tale quotidienne, une sorte de jog-

sie le 26 mars.

### Aux Pays-Bas

### Les programmes français de télévision pourront Mrt transmis par le réseau câblé

De notre correspondant

Amsterdam, - Le ministre néerandais de la culture, M. Brinkman (chrétien-démocrate), a annoncé, jeudi 3 février, devant la commis-sion des affaires étrangères de la Chambre des députés, la décision de son gouvernement d'admettre la transmission par de programmes français de (1). Le les tiers des récepteurs néerlandais.

JEAN-FRANÇOIS LACAN.

ging de l'esprit.

Ainsi serait levée une des hypothèques qui pèsent sur les relations franco-néerlandaises. Depuis de longues années, l'ambassade de France à La Have s'était fixé comme objectif, pour enrayer le déclin de la langue française aux Pays-Bas, d'obtemir l'accès du réseau câblé (déjà ouvert aux programmes allemands, belges flamands et, plus irrégulièrement, anglais et belges en langue française) pour les programmes des chaînes françaises.

Jusqu'à présent, le ministère de la culture rejetait cette demande en mettant en avant des arguments juridiques : les programmes français devraient être relayés par un satel-lite de communication, ce qui était contraire à la loi. L'ambassadeur de France, M. de Kemoularia, proposa alors, gratuitement, les programmes destinés aux forces françaises en Allemagne. Mais il se heurta à un nouyeau refus 🏜 M. Brinkman, invoquant encore la manda la manda la législation. L'am fois-ci, cependant, les libéraux de la coalition gouvernementale se rebellèrent et M. Brinkman promit d'accélérer la

Reste l'savoir si le réseaux de télévision câblée aux Pays-Bas manide l'intérêt pur les pro-grammes français, précisément TOUS PERMIS MER (A, B, C) ET RIVIÈRE

. -

chages avec la grande émission que nous préparons sur Stendhal (1).

Mais pas prête. • Il ajoute cependant : souci est de rediffuser des mos budgets sur quelques grandes créations. • Par exemple, une émission sur les frères Montgolfier, prévue pour un prochain décrochage.

cultural, face à m concurrence du samedi soir, ne bouleversera aucun amt d'écoute, M. Gont amonce « une diversification vers des décrochages plus populaires ». Mais Il assure ! « Notre volonté régionale exclut la médiocrité » Des propos à rapprocher de ceux de M. Jack Lang, interviewé en introduction à l'émission sur ... Le ministre de la culture expliquait que « les propositions gouvernement en matière de culture s'appuient large ment sur l'expérience de l'ima ble ». – (Intérim.)

(1) L'émission = Grenoble 83 ou les

parce que les Néerlandais sont de

moins en moins nombreux à com-

prendre le français. Un porte-parole

du ministère de la culture à La Haye

min mulit être plutôt sceptique à milégard.

(1) Il ne semble pas que le ministre nécriandais étrangères, M. Van den Broeck, qui se trouvait le même jour en visite officielle à Paris, alt été en mesure d'informer le gouverne-

« LE NOUVEL ALSACIEN »

LANCE UNE SOUSCRIPTION

édité à Strasbourg - qui avait failli déposer son bilan à la fin m mois in

décembre, - lance une souscription

annrès de ses lecteurs. Fondé il y a

aupres de ses lecteurs. Fonde n'y a quatre-vingt-dix-huit ans et anjourd'hui par M. Bernard Deck, ce journal bilingue se situe dans la mouvance chrétien démocrate et

se définit comme un « quotidien al-

chrétien. politique ».

Tiré à près de vingt mille exem-

plaires, la plupart étant vendus par

abonnements, essen dans les régions agricoles du Bas-Rhia, il

constitue, à chi de l'entire Nou-

velles d'Alsace de Strasbourg (deux

cent quarame mille exemplaires) 🔳

de l'Alsace de Mulbouse (cent qua-

rante mille exemplaires), le troi-

sième quotidien alsacien.

Le Nouvel Alsacien, quotidien

ment français de cette décision

RENÉ TER STEEGE.

PRESSE

ancien sénateur socialiste, maire de La Bastido de Sérou (Ariège),

De la part de : Mª Suzanne Châtelet M. et M= François Châtelet, M= Yvonne Châtelet,

M. et M= Châtelet,

M. Maria sa belle-sœur, M. et M. Jacques et Michel Brey a lenr famille, ses neveus Et la famille, Et de rappeler la mémoire de

doyen honoraire de la france de la france ni contounes

~ Le Seigneur à rappelé à lui le Père L. COIGNET, s.j., le 2 février à Tallard, à l'âge de

Marseille.

[Le Père Louis Coignet est né le 13 janvier 1911 à Saint-Bonnet-le-Château. Il est entré dans la Compagnie de Jésus le 17 octobre 1930. Sa dispention est perticulèrement resentis par les trois générations qui l'colle de la Résistance, à laquelle il a la Lyon, addant notamment des hommes à échapper à le Gestapo; celle des étudismts d'Alger dont il a été l'aumônier pendant la guerre d'Algérie, préservent dans la communauté dont il avait la charge, au mêiou des passions et des affrontements, un esprit de justice et de liberté; calle enfin des religioux et religieuses, des isolés aussi, aucquete, en France et au Tohad, il a porté inlassablement durant les vinçt dernières années de sa via le message de l'Evengle. — D. J.]

Ses petits-enfants et de son arrièrepetit-fils. La religieuse sera célébrée en l'église Menthon-Saint-Bernard, le mercredi I février, à Meures.

de Menthon,

Menthon-Saint-Bernard.

Un dandy voltairien Mal aimé, Mérimée? De ses œuvre de sauvegarde du patricontemporains, certainement moine architectural de la pas. On ne peut guère se faire, en quarante ans de littérature, en quarante ans de littérature, en publique et de fréquentation grands, davantage d'amis et moins d'ennemis qu'ils ne s'en fit.

Prosper Mérimée », de Jean Autin

France? Dans son amitié pour l'impératrice ? Dans tout cela, de façon indissoluble, a c'est sans doute ce qui explique la réserve, pour ne pas dire plan de la postérité Il son égard. L'ami, le conseiller d'Eugénie de Montijo, donc! n'a pu être qu'un courtisan intéréactionnaire. Mais Eugénie ans l'époque de leur première rencontre; Mérimée fut véritablement et sans aucune arrière-pensée sænr. Et surtout, E Second Empire ne lui apporta rien de plus ne l'aurait in n'importe quel autre régime tant soucieux de l'intérêt public.

### La passion du patrimoine

« Homme de droite » ? Oui, pour A peine un . homme pour A peine un . homme d'ordre » pour contempo contempo Et beaucoup moins que Vigny, Flaubert George voltairien, anticlérical, un ennemi idéologues phratranchons, a aristocrate de même s'il all daignait al la débauche daignait par la débauche

homme d'esprit maltrisant et maniant l'ia perfec-

tion ce que l'on n'avait me encore imaginé d'appeler la « cuiture », mais qui en était vraiment une. Méchant? Pourquoi pas? Ses contemporains s'accordent lui trouver un air - effronte -, - méchant -, - guindé -, - trop bien élevé -. Il a - le bonheur le plus triste du monde ». contemporains l'apprécient l'aiment, 🖿 ceci compense cela.

Un dandy voyeur? Sans doute aussi. Mais ce dandy . un monstre 🔳 travail efficace. Il battu durant vingt par monts et par vaux dans des conditions épuisantes, et fripouilles pour physiquement de la disparition qu'il aimait d'une France qu'il aimait. Et si l'on que le vêtement plus que la chair, des « hommes de droite lui valent hier de droite = lui valent bien des - hommes de gauche »

La biographie Jean Autin de l'Etat, M l'homme privé. Elle minutieuse vive, lucide a favorable. Quelques fautes vénielles échappées au correcteur, quelques maladresses d'écriture, l'absence d'une chronologie récapitulative un d'une bibliographie sommaire, empê-chent i lui donner un sur 20. Mais nous n'en trop

JACQUES CELLARD. E Librairie académique Perrin. rellé, illustrations, 350 pages, 90 F.

### CARNET

### **JEAN NAYROU**

De ses contemporaines? On ne voit que George Sand, qui « l'es-saya » (ou qu'il essaya?), pour se déclarer insatisfaite. Mais de

quel homme ne l'aurait-elle eté? Mal aimé la vic? Sans donte le Une et une

jeunesse heureuses, matérielle-

ment et moralement, une exis-

tence très intelligemment emplie

la satisfaction des tâches menées

à bien, et, pour en finir, une mort bienvenue, le 23 septembre 1870, au crépuscule d'un Second Em-

pire et d'une mail qu'il avait

Reste a postérité. De l'écri-vain, elle ne conserve guère que le souvenir de Carmen; et en-core, de la Carmen de Bizet dont on n'est pas loin

Mérimée le parolier.

peu La Corse est, littérairement parlant, si touristique! La Chronique règne Charles IX I quelques

Waster en quête d'aventures

bistoriques un vieilleries.

Arsène (1844) ? Mais
de l'extrême

fin que sont Lokis et Djoumans

Où est donc le vrai Mérimée I

servis et aimés.

M. MAYROU,

survenn le dimanche 6 février à Folx.

[Né le 3 décembre 1914 à Esples-de-Bérou dans l'Ariège, Jean Nayvoe, exploitant agricole, responsable du réseau de résistance « Combet » dans l'Arie de l'instituteur général du de Viccleses 185, Maire de Sentence de 1855, a welt én su maire de Fos 185, à 1971, puis su maire de Fos 1850, inscrit au la late, d'avait pas solikolté la rere de ce mandat en 1980. Président de la Fédération française d'économie montagnande, Jean Nayrou égat un des meltires du félibrige.]

- On nous pric d'annoncer le décès

M= Albert CHATELET, née Marguerite Brey, survenu le 4 février 1983, dans quatre-vingt-dix-septième amée.

M. et M. Joseph Châtelet,
M. et M. Joseph Châtelet,
M. et M. Philippe Châtelet,
M. et M. Philippe Châtelet,
M. et M. Marguerite (Marie-Christine)

ses enfants, ses petits-enfants et su M™ Jane Brey, sa mana

M. Albert CHATELET,

Les obsèques lieu mardi

Les obsèques ont au lieu le 5 février à

- On nous prie d'annoncer la mort de Mª François de Menthon, née Nicole de Saint-Seine, endormie dans la paix du Seigneur, le vendredi 4 février, dans sa quatrevingt-quatrième année, De la part de : François de Menthon. Ses enfants,

Marennes. - Marennes.
M. et M™ Pierre-Jean Hay,
M. et M™ Jean Hay,
Le docteur et M™ François Hay,
M. Christian Hay,
M. et M™ Alain Hay,
M. et M™ Paul Castanet,
Les Jamilles Castanet, Jancoux et

ont la douleur de faire part du décès de leur grand-mère, arrière-grand-

M Louise HAY, née Land du Mérite national, venve de Ima Hay, mort en déportation,

vingt-neaf ans.
Ses obsèques auront lleu il Marannes.
Réunion ≡ domicile, place Carnot, le mercredi 9 février, à 15 h 30.

Control des lleur de feite auront. Place Carnot, 17320 Marennes. niace Pierre-Brisson,

 Monsieur et M= Pierre Avril, Piarre-Olivier Avril, douleur de faire part du décès de earvenu le 22 janvier 🖼 🛚

Les obsèques ont ou lieu dans la plus milieu intimité, le 27 janvier IIIII. Gay-Lussac, - M. m M= Charles Kable, Leurs enfants,

douleur de la mar du décès de M= Bernard KABLE, née Henriette Favier, honoraire socianx survenu le 2 février l'11 illus en quatrevingt-dixième année. Un service religieux œcuménique a été célébré la lifetta en l'église manuel

mée de l'annual.

bis, rue Jean-de-La Fontaine,

- Mª Marcel Mortessagne, son épouse. Mortessagne ■ I enfants,
M. ■ M= I enfants ieurs enfants. Ses manufacture petits-enfants,

la douleur de line part in the de Marcel MORTESSAGNE, professeur honoraire au lycée Charlemagne (Paris-41). quatre-vingt-cinquième année.

l'église M Billy (Allier). Cet mu tient m de fa Cet tient de faire-part.

de France-Chambord. 92, boulevard Clemenceau, 76600 Le Havre. - M. et M= Other Neubauer

leurs enfants.
M. et M. Philippe Weill M. et Mrs Laury et and enfants, ont a douleur in the part du that de

and the second s

M= Jacques NEUBAUER. le 1ª février 1983. la plus stricte intimité.

— M= Vital Polack,
M. ■ M≈ Denis Polack,
M. ■ M≈ Thierry Polack,
M. ■ Jean Léger,
Jean-Emmanuel, Oriane, Julia,

ent la grande douleur de faire part du M. Vital POLACE,

époux, père e grand-père, le 31 janvier e Les obsèques en lieu dans l'inti-mité.

### Remerciements

— M™ Georges Bidault Et sa findant

Et sa findant l'impossibilité de répondre aux limombrables témoignages de sympathie qui leur ont été adressés à l'occasion de la mort de

Georges BIDAULT, leur gratitude émue.

- M# Hálène Morere. Me Morere,
aux sympathic
que leur avez témoignées

MORERE, 14, mm Eugène-Gibez, 75015 Paris. Rue François-Camel, 09800 Castillon.

Anniversaires

- Souvebez-vous

Georges SALVY, mort le l'Évrier

### anniversaires - Il y a quatre ans, disparaissair

Pierre-Henri MALRIEU. Une pensée est Une sera célébrée en sa mémoire le 8 février 1983, à 1 beures, en l'église Sainte-Marguerite, | Cannes-

Communications diverses

- Au cours d'une réception organisée au Cercle républicain par la Fédération française des groupes folkloriques, une jeune Gasconne, Mª Martine Duron, a été élue Payse de France 1983. Elle était présentée par « l'Ensoutelhada », section arts et traditions populaires des Toulousains à Paris.

### Soutenances de thèses -Université Rennes-I, jeudi

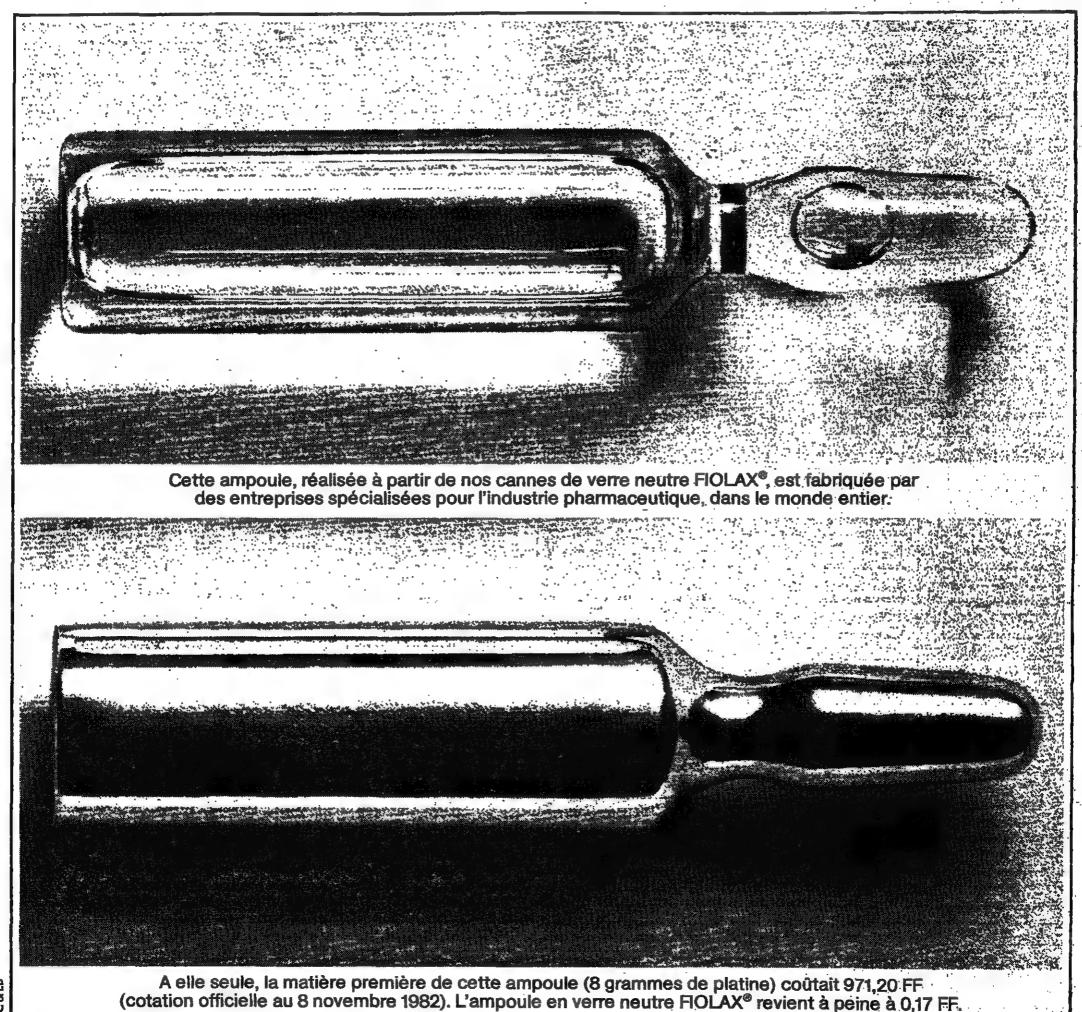
10 février 🛘 14 🖟 30, salle 🚞 thèses, Hervé Le Roy: « L'assurance e le droit pécuniaire de la famille ».

— Université Paris-1 (Panthéon-Sorbonne), samedi 12 février à 14 heures, salle Louis-Liard, M. Daniel Panzac : . La peste dans l'empire Otto-

■ de 1700 à [ ■ ». - Université Paris-II. mercredi 16 février à 16 h 30, salle des commissions, 🍱 Akram Al Zubaidi : • Le - l'unité économique arabe; son rôle dans la préparation de l'intégration économique arabes ...

Que savez-vous du verre?

# A performances égales, l'ampoule du haut coûte 971,03 FF de moins.



(cotation officielle au 8 novembre 1982). L'ampoule en verre neutre FIOLAX® revient à peine à 0,17 FF.

Chaque jour, on sauve de nombreuses vies humaines par l'injection de médicaments comme les antibiotiques ou l'insuline. La bonne conservation, donc l'efficacité d'un médicament, dépend essentiellement de son conditionnement.

Les parois d'une ampoule doivent être parfaitement imperméables aux gaz, comme l'oxygène. L'ampoule ne doit présenter aucun pore, car certains composants du médicament pourraient s'y fixer. Et le matériau utilisé pour l'ampoule ne doit provoquer aucune réaction chimique qui puisse altérer le médicament.

Seulement deux possibilités. Seuls deux matériaux remplissent toutes ces conditions: le platine et le verre spécial neutre FIOLAX® de SCHOTT-RUHRGLAS. Le verre a encore sur le platine un énorme avantage: il est transparent et permet donc les contrôles visuels obligatoires pour les médicaments liquides.

FIOLAX® n'est qu'un exemple des propriétés particulières que nous pouvons donner au verre. Et les possibilités de ce matériau sont loin d'être épuisées: nous travaillons sans cesse à des projets de recherche et à de nouveaux produits.

Le Groupe Schott:

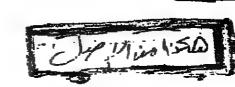
34 entreprises avec 40 centres de production répartis dans le monde, plus de 250 agences de distribution en France et à l'étranger. Le catalogue SCHOTT comporte plus de 50.000 articles et la Société réalise un chiffre d'affaires annuel de 3.5 milliards de francs.

FIOLAX® est une marque déposée de SCHOTT GLASWERKE, Mayence.

SCHOTT FRANCE 6, rue des Bateliers, 92110 Clichy



**Nous perfectionnons** sans cesse le verre.





# Le Monde

# ECONOMIE

### La reprise américaine serait plus forte que la Maison Blanche ne veut encore le dire

ir ine compte pas trop sur Etats-Unis servir im locomotive à l'économie Si une reprise est jugée certaine ici et a a doute même déjà mencé, son ampleur devrait être faible et sa progression lente, si l'on en croit les experts gouverne-

L'administration Reagan prévoit. en effet, une hausse du produit national brut de 1,4 % en 1983, ce qui permettrait il peine de rattraper la baisse la l'année dernière (- 1,8 %), baisse la plus forte depuis 1936. La croissance serait de I S au premier trimestre, de 3 %. su deuxième, puis de 🛮 🏗 su troisième et au quatrième. Cela n'emde tourner autour de 10,4 🖷 en décembre 1983, 10,8 L

un tel tableau, les Etzts-Unis ne se rueraient pas sur les im-portations. Poussées par les syndicats, ils chercheraient, au contraire, limiter au maximum le déficit de leur commerce extérieur. Celui-ci a atteint 42,7 milliards de dollars en 1982 m pourrait être beaucoup plus fort cette année - on avance le chiffre gigantesque de 75 milds — si le taux de change ne se modifie pas sensiblement. Le be-lance des pelements américaine : elle-même été : de 6 milliards de dollars en 1982, après deux années d'éxcédent.

Une fois n'est pes coutume : le gouvernement est accusé de noircir le tableau. Les instituts privés ne prévoient-ile pas, en moyenne, une croissance de 2,5 % en 1983 ? Certains avancent même le chiffre de 5,9 %, falsant valoir que les lendemains de récession surprennent toujours per leur vitalité.

Excessive ou non, le grande prudence de la Maison Blanche s'explique par des mésaventures antérieures : les collaborateurs de M. Reagan craignent de perdre toute crédibilité en décevant de qu'une bonne surprise pourrait être pas tentés, chacun Il sa manière, de montée en épingle, exploitée politi-

Les signes de reprise se resnifus. depuis quelques semaines. ou moins de their En décembre, les industrielles ont augmenté de 4,8 %, ce qui est le plus fort gain mensuel depuis deux ans et demi et laisse prévoir une retance de la production en janvier. On le doit pour l' équipements de dépenses de chiffre significant : les dépenses de ont augmenté 4.5 et = = = = = = = rapport le libertue 1982. Enfin, dans l'automobile, la production de jenvier est supérieure de 40 % li celle de janvier 1982. On a rappelé des chômeurs pour la première fois longtemps, même si les ventes restent toujours

son empleur, L reprise ne sere pas due aux invesaméricaines envisagent de consacrer encore moins d'argent qu'en 1982 au développement 🖦 🛌 📖 Le département du commerce évalue cette baisse présumée à 5,2 %, en On Sur plusiours autres facteurs.

Les stocks industriels ont beaucoup pendant tongue récession, et il faut 🕍 regarnir. En outre de manuel manuel me teurs, qui entent retardé des son individuelle), profiteralent - Printed plus interventies la peur provoquée - la nouvel allégement de 10 % de l'im-"pôt sur le revenu des personnes physiques doit entrer en vigueur le

Quant aux obstacles... on se demande toujours comment # Réserve fédérale (FED) et les marchés financiers vont réagir à un déficit budietaire évalué à 206 milliards

nouvesu Ma Américains, alors de dollars en 1983. Ne seront-ils The same of the same vers le haut, par crainte d'une reprise de

La FED a clairement fait savoir qu'avec de tels déficits on ne doit pes compter sur elle pour ab davantage 🚾 🗰 d'intérêt. 🐷 taux ne permettant pas une raprise vigourause, car trop élev port il la hausse des prix. N'a-t-elle pes déjà assoupli son calcul de la masse monétaire, laissant les liquim circulation croître de 50 milliarde de dollars en janvier ?

La l'illiant fédérale adopte, un fait, une position moyenne, cherchant à faire trois choses à la fois : Congrès la Massart blanche et le Congrès la réduire le déficit budgétaire, favoriser quand même la reprise économique, rassurer les milieux financiers sur son engagement difficile. Au mains la FED n'est-elle plus attaquée par la gouverne-ment : M. [ de lui adresser des louenges publiques.

Comment réduire 📕 déficit 🛚 C'est la grande question la Washington. Le Congrès exerce de pressions M. Reagan pour l'amener à raientir l'accroi ment des dépenses militaires. Il y arrivera sans doute. Mais la III Blanche pourrait céder sur une au-qui, elle, aggravarait le déficit : le manurait d'un programme de lutte contre le chômage par des travaux publics. Un tel projet coûterait, selon ses promoteurs, entre 5 et 10 milliards de dollars. THE REPORT PROPERTY AND VICTOR

jeudi 🖿 l'ama budgétaire du Congrès. Cet organisme très écouté a l'habitude beaucoup plus pessimiste que la Maison Blanche. Or II estime que III déficit envisage Pour serait inférieur 👊 22 milliarde de dollars au chiffre prévu per Reegen. Ses calculs se fondent sur une reprise plus forze et des zeux d'intérêt plus bas.

L'ENTRÉE EN VIGUEUR DES LOIS AUROUX

### Il reste beaucoup à faire pour relancer la négociation sociale

faits et... dans les entreprises. A la date du 4 février, toutes celles qui emploient plus de deux ceuts salariés devaient obligatoirement avoir engagé des négociations sur la mise en œuvre du droit d'expression des salariés. C'est également cette année qu'entre en rigueur l'obligation de négo-cier annuellement dans les entre-prises où existent des sections syndicales. La négociation so-ciale va-t-elle ainsi retrouver un certain dynamisme?

UI, en France, a peur de la négociation sociale ? A pro-mière vue, personne. Alors tive recouvre ses droits | la régie Romult, tentant I progressiconflits, partenaires sociaux en démontrer, in niveau tional, que dialogue, favorisé il vrai par la puissance publique, peut se révéler plus fructueux pour abais-ser l'âge de la retraite que pour ré-former l'assurance-chômage. Au endemain d'une année qui avec vu la suspension, pendant quatre mois, de la loi de 1950 sur la libre discussion salaires, 1983 s'annonce-t-elle comme une ère imme pour la négociation sociale?

Tout paraît annoncer une période plus feste. Les entreprises de plus de deux cents salariés avaient jusqu'an 4 février ouvrir négocia-tions sur les modalités de la mise en œuvre du droit d'expression des salariés. Par ailleurs, les entreprises - où sont constituées un plusieurs sections syndicales d'organisations représentatives - sont désormais to-nues à une obligation annuelle de né-gocier sur les salaires récls, la durée et l'organisation du temps de travail.
Autant dire que, per gré per gré, syndicats et patronat devraient avoir cette année un peu plus de per à à

Certes, depuis son arrivée au pouvoir, le nouveau gouvernement prine la négociation permanente. Définissant l'esprit de lois, M. Jean Martin avait souligné : - 🔛 politique contractuelle, par la negociation stimulée par l'État à les niveaux, constitue donc la pierre angulaire rap-ports sociaux dans l'entreprise, le cadre naturellement loi. - volonté mandin parfaitement - frage Syndicaux. Dem interventions, M. Bergeron ne manque ja-mais de louer les bienfaits de la politique contractuelle. La C.G.T. reconnaît la nécessité de la négociation, partir la le rapport de forces joue en faveur salariés. De longue date, la C.F.T.C. a dialogue social. El la C.G.C. pour la concertation permanente, d'Il-d l'entreprise, en premier la cadres.

### Rendez-vous manqué

Depuis • resyndicalisation • en 1978, h C.F.D.T. elle-même a développé ce thème. M. Maire ainsi vant le changement 10 mai 1981 la possibilité construire une - société un ruelle - : - A la société autoritaire où un se décide d'en haut, expliquait-il . Syndicalisme le 2 avril 1111, dans le secret des cabiministériels et des conseils d'administration. Et C.F.D.T. substituer société 📫 le 🚃 ia négociation i la règle, la public en la consultation de tous les intéressés au un pratihabituelle. .

1982, tale les conditions auraient 📰 📰 trouver réunies pour susciter un grand renouveau de la négociation collective. Or, si le gou-le indéniablement développé la concertation, il a manoné ce rendez-vous. La plupart des grandes réformes sociales ont Hi promul-guées par ordonnances. Et le blo-cage des avec l'encadrement qui a suivi, n'a pas vraiment favorisé, malgré les quatrevingt-huit habran-che au niveau national, le libre jeu de la négociation. De trop marbreux – salariés mar restés de tout salarial. Existerait-il une a négo-cier, le au de ne pas modifier comportements, de n'abandon-ner aucune parcelle du pouvoir, 🌬 ne pas im prêter im jeu du compromis ? Comme le disait M. Raymond Soubie, ancien conseiller cial 🧸 M. Barre, lors d'un colloque de la Droit social, en octobre 1982, e personne n'est explicitement hostile la négociation collective », mais - la propension à négocier n'est pas toujours la pente la plus naturelle des organisations syndicales un patronales, ou des em-

Etait-il nécessaire de transformer la propension en obligation pour que la négociation se développe ? Si l'on croit um analyse du service il études du ministère du travail (1), bie encore à un énorme gruyère. Au niveau national, 111 conventions collectives mu en vigueur, 40 d'enim elles plus 🏭 la moitié du privé. En 1981, 657 avenants conventionnels (un moins qu'en 1980), la plu-part portant sur les salaires, ont été

conclus. - Globalement, note l'étude, in proportion d'établisseappliquant moins un collective branche # 76.9 % - Des l'industrie, ante proportion d'établissements et pas-sée, de 1972 à 1981, de 62,1 % à %, le pourcentage de miniconverts passant la même de 74,6 % I 90,4 II.

Si depuis le 15 = 1980 le nombre la conventions conventions nelle a marqué 📶 points 💳 derannées, = en particulier to Indianament de moins de lact conventionnels qui ressemble quand me descend in la branche l'entreprise : seulement près de 10 de dix salana plus déclarent appliquer une convention un accord propre Manage de plus in III salariés, ties conventionnelles - ne cient ni d'une convention 📟 branche, ni d'un d'entreprise, ni d'un accord professionnel.

Il y a done beaucoup à faire pour relancer la dynamique 🕼 🖿 négociad'exclus de système conventionnel. fois, un accord national — sur limitelle cafés-hôtels-restaurants, 🞩 on s'attaque maintenant I la la du travail. Sur I quatre-vingt-huit nationaux 🏜 sortie 🛅 bloplus the tiers comportent clauses d'augmentation sur 🔤 📼 récis line que, en 1981, sculetives mil avaient eu au moins un avenant my ces salaires récls.

D'autres progrès ont été réalisés. d'une convention collective, un protocole "Warm sur l'indemnisation de la maladie vient d'être signé. cent quatre-vingt mille profession-et six cents mille salariés), pair et syndicats ont, sous la houlette im ministres Auroux et Deleis, jeté les d'un projet d'accord global ouvrant i voie i des conventions collectives. Dans les branches, soixante-dix-huit accords us en 1982 eur la 1 tion de 🗎 durée du travail, monpour l'utilisation des équipements que sur la difficile question de la compensation salariale, les partenaires sociaux savaient faire preuve

> MICHEL MENLACGUAY. (Live in mile page 22.)

(1) des statistiques du travail. Supplément
(2) Cependant, note l'étude, · l'ap-

plication d'une ou d'un record d'entreprise vient le plus complèter celle plus généraux, puisque treise mille trois établissements (sur dix-neuf mille un cents) cumulent les deux
29,5 de deux cents
cents de deux cents à quant cent quatre-vingt dix-neuf sala-riès, près il II il ments de cinq cents salariés.

# Pour que l'OPEP ne se disloque pas...

L'échec, le 24 janvier à Genève, de la conférence de l'OPEP marquera-t-il la date d'un troisième « choc » pétrolier à rebours ? Pour la première fois depuis 1973, l'opinion » pris mière fois depuis 1973, l'opinion m pris conscience qu'une baisse des prix nominaux du pétrole significative ne relevait pas de l'utopie. Les signes contradictoires émis depuis la réonion de Genève par lés diverses parties prenantes du marché ne permettent cependant pus me interprétation aisée. Quels buts poursuit l'Arable Saoudite? Les risques d'une guerre des prix sont-ils réels? Quel peut être le rôle des compagnies pétrollères dans ces circonstances? Et colai des pays producteurs n'appartenant pas à l'OPEP?

Mine Agnès Chevallier, charafe de mission

Mme Agnès Chevallier, chargée de mission au Centre d'études prospectives et d'informa-

tions internationales (CEPII), et M. Jean-Marie Chevalier, professeur de aciences économiques, tenteut de répondre à ces questions, Leurs ana-lyses s'appuient sur une hypothèse centrale; une tyses s'appuient sur une hypothèse centrale : une baisse importante des prix nominaux du pétrole un profite fondamentalement à aucun des acteurs en présence sur le marché pétrolier. Elle n'est donc pas recherchée. Au coutraire, il est probable que l'Arabie Saoudite — qui jone un rôle central an sein de l'OPEP — fera tout pour éviter le déclenchement d'une guerre des prix pouvant amener à un effondrement durable de cent-ci. De même y-a-t-il peu de chance que les compagnies, dont les stratégies à moyen et à long terme sont basées sur l'hypothèse d'une hausse des prix, tentant d'encourager un mouve-ment à la baisse.

Cas analyses sout fondées sur les travaux auxquels out participé A. Chevalier et J.-M. Chevaller dans le cadre du projet de Simulation et analyse du cheminement de l'économie mondiale (Sachem) mis en œuvre au CEPII ~ relié au Plan, — en association avec l'institut économique et juridique de l'énergie de Greno-

(1) Une série d'études réalisées dans ce cadre, et (1) Une série d'orages realisses caus ce caure, et présentant les principant pays producteurs et consommateurs d'énergie (Étais-Unis, Japon, U.R.S.S., Arabie Saoudite, iran, Irak, Koweft, Chine) ainsi que les compagnies pétrolières, ont été publières par la Documentation française sous le titre « Les grands acteure le sedue énergétique mondiale », Économie et Prospective internationale, » 11, troisième trimestre 1982.

### Arabie Saoudite : un « coup de poker » qui pourrait réussir

per AGNÈS CHEVALLIER

A conférence de Genève (22ignivier 1983) est depuis conférence de l'OPEP à se solder par un échec : cette fois encore, les délégations des pays membres se sont séparées sans arrêter de politique commune. L'émoi suscité par l'échec de Genève est cependant particuliè-rement vif. D'abord parce que la ré-pétition des échecs augmente la pro-babilité d'une baisse du prix du pétrole; mais aurtout cette dernière rupture est venue de 🏻 où on l'attendait le moins, de l'Arabie Saoudite. Comment expliquer que ce pays tra-ditionnellement considéré comme prudent et modéré se soit lancé dans un véritable « coup de poker » dont l'enjeu pour l'économie mondiale pourrait être capital ? Comment comprendre qu'après avoir soutanu le prix du pétrole pendant près d'un an, les Saoudiens et leurs voisins du Golfe aient provoqué la rupture au moment même où un accord sur de nouveaux quotas de production paraissait acquis ?.

Rappelons que les pays de l'OPEP avaient déjà adopté, en mars 1982, un plafond de production et des quotas par pays afin de résister aux pressions à la baisse des prix particulièrement forte alors : au premier tri-mestre 1982 l'écart entre le prix officiel de l'Arabian light (fixé à 34 dollars le baril depuis octobre 1981) et son prix sur le marché spot était de 5,50 dollars par baril.

Mais les quotes fixés alors n'étaient à l'évidence qu'une pre-

mière étape : production qu'ils supposaient (7,5 millions barils/jour) strait fortement en streint l'année prétrès inférieure au potentiel du pays était encore très élevée au regard des besoins financiers respectifs des dif-in rabais de Imim natures, fut surtout a cas au and de l'automne 1982, quand la

L'Arabie Lauren d'en Times ainsi une part to plus en plus importante des effets de la sta-gnation, ce « sacrifice » profitant d'ailleurs, un du l' plus opposés gou-saoudien, l'iran et la Libye. Cela n'était fait pour favoriser les discussions lors des conférences de juillet et de

décembre. Au total, toutefois, le prix moyen auquel s'effectuaient les achats de pétrole il l'OPEP n'était pas très en dessous de ce qu'aurait voulu la moyenne des prix officiels, et l' pouvait considérer que l'OPEP, = plutôt l'Arabie Saoudite avait réussi II maintenir le prix nominal.

(Lire la suite page 23.)

### Compagnies: une baisse durable des prix du pétrole nuirait à leurs intérêts

par JEAN-MARIE CHEVALIER

A l'augmentation du prix du brut, le le monde commençait l'admettre, paraît mise il semble s'interroger la position des pagnies pétrol du marché : mi cia la une durable prix? De quelles armes disposent-elles agir sur la situation? Un bref regard en and

peaucoup bénéficié du mouvement de la dernière décennie : entre IPM et 1981, le chiffre d'affaires des douze plus grandes firmes pétrolières du monde est passé de 61 à 560 milliards de dollars, tandis que leurs profits passaient de 5 à 26 milliards de dollars. Ces douze compagn is appartiement au-jourd ui au groupe des vingt pre-mières firmes mondiales alors que ce n'était le ma que de de d'entre

en la (1).

Ainsi, malgré les nationalisations, l'augmentation du la leur activité du la la diminution de leur activité de ge et de la demande,
réussi à augmenter, sur un
rythme plus rapide que le reste de
l'économie, leur chiff d'affaires, leur cash flow et leur puissance fi-

Les résultats, plus médiocres, de 1982, mulicinent en en partie au moins, par la mise en œuvre d'une stratégie remarquable d'adaptation à fondée

sur trois principes majeurs : priorité aux hydrocarbures, développement contrôlé iii charbon, souplesse d'adaptation | l'évolution | de-

La plupart des grandes compa gnies pétrolières sont présentes, plu ou activement, dans les principales filières énergétiques. Le pétrole et une moindre le gaz restent cependant la source essentielle de leurs profits et la cible majeure de leurs investissements (plus de 90 %). Parmi énergies, le pétrole 🔳 🖺 gaz 🖼 🖴 effet les deux seales qui soient sus-ceptibles de conférer à qui les possède une rente sans mesure avec im profits que l'on peut trouver ailleurs.

Prenons, pour illustrer cela, 🗷 🚟 bée en 1981 par Du Pont de Ne-mours. Conoco présente la particularité de partager son activité à 50/50 entre le marie de pétrole. L'exa-ma des profits entre 1971 de 1980 montre que le profit issu du charbon 3 cents/baril équivalent pétrole en 1971, de 50 cents en fin de période après avoir atteint un chiffre maximum III 75 cents III 1976, III

(Lire la suite page 23.)

(1) Ces douze compagnies sont dans l'ordre en 1981 : Exxon, Shell, Mobil, Texaco, B.P., Socal, Standard of In-diana, Gulf Oil, Arco, Conoco (Du Pouz de Nemours), C.F.P. et Elf-Aquitaine,





Hiers, 92110 Clichy

annuel de 3.5 🕅

sque deservir de sort

tionnons e verre.

### L'IMPLANTATION DES SYNDICATS APRÈS LES ÉLECTIONS AUX CHAMBRES D'AGRICULTURE

- La F.N.S.E.A., largement majoritaire, est surtout forte au nord de la Loire.
- Les syndicats minoritaires représentent ensemble près de 30 % des voix.

ES aux chambres d'agriculture du 28 janvier dernier qui, pour m première fois. m déroulaient 🛮 🖿 proportionnelle, ont permis d'apprécier les rapports in forces syndicaux qui travercampagnes. La F.N.S.E.A. reste de loin le principal représentant agriculteurs dans cam-pagnes Mais, syndicats minoritaires, comme le Modef plus ancien, ont acquis une audience qui dépasse III points forts de leurs ori-

Ces ont du par le Monde, à partir de della fournis

par le ministère de l'agriculture (1) retenu. En plusieurs endroits, Listes un mallau importants (parplus 30 %) n'ont per attrià syndicat en particulier, leur intitulé ne le permettant pas. C'est in attributions litigieuses que provient in différence d'estimation amounted le com de la F.N.S.E.A., celle-ci s'attribuant 70,85 resultat global ministère lui donnant 63,9 %.

• F.N.S.E.A. (Fédération natiosyndicats d'exploitants agricoles): présente dans l'ensemble 👞

parisien, le le le Nord-Est. usicurs à relever : la la l'Oise, la F.N.S.E.A. fait un score de 100 5 (il y avait une seule liste). Le point luri de l'Allier ne litti pur faire illusion : institutionnellement parlant, la F.D.S.E.A. me département relève de la F.N.S.E.A. mais avec les
F.N.S.E.A. mais avec les
F.D.S.E.A. mais avec M mouvance F.N.S.E.A. en la constituée par M. Verdale, président de la l'Albanie de la la

 MINGIF (Monvement de IH exploitants familianx) : 48,75 voix, pratiquement jeu 6gal F.N.S.E.A., Charente, l'Aude, Waucluse, et la Corso-du-Sud. L'implantation

coopératives, lequel joue plutôt la

carte de la companya del companya de la companya del companya de la companya de l

Ouest, il faut tenir compte
F.D.S.E.A. qu'il soutient, SudEst. Le Galement
les listes F.D.S.E.A. LoireAtlantique du Puy-de-Dôme,
exclues de F.N.S.E.A., et qui rejoint 🖪 F.N.S.P., 💶 🚃 🖺 🕮 C.N.S.T.P. # l'Orne.

• C.N.S.T.P. (Confédération paysans) : dix-huit mois après création, ce syndicat original plutôt critiques la timidité programme gouvernemental, devient 6,8 suffrages plan national (et 11 département d'présentait autonomes) syndi-paysan. Son implantation : sur l'ensemble territoire, à l'exclusion parisien 🔳 🔤 Nord-Est, 📟 🚞 en Bretagne da nord, dans le sud du parisien, dans la Sud-Ouest, région Rhône-Alpes, la Savoic, 📰 l'Hérault, où 🖩 🛊 📺 le renfort du Mivoc (Mouvement

d'intervention i mana occitan). • F.N.S.P. (Fédération syndicats paysans) : plus

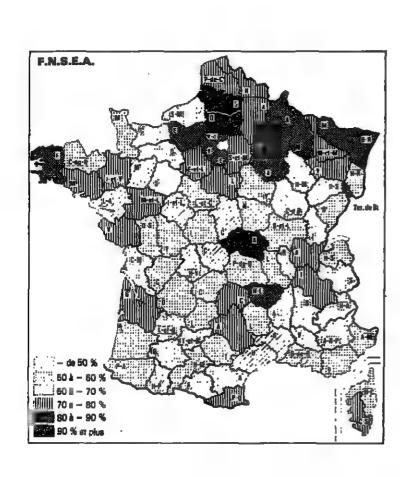
puisque and en avril 1982, la F.N.S.P. regroupe ceux is syndiagricoles qui ont choisi la rupd'avec la F.N.S.E.A. Plutôt proche du P.S., implantation reste Elle repréependant 6,55 des suffrages Les points forts
la Loire-Atlantique (42,2%), le
Puy-de-Dôme (49,5%), où cepeadant la gauche qui tenait la chambre
d'agriculture la perd au profit la
F.N.S.E.A. dont la M. Michel

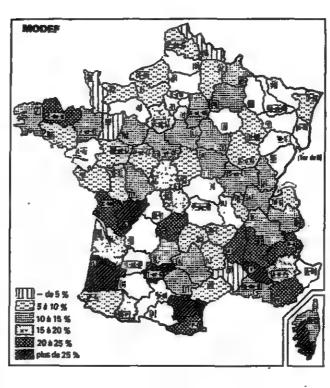
• F.F.A (Fédération française l'agriculture) ; considérée comme un syndicat conservateur, F.F.A. qui a son en Indreet-Loire où elle atteint 54 % des voix est surtout implantée en Pays de Loire (pays chouan ?), en Basse Normandie, en Bourgogne, dans la Creuse et dans la Haute-Savoie. Sur le plan national, la F.F.A. recueille 5,95 % des suffrages, mais ses forces semble que le maintien de la F.F.A. relève surtout d'un rejet par un électorat non progressiste des leaders du syndicalisme traditionnel qui « tiennent » les départements.

Les salariés d'exploitation comme ceux des organismes agricoles sont représentés esin el chambres d'agriculture. Le nombre de leurs sièges y a même été augmenté. La participation an scrutin . im plus faible que celle des exploitants (69.62 ); mais elle est en progrespar rapport aux élections de : elle atteint 42,15 % d'exploitation = 47.5 pour ceux arganisations. Les résultats pour les deux collèges confondus donnent 34,64 | | | | C.F.D.T., 21,66 I à la C.G.T., 12,05 % à la C.G.C., 11,72 ■ F.O., 6,51 III la F.G.S.O.A (Fédération syndicate ..... agricoles-autonome), 1,94 🖫 📗 C.F.D.T. A noter enfin « diverses » recueillent 11.28 👞 La proportion C.F.D.T. gauche > iii plusieurs chambres d'agriculture.

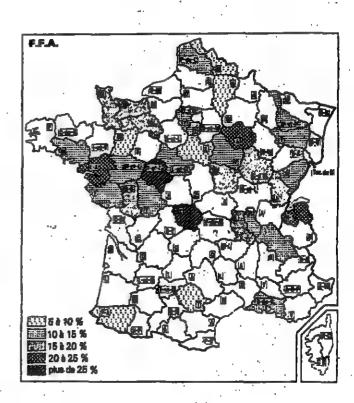
(1) Il s'ant des résultats officieux.

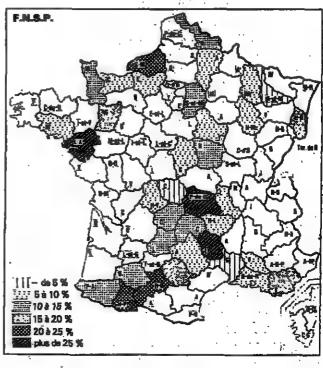
La F.N.S.E.A. est « faible » là où elle recueille moins de la moitié des suffrages... ...Les autres syndicats sont considérés comme « forts » là où ils obtiennent plus de 20 % des suffrages.











### FLASH SPÉCIAL **ÉCONOMIE ET FINANCES**

100 BANQUES INTERNATIONALES Sélectionnées par groupe financier suisse Childres Nerkuil pour MISE EN PLACE

### **CRÉDITS AUX ENTREPRISES FRANÇAISES**

Court terms (-1 an), moven terms (3/5 ans) ou long turns (7/10 ans). En FF, SFR, USS, MM au mara devise I négocier PARTICIPATION AU CAPITAL SOCIÉTÉS FRANÇAISES + C/C (Industrie - Commerce - Services - Immobilier)

### **MARCHÉS EXPORTATION**

Association internationale de relations d'affaires, DEVELOPMENT BUSINESS CLUB - D.B.C.

ORGANISE DU 1" AU 4 MARS IIII A PARIS, hôtel Nova-Park Élysées RENDEZ-VOUS AVEC LE PRÉSIDENT DU GROUPE FINANCIER SUISSE CHILDTAS NERKUIL Délégué pour la France :

RENSEIGNEMENTS ET JUSQU'AU 18 FÉVRIER A 17 TELEX 550140 F - INDICATIF : SECPART - TÉLÉPHONÉ I (56) 97-67-91

DEVELOPMENT CONSULTANT

En FF | 250 : | l'ordre | DEVELOPMENT CONSULTANT (T.V.A. | | | | | | | | | | | | |

### L'ENTRÉE EN VIGUEUR DES LOIS AUROUX **RELANCER LA NÉGOCIATION SOCIALE**

(Suite de la page 21.)

Malgré les blocages, les résis-

tances, les vides conventionnels, le paysage bouge.

Ce n'est pur un hasard si M. Annea a retenu le seuil de dans cents pour entreprises qui mettre en musique l'expression in manie : c'est illitivement au-dessus de ce 📶 que - la négociation interne à l'entreprise prend de l'importance - (2). Mais, pour cinq mille entreprises concernées, wingt-deux accords sur l'expression cté

au 15 janvier, la plupart in négo-

Tant le plan national dans l'entreprise, la mana de la négociation suppose 🔤 changements de comportement qui indispensables. Comment, en effet, sera-t-il possible d'affronter im mutations sociales, 🖛 changements technologiques, 🚣 répartir en production maine en croissance quasi nulle, al on m renoue patiemment man résolu-ment, le du dialogue l'amment

MICHEL NOBLECOURT.

### RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

MINISTÈRE DE L'HYDRAULIQUE DIRECTION GÉNÉRALE

DES INFRASTRUCTURES HYDRAULIQUES

**AVIS DE PROROGÁTION DE DELAI** 

Les entreprises intéressées par l'appel d'offres international relatif à la construction du barrage de Gargar (Wilaya de Mostaganem) sont avisées que le délai de remise des offres initialement prévu pour le a février 1983 un reporté au 10 mars 1983 à 12 h.

Le Nord-E

goup de poi

de la companie

See 1

to reign

5 1

POUR QUE L'OPEP NE SE DISLOQUE PAS...

4 182 Add . . . **≅35**,1,521.... 2354

the transfer of temporal

### Le « coup de poker » de l'Arabie Saoudite

(Suite de la page 21.)

in the second second

the first of the second second to

Les difficultés de l'Arabie Saoudite à vendre un pétrole relativement char allaient pourtant croissantes, et chacun sentait bien que la résistance sacudienne - que la plupart des ob-servateurs n'estimaient d'ailleurs pas si grande — allait bientôt toucher ses firnites. Dès lors, la conférence de Genève, réunie sur l'intiative des pays du Golfe à paine plus d'un mois après celle de Vienne, était attendue comme une réunion décisive devant conduire, selon les analyses des une et des autres; soit à un accord sur de nouveaux quotas, soit à l'annonce d'une baisse des prix. Or elle s'est conclue, comme les précédentes, sur un constat de désaccord, la rupture étant cette fois venue des Saoudiens et de leurs alliés du Golfe alors que les pays les plus « indisciplinés » étaient prêts I se ranger à une posi-

con commune.

Certes, la question des différentiels de prix devait être soulevée : un accord sur les productions ne peut être viable que si les prix des différents bruts sont fixés à des niveaux assurant la stabilité de cette répartition. Mais cette question n'était pas urgente et certains pays, l'Algérie notamment, s'ils refusaient l'ultimaturn secucion, sus tercasamit rotats à enta-mer les discussions. La seule an-nonce d'un accord sur les quotas, après l'échec des conférences prédédentes, aurait permia, dans la climat d'expectative actuel, de ranverser les anticipations dans un sens favorable à l'OPEP. Pourquoi alors ce « coup »

Les premiers commentaires privi-légient deux interprétations, d'ailleurs non exclusives. Selon la pre-mière, l'Arabie Sacudite voudrait baisser son prix, mais la situation n'était pas encore « mûre », pour qu'elle apparaisse aux yeux de l'opi-nion internationale et de se propre opinion comme contrainte de le faire. La baisse des prix spot que l'échec de Ganève pourrait entraîner lui facili-terait la tâche, Selon la decoième interprétation, l'Arabie Saoudite veut produire un effet de choc sur les pays de l'OPEP pour mieux reprendre la situation en main dans quelques semaines et amener l'OPEP à une posttion commune sur les auotes et les

Ces interprétations appellent plusieurs remarques. Depuis plus d'un an, le prix officiel saoudien est soumle à des fortes pressions, et soumis à des fortes pressions, et l'annonce que les Saoudiens allaient être obligés de baisser leurs prot a déjà été largement répandue : personne n'aurait sans doute été n'auroris ni choqué, par une décision de baissé. Il nous aemble plutôt que l'Arable Saoudite cherchait manure des sacutes de la large de large de la large de l les moyens d'enrayer une balass du prix nominal à la défense duquel elle s'est attachée pour des considéra-tions politiques autant qu'économiques. Tout au moins, si cette beisse est inévitable charchait-elle à la limiter et à l'assortir de toutes les garan-ties contre des dérapages ultérieurs. La rupture de Genève ne serait pas un renoncement à la politique de sta-bilisation des prix pratiqués jusque-là

mais devrait pludit être comme un épisode tactique. La pen-cherait dès lors pour la deuxième interprétation : l'effet de choc.

Manifestement, cet effet a été recherché, les déclarations de Cheik Yamani à l'issue de la conférence le montrent bien. Cependant il nous semble que cet effet n'est pas excluevernent, ni même prioritairement, adressé aux pays membres de l'OPEP. Reprenons en effet le scénario e prédit » par Yamani et qui, d'ailleurs, est loin d'être inédir : il dé-marre par une baisse des prix spot à lequelle les Britanniques répondent par une baisse de leurs prix, ils sont suivis en cela par les producteurs cette basse ne peut qu'être suivie par les autres pays de l'OPEP; une seule inconnue demeure dans ce scé-nario de basse généralisée : l'em-

### Les destinations de l'effet de choc

Au niveau actuel de la demande de pétrole, et compte tenu des nerspectives qui ne sont guère encoura-geantes, le déclanchement d'un tel ario ne peut être évité que per la volonté commune de l'ensemble des pays exportateurs. Jusqu'à présent la résistance aux pressions du mar-ché s'est trouvée concentrée sur le dernier maillon de la chaîne, l'Arabia Sacudite. Elle ne peut être mainte-nant poussée plus loin. Mais l'Arabie oudite serait convaincue de la vanité des afforts qui pourraient être entrepris d'un scard qui ne mentre rait que les may de l'OPEP : comment en effer exiger des pays siricains qu'ils augmentent leurs différentiels alors qu'ils sont directsment soumis à la concurrence britan-

« L'effet de choc » muit destiné directement producteurs non membres de l'OPEP. Eux aussi s'abritent sous le parapluie de l'OPEP avec jusqu'ici l'avantage non négligable pays l'apparagne ne leur demande de le porter. Ce paraplule est maintenant trop lourd pour la seule Arable Seoudite qui réclame le soutien de tous les DRVS 40000FERTBURS.

La « rupture » de Genève met les Britanniques à découvert et leur fait mesurer l'ampleur des risques en-sourus, d'autant plus que la « prévision » de Yamani d'une baix prix britanniques a provoqué immé-diatement la baisse sur la marché ilbre. Lee Britanniques et les Mexiins, bien qu'à des titres différents, raient les premiers touchés par une

Deux cuestions se trouvent maintenent posées : quels sont les risques et que sont les chances de succès ?

evoir été bien calculé. D'abord, il a mil provoqué à un moment qui pas critique :

n'est particulierement fort actuellement, les des compagnies sont bas, la baisse saisonnière de la demande n'a pas encare commence. Si un « caup » devait être tenté, c'était le moment ou Phis foodsmentalement, il est peu

l'écart entre les prix soot et les prix

probable que les pays exportateurs se livrent à une guerre des prix. Que les pays de l'OPEP aient été prêts à s'accorder sur des quotes indique bien la conscience qu'ils ont des limites de la concurrence pratiquée jusqu'alors. Aucun ne souhaite une beisse des prix secudiens, encore moins une baisse généralisée des prix dont tout le monde admet qu'elle serait impuissa au la la court terme, il relancer la demande. hisnu'à présent seuls les Emirats Arabes Unis, traditionnellement pro-ches de l'Arabie Sacudite, ont annoncé qu'ils allaient augmenter leur production : il n'est pas interdit de penser que cette annonce fait pertie de l'effet recherché.

Quant was compagnies pétrofières, une d'approvisionnement en brut allégerait les difficultés de leurs activité de raffinage. En revanche, compte tenu de leurs activités d'exploration et de production, elles ont devantage intérêt à un dissement des prix réels plutôt qu'à une cassure des prix qui riendrait compromettre la rentabilité

Il est donc permis de penser que les intervenants sur le marché pétro-For vont adopter une attitude prudente et attentiste limitant ainsi les risques de dérapage.

n'est per trop risqué, le coup » saoudien a-t-il des chances de réussir il La réussite totale serait une entente, plus ou moins officialle, de l'ensemble des exportateurs, qui éviterait la baisse du prix de référence et se conclurait par un accord général sur les quantités et les prix. C'est sans doute là plus que n'espè rent les pays du Golfe, qui se conten teraient d'un succès plus partiel L'essentiel pour eux est de garantir l'evenir car rien ne permet d'assurer que les temps les plus durs pour les pays exportateurs sont pas catte garantie réclame aujourd'hui un tement du prix de référence, il est probable que l'Arabie Saoudite le concédera pour préserver les chances de succès d'un accord des exportateurs. Calui-ci n'est pes impossible à trouver : si les rivalités et cerber dans un climat aussi difficile. en même temps le nécessité d'une organisation commune des produc-teurs n'a jamais été aussi évidente. Même l'Iran — qui représente la plus grande menace de rupture au sein de - paraît maintenant en être convaince. Les producteurs extérieurs à l'OPEP pourraient eux aussi ne pas rester insensibles à cette évi-

AGNÈS CHEVALLIER, chargée de mission au CEP!! (Centre d'études prospectives et d'informations internationales).

### Les intérêts des compagnies pétrolières

(Suite de la page 21.)

Le profit issu du pétrole était 📾 65 cents/baril 💶 1971 🖪 de 5.17 dollars/baril en 1990 l

Même constatation de Exxon: nesf 📰 🛅 perte 📰 le charbon, uranmm et les minerais.

Apparition d'un premier la charbonnier = 1980 : 3 marie dollars, e qui représente mu marge/baril i peu prés mile i mun parer à une marge de 3,4 dollars/bani de pétrole **imalei** un profit pé-trolier de 6 000 millions de dollars.

Dans ces conditions, l'une de préoccupations majeures des compagnies reste la recherche d'an production propre en zone sûre : Eu-Unis, Enrope occidentale. Certes, le coût d'extraction y est plus cher, mais le profit est plus élevé, et le ris-que de nationalisation n'existe En 1981, on estimait que le profit net sur le brut d'alle de d'environ I dollars/baril, l'une de pour les

Cette permanence de la priorité étrolière présente, malgré 🔟 📥 bilité, un danger majeur pour 🖃 compagnies dans la man où elles ne mandlem plus le mete de détermination du prix de brut. Le deuxième choc pétrolier, par exa-ple, qui leur a été savorable dans un premier temps, apparaît maintenant comme ayant été trop fort : l'augmentation des marges par baril qu'il provoquée : del arribbe data un diminution demande. Au-jourd'hui, une légère baisse prix est de nature i rétablir la situation, mais, si elle était trop forte, à 20 vingt dollars par baril par exemple, elle obligerait les compagnies à sermer des gisements pour la mise en production desquels des dizzines de ailliards de dollars ont été dépensés.

### Le charbon : un développement contrôlé

La cherbon est, nous l'avons vu, une activité assez su rentable contraignante (rigidi é de la production, grèves, problèmes d'environnment). Cependant, l'équilibre énergétique long le nécessaire sous chandière.

Les compagnies pétrolières out compris rapidement qu'elles devaient participer à ce développe-ment. Ses contrôlent depuis longtemps un potentiel de situé aux États-Unis (environ 50 % des réserves), en Canada, en Australie, en Afrique du Sud ; la majeure par-tie de cette production est destinés au marché mondial.

quatre compagnies les plus engagées les le charbon, Exxon, Shell, Mobil et B.P., pourraient les contrôler près de la moitié du commerce \_\_\_\_

mine mine co développement lorsque le contrats de le ont les signés sur um période d'une dizaine d'années. La croissance assez IIII-Materi planisiée de ce marele permet donc d'alléger la martie petrolier et de l'orienter progressivement. produits plus légers 🏜 meilleure valorisation pour lesquels il n'existe, en l'ant actuel de prix, an-CUID SHIDSTITUL

At 444 de = 4441 classique, betroliers be préoccupation de plus ierme : développer im nouvelles technologies charbonnières qui pourront être appelées jour complément hydrocarbi classiques : gazéfication, li-quéfaction, de carbu-rants, récupération in situ, etc. La maitrise de ces nouvelles techt gies, qui aujourd'hui entièregnies pétrolières, confère derni une as derni une regard l'OPEP : il suffirait, en effet, que m prix du pétrole passe un certain seuil, (que l'on situe aux environs de 60 dol-lars/baril.) pour qu'elles décime le développement des des (à partir du charbon ou des schistes) s'attaquant alors aux marde légers pétrole.

q présence compagnies de l'activité bonnière, même delle n'est pas rentable, leur un moyen indi-Le rythme im la croissance écono-

mique, and in ou trois and qui viennent, constitue aujourd'hui l'incertitude majeure. Pour les compagnies, il s'agit des s'adapter à situation.

Pour le pétrole brut, les compaies en place une d'approvisionnement souple : d'approvisionnement souple : leur production propre complétée par des contrats l'ong terme et. s'il faut, par achats spot. La prix porte essentiellement achats ; elle avantage, provisoirement, les compagnies courtes » en brut pénalise les compagnies longues » longues » en brut. Une peut avoir un effet régulateur, au qu'elle au pas en sure la mandal des productions propres.

Au niveau illi raffinage, il convient di distinguer deux

Celui produits légers évidenment pour pour les compagnies, puisqu'il permet la valorisation maximale bruts. Il s'agit par ailleurs d'un marché moins soumis aux variations conjoncturelles ou que celui produits lourds, d'un marché la rigidité de la demande progresser, en iridance, comme le rer automobile mondial.

 Le marché des produits lourds est deventage aux variations

Les cadence très mesurée : plus difficile le prévoir. En min. c'est un marché sur lequel la peut s'accentuer : progression du charbon, excédents de produits lourds de la part des part de l'OPEP et de certains rassineurs, arrivée ILL bruts lourds d'Amérique latine. Ces risques d'excédents pourraient mettre en péril la compétitivité du charbon, mais, d'un mus côté, ils mans tuent décote des produits lourds par rapport um produits légers u augmentent par conséquent la rentabilité des unités III conversion. Les compagnies peuvent www y faire face par des investissements de conversion qui apparaissent ainsi comme une variable strategique fondamentale li partir de laquelle les grands raffineurs internationaux peuvent adapter l'offre I la variation la demande. Par investissements qu'ils font, ou qu'ils ne font pas, ils peuvent, en toute sécurité, faire aux incertitudes de la 6conomique aux éven-déséquilibres physiques.

### Une demande incertaine

Ainsi, compagnies paraissent trouver dans position forte, mais qui situe un un must de croissance et de hausse tendancielle prix. Les mieux pla hypothèse celles qui disposent meilleurs internationaux : forte américaine, ressources diversifiées, implantation les grandes plates-formes in raf-finage à partir desquelles elles valorisent au mieux les bruts III IIII pro-

Elles paraissent au contraire moins face une lume for prix : au-delà d'un ajustement conjoncturel (quelques dollars un moins), dont l'effet régulateur est d'ailleurs très limité, une lume duet substantielle mettrait en la rentabilité III gisements aussi la que la développement du Cette line irait directement | l'encoutre | efforts déployés par les États u mi compagnies pour se dégager de la dépen-dance extérieure. Les ce point de vue, régulation, en dernière ins-tance, reste le marché américain : si les prix de l'OPEP baient en dessous du prix marginal américain (environ 29 dollars). contraignant les compagnies à fermer puits, celles-ci se municipalità raient alors .... E gouernment féqui, en période pré-électorale, n'hésiterait une doute pas instaurer de quotas ou ... I'im-

portation.

La land Mu prix beurte Man trop d'intérêts pour que l'on puisse y croire. Les pays exportateurs une en quelque sorte condiment à illumination un arrangement de limitation de

JEAN-MARIE CHEVALIER. professeur as sciences économiques à l'université Paris-Nord.

### Le Nord-Est britannique : tentatives pour enrayer un profond déclin

#ÉRITABLE « lecon de choses » de la révolution industrielle et de son déclin, illustration à l'état chimiquement pur de la puissance de l'Angletarre et de ses difficultée actu Nord-Est, berceau de l'industrie britannique, de cette machine conquérante, semble aujourd'hui s'enfoncer dans la récession et le chômage. Les mesures mises en œuvre pour surmonter la crise apparaissent en-

gare merginales. C'est dans cette région, avacta-ment entre Stockton et Darlington, que George Stevenson fit marche se première locomotive à vapeur en 1825. Le développement industriel du Nord-Eat a été fondé depuis le XIXª siècle sur le charbon et les industries lourdes qui lui sont liées, la aidérurgie et les constructions mi-vales. Avant guerre, 40 % du tonnage de la marine britannique ve-naient de Tesside. Il n'y en a plus que 4 % maintenant. Pourtant Bri-tish Steel a encore investi au cours des demières années 1 milliard de livres (1) dans la plus grande usine sidénirgique d'Europe à Redcar, qui produit l'acier le meilleur merché, ais qui n'en est pas moins menscée la crise.

Décrié dans tem la Grande-Bretagne, le Nord-Est apparaît comme doublement victime de ses industries lourdes. Le charbon et l'acier l'ont politié et abliné avant er dans la récession. de le précipitar dans la recession. La région revit, avec quelques adoucissaments, le cauchemar des années 30 : le chômage frappait alors 37 % de la population active. les chantiers navals et les mines déjà fermaient leurs portes. En 1936, l'armée des sans-emploi de a petite ville de Jarrow, au bord de la Tyne, organisait une marche sur Londres. Jusqu'en 1938, les pouvoirs publics encouragèrent une po-titique d'exode, puis ils décidérent leurs » en créent des zones industrielles et commerciales. Le regain d'activité des chantiers navals, des industries lourdes et de l'armement ne. pas longtemps à 🖪

secondaire a non seulement perdu en importance relative, a régressé en 1111 ? ? 111966 11 1981, le nombre de pers dans l'industrie sonnes employ est passé de 9,2 à 6 millions. La région n'est pourtant pas exacte-ment un modèle réduit de la montée puis de la chute de l'industrie britannique, car la orise a encore accusé la contraste entre le nord et is sud du pays, Dans le Nord-Est. le taux de chômage est de six te taux de chomage est de six points plus élevé que dans le Sud-est, le revenu per tête moyen y est inférieur de 20 livres per semaine, et 2 % seulement des emplois qui seront créés d'ici à 1986 le seront des livres per semaine. dans le Nord contre 34 % dens le Sud-Est.

est une région « à part ». Elle est considérée comme telle per ses habitants et par les autres Britanni-qui ne la pas en grande Sa mauvaise réputation est largement tée ; partie son image marque. Coincés un confins de l'Angleterre et de l'Ecosse, mile a une tradition plus nordique que britannique. 5mm habi-Geordies >, present pour machos s, mm i l'ouvrage, méprisants ame la physique. D'où le peu emplois nouvelles, l'électronique, suprès

Toutsfois, le Nord-Est nement plus plus dynamique bien le croire la plupart des Britanniques. Newcastle a eu le premier métro de Grande-Bretagne hors de Londres ; en partie grace au pétrole et au gaz de la mer du Nord, la ville est devenue un nœud de communications ; l'université de Durham-Newcastle est la troisième de Grande-Bretsgne, après

Cambridge,
chaque mois juin Le Nord-Est est-il exempleire du declin économique, par d'une d'une d'adoption, industriel, de la Grande-Bretagne, virale Oktoberfast sans alcool ». Elle vraie Oktoberfast sans alcool ». Elle antreprises ont an mile

possède un orchestre de chambre et une troupe permanente de théâ-tre que complètent cinq cales qui tournent constamment dans les cinq de la région.

Le dépeuplement ne s'en pour-suit pas moins. La tentative de réo-rientation et de modernisation des industries lourdes, entamée à la fin des années 60, a fait long feu. Au déclin des industries traditionnelles s'est bien vite ajoutée la récession dans les nouvelles industries légères

nouveaux de 1976 à 1981 dans le comté de Tyne and Wear; mais, dans le même temps, quarante-six mille emplois étair perdus dans tout le comté, où quatre-vingt-huit mille chômeurs sont enregistrés. Les auteurs du rapport concluent am l' e impact marginal » des P.M.E. dans la solution de la crise.

Les exemples d'entreprises marchent ne sont pui de la contract de



introduites pendant la décennie précédente. Le phénomène est auss apparu dans le secteur public, qui avait été gonflé pour compenser les ns d'emoloi le charif l'acier. Illim i l'acie publique proprement tima a diminué depuis l'arrivée un pouvoir des meure pes moins une assistée : les dépenses publiques (gouvernament central, collectivités locales et entreprises nationalisées) y sont plus que la

Depuis 1979, le Nord-Est a perdu d'emplois qu'il en précédents. La certain dépendant uniquement de la sidé-

la société la puis 1877. Elle vient d'emménager dans des installations toutes neuves représentant un 26 millions de livres. C'est, 💼 promoteurs, l'« usine la plus moderne du monde » pour la fabri-cation de ponts métalliques et d'en-veloppes pour réalle du trales électriques. Elle emploie un peu plus de ouvriers, le même nombre que il ancapacité de production de mul-tipliée par 2,5. Cleveland Bridge travaille # 80 % pour l'exportation ; mais la la disproportion III III grande, d'autant plus me a serie a memandes n'est rempli qu'à un ann pour catte année.

The language and treatment of entrepreneur, Se Geoffrey Week a

and an 1981 in a second d'entreprise ». La plus grande de la ...... de Newcastle. La Marcalist de l'Echiquier pensait en le premier change à la l'économie britannique était impôts. Dans les azones » en question, les maille sont many ées pendant dix ens des taxes locales, qui sont indépendantes du chiffre de la la relative plus la la P.M.E.

an pour im grandes entreprises. Il s'agit plus de stimuler ou d'atprises un chôtaxes et les unit qui lui censés freiner l'esprit d'initiative n'auraient de l'auraient de l' s'installer - qu'elles sont jugées non rantables, - e « zones d'entreprise » ne répondent que partiallement & wocation. A Newcastle en tout « zones » n'ont pour le l'extérieur. la région est simplement déménagé pour profiter

En marge (business school) Durham, depuis une I leur expérience III leur qui Le Groupe nologique britannique (B.T.G.), or-ganisme parapublic déve loopement industriel. également en ma ma partie entreprises qui se dévelop-La du l'imilions de lipour soutenir d'avenir. L'objectif n'est de emplois tout prix sans trop c'était souvent le cas pour précédents gouvernements travaillistes, – explique 📰 ====. meis d'encourager idées, technologies nouvelles, même priori d'emplois the last principal regions of

Le B.T.G. un cataly-Dour inspirer aux banques. Il prendre participation will une société, puis se retirer quand les premiers profits issent. Le Groupe du Nord-Est partie prenante dans une d'entreprises, il en tine better Mara elles, ma quarantaine sont en créations nouvelles land'entreprise. rimin ou confirmés, parfois par des chômeurs qui ont toutes (souvent substantielles em Grande-Bratagne, les cadres), at une trentaine d'autres d'échapper il in les les cadres (no les cadres)

Table ces entreprises permetd'insuffler un dynai une région munic de viine que
marginales des
beaucoup plus générale. Les P.M.E. se la lileurs les Nord-Est. De même, les technologies produits produits vesux viennent-ils plupart du i'extérieur la la région. de de grandes firmes britanniques ou internationales ne sont le Nord-Est. Le taux d'innova 📰 v 📰 particulièrement faible : de Newcastle. secteurs entreprises in la région n'ont introduit aucun produit nouveau au des cinq in the last

La main-d'œuvre travailleuse, disciplinée qualifiée des traditionnelles, re-tyclage L'encadrement local n'est pas 🖮 très grande valeur, maigre la présence que 🖃 dirigeants d'entreprise 🛌 traditionnellement venus d'autres régions. La recherche 🚃 embryonnaire... Le Nord-Est s'est trouvé frappé plus durement que régions britanniques par la recession. In out n'espère tant attendue s'y fasse sentir plus du mana du mana

DANIEL VERNET.

(1) Une livre vaut environ

### NOTES DE LECTURE

### par Alfred SAUVY

### EDMOND MALINVAUD. — Théorie macroéconomique. - IL. Évolutions conjoncturelles

Le second volume de seuvre magistrale (que l'on souhaite pourvu = suivants) que du premier (analysé 17 novembre 1981), consacré contraintes physiques sur la production et à croissance. Trois tableaux, ici, iiii sujets plutôt, faisant les chapitres 7, 8 et 9 : l'équilibre | terme, l'inflation, fluctuations conjuncturelles | politiques stabilisation

Dictée par un scrupule scientifique extrême, la méthode suivie part d'un cadre exogène. défini (comme il ne l'est jamais il faut toujours sacrifier quelque chose). Cette plate-forme le droit m construire et, éventuellement, de conclure. Les équations sont naturellement nombreuses, mais simples (quelques différentielles, d'intégrales). Tout le départ et c'est lui seul que porter ilm critiques.

Le strieur est, volontairement, la de côté, m qui peut surprendre, dans les circonstances en moment, mais il s'agit, rappelons-le, d'un exercice qui peut moduler in la sulte.

Plus troublant MM M globalisme : l'offre, comme la demande, and désespérément au singulier. Les que nos arrelate l'ennent, en plus en plus. I leur diversité. Cette observation nous incite penser (c'est oncore un simple cadre en réflexion) que mieux — valu que Keynes n'eût — hir (pour la pratique, d'autres auraient pu servir). Notre auteur alors trouvé, lui-même, le the et l'aurait iargement dépassé. Sant dans aurait-il des moins and the à la sides du multiplicateur, qui, dans les circonstances actuelles, prend parfois une transitue.

ici l'infortune qui peut économètres. Dépassant l'abstraction de leur réflexion, metales d'entre eux pensent pouvoir indiquer muins, conseiller fermement in voie à suivre. Rien de ៅ ici, bien au 🗃 📶 : le souci, sinon le remords, d'une simplification, jugée un gner des remous. Dès lors, nous sommes, à de parler d'un exercice au en un male d'un répétition provisoire.

Toujours I le premier chapitre, qui débouche inévitablement sur 🖺 Illens - chômage M rigidité des prix », M M justement sur la principale rigidité, libéral classique; d'autres rigidités pour-être étudiées, ce qui conduirait,

même pour production, and notion d'élas-ticité, plus efficiente que l'usuelle trompeuse - capacité de production ..

Sur l'inflation, sujet peut-être présenté de façon peu moins minutieuse que le précédent, rete non seulement la notion d'anticipation, inspirée 💵 la théorie des jeux, au quelques nouvelles. Cepenpeu mis valeur l'allégement, si intense, de l'endettement du principal créancier, l'État. Précieux, en revanche, 🖦 développements qui s'opposent à la thèse facile la l'inflation-oreiller, ann accélération. La comparaison un toxique vient alors II l'esprit.

Il la troisième partie, non moins riche. tout serait I citer, et c'est I regret que nous limitons nos commentaires aux vien (prudentes) sur la maila et les prévisions qu'elles permettent. Nous déjà bien mis en garde, quand surgit soudain le risque in voir l'ensemble d'équations dicter deux solutions, will que nullement exclure, une telle réponse prête aisément à

Ce n'est qu'un éclair ; politique budgé-taire, politique monétaire un le manu ramènent I l'air libre ou, plutôt, sur la

Recueillons-nous donc un peu un mesula portée d'un tel ouvrage : l'inquiétude profonde la l'homme porain devant = création sociale, et, M jour en jour, plus complexe, M IIIII politiques ne Limi que trop limitan que le coup d'épée d'Alexandre. ment i écheveaux étant pour moment. hors d'atteinte, l'exercice s'avère souverain. Celui-ci diami la matière d'un enseignement, heureux im jeunes appelés à profiter d'un tel entraînement. Il conventionnel qu'il puisse paraître parfois. Ils auront toujours, au 🖦 🕷 leur carrière, l'occasion 🕷 trancher, man trop trembler im main.

Doivent-ils and les seuls ? Nous present que im cinit d'entreprise et bien d'autres peuvent trouver un leur profit à il tels jeux, ce terme étant, bien entendu, join d'être péioratif.

Editions Dunod. Collection sous direction is H. Hierche, Paris 1982, 24 cm.

### CLAUDE MOUTON M PHILIPPE CHALMAIN (m divers). - Les marchés internationaux des matières premières.

On monde, ces premières. mondiales, et un monde aussi, aller d'elles, de producteurs, la consommateurs, négociants, courtiers, juristes, banquiers, administratifs, and C'est le troisième l'an que est présentés les mandant du sémi- Matières premières a échanges internationaux ., organisé par le CREMAP Centre de recherches sur les marchés des premières). En raison 🔳 la diversité des sujets et du nombre des auteurs (vingt-trois), le déroulement est plus vivant que logique, ma l'intérêt est partout \_\_\_\_

Dans première partie, méthodes et techniques (sept articles dont lim financiers), retenons le rôle la puissante C.F.T.C. américains (Commodity Future Trading Commission) et la novation and commodity bonds, l'essai, forme nouvelle d'indexation, propre à faciliter les recherches minières. Cette partie et termine par un concret, la fourniture de blé l'Égypte (Ph. Billouin, J.-P. Samuel 👊 le maître 📰 jeu Ph. Chalmain).

C'est intervenant qui est présentée en partie, ■ déjà apparaissent les de cartel ; dénousment un we exemple, si symbolique, le sucre (J. Graham et P. M Genestoux).

ronnement, s'ouvre - une, plus curieuse que convaincante, amparaison la la circula-tion, place la l'Étoile. Plus substantiel, ill en espoir, le fonds commun des matières premières », appelé I faciliter m rapports Nord-Sud.

Marri embarrassés, les États socialistes, particulièrement sur le accords internatioqualité & fournisseurs d'acheteurs aussi par la divergence entre will intérêts M ceux du tiers-monde, dont mentendent. cependant, due differenti.

Quant à l'arme alimentaire (Ph. Chalmain), épéc la limit plus que d'acier, elle se fimite la l'embargo la États-Unis sur le

recueil si riche, où nous autume un peu étonné de un pas recomme la CNUCED ! chaque alinés. \* Économica, Paris 1982. M cm.

Cinq articles sur finale terminent ce

### JEAN-LUC POJEL - Le bifteck de soia. - Une solution au probième alimentaire mondial? Cette nouvelle male d'un mémoire,

présenté l'Ecole des l'in études en sociales, une regrettable littérature contemporaine. Le public en libre mul au prétendu bifteck pétrole m fournissait, d'ailleurs, que l'énergie). IIII Etats-Unis, la bibliographie est-assez abondante et, nos ru figurent, l'imparat (de façon jours discrète). 🛏 • protéines végétales texturées = (P.V.T.).

Au de l'opération, m riche végétal, le soja, qu'après le maïs, l'Europe essaie d'acclimater, mais sans succès jusqu'ici

Très éclairante, la partie technique malheureusement trop vite la place I des vues effectives, qui rappellent quelque peu les reproches prodigu naguère la révolution verte, qui E sauvé l'Asie du Que des intérêts considérables en jeu ; que la défense de mintérêts prête à critique, pour surprendre, mais il est craindre qu'une vue trop systématiquement idéaliste ne prenne le sur l'objectif fondamental : Nourrir les

Bibliographie large, sans mention la li-fois, Marcellin Berthelot. \* L'Harmattan, Paris 1982, 21,5 cm.

### JACQUES MAIRESSE (et divers). Emploi et chômage. - Avantpropos de J. Mairesse.

Autour in maître d'œuvre sont minim quelques (que l'éditeur n'a jugé une nous présenter, au dont l'attache l'INSEE paraît forte) pour traiter d'un sujet qui, le pare ne fait l'unanimité que su un point : La Mandal Ma vaincre le grand fléau

Im sept with (dont l'un m, malhoureusement, en anglais), la première impres-sion qui se dégage est le très faible recours à l'expérience, reproche formulé plus fondé l'endroit l'endroit dont le métier de saisir les l'ille dans (Suisse, Autriche, Luxembourg peut-in la Suède), non plus que sur moins (Angleterre, Canada, Etats-Unis, Australie, Espagne). Nous retrouvons, par contre, en toile de fond, le ves classiques renouvelées, de J.-M. Keynes et, ille l'abord, nous sommes frappés : « La théorie de Keynes de la Inexacte, comme le prétendent esprits en mal d'originalité (sic), mais elle est incomplète et pas phénomènes essentiels (E. Malinvaud). L'humour par euphémisme, 🗪 dit-on, britannique.

paraît l'éde M. stabilité d'un important secteur y la Seulement,

jusqu'à présent, c'est l l'évolution inverse que nous avons assisté. L'immobilité sécurisante d'une fraction croissante de l'économie, dans un ensemble mouvant, a reporté sur le reste le soin de mobilité. A tout le moins, cette question centrale est-elle matière I observation minutieuse, sans pré-

De façon générale, les divers auteurs partent, comme tout le monde, de la popula-tion active actuelle et s'efforcent de trouver le moyen de procurer un empioi à chacun, d'assurer son « insertion » dans l'ensemble. Autant cette attitude se justifie & l'échelon chez les praticiens (Agence de l'emploi, etc.), autant elle est une fois érimal: pour la nation, en effet, le but l'économie n'est pas, comme pour l'idu, l'emploi, satisfaction des privés publics. Or, dans ce recueil, si estimable, même l'article intitulé Besoins d'emplois = le le sujet. Dans ces conditions, logique devient l'expression « créer des emplois »; que ne peut, certes, éviter M. Le Garrec, mais dont les économistes statisticiens devraient finir par se détacher.

Aussi vicille elle-même, la réflexion sur le problème de l'emploi ne peut progresser que si le point de départ est juste et nul le souci de bonne réputation des auteurs. Suivons, du reste, M. Malinvaud : Le la théorie mocro-économique... présente un grand intérêt pour ceux qui ont à étudier les politiques de lutte contre le chomage. » L'idée exprimée se prête aisément à la réciproque. L'espoir la là et la réussité peut enfin pointer, comme le jour sort de la nuit.

sciences politiques. Paris I I cm. 182 pages. 32 F.

### JEAN CLUZEL. - Les pouvoirs publics et l'artisanat.

Remarquable présentation d'un secteur vital, toujours oublié et trop souvent consi-Will comme attardé, me une il disparition. Celui qui a tant contribué, ima la Bourbonnais et les alentours, à une large diffusion des connaissances économiques et sociales montre que tout en s'opposant à l'alienation, si souvent dénoncée ailleurs, l'artisanat satisfait un grand nombre de besoins et rétablit 🖿 maintient divers équilibres continue Le libres dénoncé ici, il diverses reprises - est-il spé-cifié, - doit être libres par répression que par allégement des charges

\* Librairie générale de droit et de jurispru-dence. Paris 1982, 22 cm. 212 pages, 55 F.

Publicité

# Ordinateur personnel en vue chez les distributeurs agréés IBM.

06 - Alpes-Maritimes COMPUTERLAND NICE avenue Leon Beranger 00700 Saint-Laurent-du-Var (93) 07.61.12

POINT MICRO Nouvelles Galeries Centre Commercial Cap 3000 06700 Saint-Laurent-du-Var (93) 31.24.40

**ECU INFORMATIQUE** 27, av. de Nice 06800 Cros de Cagnes (93) 20.59.48

COMPUTERLAND PROVENCE 1. m de Corinthe - I Marseille (91) 78.02.02

**POINT MICRO** Nouvelles Galeries Centre Commercial Bourse 2, rue Bir-Hakeim - 13001 Marseille

**ECU INFORMATIQUE** Résidence Sextius W Victor Coq 13100 Aix-en-Provence (42) 27.11.48

III - Côte-d'Or LASOBIKOR 7, rue Monge - Dijon 30.09.70

(61) 21.64.39/21.04.57

31 - Haute-Garoune SOUBIRON 9, rue J. F. Kennedy - 31000 Toulouse

■ - Herault ECO INFORMATIQUE 41-43, bd Berthelot - MIII Montpellier (67) 92.52.56

COMPUTERLAND BRETAGNE
13, av. du Mail - 35000 Rennes

IMATIC 51, rue du Puits Mauger - 35000 Rennes 30.52.82

POINT MICRO Nouvelles Galeries Centre Commercial Grand Place SKOOU Grenoble 1761 09,70,09

MAINE INFORMATIC Route de Mayenne - 1000 Laval 53.06.11

H - Loire-Atlantique ORDIRAMA 29, II Guist hau - III Nantes 1401 20.56.20

M - Meurthe-et-Moselle POINT MICRO 49, rue des Ponts - 54000 Nancy (8) 337.16.65

RANDOM 18. rue Mercy - Longwy **224.80.11** 

56 - Morbihan COMPUTERLAND BRETAGNE 2. TO Leo Le Bourgo - 56100 Lorient (97) 21.51.92

CEBEA (OBBO) 57, chemin Saint-Éloi - 57050 Metz

59 Nord SIVEA 21 bis. rue Walmy - Lille 57.88.43

CEBEA 43. - Carnot - Beauvais (4) 448.20.83

63 - Puy-de-Dôme CEDIS INFORMATIQUE 19. mm G. Flaubert CLermont-Ferrand

(73) 91.84.15 III - Bas-Rhin CEBEA A. route des Romains

67200 Strasbourg-Koenigshoffen 29.54.55 IMATIC 7, rue du Marais Vert 67000 Strasbourg

(88) 22,50,22 CEDIS INFORMATIQUE 125. avenue de Saxe - 69003 Lyon

ECO INFORMATIQUE 50, cours Vitton - Lyon (7) 824.51.18

ESPACE INFORMATIQUE 27. cours Lafayette - WW Lyon (7) 864.16.66

POINT MICRO E .... - 69003 Lyon (7) R.S.B. BUREAUTIQUE

Groupe Cigel 108, cours Gambetta - MM Lyon (7) 869.43.13

74 · Hante-Savole CEBEA (D.S.A. MICRO) 15, rue A. Ligue Annemas (50) MATERIAL

III - Seine-Maritime SCRIPTA INFORMATIQUE 130, mm Jeanne-d'Arc WALL THE PR (35) 71.04.64

M - Tarn-et-Garonne 3, rue 1 Foissants - 1000 Albi

85 - Vendée MICRO-FORUM Paul Doumer 85000 La Roche-s/Yon 1511 05.20.04

LA REGLE A CALCUL

Priu Région ( ) POINT MICRO **BHV Rivoli** 52, ma 6 Rivoli - THU Paris 274,97.14

ALFA MICRO 63, bd des Batignolles - TIMO Paris 293.04.09

INFORMATIQUE 92. mm Saint-Lazare - 75008 Paris 281,29,03 OCTET WOOD ORDINATEUR 35, rue la Boétie - 75008 Paris

POINT MICRO 16. rue la Boètle - 75008 Paris NO 86 35

31, bd des Batignolles - 75008 Paris 522.70.66 COMPUTERLAND PARIS III

8. rue Bleue - 75009 Paris .80 L.T.A.

13, rue Lafayette - 75009 Paris 281.13.13 M.I.D.

11 bis, .... 🐿 la République 75011 IIII COMPUTERLAND PARIS-EST 135, bd Voltaire - 75011

379.21.01



COMPUTERLAND IN XV Centre Commercial Lugrenelle 16, rue Linois - 75015 Paris 575.76.78

212, rue Lecourbe - 75015 Paris 533-13-50 8, rue de l'Arrivée - 75015

170, rue Saint-Charles - 75015 Paris 557.79.12 UTIIRAMA

53, av. de M Grande-Armée 75016 Paris 501.98.12 L.T.A.

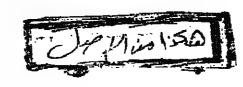
154, rue Cardinet - 75017 Paris 627.23.57 RANDOM 75, M Péreire - 75017 Paris 227.59.20

IMATIC Charles de Gaulle: 92200 Neuilly 747.11.26

CENTRE DE VITALIBM Tour Maine Montparnasse 33. avenue du Maine 538.74.47

Liste au 31.1.83

L'ordinateur personnel IBM: l'autre petit écran.



ECTEUR DE RICATION

ELR RE

10 The Control of the grant on Admin 1999 to the よわれ こうが声を演成機構を Section 1985 CONTRA MIN WARE THE

to the second

The first of the spin and and added

Talket Mis 。""是是,是 · real Park Land March · T. TANKS 500 والكافرية أعلاه \*\*\* きる 会復

ALIENSEK.

へいかい 毛奈の 装貨

1995年、東京のアンドを2000年の開発を発

THE NOIRE FRANCOPHEN DES CONTROLL

WIST CONSIGNATED WITENTION MARITIM

Sales and the second

Tan an officer of the THE LAND SA SPINS

wis internation as

The same of the same of the ticht in St " Law to be free

Language on the grant of the second of the s State of the Party of the State September & section of the size Factorial weather the same times Commence of the commence of th 

A 27 (4) (3)

1. Sec. 15. Sec. 15.

र्गेक्ट्राध्येतः 👉

San 12 1 - - -

 $\{ (a_1, \dots, a_n) \in \mathcal{A}_n \}$ 

2.12

100

A. 18. 18. 18. 8 Apple of the second

73 3 4. 2 A E4 -Kenter **2000年117日** Agree of the

sonnel IBM:

183 195 L

DEPRODUCTION INTERDITE

••• LE MONDE - Mardi 8 février 1983 - Page WE

DEMANDES D'EMPLOI 77,00 91,32

DEMANDES D'EMPLOI 22,80 27,04
IMMOBILIER 52,00 61,67 ANNONCES CLASSEES AUTOMOBILES 52,00 81,87 AGENDA 52,00 61,67 PROP. COMM. CAPITALIX 151,80 180,03

La pom/col." La tem/ig. T.T.C. 15,42 39,85 33.60 AGENDA ...... 33,60 Degressife seion surface ou nombre de perutions



# DIRECTIONS . DIRECTIONS . DIRECTIONS

Functions Nationales et internationales

MISSION:

MOYENS:

PROFIL:

### DIRECTEUR DE **FABRICATION**

Un groupe industriel français recherche an RESPONSABLE DE FABRICATION PORT l'une de sociétés située dans l'Est. Rattaché an Directeur Général il assurera la gestion

complète d'un atelier de 1.000 personnes des moyens logistiques et compenhée. Ce poste s'adresse à un Ingénieur d'environ 35 aus syant une expérience comparable de l'animazion d'une unité de production fabriquent des produits

en séries. Le lieu d'emploi se situe dans une ville de Pré permetrant la pratique du sici.

Adresser C.V., photo et prétentions s/réf. 11889 sur enveloppe à JEAN REGNIER Publishé 39, rue de l'Arcade 75008 PARIS, qui transm.

+ 1712,000 hebitano 1210 against 1210 against Televisa d'arganca un DIRECTEUR

SOUS-DIRECTEUR

Indiciaire de Secrétaire rel Adjoint de 20.000 à 40.000 habitants.

culum vitae è M. le Meira, Cen-tre Municipal, place de l'Etape, 45000 Oriéans.

Groupe international de tout premier plan fabriquant et commercialisant des composants électroniques recherche pour um de ses divisions

### UN DIRECTEUR D'USINE

Dépendant du Directeur Général, il gère opérationnellement un centre de profit, dont il manuella responsabilité des résultats duri le cadre d'objectifs budgétés.

Une équipe pluridisciplinaire, jeune 🔳 expérimentée.

Le support permanent et efficace III Directions fonctionnelles de la Division.

Un équipement automatique perfectionné m renouvelé. Un cadre et des conditions de travail attractifs et motivants dans une unité à taille humaine (250 personnes).

INGENIEUR AM - ENSI ou equivalent ayant 10 ans d'expérience industrielle, de préférence dans le domaine des composants électroniques ou électromécaniques, dont moins cinq ans responsable d'une unité de fabrication. Dans cette fonction, il a prouvé un maîtrise en matière u réduction de coûts, d'amélioration de la qualité

Une compétence 📠 décideur 🛲 🛲 gestionnaire rigoureux 🛲 nécessaire, ainsi que l'aptitude 🖥 🐘 communication | me les niveaux.

Anglais indispensable. Le poste à pourvoir est situé dans au région touristique du littoral Nord-Ouest, a offre une opportunité de développement pour un candidat à fort potentiel.

Envoyer CV, photo et prétentions mus réf. 60231 ■ CONTESSE PUBLICITÉ - 20, musico su l'Opéra - 75040 PARIS CEDEX 01

### LE PARLEMENT EUROPEEN

envisage de recruter un

(M/F)

chargé de diriger, sous l'autorité directe du Directeur Cénéral de l'Administration, du Personnel et in Finances, une importante unité administrative.

LES CANDIDATS DEVRONT: Di sir sir de études sanctionnées par un diplôme, de préférence en économiques sanctionnées par un diplôme, de préférence en économiques et financières ou possèder un expérime professionnelle garantissant un niveau, équivalent; de la communauté européenne ainsi qu'une bonne comaissance du l'Informatique; de possèder une expérience de plusieurs années en matière de gestion financière de possèder une connaissance approfondie d'une des langues officielles de la communauté europée d'une des langues officielles de la communauté europée d'une des langues officielles de la communauté europée d'une des langues officielles de la communauté européenne sera prise en considération. de tre recommunauté européenne sera prise en considération. de tre la communauté européenne; d'une des états membres de la communauté européenne; d'etre agés entre 35 et 50 ans. ☐ être agés entre 35 et 50 ans.

Lieu d'affectation: LUXEMPOURG. Rémunération afférente au grade A2 du Statut des fonctionnaires des Communautés européennes.

Le numéro du Journal de la main de les conditions d'admission peut être conditions d'admission peut être conditions d'admission peut être conditions de la référence "Avis de recrutement n° PE/11/S". In la Bureau d'informatique parlement européen, 288, boulevard 5 de la Recrutement du Parlement européen 8.P. 1511 à

DATE LIMITE DE DEPOT DES CANDIDATURES: 28 février 1983.



Un amportant CAD CHERTQUE souhaite senforcer le potentiel de sa Direction Industrielle. Dans ce but il envisage de necrater un ingénieur d'environ 35 ans pour luc confer dens un premier temps la Direction de Production (150 pers.) de l'un de ses automatiques de l'un de se automatiques de l'un de se automatiques de l'un de se automatique ses and travaillant il feu continu et sidé en PROVINCE. Le poste implique une sérieute expérience du com-mandement d'ateliers, une honne capacité à former de jeunes

Envoyer voire CV sons réi. M 1026 B aux consultants de GFC chargés de cette recherche. 350, rue de Vangirard 75015 Paris

IMPORTANTE EXCILIT DE TRANSPORTS INTERNATIONAUX

mejerile

### COLLABORATEUR DE HAUT NIVEAU

Expérimenté dans le transport tre, il dépendra directement du l'Image. Général, et devra être de militar l'aland a possible, l'anglais.

The C.V. avec lettre - ... util et photo: sous nº T 038.193 M A RÉGIE-PRESSE 85 m rue Réaumur, 75002 Hillian

Nous prions 🔤 lecteurs répondant 📖 ANNONCES DOMICILIÉES a de vouloir bien indiquer lisiblement sur l'enveloppe le numéro de l'annance les intéressant at de vérifier l'adresse, minim qu'il s'agit du a filmini Publicité » ou film agence.

Je cherche pour mon client, maison internationale de la branche alimentation it soin des animaux

### directeur

pour | I'm Center France. Le prime requiert personnalité dynamique faisant preuve d'ini-dative. Le proposition de la d'esprit inventif et offre une de un le le plein d'avenir.

- Fonctions principales:

   comact personnal avec les gros clients

   acquisition de nouveaux clients

   réalisation des mesures d'impulsion à la vente
- et application des stratégies de marketing diriger un team déjà existant
- Nous exigeous:
- formation commerciale et amanage de marketing.
- expérience dans la vente, de préférence du secteur biens de consommation; des connaissances spécifiques de l'alimentation pour animaux domestiques seraient un avantage
- plusieurs années de pratique dans la direction don d'enthousiasmer et de motiver, forte per-sonnalité et capacité de travailler dans un team
- langues: français parfaitement; bonnes con-
- naissances d'allemand age idéal: entre 35 et 45 ans

### Nous offrons:

- grande responsabilité et indépendance poste de confiance
- poste susceptible de développement dans une maisun bien établie et appréciée me la clientèle

Veuillez adresser vos offres avec curriculum vitae, nement manuscrite el copi de certificats à l'adresse ci-dessous,

Dr. oec. publ. Franz Suter Marketing- und Unternehmungsberatung Landenbergstr. 6, 111 MM Zürich, Suisse



### emplois internationaux

(et ... ments d'Outre Mer)

emplois internationaux

(et départements d'Outre Mer)

emplois internationaux (et | d Outre Mer)



D'AFRIQUE NOIRE FRANCOPHONE

CADRES CONFIRMES

**EN TRANSIT, CONSIGNATION** 

ET MANUTENTION MARITIME.

Pour tous ces postes une expérience de l'Afrique souhaitée, ainsi que la connaissance de l'anglais. Outre une manural attractive, avanta-

curriculum-vitae et photo d'identité

75063 PARIS 200 02 qui transmettra.

emplois internationaux

sociétés nationales ou internationales 📥

faire publier pour leur siège 🛲 leurs

établissements situés hors de France

leurs appels d'offres d'emplois.

s\*.

Cette classification permet aux

propres 👊 personnel expatrié.

SAE (7) recherche pour ses chantiers au MOYEN-ORIENT

# 1 PROGRAMMEUR

spécialiste en langage BASIC sur APPLE

- La mission: assister le Directeur Administratif, sur le chantier. dans sa gestion du Personnel.
- L'homme : il a quelques années d'expérience en programmation · Attiré par la vie d'équipe sur les chantiers à l'étranger il veut faire

Adresser votre C.V. sous référence P.G.A. au Service Recrutement S.A.E. 32, avenue de New-York 75784 Paris cedex 16

### Assistant export Moyen-Orient

Société construction serres métalliques recherche pour Moyen-Orient

### Jeune assistant export administrativo-commercial

Parfaitement bilingue français-anglais. Langue

Rémunération 🛲 départ : 100 🚞 F rapideévolutive. Ecrire manuscrit (+ photo) #

L. justet 1 Grottes

COFAF

psychologue 84000 AVIGNON

### NIGER

CADRE COMPTABLE financer

DECS et expérience comptable. Expérience expatriation, disponible rapidement Avantages expatriés. Adresser lettre manuscrite et prétemions.

Ecrire 🚃 n 7.685 🖿 Monde Publicité, services

1



Une les premières addissi industrielles françaises du littoral méditerranéen, recherche

### SON DIRECTEUR DU PERSONNEL **ET DES AFFAIRES SOCIALES**

Il sera charge III l'animation III de la gestion, d'une IIII III l'All personnes II fort pourcentage d'ingénieurs III III techniciens hautement qualifiés, concevant et réalisant des ensembles complexes destinés 🛍 🌬 morchés porteurs.

flattaché directement au D.G., il lui sera conflé l'ensemble des attributions dassiques de la fonction Mil aura l'avantage de la créer. Un martin facteur d'expérience au d'envergure personnelle sera donc impérativement exigé au regard us l'importance une

responsabilités proposées. Adresser votre dossier de candidature de complet, par l'aréférence de prétentions, par référence de à BAILLY CONSEIL qui l'étudiera en l'artif discrétion.



**BAILLY CONSEIL** avenue Hoche

### notre directeur du marketing 220 000 F/an, Sud de Paris

Une grande entreprise de vante (fronte cherche son (fronte-

Le poste comprend les fonctions habituelles d'études de produits, de marchés, un prix... Il d'autres, plus originales, en manifes de communication.

Nous souhaitons rencontrer de jeunes (30 ans minimum) cadres brillents, diplômés HEC, ESSEC, Sup de Co, ayant atteint le riveau de chef de groupe chez atteint de produits de consommation de standing (cosmétiques, par exemple) dans une chaîne de grands megasins, ou dans le VPC et capables de



ALEXANDRE TIC S.A.
10. RUE ROYALE - TIPLE PARIS
LYON - LILLE - BRUXELLES - LONDRES

MEMBRE DE SYNTEC

### Directeur commercial

Filiale d'un important groupe pétrolier, nous il limite sur mars la France des accessoires auto, principalement and a mani stations et et

renforçons 📟 🗷 structure 🗷 📹 ie poste 📺 directeur mercial, en relation directs avec le literatur general. il participera à la définition de la politique commerciale, à partir d'une analyse du marché. Il élaborers lument les actions permettant d'atteindre les objectifs suvera le déroulement et les

résultats de ces actions. Il informera et stimulera la force de vente, environ cinquante personnes, un liaison avec les sistis de centres régionaux de le dépend opérationnellement. Nous voyons à ce poste un homme III réflexion et d'action, capable

d'intégrer le marketing et la promotion ainsi que l'animation opérationnelle des ventes. il a supérieure et me expérieure et me expérieure et me produits de grande consommation ou

Bernard Julhiet Psycom vous assure étude sérieuse de votre dossier (lettre, CV, photo), réponse et discrétion. Main d'Anna sous référence 4738M, 1 rue de Berri - 75008 Parts



**Bernard Julhiet Psycom** 

Tél. 562.90.90

Syntec

annonce parlée\*

# Directeur d'exploitation

Gestion - Organisation - Finances

Complègne (ou ill im Nimi frail

L'un un tout premiers groupes français de la matériel électrique C.A. I milliards de frs. 4000 personnes, recherche pour seconder le Directeur Général de sa fibale régionale en "Picardie lle de France". C.A. 100 millions. 130 personnes, un codre de direction d'un professionnalisme éprouvé et de

l'i pilotera de l'entreprise : il en conduira la mutation informatique, il conceura et développera outils a gestion de l'entreprise et développera les services financiers et comptables dans la perspective de la de l'adaptation d'entreprise aux évolutions 📹 🚃 marchés.

\* Pour informations complémentaires et rendez-vous éventuel, téléphones au 763.11.15, de 9 h à Ⅲ h. Réf. 1305.

SVP Information Carrière

7 rue de Logelbach 75017 Paris.

Nous prions instamment nos annonceurs d'avoir l'obligeance de répondre à toutes les lettres qu'ils reçoivent et de restituer aux intéressés les documents qui leur ont au confiés.



emplois internationaux (et départements d'Outre Mer)

emplois internationaux

(et deput

### SAE O

FRANCE ET ETRANGER - 20.000 personnes - 7.3 milliards C.A. H.T. en 1981

s'adresse aux

### INGENIEURS DEBUTANTS **JEUNES INGENIEURS**

- Vous recherchez une formation : nous vous proposons une carrière.
- Vous souhaitez l'autonomie : nous will offrons des responsabilités.
- Vous désirez construire :

nous vous donnons les moyens d'entreprendre:

Nous accueillerons dans les mois qui viennent 40 à 30 d'entre \*\*\*\*

- Les postes wor la pourvoir : m région parisienne
  - en province (toutes régions)
  - I l'étranger (Arabie saoudite irak ...)

Envoyez vann candidature en précisant l'affectation souhaitée (Réf. IND): A E - Service Recrutement 32, avenue de New York 75784 PARIS CEDEX 16

### **PROJECT FINANCING EXPERT**

**VOTRE MISSION:** 

Coordonner les activités des planificateurs et de l' pour la mise en œuvre d'une politique homogène d'approche des bailleurs de

votre activité journalière : Mettre les doniers de la élaborés par les planifica-teurs et les ministères techniques sous une forme directe

**VOTRE AVENIR:** 

Pour que vous puissiez vous joindre il nous, il feat :

- Que vous ayez moins dix am d'expérience de projet financing acquise amprès de banques et d'organismes financiers internationaux;
- One yous aimiez travsiller en AFRIQUE an-près de hauts responsables;

   One yous ayez une formation financière et éco-nomique, niveau doctorat ou grandes écoles;
- Que vons parliez le français et l'anglais ; Que vous ayez au moins quarante ans.

NOUS SOMMES UN LIGHT INTERNATIONAL DE SOCIÉTÉS DE CONSEILS EN DÉVELOPPEMENT RAPIDE (C.A. QUADRUPLÉ EN LANS).

Envoyer c.v., photo et prétentions à RÉGIE-PRESSE, Nº T 038.233 M, 85 bis, rue Réaumar, 75002 PARIS.

### GABON recruit

PROFESSEURS DE L'ENSEIGNEMENT TECHNIQUE ET TECHNOLOGIQUE

LE MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION NATIONALE DE LA RÉPUBLIQUE GABONAISE recherche pour la remrée

titulaires d'un des diplômes suivants :

- Ingénieurs, B.P. + expérience, B.T.S., D.U.T., C.A.E.C.E.T., C.A.P.E.T., expérience professionnelle ou pédagogique de 3 ans minimum dans les spécialités : pédagogique de 3 ans minim Constructions métalliques. Mécanique automobiles. Mécanique entretien. Electromécanique.
- onstruction mécanique (dessin industriel). essin de bâtiment.
- Electronique.
- Plomberie, installations sanitaires (BP + expérience).

  (BIS minimum).

Pour enseignement dans lycées et collèges, capitale et province.

Avantages pour tout personnel: Logement assuré, soit hôtel tout confort, suit appartement meublé, suivant possibilités, avantages familiaux, voyages vacances tous les ans.

Salaire mensuel brut pour ancienneté d'exercice de 5 aus après diplême (toux pays) le plus élevé, état des services officiels à l'appui :

● B.P. Indice 195 ≈ 2.872 F. ■ B.T.S on DUT Indice 325 = 4.285 F. ● CA.E.C.P.T. Indice 339 = 4.235 F. • CAPET ..... Indice 665 = 7.685 F.

Adresser candidatures avant le 15 mars 1983 au Service Culturel, Ambassede du Gabon, 26 bis, avenue Raphael, 75016 Paris

(comprenant lettre manuscrite, 2 photos, copie certifiée conforme des diplômes, C.V., copie certifiée conforme, états de service officiels on certificats d'exercice, extrait de étais de service dincies ou cermicais d'exacte, enrait de casier judiciaire, liche familiale d'état civil, fiche individuelle pour efibataire, certificat médical, copie certifiée (recto-verso) de la carte d'identité, copie du diplâme de baccalauréat certifiée conforme).

Tout dossier non strictement conforms on incomplet sera retourné à l'expéditeur.

N.B. - Tous les dossiers sont à fournir en double exemplaire.

IMPORTANT GROUPE INTERNATIONAL

### **AUDITEUR SENIOR** CHEF DE MISSION

d'Audit Financier, comptables et opérationnelles. des filiales d'AFRIQUE et d'ASIE.

Ce poste requiert une formation financière et comptable supérieure (ESC:+ IIIIII ou expertise en cours)

I'm expérience d'Audit de 3 II 5 ans en Entreprise ou dans un Cabinet spécialisé 📶 indispensable.

Pratique courante de l'angiais.

il implique une large autonomie et une disponibilité importante pour des déplacements fréquents à l'étranger.

La rémunération une fonction du manu de l'expérience acquise et complétée par une indemnités de déplacements. Illi poste nume illi perspectives d'évolution intéressantes au sein du Groupe.

> Merri d'envoyez juini lettre manuscrite, CV + photo à No Pullime Publicité 20, avenue et l'Opéra 75040 PARIS EDE 01, qui transmettra.

### UN BTS \_ UN DUT TECHNIQUE **\_OU EQUIVALENT!**

### REJOIGNEZ DOWELL SCHLUMBERGER

Présents plus de 50 pays, nous ouvrons aujourd'hui nos portes à de jeunes candidats de nationalité Algérienne ou Tunisienne.

Très vite, ils prendront des responsabilités sur nos chantiers de forage et tout de suite, nous leur offrons une ambiance particulièrement stimulante où la physique et intellectuelle ainsi qu'une forte motivation pour le service sont indispensables.

Célibataires préférence. Permis de conduire indispensable.

Anglais courant.

Anglais courant.

Anglais courant.

Addressez votre dossier de candidature (CV, photo) à DOWELL

SCHLUMBERGER - 17, Bd Mohamed Khemisti — Alge - ALGERIE

DOWELL SCHLUMBERGER - route de Gabès, Km2

**Cabinet international** spécialisé dans 🖿 pays du Tiers-Monde 🔒 recherche pour missions (3 mois - 3 ans) en Afrique Francophone

réd: Economistes - Planificateurs

réi2: Agronomes Tropicaux

réf.2bis : **Agro-économistes** 

Organisateurs (Administration/Technique)

**Fiscalistes et Codes Investissements** 

**Experts Entreprises Publiques** 

rés.8: Négociateurs d'Entreprise (Banques d'Affaires) Experts Hydrauliciens/ Génie Rurai

pouvant justitier 5 à 10 ans d'expérience dont pays du Tiers-Monde Conditions motivantes pour candidats de qualité.

> Adresser CV à ICTAD 6, rue Jean Goujon 75008 Paris

s i Attedacija

A STATE OF STREET 化环己烯烷酸 计分词编译

A Samuel B 二十二次 建氯化甲醇 ميجها وال 2. 5 2.334 A

 $(e^{-}\psi) \in \underline{\mathbb{Z}}_{p^{*}}$ 

f ....

AND THE RESERVE TO THE PARTY OF ESSE DY

The same of the sa To The depote the

And the second

mes man 1975年 - 湖 東東 1975年 - 東東 - 24 seedings Kill

Section 2 Property de-A CHEST OF PARTY STATES To less mary it will be to the total the same of the same

The second secon

REPROPICION INDE

of international

continuents & Outre Meri

MG CA. H.T. en 1981

A. ...

all against en WITE .

Maria de la

mabilités.

ens d'entreprendre

Markee (Rel. IND)

RTERNATIONAL

NUDITEUR SENIC

CHEF DE MISSIO

Course of America des missant de constituent de con

fembles and series of varion 2 of a empires received a file of an a larger stay where are of the experience to

**weather** we have your otto a letter

the second control of the property of the party of the pa

DUT TECHNIQUE

CHLUMBERGER

Control of Spiritary and Spiritary S

The state of the s

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

**Educational** it the paye du Tiers-Monde

e whitelens (3 mos - 3 uns

**Remoophone** 

Manificateurs

(August Jeroson, Technique)

Mes Publiques

Codes Investissements

Terespoise (Separate

Miciene/ Génie Rurd

Consider the port of the second

NAME OF THE PARTY

CV S ICTAD Souton 75068 Fans

Me Marine merce and according The second secon

MIVALENT?

OIGNEZ

was distributed

244 PARIS CEDEX 16

emplois internationaux

tet spartement ( )utre Mer)

emploi/internationaux (et departements d'Outre Mer)

emploir internationaux



### l'agence spatiale européenne

pour son C de Recherche et de Technologie spatiales situé à Noordwijk aux Pays-Bas

### **DES INGENIEURS**

ingénieur Systèmes radar embarqués qui un u notamment chargé de la définition, de la conception, du développement n' nu l'autorité de l'attimètre radar pour le programme européen de télédétection;

Ingénieur analyse «it mix» en ceuvre de mission de universes notamment dans les orbitographie et restitution de l'attitude, optimisation de l'attitude, optimisation de l'attitude d'orientation de changement d'artifude.

Ingénieur Systèmes qui participera à la définition de objectifs de manure de mesure du radar altimètre du Programme de Télédétection, à la gestion de études de systèmes et à la préparation de spécifications du système de satellite notamment dans le domaine du radar altimètre. Il de philosophie de la collibration du système de méthodes pour le statement de la collibration de site de la méthodes pour le statement de la collibration de site de la méthodes pour le statement de la collibration de site de la méthodes pour le statement de la méthodes pour le statement de la collibration de site de la méthodes pour le statement de la méthode de la méthod vérification de performances e l'instrument.

Ingénieur responsable de la plate-torme du satelille pour le Programme de Téléclétection. Il sera chargé du contrôle des spécifications de la plate-forme L stabilisation tri-axiale et du suivi des des vives d'approvisionnement et d'essais

Les candidats devront être thulaires d'un diplôme universitaire expérience dans les domaines concernés.

### UN CONTROLEUR DE PROJET

tonctions in mettre en place et à appliquer du procédures de planification et de la propres du calendrier et des coûts du projet. Il élaborera également les plans de coût, budgets, prévisions d'effectifs, de la projet de la proports aur im couts et un rapports d'anciennent technique.

un diplôme universitaire, justifier une première expérience de l'application des municas de carbon de projet à des projets aérospatiaux.

### **UN NEGOCIATEUR-**ADMINISTRATEUR DE CONTRATS

Le confecci retenu mun chargé de la préparation des appels d'offres, 🖘 négociation grands d'étude, développement et d'approvisionnement dans le domaine de satellites d'une le developpement et d'approvisionnement dans le domaine de satellites d'une le dennotogie spatiale.

Il sera amené à travailler avec les industries spatiales des 14 pays membres ou associés de l'Agence. Ce poste annue de la de un candidat de formation supérieure juridique et/ou

économique ayant déjà une certaine expérience en mattère de marchés

Il devra être préparé 🛚 de fréquents déplacements en Europe.

Les candidats à tous ces postes mains ni posséder une institut connaissance de l'anglais ou du français et une connaissance pratique 📥 l'autre de ces deux

Les conditions de travail sont celles des Organisations internationales. Elles comprennent, outre la latter l'un base, une indemnité d'expatriation, des allocations familiales, des régimes de sécurité sociale et de retraite. Les trais de déménagement sont remboursés.

Prière un curriculum au chef du Personnel, ESTEC, Keplerlaan I, Postbus Noordwijk, Pays-Bas.

### GABON recrute PROFESSEURS ET INSTITUTEURS

LE MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION NATIONALE DE LA RÉPUBLIQUE GABONAISE recherche pour la rentrée 1983-1984

### PROFESSEURS:

P.E.G.C., licenciés, maîtrines et certifiés pour enseigne-ment 2º degré général et technique en mathématiques, physique-chimie, sciences naturelles, enseignement ma-mel et technologique, français, espagnol dans lycées et collèges, capitale et province. Ancene candidature reçus en anglais, philosophie, histoire et géographie.

### INSTITUTEURS:

Thulaires du C.A.P. primaire pour entaignement 1º degré, capitale et prévince.

Avaninges pour tout personnel:
Logement assuré, soit hôtel tout confort, soit appartement meablé, suivant possibilités, avantages familiaux, voyage vacances tous les ans.

Salaire measurel brut pour quelemeté d'exercice de 5 uns norts diplôme (tous pays) le plus élevé, état des services

omena a tables :			
• Institutents	indica	350	4.534
PEG.C.     Licencies	Indice	350 =	= 4.535
Maîtrises     Certifiés	minee	212 =	= 6.130
Called			· · ·

Adresser casalidames avant le 15 mars 1983 au Service Culturel, Ambassade du Gabon, 26 bis, avenue Raphari, 75016 Paris (comprenant lettre manuscrite, 2 photos, copie certifiée conforme états de service officiels ou certificats d'enercice, copie certifiée conforme des diplômes, carrait de casior judiciaire, fiche familiale d'état civil, fiche individuelle pour les offibataires, certificat médical, copie certifiée (recto-serso) de la carte d'identité, copie du diplôme du baccalauréat certifié conforme).

Tous les domiers sont à fournir en double exemplaire.

N.B. — Tout dossier non strictement conforme à l'un-nonce ou incomplet sera retourné à l'expéditeur.

### BOCKETÉ **PROGRAMMEURS**

pour rendez-vote avec M. GAGEONNET.

Recharchons PLLE AU PAR pour l'Allemagne fédérale Entrevue : Hôtel de l'au 3, rue de l'étoile, PARIS-17 mercued 5-2-53, à 11 h Sociéé FRANCE-BAGUETTE.

Groupe importent recherche pour une de ses (Bales en AFRIQUE (scatut expetrié)

CADRE DE COMPTABILITÉ

GÉNÉRALE

Advessor C.V. at prétentions acus nº 80,090 CONTESSE Publicité, 20, av. Opéra, 75040 PARIS Cadas 01 qui tr.

Lycio français de Los Ang

PROFESSEURS: français, philosophie, matha, histoire-géographie, sciences naturelles, physique-chimie

INSTITUTRICES

Envoyer c.v. et phoso, 3261 Overtend Avenue, Los Angeles Cationnie 90034.

### For its AMNESTY WITERNATIONAL

FRENCH LANGUAGE PROGRAMME ATTACHÉ

the monthly newstature and press releases; revision of todays

REQUIRED:
Franch mother tongue.
Professional experience as senior transistor or revisor. Capacity to work is small team. Acquaintance with legal and diptomatic language an asset. SALARY; £ 8.750 p.s (indexed).

Write to personnel office ANNESTY INTERNATIONAL 10, Southempton Spread WC 2E - 71# - LONDON Before Feb. 18. MPORTANTE STÉ FRANÇAISE

1 ZOO TECHNICIEN ngánieur ou struteiro BTS apá-telles álovage avec expérience

Advancer lettre menuscriss +
C.V. décellé evec photo et pré-terations à L.T.P. se/réf. 8 784
31, bd Bonne Nouvelle
75083 PARIS Cedex 02.

ANNONCES CLASSÉES TÉLÉPHONÉES

296-15-01



organise un concours pour

à Luxembourg et Bruxelles:

A pour conception, réalisation al assistance technique de systèmes informatiques dans des domaines très divers;

B. comme ingénieur pour les systèmes d'exploitation et télétransmission.

Conditions d'admission: ☐ IIII ressortissant d'un des Etats membres; 

avoir moins de 32 ans; 🗀 diplôme universitaire M expérience postuniversitaire d'au moins ans appropriée;

☐ connaissance approfondie d'une des langues des Communautés m connaissance satisfaisante d'une autre. Le formulaire de candidature obligatoire peut III obtenu, en

rappelant la référence COM/A/374, auprès de: ☐ Bureau de Presse et d'Information, 61 rue des Belles-Feuilles. F-75782 Paris Cédex 16; ou: □ Commission Communautés Européennes, Division "Recrutement", rue 🗀 la Loi 📶

Date limite pour l'envoi candidatures: 18 mars 1983.

B-1049 Bruxelles.



### emplois régionaux

# génieur électronicien Bureau d'études

développe et fabrique des d'intercommunication et d'autocommutation électroniques.

Dans le com du développement m réseaux systèmes manu Yvelines, notre direction \*\*\*\*\*\*\*\* et Développement» souhaite se renforcer et recherche : un jeune ingénieur en études systèmes radio.

Dans un premier temps, intégré à l'équipe projet radio, vous seus verrez au l'anelyse du produit puis la prise 📰 charge du transfert technologique. Visit participerez 🚛 études, 🖦 développement et à la mise 👞

S'agissant d'un produit développé au niveau 🕍 🖷 branche TELECOM, 🖦 💵 assurerez l'Interface sur 🖫 plan

Ingénieur électronicien vaux avez de bonnes connaissances en VHF + UHF et en logique.

Ima première expérience acquise en bureau d'études, te nu de contrôle n'en mus 🚚 plus appréciée. Vous avez le semi de l'organisation et du concrat, la communication de l'est face semi responsabilités ⊠

lettre menuscrite, C.V., photo et prétentions anua réf. L 16 🛭 T.P.L. La Bolssière - 🖫 🚾 du Per-

Basé à St-Quentin en Yvelines jusqu'en Septembre 83, ce poste sera ensuite transféré à Chil-

PICART LEBAS



# un jeune assistant financier, HF,

filiale de Groupe international. Basse-Seine.

Vous avez 28 ans minimum, information supérieure, deux il trois ans d'expérience en cabinet comptable, en comptabl Devenigz l'adjoint du contrôleur financier d'une sechi le mécaniques pointe en Basse-Seine (1000 personnes - 550 et appartanant à un groupe et l'adjoint de CA) et appartanant à un groupe et l'adjoint de CA)

Vous participez à l'établissement du plan financier, à la consolidation me suive, au reporting mensuel. Vous étaborez et suivez les budgets des filiales commerciales France et Europe et assurez la liaison permanente avec le siège US.

Notre consultant, Limit M.C. 1922 vous remains at Aut 2001 à Paul (réf. 4160 LM).

La CRCAM de la Haute-Savoie La CRCAM de la Haute cherche pour Annecy, le responsable de sa division «études commerciales»

Avec de trois collaborateurs, il de la commercial marché, marché, neuves (produits, formation) a améliore de la commercial de

A 30 ans emiron, vous avez une formation supérieure ESC ou équivalent, une première expérience du marketing et les qualités d'un homme de communication : imagination, esprit de synthèse et sens de la négociation. Notre consultant, B. ROQUES, LM | Lyon (réf. 832 LM).



ALEXANDRE TIC SA 10. RUE ROYALE -75008 PARIS 7. RUE SERVIENT -69003 LYON

国民職職職職職員 MEMBRE DE SINTEC 国際議員管理問題問題



### emplois régionaux emplois régionaux

Kupnoigh violana

emplois régionaux

SAINT ETIENNE - ORGANISME MUTUALISTE

### Responsable des prestations financières

| Complément assurance maladie, prévoyance, retraite )

 Sa formation : Maitrise ou Licence de Droit (Droit de ■ S. S.) m niveau équivalent. Son expérience : au moins 5 ans dans un service meme nature, de préférence en Mutualité. Sa responsabilité i liaison es les Sociétes réassurées et groupements d'Entreprises. Enca-

### Responsable del relations sociales

drement 📠 25 personnes. Gestion 🔳 developpement des activités à 🖼 ractère financier. (réf. 1

- Importantion : Maitrise ou Licence Import | Droit du Travail Importantie S. S.)
- Son expérience : IIII moins 10 ans dans une Entreprise de plus de 500 personnes. Sa responsabilité : Gestion ■ administration du personnel (3 conventions)

(réf. 2)

### Responsable des œuvres sanitaires et sociales

- Sa formation : Ecole de Santé 🔤 Rennes, Etudes Supérieures (Droit + IAE ou ICG). Droit 🔤 la Santé Publique ou niveau équivalent.
- Son expérience : au moins 10 mm un établissements à caractère sanitaire m social. ➡ responsabilité : superviser la gestion ■ le développement des Qeuvres Sociales (actuellement au nombre de 10 dont 340 lits d'hospitalisation).

Adresser 📖 référence, CV + photo + prétentions + lettre manuscrite 💷 précisant 🖢 poste 🖡 COFAP - 40, and de Chabrol - TRUIN PARIS, qui transmettra.

# Les Hommes de Personnel nouvelle génération

Ce sont ceux qui ont découvert au travers de leurs expériences que la clarté, la franchise, l'équité étaient leur actuel allié. Oui, le nécessaire fondement au toute politique sociale aujourd'hui.

Ce sont aussi tous ces jeunes ingénieurs et universitaires que, il y « quelques années, les grands groupes industriels ont entrepris de sensibiliser à la fonction personnel en leur faisant faire leurs premières armés en usine. Par cette présence dans les ateliers auprès » la base, ils ont appris l'art et la manière » dialogue à tous les niveaux. Ils ont compris que c'était là le seul moyen de rapprochet des points de vue aussi différents que ceux » l'encadrement préoccupé d'une production à sortir et des salaries aspirant à être entendus. C'est l'un de ces hommes que nous voudrions voir rejoindre notre équipe de responsables de person. Une équipe soudée faisant vivre, dans la chimie, au sein d'un groupe industriel de taille moyenne, très profitable et désireux aujourd'hui bien passer la crise, une politique de personnel volontariste.

Il se verra confier, dans un premier temps, le service du personnel d'une usine située à 200 kms au nord de Paris. Cinq cents personnes réparties en un grand nombre de sous-groupes à la culture propre : ceux des labos, ceux de l'entretien, ceux de tel type de production ou de tel autre, ceux en travail posté, Tout en étant le proche collaborateur. In Directur de l'unins, il assumera, à la tête d'un service d'une huitaine de personnes, la totalité de la fonction.

Les candidatures à ce poste seront étudiées rapidement par les consultants le cabinet de recrutement CLEAS qui comaissent bien notre entreprise. Si vous vous sentez concerné per notre approche et si vous avez, bien sûr, déjà une expérience de chef de personnel écrivez-leur sous référence 192 M.

6, place de la République Dominicaine - 75017 PARIS. Tél : 267 35 11

GRENOBLE recherche

ments hydroelectriques: turbines hydrauliques - vannes -conduites forcees. Neyrpic est aussi fabricant a compo-

Neyrpic 🚚 l'un des leaders mondiaux pour 🖿 équipe-

### INGÉNIEURS MÉCANO-SOUDAGE **CONFIRMÉS**

parlant anglais et si possible Espagnol ou Portugais

### **ESSAIS SOUDAGE**

Le Responsable du Centre

Charge d'animer le développement mula fonction Progrès dans le domaine du Soudage, cet ingénieur Grandes Ecoles (specialisation FAST appreciée) aura il responsabi-lides il des d'essais et veillera à l'application il recte en ateller des méthodes mises au point. Déplacements de courte durée en France et à l'Étranger

### **MÉTHODES**

1 Ingénieur Développement

Chargé de l'amélioration des méthodes de fabrication (qualité, coût...), il suivra la mise en application de la FAO. Cet ingénieur créatif, ouvert dynamique, pourra être deffectuer des transferts de technologie su nos licenciés étrangers, avec des déplacements (ou même détachements de 2 🛘 3 ans) à l'étranger.

### CONTRÔLE NON DESTRUCTIF

L'Adjoint au Chef de Section Contrôle

Chargé de l'assister dans toutes ses activités techniques (contrôles non destructifs, métallurgiques-traitement des anoma-lies) et de gestion (dossiers de qualification, de contrôle, gestion de la Section). Le poste convient à un jeune ingénieur débutant ou quelques années d'expérience m Mécano-Soudage ou Contrôle.

Envoyer candidature et curriculum vitae NEYRPIC, Service Gestion im Indian Boite Postale 75 - 38041 GRENOBLE CEDEX.

IMPORTANTE ENTREPRISE FRANÇAISE PARA-PHARMACIE (Rattachée i un grand groupe diversifié) préparant in manuel d'avenir, propose un poste de :

grande consommation Ce poste conviendrait à un candidat de formation commerciale (H.E.C. - E.S.S.E.C. - SUP. de Co...)

AYANT UNE EXPERIENCE DE 2 1 3 ANS DANS LA FONCTION L'Anglais serait apprécié.

Les perspectives d'évolution, les munum en place prometteuses pour un candidat de valeur. Le poste 🗪 à pourvoir 🗪 Bourgogne, ville universitaire. Les candidats intéressés enverront leur CV détaillé, photo (retournée) prétentions s/réf. 12104 LM JEAN REGNIER Publicité
39, public l'Arcade THILL PARIS, qui manuscrit

Prendre la responsabilité commerciale d'un groupe d'agences.

Organisme bancaire - Caen

Lieu de travail CAEN ; nombreux déplacements regionaux. La remuneration sera fonction | l'experience

Merci d'adresser votre lettre manuscrite, C.V., photo me ref.LM 5011 a notre Conseil qui

57, rue de Richeheu 75002 PARIS

IMPORTANT LABORATOIRE PHARMACEUTIQUE DU SUD-OUEST

### INGÉNIEUR **GÉNIE CHIMIQUE**

Intéressé par les problèmes de mise au point et outomatisation 🕍 processus 📥

Connaissance 🜬 problèmes de mécanique um fluides et techniques de régulation La poste à l'am technicité conditionne

directement le développement de l'audit de de l'entreprise.

Cedex 01, qui Immula la

Envoyer CV. détaillé + prétentions + photosous n° 59681 Commune Publicité, avenue is l'Opéra - Millall Paris

622222223 IMPORTANTE SOCIETE 80 km Nord de Paris

### ingénieurs électriciens

■ spécialité électronique, informatique Of connaissances mini-informatique

 Anglais et/ou · Allemand souhaité. Advance Lime manuscrite, Curr.-Vitae, photo (retournée) en indiquant prétentions sous la référence 53.493 PUBLICITE ROGER BLEY 101, rue Réaumur, 75002 Paris



### Cii Honeyweli Bull

recherche pour la Direction Financière de l'usine d'Angers, le

### CHEF DU SERVICE **COMPTABILITE ANALYTIQUE**

- un diplôme d'une école d'ingénieur ou de gestion - III expérience concrète approfondie des techniques modernes de comptabilité analytique dans une grande entreprise industrielle
- volonté d'utiliser efficacement l'informatique fait la preuve de vos capacités à animer une équipe de professionnels (environ 15 personnes)

Nous vous proposons de prendre 🖿 responsabilité du service comptabilité analytique de l'usine d'Angers (labrication de notre-gamme d'unités-centrales :

Vous serez responsable de :

- la mesure de l'activité économique - l'établissement des prix de revient - la gestion financière des stocks.
- Vous aurez à travailler en étroite liaison aven : - les responsables de fabrication
- le contrôle de gestion et
- l'ensemble des services de l'usine.
- Envoyer candidature à B. SOLIER Cii Honeywell Bull
- Envoyer candidature à B. SOLIER Cit 1 331, avenue Pation 49005 ANGERS



APPLICATIONS MECANIQUES DU CAOUTCHOUC

### **JEUNES INGENIEURS D'ETUDES**

Pour non centre technique de Chateaudum

Varia ingénieur Grande Ecole mécanique, débutant ou ayant une première expérience, de préférence dans le domaine de la mécanique de vibration.

Vous aimez le travail en équipe et pratiquez bien l'anglais.

Nous vous conflerons la responsabilité de la conception et du développement de pièces nouvelles et de familles de produits nouveaux. Notre Groupe offre des perspectives variées de carrière II des candidats de

Si vous Intéressé, minute vous candidature PACILSTRA -Département Recrutement - sous réf. 72 M - 2, rue Balzac 75008 PARIS.

# CHARPENTES MÉTALLIQUES

Par sa structure, son C.A., ses réalisations, notre entreprise est l'une des pre-mières en France. Comme fer de lance de nos réalisations export, nons

# **INGÉNIEUR DE PROJETS**

Responsable de l'unité Devis, il sera en particulier chargé des études destinées aux U.S.A. et au Proche-Orient. Il sera aussi conseiller pour la réalisation des travaux. Le salaire proposé est à la mesure des responsabilités et, pour l'avenir, ce poste est un véritable tremplin de carrière. Le la constant expérimentés, devront connaître les normes anglo-saxonnes de la construction, parler couramment anglais et savoir manipuler la mini-informatique. Si vous voulez venir vivre en Touraine, envoyez photo et coordonnées sous la référence LM 314 à notre conseil :

GILLES TELALANDRE CONSEIL EN RECRUTEMENT 46, rue re - 37000

A STATE OF THE SECOND

Name of Additional

EUNE CADRE COMMERCIAL

> orac Cris 14-1778

The second of the second

MOUSTRIE DU DO ON RESPONSADI LOGISTIQUE

. Bridge States . The same of the same

.... 

A to this distance of the The state of the same of the s

MER PARIS THE . 267 NO. 11



merwell Bull

Le Direction Financiere me d'Angers, e

F 36 SERVICE LITE ANALYTIQUE

1000

Contract of The Carol House A STATE OF THE STA 

a designation

ALTO POP Control of the second The same A 100 M MAN CONT. 

TERM DR. CAURTCHOUC

ENIEURS D'ETUDES

and the second second second second

Registration to the second of the second

W. M. SESSERARY Divers of the Co. Care the course of the course Secretary and production of the Box warning de carrens and and and A STATE OF THE STA

TES MÉTALLIQUES

THE PROPERTY OF

Paragraphic and the second sec

UR DE PROJETS The second section of the second seco

The second of th The min way

BALANDRE

REPRODUCTION INTERDITE



emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

L'ATELIER DE CONSTRUCTION DE ROANNE sement industriel de mécanique ant du Mhaistère de la Défense

recherche, pour son

### BURKAU INFORMATIQUE & ORGANISATION

Un ingénieur CHEF DE PROJET pour la gestion de la production, charge de concevoir et mettre place les applications informatiques concernant les stocks et les

: Dipième d'ingénieur avec spécialité informatique de gestion ou Maitrise d'informatique appliquée à la gestion (MIAG).

Débutant : Première expérience sur menériel LB.M. - C.I.C.S. serait appréciée.

Les candidats, de nationalité française, enverront leur curriculum vitae et leurs prétentions à : A.R.E. B.P. 504, 42328 ROANNE,

LA VILLE D'AMIENS

1 Chargé d'études spécialisé

Placé directement sous la responsabilité du Directeur de l'Aménagement, l'agent sora chargé des opérations d'im-plantation et d'expansion d'activités écosoniques. Niveau requis : maîtrise en économie, expérience minimale de 5 aus dans le traitement des problèmes écosomiques vi-vement soubaitée. (casdidatures avant le 28 février 1983).

### 1 CHARGE DES **QUESTIONS SOCIALES**

Au sein de la Direction de l'Aménagement, l'agent astr-rera le suivi au PLAN SOCIAL d'une opération de réhabi-litation d'un quartier (suivi des études préalables, des études de réalisation et de la conduite d'opérations). Une expérience dans un domaine similaire est misspensable (étudidatures avant le 20 février 1983).

Adresser candidatures et C.V. à : MAIRIE D'AMIENS B.P.-2728. 88627, AMIENS Cader.

### **roset**

leader français du mobilier contemporain de hauf de propose à un

### JEUNE CADRE COMMERCIAL

à fort potentiel

d'être l'ADJOINT de son DIRECTEUR COMMERCIAL FRANCE. Ce poste s'adresse à un jeune diplômé de l'ensei-gnement commercial supérieur, HEC, SSEC ES Commercial dans toutes ses activités pour évoluer de façon autonome vers de larges responsabilités impliquant des missions lant de la participation à l'élaboration de la politique commerciale et à la illine puis à la miss en oeuvre du marketingmbde jusqu'au sulvi du mani de ama Quelques années d'expérience acquises dans la distribution des biens de mation apparaîtroni comme un atout certain, mais les qualités d'homme d'action ainsi qu'une personnalité de valeur seront les éléments déterminants face à ce poste d'avenir au sein d'une société particuliàrement performants. Résidence près du BRIORD, dans la Coclété, la l'AIN la l'

kms EST de LYON.

Ecrire au CABINET GATIER 32 rue Basisma (2005 LYON, MAIN HE MICE)

Cabinet Gatier

### INDUSTRIE DU BOIS

### SON RESPONSABLE LOGISTIQUE

connaissance la Production, la Planification, des Problèmes la Transports, sens la commandement compétences d'organisation. Pratique il la langue allemande appréciée.

IL FAUT ASSURER:
le Ptanning, Production, Le Expéditions
et Affrétements, les relations avec le
service commercial et les services douaniers.

Lieu de travail : Ville de la Haute-Saône à proximité 📦 Vosges. Rémunération intéressante.

Avantages with the Adresser lettre et CV manuscrit, photo et prétentions à No 60275 Publicité 20, 1'Opéra 75040 Paris Communité du tr.



### Responsable administratif et financier 230.000 F

La filiale française personnes, 30 millions d'affaires; d'un impor-international, commercialisation d'une gamme machines performantes le domaine la micro-informatique, le responsable administratif et financier. sous hiérarle responsable administratif et financier sous hiérarchique et la financier européen, il prendra en charge comptables, budgétaire... Il aura pour mission de auperviser la commerciale une par une équipe de la la la d'au groupe anglo-saxon une d'audit. Il camillarisé d'informatique et maitrisera la langue d'audit. Il famillerisé l'outil informatique et meîtrisera le la langue anglaise. Il poste le AParis, peut offrir à le d'évolution. Le Ecrire le Réf.

PA Conseiller de Direction S.A. 3, rue des Graviers - MEMM NEUILLY - Tél. FAT I 1884

Amsterdam - Bruxelles - Francfort - Litle - Londres - Lyon Madrid - Milan - Nantes - Parls - Strasbourg - T

### 100 Km Ouest Paris **JEUNE INGENIEUR AM** ou équivalent

Notre unité ( 150 personnes - 80 MF de C.A. ) I l'une des usines d'un groupe français IIII niveau international spécialisé IIIIII l'emballege ieader dans sa profession.

Nous recherchons un ingénieur débutant, un 2 🗸 3 ans d'expérience en production, antretien, illum un méthodes, illum ill s'intégrer dans

Rattaché au responsable technique, dont il 🛶 appelé à prendre la succession, il se www.confier, www.un premier temps, kw responsa-Minds de l'entretien, des mattades et des manues neufs.

Persoectives d'évolution 🛍 carrière 🖟 l'intérieur du groupe. La pratique 📠 l'anglais ou de l'allemand sera appréciée. 💵 entretiens se tiendront directement sur le site.

Adresser, sous Manuel 537/M, lettre manuscrite, CV. détaillé et photo # J.M. LEGRAND

CENTRE DE PSYCHOLOGIE DU TRAVAIL 3, bd René Lavarau 72000 LE MANS



### contrôleur de gestion

LE MANS - ANGERS - LIMOGES

SPORT ET LOISIRS

Notre entrecrise, en Vallée du Rhône, leader sur son marché, emploie il la fabrication et commercialisation de ses articles, plus de 400 personnes et réalise un C.A. de 130 MF dont 15 % il l'export. Nous recherchons notre Contrôleur de Gestion pour dynamiser les systèmes élémentaires mis en place tent en gestion qu'en informatique. En position fonctionnelle, il reporte à la Direction.

Ses objectifs immédiats sont : e en contrôle de gestion, faire fonctionner les procédures à tous niveaux, analyser les informations sur la production et les prix de revient et mener

en informatique, introduire la rigueur dans l'exploitation et en réduire les Dans l'année, il devra proposer et mettre en place un contrôle de gestion

performant et la plan informatique, en étant l'interface du service even 🔤 La candidat me em formation technique ou commerciale, expérience en organisation en contrôle en gestion en milleu industriel et, il a participé à la définition et à la mise en

place d'applications informatiques. La rémunération est motivante pour me le qui pourra être élargie selon les capacités du candidat

View il william C.V. iii prétentions illus réf. 117 à : **ORES MEDIA** 

4, rue Quentin Bauchart - 75008 PARIS

### Trésorier 200 000 F Grenoble

C'est dans le cadre de notre expansion que unua créons un poste de Electric de la sheller des et des prévisions de trésorerie des sociétées du groupe.

Vous serez responsable de échanges de viere entre les multiet we is for the controimes le gestion 🏜 la inima mir du groupe, interviendrez 🛤 💵 que auprès de nos contrue de profit el assurerez bien sûr 🔤 relations banques au niveau central.

When the harm formation comptable type DECS ou équivalent, vous falle. la preuve d'une suffde pratique 🕼 la trésorerie, sous fina mobile in wire in goût de miller humains.

Nous www apporterons la garantie d'un groupe industriel important dépassant 2 milliards 🍱 francs pour un effectif d'environ 6 000 per- 🛎 PARTE DE LE PLUS la qualité de la vie : Les pistes de ski mor à deux &

Merci d'envoyer vos dossiers 🛍 candidature 🖡 notre Conseil 🚥 🕈 LM/276.



ores

MEDIA

Kessources & Développement 6, .... Casimir Delavigne - VILUM PARIS

### Ingénieur d'affaires export

230.000 F

Grande exportation - La fillale d'un groupe important, leader mondial dans produits industriels de haute technicité, recherche, pour renfor-ses structures, un ingénieur un le export. Rattaché au directeur division, et le cadre d'une large autonomie, il promouvoir la produits techniques aura pour mission d'identifler d'achats, de négocier auprès d'une de niveau (ministère, direction de l'équipement, entreprises, d'ingéniéne...) commerciaux, économiques, techniques et juridiques. poste un candidat d'eu 30 justifiant d'une expérience dans la négociation impliquant contacts de haut niveau. acquise i entreprise commercialisant d'équipement, soit une d'ingéniérie. La pratique de l'angiais et l'espagnol déplacements prévoir. La rémunération, l'expérience potentiel du retenu, l'ordra de l'infancs.

PA Conseiller de Direction S.A.

TL, boulevard du 11 Novembre - MTM VILLEURBANNE - Tél. (7) 893.90.63

- Lyon - Lille - Lyon - Lyon - Paris - Strasbourg -



### Responsable marketing

180,000 F

expérience du Indirectement distribution. Il du Indirectement distribution. Il du Indirectement du Indirecte

renseignement ne sera sera présiable de la company de la c

PA Conseiller de Direction S.A. I rue des III - 92200 NEUILLY - Tél. 747.11.04 .



ITT COMPOSANTS ET INSTRUMENTS

Dans le cadre 🏙 l'expansion sa Division Electromécanique recharche

### INGENIEUR CHEF DE PROJET

formation A.M. - ENSI - INIA ou équivalent pour son « Département Recherche et Développement »

A ce titre, il sera responsable de l'étude 💵 nouveaux produits, de leur conception jusqu'à leur industrialisation and le respect in cahier des charges qu'il a lui même défini, and sur la plan technique (matériaux et procédés de fabrication) que an celui de coûts prévisionnels. **CETTE FONCTION NECESSITE:** 

Lam expérience confirmée en mécanique en cotation fonctionnelle,
 List connaissances solides en électricité et électromécanique,

le mus il l'organisation et des entre humains,

La pratique in l'anglais indispensable et la connaissance de l'allemand un mant supplémentaire.

Notre mill offre en mil mréelles possibilités d'évalution pour un candidat de valeur.

Firm situé en France Comté.

Envoyer CV, photo II prétentions IIII No 60.260 L'Contesse Publicité 20, avenue III l'Opéra 75040 Paris Cedex 01, qui transmettra

> L'agence de DUNKERQUE de la BANQUE LOUIS-DREYFUS recherche un

### **EXPLOITANT** CLIENTÈLE **PARTICULIÈRE**

pour développer et gérer une clientèle de particuliers de bon niveau.

Nous lui demandons :

une expérience de plusieurs années de 🛮 fonction et notamment de la gestion de porteseuille (conseil et traitement sans mandat)

un tempérament commercial appuyé sur 🛎 📖 connaisrechniques (ITB apprécié)

si possible 🗎 connaissance 🚵 la place ou 🚞 la région. Nous lui offrons:

 le potentiel de développement d'une banque privée l'assistance au siège i services spécialisés réputés

- une évolution de carrière possible à Paris ou 📹 d'autres implantations régionales.

Envoyez lettre manuscrite www c.v. détaillé, photo w prétentions à la Direction du Personnel de 📓 Banque Louis-Dreyfus, 6, rue Rabelais, 75008 PARIS.



emploir régionaux

emploir regionaux

Kupnoigèr violoma

emplois régionaux

### FAMICREDIT

Nous sommes un Etablissement Financier spécialisé dans le crédit à la consommation. Nous faisons partie d'un Groupe bancaire privé international et nous recherchons immédiatement

### Chef de produits senior

Rapportant au Directeur commercial, ce cadre sera responsable de la fonction marketing 🖿 la société ; 🖥 📟 titre il participera II l'élaboration de la politique commerciale, à la définition im produits et services nouveaux, au suivi des opérations déjà en place en relation avec notre agence publicité.

Nous retiendrons un candidat de formation supérieure, connaissant bien les techniques et le langage du marketing, avec une expérience de plusieurs années sur le marche de consommation ou services aux particuliers. Anglais courant nécessaire. Poste basé 🏿 Dijon.

### Chel de département agents

Ce département basé à notre siège social un en plein développement; ■ responsable devra prospecter ■ animer un réseau de distributeurs agrées, distinct des

agences traditionnelles. Ce poste suppose une bonne connaissance des produits de crédit un particuliers, d'excellentes qualités commerciales de numbre. De fréquents déplacements de courte durée sont à prévoir. Il s'agit d'un poste d'avenir pour un candidat ayant qualités requises.

réf 2

### Directeur de notre agence de Grenoble

Ce poste nécessite une formation supérieure « une première expérience réussie de quelques années dans des fonctions à caractère commercial ainsi que la capaciprouvée d'animer une équipe de 🖥 ou 7 personnes. La connaissance du crédit 🖁 la consommation serait un plus. Ce poste peut constituer une étape vers d'autres responsabilités à moyen terme.

Pour notre Division Crédit.

# Jeune diplômé à fort potentiel

Cette ulbu madresse à des candidats ayant une formation de haut niveau (grande école scientifique type Centrale, ESSEC etc...) Il désireux de faire camient dans un groupe financier. Nous prévoyons d'intégrer lu candidat retenu dans nos activités relatives à l'évaluation de risques de crédit, ceci en llabori avoc les instances techniques

appropriées du Groupe. Ce poste suppose l'aptitude et le goût de l'analyse statistique, le capacité de mena le bien des projets complexes et de communiquer de manière articulée avec l'ensemble des fonctions de la société.

La réussite conditionne une évolution des responsabilités were de plus limute niveaux. Anglais courant indispensable. Poste à pourvoir li Dijon.

La rémunération attachée II chacun de ses 4 postes III attractive, de plus s'y attacheront les avantages traditionnels de la profession.

Adresser candidature manuscrite, CV, proto et prétentions en précisant la référence du poste choisi Franck de Bucy BP 449 - 21000 Dijon.

er groupe coopératif français, Ouest de la França che pour su société de service en organisation et informatique (75 personnes). UN CHEF DE PROJET

Ingénieur ou universitaire (M.I.A.G.) capable d'animer une équipe de 5 à 10 analystes-programments, pour étude et réalisation de projets sur la base de cahiers des charges en mettant en œuvre des moyens importants (4341/2 sons V.S. 1, 40 X P.D.P. 11).

L'expérience CICS, DL 1 et la pratique de LCP.

La possi

l'antres fonctions

l'intérieur d'un groupe réalisant 10 milliards de C.A. se
conjugue à l'intérêt d'une carrière informatique de hant
niveau en province.

Adres. C.V. et prétent. s/12 7690 LE MONDE PUR, 5, rue des Italiens. 75009 PARIS.

IMPORTANT GROUPE D'ENTREPRISES DE TRAVAUX PUBLICS

> STÈGE SOCIAL SITUÉ RÉGION OUEST

### **UN COLLABORATEUR** EXPÉRIMENTE

Pour seconder le Responsable de son service juridique, expérience réssue dans cetts nche d'activité sersit appréciée.

photo ill prétentions. cum/n° T 938 208 M. RÉGIE-PRESSE. 85 bis, rue Résumur – 75002 PARIS.

Entreprise agro-alimentaire Charente CHEF SERVICE COMPTABLE

ET INFORMATIQUE

Formation: Programmeur Cobol sur Philips P 430; Certificat comptable du D.E.C.S.

Expérience :
- Minimum 5 am en entreprise

# Banque Populaire

de l'AUVERGNE et de la CORRÈZE

recherche ann

# **CONTROLEUR DE GESTION**

United d'enseignement supérieur, maîtrise Sc. Eco., E.S.C.A.E. ou diplômes équivalents :

Ayant 2/3 ans d'expérience bancaire, de préférence en

Lettre manuscrite, photo, c.v. détaillé et la dresser la BANQUE POPULAIRE DE L'AUVERGNE ET DE LA CORRÈZE, DIRECTION DES RELATIONS HUMAINES, 18, boulevard Jean-Moulin, 63002 CLERMONT-FERRAND CEDEX.

Nous sommes leader mondial dans notre spécialité :

les accumulateurs alcalins - Produits techniques

très élaborés dont les utilisations industrielles sont

multiples : éclairage - aéronautique - téléphone -

Nous recherchons un :

RESPONSABLE EXPORT

Chargé de l'animation, du suivi de la clientèle et de la prospection sur **secteur** des PAYS DE L'EST.

Vous êtes Ingénieur Electricien, vous avas une expé-

rience de la vente de produits industriels sur 🝱 marchés qui constituent une part importante de notre

Vous parlez anglais couramment, votre connaissance

Si vous souhaitez faire partie d'une équipe gagnante.

Adresser votre C.V. référence A.40.61 à SAFT

Direction des Ressources Humaines 119, rue du Président Wilson 92300 LEVALLOIS-PERRET

de l'Allemand serait appréciée.

océanographie.

### **MERLIN GERIN GRENOBLE**

pour sa division électronique industrielle

### **AGENTS TECHNIQUES** INFORMATICIENS

MANUTANTS: soit, MITWA - MIW 11 SOLAR - microprocesseurs, II BITS, une application informatique industrielle mu conduite de process automati-

**FONCTION:** analyse, programmation at mise en uname logiciels intégrés à un équipements d'automatique.

**FORMATION:** 

 DUT informatique
 Institut programmation. Adresser C.V. détaillé à

MERLIN-GERIN Division électronique/M4 38050 - GRENOBLE Cedex

### **COMPAGNIE DES PRODUITS** INDUSTRIELS DE L'OUEST NANTES

2.200 personnes - 3 usines - 530 millions de C.A. Notre Division Plastique qui utilise 4.000 II de matili-res premières per an est équipé de 75 presses de 40 il 1.700 T. Nous développons notre activité et nous proposons un poste à

### JEUNE INGENIEUR

Formation mécanique, Aris et Métiers, ENSI, etc... pour travaller dans notre Bureau d'Etudes de nièces Rattaché directement au responsable et en relations constantes avec les clients, il prend en compte l'analyse de leurs besoins, pour définir les meilleures caractéristiques in pièces, au meilleur coût, tout en respectant les impératifs de style.

C'est un poste qui demande des idées, du goût, des

Merci Edminir C.V. photo, prétentions s/rél. 1938 à Madame A. GARRET 11, rue - 44200 HANTLE

### HAUTE-NORMANDIE

Importanto société parfomente recherche

### **JEUNE ACHETEUR QUALIFIÉ**

Eavoyer C.V., photo et prétentions à JUIT Havas, B.P. 907, 76023 Rouen Codes.

### Chargé (e) d'études Fonction personnel

Nous recherchons, afin de l'intégrer du notre service du personnel, un chargé d'études particulièrement motivé, qui prendra en charge les domaines auivants :

Définition at mise en œuvre de notre Politique de rémunération.

 Etude et application dans l'entreprise de la Législation du travail.

Mise en place 💶 suivi 🖮 statistiques 💌 Tableaux de bord sociaux.

Nous souhaitons une formation juridique supérieure complétée par un IAE ou un diplôme de Sciences Politiques.

Une première expérience réussie dans les domaines décrits ci-dessus, constituers un atout essentiel pour ce

Poste à pourvoir à Valence



Ecrire sous référence 3516 à Crouzet S.A. Service du Personnel 26027 Valence Cédex

# gestion exploitation

Marseille 

ét<sup>b</sup> financier

Service d'Exploitation. l'exploitation quotidienne ma produits in l'établissement.

🕥 🚃 annual E i un titulaire du la 🖾 ou équivalent, ayant

l'esprit de gestion. Le la retenu l'instifier l'ans d'expérience, en particulier l'animation d'une équipe. Il aura applications informatiques et des facilités de contact. Ce poste est à pourvoir immédiatement.

CV avec lettre manuscrite. sous la 14032/M à A. Coffin, Sema-Sélection: 6, rue 13008 MARSEILLE

Sema selection "art Life Lyon

DES AFFAL

or the standard of · 成场的数量 A CHARLES

435% White the second 1 and thought

CONTROLEUR ESTION COMPTABLE

Contact to Barbara

Hateler & Charles

MM NOUSTRIES

ME SECUPICATION CANDON

CICS. DE 1 et la presente de LO Marie des Brails compléteurs de de designation vers Caute form The first prosper results and the formation of the country of the

\*\*<u>\*\*</u>\*\*\*

C. M. Marie Co. Co. LE MONDE PO. The dis Raison 1990 IARIS

PRESENT GROUPE DE ATREPRESE DE TRAVAL'S PL BLICS The transfer be pour to -SIEGE SOCIAL STILE REGION OF EST

IN COLLABORATEUR EXPERIMENTE Auss abunder le Rosportable de sus

wernes tand que The suppressor reason dans cette the decrease wind dutares continue () Motor of presentation of the Section of the Section of the Market of the Section of the Section

wine appo-allumentaire Charing F SEEVICE COMPTABLE ET INFORMATIQUE

ner Capa var Padrie P. Co., angliada da D. F. C.S. The Move he se

o d'études **m per**sonnel

A Resident dans mitte son beci weekles thertomakers in all motive SHANNER SHOW AND IN

wee de notre

**nos restrep**nen de la

# 10 L Marianques et

Tipmetion pandique rapered Bollen de Borens de Eciences der agueste dans lie. domants

Maryole & Valence

Martin #15 a Crop.Jet C. f.

The state of the s

stion exploitation

614 financier Che in

WM & 835-31815 J. C. J. C. The products do a distance of Control of the second s

English Barrier Marie Company of the Company of the

REPRODUCTION INTERDITE-

والمناز والمناج والمحورات والمحادي والمحكا



emplois régionaux emplois régionaux emplois régionaux

emplois régionaux



LA CAISSE RÉGIONALE DE CRÉDIT AGRICOLE MUTUEL DU NORD

recherche pour son slège social 10, avenue Foch à LILLE

UN CHEF DE SERVICE **DES AFFAIRES INTERNATIONALES** 

**MISSIONS:** 

- Contribuer, avec les services concernés du l' motion et au développement des Affaires III que définie par la Calese Régionale.
- istance technique au résets d'agences de l'établis

PROFIL:

QUALITÉS.:

- Aptitude II l'encochament et sons des resp
- Sene développé du riaque.
- Esprit de synth

Monsteur le Directeur de îl CAUSSE RÉGIONALE DE CRÉDIT AGRICOLE MUTUEL DU NORD 10, avenue Foch - 69800 LILLE.



### Telemecanique

11000 personnes dont 26 % à l'Etranger 22 Usines en France, 6 usines a l'Etranger. Filiales Commerciales dans 28 pays C.A. 3,5 milliards en 1981 LEADER FRANÇAIS DANS SON DOMAINE D'ACTIVITES DE CONSTITUANTS D'AUTOMATISMES INDUSTRIELS

Pour soutenir l'expansion de ses activités électroniques

**AUTOMATES PROGRAMMABLES ET VARIATION DE VITESSE** 

Expérience Dévelopt Logiciel

competences physico-chimiques

BTS - DUT expérimentés.

Responsable labo-évaluation-expertise

10 ans expérience process Régulation microprocesseur.

Electronique Puissance + Microprocesseur

Analogique - Régulation - Alimentation...

INGÉNIEURS:

- ANALYSTES
- ANALYSTES-PROGRAMMEURS
- QUALIFICATION LOGICIEL
- DÉVELOPPEMENT
- ANALYSE DE DÉFAILLANCES

SPÉCIALISTE ANALOGIQUE

**TECHNICIENS:** 

- DÉVELOPPEMENT MATÉRIEL
- ANALYSTES-PROGRAMMEURS

Expérience dévelopt Logiciel d'application, process et logiciels de CFAO BTS - DUT expérimentés

MÉTHODES INDUSTRIALISATION Elaboration (HARD & SOFT) produits

Expérience dévelopt Logiciels CFAO électronique

Expérience Dévelopt Logiciel Application process. Régul,

Electronicien - expérience composants électroniques

Expérience Puissance + Microprocesseurs (ENSEETH-INPG...)

microprocesseurs et/ou Mail Analogiques IND

La division électronique est implantée dans le Sud-Est. Siège et centre de recherche à Sophia-Antipolis Valbonne. Établissements de production li Grasse et Carros-le-Broc près de Nice. Adresser: lettre manuscrite, C.V., photographie, diplômes prétentions ur rappelant la référence,

Télémécanique Électrique - Direction du Personnel - Route mu Lucioles - Sophia-Antipolis Débes Valbonne.

JURISTE CONFIRMÉ

Eccine 6 016 M. 016 M. 026 035 36 bis, u. Rénormer, 79002 Paris.



Colmar

S1

**S5** 

æ

TC

V2 H14

**S6** 

CRÉDITAGRICOLE MUTUEL

CAISSE RÉGIONALE DU HAUT-RHIN

Adjoint au Responsable Commercial Il s'agit d'un poste i annu le carte du renforcement a ma s'a santa commerciales. Vous

commerciales promotion III publicité III 5 III II personnes III prendrez progressivement, un IIII opérationnel d'animation ami chefs au bureau 🖬 🌬 équipes commerciales. Vous participerez 🛚 la distribute d'animation de ches de commerciale, proposerez la répartition de poste de la distribute d'action commerciale, proposerez la répartition de objectifs, suivrez le 1 de la distribute d'animation d'excellentes capacités d'animation. Il s'adresse à un candidat, ágé de 32 de environ, diplôme d'une école supérieure d'animation. qui étudiera votre dosaier en toute discrétion, Sélé-CEGOS, Tour Chenonceaux, 92516 BOULOGNE.

sélé CEGOS

Banque Populaire d'Armorique recherche pour animer une équipe chargée de conduire des analyses et des études et de former des projets d'Implantations ou d'améliorations des circuits et procédures en intégrant

le développement des techniques informatiques. ORGANISATEUR

Rattaché au Directeur de l'Organisation, ce cadre aura la responsabilité de l'animation et de la coordination d'une équipe d'organisateurs et de techniciens.

Questités recherchées : esprit créatif, sens du possible, rigueur, ténacité, habitude du dialogue.

Remostles de base : la base de la langue de la langue.

cabinet ou entreprise

Adressez votre dossier de candidature (lettre manuscrite, CV, et prétentions) sous réf. 3426 à racg carrières - 48, rue Saint Ferdinand - 75017 PARIS.

AGEN

CONTROLEUR DE GESTION COMPTABLE

pour suivre les procédures et les gustimes de gration de la trache alest que d'un Min de construction d'organisation de

Le pacie suppose ; e un esprit d'analyse et de synthèse accentué et des qualités de a la nimum minumum du DECS at 5 à 6 ans dans une formation

similare, a l'expérience de la comptabilité analytique et la formation d'une école supérieure de commerce section comptabilité limances supérieur des alouts très appréciés. Selaire de départ de l'ordre de 150.000 F annuels. Pour un premier contact, écrise à Madama S'ORMANT FIBAL BASS - 15 Bis, rue de Tibles

FIDAL PARIS STALLOR PERSET

Sur jittorol méditerranéen

**CNIM INDUSTRIES** 

importante sodété d'ingéniere thermique

et de réalisations d'ensembles des en main recherche

INGENIEURS THERMICIENS

diplômés grande école ENSTR, ECP...

débutants ou avant quelques années

d'expérience.

Anglais ou parté.

floresser lettre de candidature 🔳 🖼

sous référence 702 à

BAILLY CONSEIL

40, avenue Hoche

7500B PARIS

ADJOINT DIRECTION

licencié en droit

Rémunération 150.000 F.

L. justet **PSYCHOLOGUE** 18 rue Grottes

GENERALE **AVIGNON** 

P.D.G. (voyageant beaucoup) d'une moyenne entreprise construction métallique en pleine expansion et à comme fortement exportatrice, s'adjoindrait

30 ans minimum, parlant anglais, chargé de la Gestion du Personnel, de l'Organisation Générale, de missions commerciales ponctuelles (litiges, relations publiques) etc...

Earl + C.V. détaillé et



E.S.C. Commercial d'usine

Société réputée d'Ennoblissement Textile

Roanne

s'attacherait is collaboration d'un JEUNE E.S.C. aux problèmes techniques. Il chargé d'assurer la littration depuis la prise de commandes jusqu'au suivi de August Strates and in marry. Minumbagua départ : 100 000 F. Ectire manuscrit (+ photo)

L. justet

psychologue 84000 AVIGN 111

sepro

LA-ROCHE-SUR-YON (Vendée)

Constructeur d'équipements industriels pour l'automatisation du travail de la tôle M des plastiques.

N°1 français dans au spécialité, urrolle pour son secteur ROBOTIQUE : Ingénieur d'affaires

Electromécanicien, A.M., INSA ou équivalent

Expérience 3 ann environ. Après una période de formation, assurée par nos soins, il sera chargé : - d'analyser les imme des clients,

- présenter les devis, - im participer directement à la mise en marie de équipements,

- d'assurer le suivi en clientèle. Ce poste Manifelle ne la technique, comporte de manufelle ne de la mental de des déplacements i courte durée en France i en Europe.

Adresser C.V. manuscrit, photo et prétentions sous réf. 1067M à DIRECTION DU PERSONNEL — SEPRO — 87 II — IIII LA-ROCHE-SUR-YON CEDEX

e-Etablit d'esseignement près MOUEN, recherche d'urgence. ORTHOPHOMISTE

Dipiômé (e) pour attenuer notement auprès de jeunes sourcis profonds ». lier. a/nº 7 884 to Monde Puls., service ANNONCES CLASSES, 8, rue des Italiens, 75008 Parts.

> CADRE ADMINISTRATIF BANQUE tome mutuelle

COLLABORATEUR

poor encedier « Service engagements et adminis-tatif produit » — expérience oquilismé des circuits ban-

EADER MONDIAL DU TRATEMENT D'EAU - de poursuivre in développement in main maintain

conditionnement III Métropole III Outre-Mer un jeune Ingénieur

PRODUITS CHIMIQUES POUR LE CONDITIONNEMENT D'EAU une 🔤 nos 9 regionales, il 📖 responsable du 🔤 loppement d'une d'appui technique auprès d'une d'appui technique auprès d'une produits chimiques de la la la conditionne

poste l'an leur jeune ingénieur chimiste débutant ou ayant déjà première expérience industrielle, et désireux in s'investir dans une

L'usage de la langue anglaise sera apprécié. La rémunération de départ sera fonction du niveau de compétence

> personnes in the land when the leur C.V. leurs prétentions sous réf. 270 à

18, rue des Grottes

des circults ban-calves;
bases solides de for-mation technique (ri-vesu licence en drok, LT.B., etc.);
approciation des que bencaire des pouvent et devant droken.

drateer C.V. + photo orficent, salaridies à : Agence HAVAS, 80, ruo Bt-Jean 14000 CAEN, nº 5 892, qui transm.

Degremont

**Technico-Commercial** 

u=1 d'eau. additional de la commerciale pouvant offrir de débouchés.

- crypton d'un file illuliant avec les résillats

**DEGREMONT** Direction Relations du Travail 183 avenue du 18 Juin 1940 - 92500 RUEIL-MALMAISON.



### amplol/ regionous

STÉ DE-SERVICES ET CONSEIL EN INFORMATIQUE (effectif actuel 630 personnes)

filiale d'un groupe industriel de taille internationale, recherche pour postes à pourvoir I

# Bordeaux **INGENIEURS**

Diplômés Grandes Écoles (spécialisation informatique) ou DEA INFORMATIQUE

- 0 à 2 ans d'expérience pour conception et réalisation de

logiciel d'avionique. Préférence donnée la candidata libres rapidement.

Envoyer C.V., photo et prétentions à N. 2738 - PUBLICITÉS RÉUNIES 112, Bd Voltaire - 75011 Paris

### Brüel & Kjaer France

Pour renforcer un DIVIDENI MEDICALE Brüel & Kjaer France recharche

### jeune Ingénieur **Technico Commercial**

De formation ingénieur Bio-Médical ou équivalent et possédant des connaissances a base en ECHOGRAPHIE.

Affecté à notre Agence de Toulouse après période de formation à MENNECY, il sera chargé du développement de nos ventes d'échographes dans le

Sa formation sera complétée par des stages au

Rémunération intéressante pour candidat de

Véhicule de fonction + % C.A.

Adreser C.V.: \_\_\_ BRUEL & KJAER France 38, III Champoreux 91540-MENNECY

**Groupe Industriel National** pour l'une de ses filiales situés dans le

### un responsable administratif et financier

Musica : g'intégrer à une équipe performente pour lui apporter son concours: s Étude et mise en place de l'ensemble des

d'exploitation prévisionnels, Analytique, Revient,

Gestion du Personnel. qualités de marie marie d'esprit d'équipe, qu'une expérience un Groupe d'Entreprises, ou dans un Important Cabinet indispensables pour réussir rapidement et pleinement, minimum 32 ans.

Curric.-Vitae complet 11, square Jasmin, Maria Paris

### L'A.L.P.A.V.E.

Lyon - Clermont-Ferrand

### **Ingénieurs** économies d'énergie

Chargés d'effectuer ou luire effectuer les contrôles reglementaires, ils apporteront en outre une assistance technique ou une meilleure utilisation il l'énergie

miaires (analyse 🔤 centres 🛅 consommation, 

Ces postes appellent im ingénieurs diplômés avec une expérience en thermique industrielle im im

Formation complémentaire Lyon. Les candidatures précisant la rémunération souhaitée étudiées avec la plus grande de lon, sous réf. 205, par Vanden Borre.

v.d.b conseil

### OFFRES D'EMPLOIS

### OFFRES "D'EMPLOIS

### location financière biens d'équipement

Pour face i m forte expansion, i jeune filiale i vocation financière d'un grand groupe automobile, cherche,

un spécialiste du financement industriel capable de concevoir, promouvoir et développer des programmes de location financière adaptés aux basoins et aux capacités de financement d'une clientèle implantée sur l'ensemble de la

âgé de 35 mm environ, aura acquis me expérience.

La disponibilité performances me meilleurs son évolution au sein société; la rémunération de la fonction des compétences régime "voiture" particulièrement attractif.

un analyste financier

. (ref.15006/M)\* chargé, war le responsabilité du Directeur de la Sandel, du l'analyse et le le manufacture de dramer clients and le la croît régulièrement.

poste un la candidat (e) de formation supérieure spécialisé (e) depuis la la dans la domaine du financement de la la la coulé de du pements industriels soit dans une société

Pour deux postes, CV accompagné d'une l'accompagné d'une photo, indiquant vos prétentions précisant la référence. Merci d'écrire rapidement Centre Metra, 16/18, rue Barbès 92126 MONTROUGE

Sema selection Ports - Lylin -

### Compagnie Française des Pétreles

recherche pour 🕍 Département Personnel 🕷 Total Exploration Production un patricien 🕮 la

### **GESTION DU PERSONNEL**

De formation aupérieure en Edences Humaines, il sum acquis, après quelques années en Entreprise, la capacité un concevoir et de mettre en œuvre l'évolution d'un système de gestion prévisionnelle (pratique **ma l'unio** informatiques).

Il sera chargé de mettre en place des procédures, de coordonner des applications, notamment sur le plan informatique, de par le la assister les responsables dans leurs actions relatives la cuica i de bunin.

SI ces perspectives vous in la marrit, adressez une lettre manuscrite avec C.V. et photo au 5-1-11 E RECRUTEMENT 5, rue Michel-Ange - 75781 PARIS CEDEX 16 - sous la référence au MQ au

Nº 1 de l'informatique interactive Crée de postes alchimbines de Hauts Niveaux sur Evry

### 2 Responsables de groupes électroniciens H et F

dans activités suivantes :

maintenance d'ordinateurs 
 de périphériques (Réf. M 26),
 dépannage de cartes électroniques (Réf. M 27).

Une formation supérieure un électronique, plusieurs années d'expérience et la connaissance de l'anglais technique sont indispensables. Adressez votre CV sous 🕍 PMI choisie à André GLEIZES

DIGITAL EQUIPMENT FRANCE, 7, rue in l'Estérei, Silic 225, MSM Rungis.

Troisième, constructeur mondial de systèmes informatiques avec un C.A. de \$ 3,5 milliards, nous consacrons plus its 5 200 millions au budget Recherche.

 Vous connaissez très bien la gestion des entreprises de transport. 

Vous êtes familiarisé x en les applications de l'informatique, si possible dans le transport.

# ingénieur commercial transports

Paris et lie de France

Nos produits, au delà des ordinateurs, sont essentiellement des solutions informatiques concretes aux problèmes de gestion des entreprises. Après formation technique, nous en confierons la vente dans cette profession sur Paris et lle de France. Salaire composé d'un fixe et d'un intéressement attractif.

Merci d'adresser lettre, C.V., photo et rémunération sum référence M 91 & M. Bernard Bablon, NCR France, Tour Neptune, 11084 Paris La Défense, Cedex 20, qui sous garantit discrétion de rigueur et réponse.

### 2 Chefs de produits Le succès de 3M dans le domaine de la recharche se doit d'être appuyé per une action marke

efficace et novatrice. E pourquoi W File recherche actuellement 2 Chafs de Produits.

### Division «grand public» C.P. Senior

Diplômé d'une école supérieure de comm fiera d'une expérience de 3 ens minimum en tant que

d'entrée, le gestion d'éveloppe d'une gamme importante de Division. La terme et selon son expérience, il pourra accèder à une responsabilité plus large dans la gamme produits

Division « énergie éle<u>ctri</u>que » C.P. Junior

Diplômé d'une école supérieure de commerce, il possèders une première expérience de 2 à il ans dans la foncmarketing,

Il in se same capable de prendre en charge in responsabilité marketing E.D.F. pour les produits de recordement et d'isolation basse et moyenne tension (ref. 2/PB/M)

Si ces postes CERGY vous (C.V., prétentions) en précisant à 3M ... à 3M ... Humeines - 1'Oise - 95000

### **FRANCE**

e Sté de Location de Véhicules Industriels et de Prestations de Services (Entretien-Réparation, Assurances...)

LOCADAF

S.A. su Capital de 16.000.000 de Fra C.A. - H.T. en 1982 : 90.000.000 de Fra

### **UN ou UNE** CHEF COMPTABLE

Expérience confirmés

Maîtrise I l'outil informatique D.E.C.S. ou équivalent

Responsabilités :

Encedrement du Service

Bilan et reporting Trésorerie cours terme Relations Administration

à pourvoir à WKVI ( CITTE

Adreser CV détaillé, photo, préterrions

DAF FILLACE - SERVICE EN MANUEL
SURVILLIERS - E.M. 4 - 95470 FOSSES

SOCIÉTÉ EUROPÉENNE DE PROPULSION RECHERCHE POUR SON SIÈGE SOCIAL A LA DÉFENSE

### UN JEUNE CADRE FINANCIER

Le poste:

• Établissement des museus d'exploitation mensuels par division (comptabilité générale et analytique), Prévisions d'exploitation pur division.

Le profil: École de Commerce, option comptabilité finances en Institut de Gestion, niveau DECS. 1 à 3 mm d'expérience en comptabilité

analytique, consolidation de comptes ou reporting. Esprit de synthèse, goût des chiffres, rigueur dans le raisonnement, initiative,

goût du travail d'équipe. Envoyer CV. détaillé + prétentions SEP, Service du Personnel, "Tour Roussel Nobel, Cedex n° 3, PARIS-LA DÉFENSE.

### **GESTION DU PERSONNEL**

### Paris

LAGE PEUGEOT emploie 10.000 personnes dans 3 centres de production et 12 fil

Adjoint direct du Directeur des Relations Humaidu recrutament il mouvements ingé-et cadres. l'étude il du personnel (statuts, rémunération, retraite, paye...), de l'harmonisation Le politiques les les de production et les la Formation supérieure grande école de gestion ou d'ingénieur, I.E.P. C.E.L.S.A. ou similaire.

Environ ans. Expérience de personnel, de préférence en usine. ATTEM CV (MINER COM NO. STATEM )

FRINCE 22, rue St-Augustin 75002 Paris.

**IMPORTANTE SOCIETE** DE BATIMENT ET T.P. région OUEST PARIS recherche pour ses Services Comptables M la Division Internationale,

# **CADRE**

Expérience confirmée dans le domaine internationale (cautions, trésorerie, etc).

Parfaite connaissance de l'anglais et bonnes d'espagnol.

Envoyer C.V., photo 💷 prétentions à No 60416, Contesse Publicité 20, av. Opéra III MIII Cedex 01 qui transmettra.



· 1.21 图1. 中國 - A. M. C. W. ANGENIFUR MINIRCIAL

FFRES DEMP

Burroughs

Sugar Stage

18. A.B. 2.

· Pil-

in was

January W.

Company Report

ATTACK BE SHAPE 

Jeunes dipi Pexport er to some s

e county of Bernard Jul

AND THE SECOND

2010年1月15日

de de de la grape de

at the Location to Venicus India of the Properties on the Services

LOCADAF

**UN** OU UNE CHEF COMPTABLE

Pendill .

Experience confirmée Malarie de l'outil information D.E.C.S. ou équivalent

Encedrement du Service Blien et reporting Proportion cours terms Relations Administration

Personabilités

From & pourson & SURVILLIER

BAF FRANCE SERVICE DU PERSON BORVILLIERS B.P 4 95470 FORD

SOCIÉTÉ EUROPÉENNER PROPULSION RECHERCE POUR SON SHAF SOCIAL LA DÉTENSE

UN JEUNE CADE FINANCIER

Mails Private Cont.

En Mannerer des compue Third death in the last of the last mentaliste ger in de it inches The state of the production of the state

Sinda de Committus appli reference of Investor 2.4.1 sim de viscos: en mondo

State of the state Carrie de que l'en un contract des des ent dans in the comment of the And works Atheren to be attention

Carryer Will device the presentation Str. Service - The Wall Tous Request Notice and

GESTION DU PERSON Paris

を達を書きる かいころ AND STANFORD OF THE STANFORD THE RESERVE THE PARTY OF THE PARTY OF THE MENTAL WAS TO SEE TO SEE

CALL PROFIT TO THE TO en es esembles le Marine where the formation of The state of the s the state of the state of Section in Section THE THE NAME OF STREET 18 April 18 187

A STATE OF THE PARTY. 22 rue St Augurin Tark

DE BATTALE TELEF SECTION OF SECTION properties to the second of the

Coperative Continue स्था स्थान

Trong

ಶ್ಚಿಪ್ರಭಾತ್ 🦠 🐇 THE REPORT OF THE PARTY OF · 数 49 印第277 and transmission

REPRODUCTION INTERDITE

The second secon

# ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES 16,42 AUTOMOBILES ..... Dégresafs salon surface ou nombre de parutions.

OFFRES D'EMPLOIS

61,67 180,03

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

SOCIÉTÉ EUROPÉENNE DE PROPULSION RECHERCHE POUR SON ÉTABLISSEMENT DE BORDEAUX

AUTOMOBILES ..... 52,00

### UN INGÉNIEUR COMMERCIAL

Le poste: Responsable de la vente de capteurs et dispositifs pyrotechniques.

Le profil: connaissance du marché des primer du milieu aéronautique indispensable (avionneurs et motoristes).

Pratique de l'anglais. Experience 10 ans. Envoyer CV détaillé + prétentions à SEP, Service du Personnel,

WINE PARIS-LA DÉFENSE.

REVOS de Presse

Burroughs annonce un

nouvel ordinateur le

Ce nouveau système entièrement compatible

offre un niveau de

autonome.

Seita

Tel. III.

avec la série B 2/3/4000

parformances incommes

jusqu'à maintenant.

Disponible courant

1983, le B 4955 inclus

de télé-materance

egalement un processeur

**Jeunes diplômés ESC** 

dépendant d'un chef de zone, vous avez pour mission d développer les ventes de nos produits en quantité et en

Homme et développement, vous savez atimer et contrôler les correspondants locaux sens négliser les problèmes de suivet d'intendance.

L'anglais parié et indispensable, um 2e langue appréciée. Le poste est basé il Paris il de déplacements à l'étranger à pro or (les zones concernées restent il détermine). Remembre 6741M.

**Bernard Jufhiet Psycom** 

Tour Roussel Nobel, Cedex nº 3,



### Service gestion des titres

140.000 F

REF. \$3.06

de direction - Un organisme - régionalisé qui jouit - recherche dans le cadre de sa produite - recherche dans le cadre de sa recherche dans la direction générale mais dans un esprit - la large délécation, il sara chargé de lancar et mettre progressivement - place, il rensemble du l'esseu, l'exploitation, il admit de ce nouveau - Dans cette optique, il participera à développer cette activité, il intervente de l'entre de l'en banque ou un agent de change l'ayant, sinon spécialtés, du moins tant-liarisé avec les opérations de placement et la gestion des titres. La rémunéra-tion annuelle brus, fonction des compétences un l'acquis, pourra

pment ne sera transmis aans l'embro préelable des candidats. · Adresser C.V. en rappelant le référence à :

PA Conseiller de Direction S.A.

Ameterdam - Bryzoline - Franciori - Lilie - Londres - Lyon Madrid - Milmi - Nanies - Paris - Strasbourg - Toulouse

Burroughs

Nous sommes le second constructeur mondial de l'industrie informa-

tique et le troisième en France. Pour assurer notre croissance, nous

Ingénieurs commerciaux

confirmés

De formation supérieure, ils munit avant tout des profession-

Depuis deux II quatre ans, ils un fait preuve de leur talent

de négociateur à très haut niveau : PDG, DG, Directeur de

service informatique... Leur capacité d'autonomie et d'imagination dans la commercialisation des systèmes informa-

tiques, de biens d'équipement, ou de services en ont fait de

Ils rejoindront une Société extrêmement performante.

L'évolution dans les **TIVILIA** commerciales sera effec-

Ces postes sont il pourvoir à Paris, en région parisienne

Jeunes diplômés ESC

Vous zurez à promouvoir l'image et la notoriété de nos marques afin d'accroître les ventes France.

Vous in the et la appliquer la politique par donnelle en terme d'actions, de campagnes par une de promoteurs dont vous assurez et coordonnez et la suivi.

Basé dans um importante ville de province, vous vous

la promotion

Tillenat 6742M .

nels du conseil et de la want de produits informatiques.

véritables **« hommes d'affaires ».** 

tive pour des cadres de valeur.

I Lyon et I Rouen.

Merci d'envoyer votre dossier de candidature, CV, photo et prétent, à Jean-François LUCET,

BURROUGHS, Bd de l'Oise - 95015 CERGY-PONTOISE CEDEX.

Société Nationale employant 9 000 personnes et réalisant 4,5 militards de C.A. HT, nous représentons plus des 2/3 du des cigarettes en France et avons su prouver notre dynamisme à l'export.

La Direction Marketing-Ventes cigarettes de la SEITA de

Diplômés d'une école supérieure de commune, illument ou possédant une prendit expérience, hommes d'organisation, de marketing, vous êtes en le tout des in le terrain suchant apprécier et mener vos en avec un tempérament opérationnel.

temperament operationne.

Bernard Juhiet Psyconi vous assure and selection of the selection (fettre, CV, photo et rémunération actuelle), réponse et discrétion. Merci d'écrire en précisant la référence choisle, I rue de Berni - 75008 Paris.

Burroughs:un partenaire...des services...

proposons des poste d'

19, Résidence Flandre - 59170 CROIX - Tél. (20) 72.52.25



### Ingénieur grandes écoles

Vallée du rhône

Métallurgie - industrie de pointe - Fillale d'un 🕶 🖛 françals 👪 tout premier plan, (1.300 personnes) met technologies pointe (métallurgle, mécanique, chimie) du du par an, une la du Ritône, messes un Ingénieur grandes Dépendant technique après un ingénieur grandes Dépendant technique après développement, de jusqu'à l'application en production, il d'ingénieurs les différents d'ingénieurs Centrale, Sup Aéro\_i, syant acquis première expérience la métallurgle. responsabilités unité, solt con l'anglels unité, solt con l'anglels dout supplémentaire. La rémunération tenant l'expérience acquise, motiver la fort potentiel.

PA Conseiller in Direction S.A. 78, boulevard at 11 House - 69100 VILLEURBANNE - Tél. (7)

- Lile - L. - Lyon



### Responsable transport responsable gestion logistique

Rhône-alpes

entreprise tertlaire, pour un développement, en particulier report pour mission, en premier temps, d'analyser es spécifique l'entreprise, es synthétiser estérieure, politique (intégration extérieure, organisera équipe. L'esponsable gestion logistique aura pour gérer d'intervention maintenance, matériels, approvisionnements in illustration maintenance, matériels, approvisionnements in illustration d'intervention en l'entreprise, planifier, place un outil informatique perference, une première expérience de jeunes ESC et équivalent, une première expérience précités. Il professionnels, d'un en potentiel, être également envisagée. Le dans ces d'évoluer vers responsabilités plus départements la sera liée l'acquis professionnel valeur Ectire II. VERNEUIL.

PA Conseiller de Direction S.A. 

- Bruxelies - - - - - Londres - Lyon Madrid - - - - - Strasbourg -

SOCIETE INGENIERIE MOYENNE IMPORTANCE SPECIALISEE HYDRO-METALLURGIE ET CHIMIE MINERALE

### ingénieur chimiste

confirmé pour diriger service process - Grande Ecole - Anglais

### ingénieurs études et réalisations

pour direction et coordination études, gestion administrative et financière des projets - Grande Ecole - Anglais indispensable.

Ecrire avec C.V. et prétentions référence 59519 Contesse Publicité - 20, avenue l'Opéra - 75040 Paris 101 qui transmettra.



### **Cii Honeywell Bull**

Membre de Syntac

des diplômés de l'Enseignement Supérieur (Grandes Ecoles - Universités option informatique) pour des postes :

### ANIMATEURS DE FORMATION

Passionnés par l'informatique, vous désirez consolider et entichir en permanence vos connaissances. Vous avez le goût des contacts et aimez transmettre competences.

Nous vous proposons de vous intégrer i me équipe de lormateurs confirmés pour animer des cours dans le cadre de mui formations «clients». Vous participerez également mi développement de cours nouveaux et vous aurez la possibilité d'utiliser des méthodes pédagogiques avancées.

Que vous soyez débutants ou que vous possediez déjà um première expérience mu informatique ou dans l'enseignement, votre candidature nous intéresse.

Lieu de travail : Paris ou Noisy-Le-Grand. Adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions en précisant la rél. 212 M à Cii Honeywell Bull PC OG021C - 94, avenue Gambetta 75960 PARIS CEDEX 20

# Notre confiance dans vos talents d'exploitant

Nous sommes une grande banque française de dimension internationale. Pour mus département Exploitation des Grandes Entreprises, nous recherchons 2 RESPONSABLES DE CLIENTELE CONFIRMES. Formés à bonne école (HEC, ESSEC, ESCP...) vous surregiere l'anglais, vous avez pratiqué avec succès l'analyse des

risques bénéficié d'une expérience commerciale, pendant 1 ou 4 ans. Au 📩 d'une équipe d'exploitants, vous pourrez main l profit 🗤 un goût des contacts humains le haut niveau 📾 capacité de négociateur auprès des grandes entreprises auxquelles ver aurez la proposer montages finan-

Pour un premier contact, merci d'adresser arma desaite de mandant (lettre manuscrite+ CV+ photo m prétentions) sous réf. 1446M à

16 rue Jean-Jacques Rousseau - 75001 Paris, qui transmettra.

22.80

52,00

52,00

151,80

52.00

DEMANDES D'EMPLOI ..... PROP. COMM. CAPITAUX .....

# ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES 33.60 39,85

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

Filiale d'un puissant groupe industriel, nous exportons des usines et des installations dans le monde entier. Nous recherchons pour notre Siège Social, proche de Paris la Défense

Cet ingénieur diplômé, familiarisé avec les techniques numériques orientées von 📾 applications instrumentation Automatisme, possède une expérience de 🛘 🖟 5 ans acquise dans la réalisation d'ensembles Industriels un chez un

Il war responsable de la partie automatisation instrumentation in grands projets.

91,32 27,04

61.67

180.03

Une bonne connaissance de l'anglais 💷 nécessaire pour 💷 poste qui peut impliquer de courts déplacements 💷 🖦 France qu'à l'étranger.

> Merci d'adresser CV, photo 💵 prétentions mus référence 59993 🖟 Contesse Publicité 20, avenue de l'Opéra - 75040 Paris cedex 01, qui transmettra.

en région Parisienne, cette unité opérationnelle du par STERIA, un loude Européen en Ingénierle Informatique et électronique (1300 per nes, 400 MF de CA), a spécialisé ses activités en :

**Productique** 

Automatique Commutation

Pour poursulvre mm développement elle recherche me JEUNES INGENIEURS

Informaticiens et Electroniciens de terretina Ecoles d'Ingénieurs, Doctorat, Les

Si vous êtes Intéressé par ces techniques et souhaitez voir notre activité professionnelle de la maritime, MARITIME, AEROSPATIAL, TRANSPORTS TERRESTRES, DEFENSE INDUSTRIE

J.C. NARCONTI STERIA INGENIERIE de l'Europe THE VELIZY

Intermédiaire Financier

### SON SERVICE « OBLIGATIONS » **UN RESPONSABLE** DU MARCHE SECONDAIRE

- Economique + Mathématiques
- Capacité Aller à Haut Niveeu. - Tempérament vendeur.

La préférence sum les les actuaire confirmé. Envoyer lettre, curriculum vitee, photo ■ prétentions sous n° 7 038.196 M, ■ REGIE-PRESSE Réaumur, 76002 PARIS.

> 200 salariés 1 000 intervenants 13 centres en France

Formation.

Diagnostic.

Intervention en Entreprise.

LE CENTRE D'ÉTUDES SUPÉRIEURES INDUSTRIELLES recherche pour son développement :

### 10 INGÉNIEURS DE FORMATION H.F.

pour ses établissements de PARIS (SUD), LYON, BORDEAUX, STRASBOURG, ALX-EN-PROVENCE, NANTES

lagéniour diplômé, vous avez une expérience industrielle confirmée, et vous aujourd'hui l'enrichir en développant votre carrière dans le domaine de la formation. Si cette perspective, qui permettra d'intégrer votre acquis antérieur dans un champ d'action vous intéresse, écrivez-nous !

Nous vous présenterons les activités de nos Ingénieurs de l'ormalie, comment nous concevons leur responsabilité sur des projets de la conception il la se isation et ce que recouvre l'INGENIERIE PORMATION, le DIAGNOSTIC et l'INTERVENTION en ENTREPRISE.

Depuis 25 ann le le le le le le le ENTREPRISES et le POUVOIRS nationaux et réglomaux. Nombreux sont ceux et celles qui peuvent vous en parler.

Envoyer votre candidature, CV | lettre manuscrite |



LECOMPTE-LIEGOIS

17, avenue de Tourville

La groupe Lyonnaise des Eaux spécialisé dans 🖿 distribution d'eau potable 🗷 les services (C.A. 12 Milliards 45000 personnes) rentorce ses équipes d'Ingénieurs pour faire face 🖢 son développement tant 🚃 France gu'à l'étranger 🖪 recherche :

### Jeunes ingénieurs grandes écoles

Ces Ingénieurs débutants (première expérience appréciée) se termina confier après Formation to transfer de la confier après Formation to transfer après Formation to trans en France ou à l'étranger de la distribution de l'Eau Potable et du Traitement de l'Eaux Uses

- étude 🕶 réalisation de transmum d'extension ե résenux et / ou d'installations de traitement
- définition il programmes de traitement il l'eau potable eu ill eaux usées contrôle du bon fonctionnement া usines 🔛 traitement

surveillance et entretien de resette

Ů

Outre les capacités techniques évidentes nous apprécierons chez les candidats les qualités humaines indispensables pour assurer les meilleures relations tant avec les équipes de travail qu'ils auront la charge d'animer qu'avec les Collectivités Locales, les Administrations ou les abonnés avec lesquels ils seront en contact. Une bonne connaissance de l'Anglais et/ou de l'Espagnol sera recherchée pour la plupart des postes à pourvoir. La rémunération proposée sera de l'ordre de 120.000F par an.

Ecrire avec C.V. et prétentions à 💵 👫 - Direction du Personnel et des Ressources Humaines - 45, rue Coriambert 15 MI ALEM CEDEX 16.



groupe lyonnaise des eaux

DANS LE CADRE DE 101 FOT AUTRE DE COOPÉRATION TECHNIQUE LE BUREAU INTERNATIONAL DU TRAVAIL

### **DES EXPERTS FRANCOPHONES** EN TECHNOLOGIES RURALES

Les experts, qui travailleront 📶 vivront m milim rural, demine possèder:

- Une expér. de plusieurs années dans les pays en voie de développement, avec responsabilité des programmes de technologie rurale (matériels agricoles, au rural, transformation/conditionmement, stockage roduits alimentaires, habitat, ontillages artisanaux, etc.).
- Une formation supérieure en génie rarel, construction mécanique, avec des connaissances confirmées et justifiables dans les autres domaines spécifiés ci-dessus.
- es candidats sont priés d'envoyer un c.v. complet an Burean de correspondance du B.I.T. Il Paris, 205, boulevard Saint-Germain, 75007 PARIS.



GENERAL MOTORS FRANCE

Recherche

# agent comptable

formation : BTS on DUT (finances - Comptabilité)

Bonne connaissance de la langue anglaise Libre immédiatement

Adresser CV détaillé 💵 prétentions Service du Personnel - Mme LAIGNEL

56/68, av. Louis Roche 92231 GENNEVILLIERS Cedex - Tél. 790.70.41

### SOCIETE EXPORTATRICE 250 PERSONNES EN PLEINE EXPANSION

recherche pour PARIS et ZONE INDUSTRIELLE SUD

### RESPONSABLE DES RELATIONS SOCIALES ET DES SERVICES GENERAUX

160 - INI 000 F

Directement rattaché la Direction Générale, il couvrira l'ensemble la Fonction Personnel la la gestion Services Généraux.

Interlocuteur mapartenaires sociaux, il maintiendra 🖬 développera les procédures et la politique du personnel. Il possède une très bonne connaissance M la législation sociale et du milieu industriel III production mécanique ainsi que in techniques in gestion du potentiel humain. Homme de 35 ans environ, de formation supérieure, mais surtout homme in terrain, il dispose de grandes, qualités in contact in un fort dynamisme.



Adresser C.V. + photo + actuel au Cabinet Claude VITET 20, la la Paris référence 83118. Une confidentialité est

### IMPORTANT CENTRE TECHNIQUE **RÉGION PARISIENNE**

### INGÉNIEUR GRANDE ÉCOLE

CENTRALE - A.M., ∞ EQUIVALENT 40 ars minimum ayant expérience confirmée acquise dans l'industrie mécanique II la

### DIRECTION DE PRODUCTION

Cet ingnénieur aura un rôle essentiel an département dynamique et effectuant des recherches dans le domaine

PRODUCTION

### Ce poste implique :

d'être un homme de réflexion et de terrais;

de savoir animer une équipe d'ingénieurs ;
 la connaissance de l'anglais lu et parlé.

Adresser C.V., photo prétentions prétentions prétentions prétentions prétentions prétentions prétentions prétentions prétention prét



### Recherche de cadres

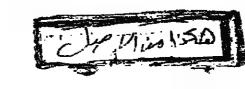
**Paris** 

SEILLER DE DIRECTION S.A., filiale française PA INTERNATIONAL MANA-GEMENT CONSULTANTS (1.200 monde), pour Paris, un consultation in inveau. Après une période d'intégration, il prendra progressivement en charge il gestion puls le développement d'un portefeuille cilents, assurera l'intégralité dont il ponsable, infaisant appel aux techniques d'approche les plus (campagne d'annonces, diffecte...), poste peut convenir qu'à un diplômé d'enseignement supérieur, de la lans minimum, justifiant un expérience du recrutement de cadres et/ou la gestion du personnel, acquise son en cabinet, soit en entreprise, Le salaire annuel sera fonction compétences offertes. Ecrire à J. MOUNIER.

Adresser C.V. en rappetant la référence à :

PA Conseiller de Direction S.A. True am Graviers - 92200 NEUILLY - Tél. 747.11.04

Amsterdam - Bruxelles - Franciori - Lille - Londres - Lyon Madrid - Milan - Nantes - Paris - Strasbourg - Toulouse



HANDER S.A. THE LANDEN

DEMPL CO

4 - 3 3.76 h

Tapa da Garaga

5256

1 22

tak (Calebratic)

CADRE COMP CONFIRM

> 17 Jan 1945 i akta uktikitakij ा । राज्यस<del>्येत्</del>स rein hamilie

> > The Section (A)

1414

CONTROLE DE IN TEST A FAL

> 191 to 192 19 (19) The Contract of the Contract o Company of the Company

The state of the s

The second secon

THE SHOP SHOWING الأعلامة المنافعة 40.00

The Later of

22.65

gede operationnelle : 3 aug. 3

Automatique Commutation

The second state section of NGENHEURS

me et Electroniciens Charles Server Server THE STREET OF STREET OF STREET

THE BUTE ON INDUSTRIE IC MAPEO.

steria MARKET COM **建工业人工** 

Mile of les struces (C.A. 12 Miller de de demoppement tant en Fran

in their wills

Traisement des Eaux Uses Entre de tractement

to quality humane indiges and a distance of anime enter leaguels the seront on content line paint in playart drupe true poursey

45 Tax Continue

MOTORS RANG

**Leompt**able

Complan. 1. A Charles of the latest A Louis

100 mg 100 mg

The second of the second The Decision 1

Total Spile

A Minister of the St. To. The state of the s

The second of the second 

Pare

-91,32 27,04 ANNONCES CLASSEES IMMOBILIER-61,67 AUTOMOBILES ..... 52.00 61,67 AGENDA 52,00 PROP. COMM. CAPITALIX 151,80

ARJOMARI

ENCADRÉES OFFRES D'EMPLOI ...... 51,47 15,42 13.00 AUTOMOBILES ......... 10.64

**Paris** 

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

Importante Société Automobile dans les Yvelines

### 1 FORMATEUR

POUR CHEFS D'ENTREPRISE

Il sera chargé au sein d'une équipe de la conception et de l'animation il stages. FORMATION : école supérieure de commerce option gestion financial Connaissances approfondies en droit com-

EXPERIENCE : bancaire ou service financier d'une entreprise ou audit au sein d'un

Pratique de la formation animation groupes si possible. Déplacements fréquents dans toute la

Langue aliemande et connaissance informatique appréctées.

Envoyer CV, photo et prétentions No 60214 Contesse Publicité 20, de l'Opéra 75040 au Calant qui

WANDER S.A.

filiale alimentaire du Groupe SANDOZ,

### UN(E) JEUNE CHEF DE PRODUIT

Le (la) candidat(e) diplômé(e) fenseignement supérieur (type HEC, Sup. Co...) acquis une expérience d'environ domaine des produits agrande Anglais courant indispensable.

Envoyer lettre menuscrite, C.V. et prétentions à WANDER S.A. Roger-Salengro, III CHAMPIGNY-SUR-MARNE CEDEX.

GROUPE INDUSTRIEL

recherche pour sa

Direction financière à Paris

CADRE COMPTABLE

CONFIRME

Pour le chef du département dans diverses activités :

bles du groupe all de de la bonne application des règles et/ou de faire de la doctrine effectuer des missions ponctuelles d'assistance dans les unités comptables du groupe participer a l'élaboration des règles et procédures comptables

préparer la manifestion du comptes un filiales étran-

Ce poste s'adresse à un diple de l'enseignement supérieur. Une expérience professionnelle de 5 à 10 am est nécessaire. Une bonne pratique de l'anglais est indispensable.

de l'Opéra 71440 Paris Cédez qui

assurer le contrôle financier d'activités diverses — surmi les dossiers particuliers.

ATTACHE AU CHEF DU DEPARTEMENT COMPTAIL

OFFRES D'EMPLOIS

ARJOMARI

OFFRES D'EMPLOIS

### **Paris**

### **ORGANISATION ET** CONTROLE COMPTABLE

Une étape dans une carrière de gestionnaire

staché à la Direction II. Budger et de la Gestion Industrielle le raulaure du poste est chargé d'établis tandaca motre les comparbilités d'établissement et le contrôle de gestion. En position fonctionnelle il intervent une un ispirit et une approche d'Organisateur (améliorations des procédures en liaison over l'organisation informatique) et de Contrôleur diagne (immobilisations, stocks...) ceci dans le but d'optimiser les outils de gestion de l'Entreprise

La tallie du Groupe às les perspectives de dévelop ame personnainé de valeur.

**EGOR PROMOTION** 

Matériel Médico-Chirurgical

La progression constante de ses ventes il l'exportation (+20 % en 1962) le conduit il rechercher un adjoint au directeur export.

Sous son autorité, il prend en charge le résulte d'agents européens en proposant les objectifs et les moyens il mettre en oeuvre pour le développer (prospection, mise en place de nouvelles structures commerciales, promotion des ventes, formation et animation des agents).

Nous souhaitons rencontrer un candidat de formation supérieure scientifique ou commercia. Il justifie d'une expérience réusse au contact d'un titum d'étrangers, si possible dans le domaine médico-chirurgical.

Le poste est basé il Paris mais năcessite une grande disponibilité (50 % dépla-cements). Les perspectives d'évolution il l'Intérieur de l'entreprise constituent une opportunité pour un candidat de liament

PRINCE LYCH YOLD ZOLES HAVITES MILAND PERUGA ROMA LONGO HAVORD

Pour recevoir informations complémentaires, écrire sous réé. M 12508 J à

EGOR BIOMEDICAL

8, rue de Berri 75008 Paris.

**ADJOINT** AU DIRECTEUR EXPORT

Commune français en forte expansion développe plusieurs produits il usage unique destinés il Thôpitol et il la prescription

L'anglais courant est indispensable.



Une des premières banques mondiales, dans la cadre au son music Plan Informatique, recherche un

Meso: d'admisser lettre de candidature, CV complet, photo et sismunés rel, M 6453 P, à .

EGOR PROMOTION 63 rme de Ponthueu 75008 Pars.

### CONCEPTEUR SYSTEME

CHEF DE SECTION

Comptabilité Générale Siège

Au sein de la Direction de la comptabilité. le titulaire du poste sera chargé de suivre la comptabilité générale de l'Emblémement potissen (siège du Groupe ARJOMARI) auquel sont rattachés certains services II

Au-delà de la senue des écritures (système informatisé) et de la production des états compta-permettant l'élaboration du bilan, il affine les procédures et il dialogue —— le ——trèle de ——— afan de lui fournir des triformations hables et exploitables.

Nous souhations un candidat (homme ou lemme) minimum 30 ans, possédant par formanon (niveau 1 — 5) in par expérience, une bonne maîtrise des travaux de comptabilité générale. Cette expérience a pu être acquise en Entreprise ou en Cabinet Comptable.

Les conditions offertes et les possibilités de développement de carrière au sem du Groupé, sont de manure à ménesser un professionnel confumé.

Au man d'une petite équipe, il participe à l'élaboration d'un moniteur

transactionnel généralisé mettant en la la la définition d'un langage de la miveau.

standards or présentation un utilisateurs.

Le système à créer s'inscrit dans un mus projet M décentralisation du traitement de l'information bancaire.

Nous souhaitons management un ingénieur grandes écoles illimatif un ayant déjà une première expérience dans le conception de logiciels le base chèz un conception de logiciels le

Un esprit créatif a 🗱 synthèse 🗪 indispensable pour réussir dans auns

De grandes possibilités d'évolution de carrière au difertes dans le groupe des candidats au valeur.

Le poste au la pourvoir la Paris.

Pour le caraction complémentaires, le mai sous réf. M VIII VIII C. à :

EGOR INFORMATIQUE 63 rue de Ponthieu The Paris.

PHYSIA'ON TOULOUSE HAVITES MILAND PERLICA ROMA LONDON MACHIO ME

**GROUPE BANCAIRE FAKIL 8e** recherche

pour son Département des CREDITS SPECIAUX

### jeune gestionnaire

Niveau: BAC + II - I.U.T. Gestion - B.P. banque ou équivalent. Expérience nécessaire de quelques années dans unu fonction similaire.

Adresser C.V., prétentions et photo I No IVIII COFAP

40, we de Chabrol 75010 Paris qui transmettra.

### LILLE INGENIEURS

# INFORMATICIENS

GROUPE SYSEC

SOCIÉTÉ DE SERVICES ET CONSEIL

EN INFORMATIQUE (630 personnes - C.A. 170 M.F.) pertonaire d'un groupe industriel de taile internationale

dans le caire de l'expansion de son APROGICIELS DE L'ELTRUM.

recherche pour ses bureaux de

St CLOUD et

ayant de 0 % 2 ans d'expérience pour assurer les travarez suivants : - avant vente de progiciels de gestion - extension et maintenance des progiciels - développement de logiciels spécifiques. La comaissance des logiciels de base de DIGITAL ou des de comptabilité

Envoyer C.V., photo et prétentions à GROUPE SYSECA - Service du Personne 315, bureaux de la Colline 92213 St Cloud Cedex

### Une carrière pour jeunes ingénieurs (généralistes, chimistes)

Ca groupe de chimis lourde (9 usines) a toujours misé sur l'investis-sement technologique. Il est, aujourd'hui, a la pointe dans and do-maine. Pour a sur la son développement futur, il recherche a-jeunes ingénieurs motivés a performants.

Il leur sera conflé, dans un premier temps, des missions ponctuelles puis, rapidement, responsabilités plus importantes do-variés comme procédés, l'entration ou la production. Les techniques sont multiples, la cest en continu.

opportunités peuvent de jeunes ingénieurs de haut niveau, généralistes chimistes, souhaitant, une première expérience, rejoindre une entreprise leur permettant d'envisager manuelle de leur permettant de leur perm

leur dossier sous III II 191M.

SEFOP 11 Rue des Pyramides, 75001 Paris.

MEMBRE III SYNTEC

### **CONTROLE DE GESTION:**

TOUT EST A FAIRE...

Un CA de 900 millions de francs, une politique très axée sur l'expornous sommes rattachés depuis peu un important
anglosaxon, in de file un mondial dans le domaine produits chimiques : vous déjà compris que structures étaient solides. Cette produits chimiques : vous déjà compris que structures étaient solides. Cette produits produits ambient à modifier l'organisation financière et comptable au Siège de notre société en relation avec

Une charge lourde mais passionnante vous attend : rattaché au Directeur Financier, vous allez mettre en place les nouvelles structures comptables (générale, analytique), le reporting, consolidation comptes, les prévisions de trésorerie, le svec les banques, le tableaux de bord, la rédaction le l'harmonisation procédures. Formé dans une grande inte de commerce + DECS, vous venez de Formé dans une grande de commente + Dices, vous vous vous vous remeille sein d'un d'audit anglo-taxon plétées par une expérience opérationnelle en entreprise. Vous avez pu vous familianiser l'outil informatique pendant période. Dans un contexte international comme le nôtre, bonne counaisrance de l'anglais 🚾 forcément requise.

Si vous vous reconnaissez dans ce profil, rapidement contact

Rudolph von Raesfeldt, en précisant le réf. 234

I TEG - 18, place Henri Bergson - 75008 PARIS,

à qui nous avons confié cette recherche.



Une division de SISTEMA

has openings for English mother tongue

### **Technical** translators French to English

ideal candidates would have a background in either of the following areas: electrical, electronics and/or inst - nuclear or conventional power station construction and operation.

Diploma from a technical translating school an advantage destrable.

Additional experience desirable. French working papers a must for non-EEC

hotograph under référence 2447 to Médie-system, 104, rue Réaumur, 75002 Paris.

### **FLONIC**

du Groupe Schlumberger
recherche pour renforcer potentiel et développer la conception
d'appareils à microprocesseurs utilisant in mémoires

### electroniques: Agents techniques électroniciens niveau DUT

**Analystes-programmeurs** Option microprocesseurs

postes a la première expérience. Ils offrent de réelles perspectives d'évolution au sein au notre

Branche systèmes de paiement

🔳 av 🚃 🚛 groupe International.

**FLONIC** 

Schlumberger

T

A Transport of the second

Merci d'adresser votre d'Unité du Personnel, FLONIC, 420 rue d'Estienne d'Orves Colombes.

1722 6 AND STATE OF THE STATE OF

nesponsable

depromotion

dopérations

والمعتمد وواريان

er itte Berge Here There

া চন তীলুমনুন

CALL PROPERTY.

The Cart pola

CONTR

Capes Designation & - 454

ीर । नम् सम्बद्धाः

The second second

ு ுக்க

ar every

non promis

The same of the same of The many magnet of

- All many and species

and the second

Care Service

The second of

CICHENTION

Service 🗚

to the Regulation

de GE

# informaticiens grandes écoles

sema informatique a la Division Informatique de sema metra, groupe européen de conseil, d'étude et d'ingéniérie (800 MF La CA, LON personnes). Elle contribué largement l'élaboration de méthode MERISE, dont l'emploi se généralise dans la conception de grands systèmes informatiques de gestion. Elle recherche des ingénieurs diplômés de grandes écoles

### consultant • méthodes informatiques

Ayant 5 ans d'expérience m une très bonne maîtrise de CICS/DL1 ou IDSII/TDS, le candidat 💵 créatif ■ a le goût des contacts et de l'animation d'équipe. Il san appelé i intervenir ■ tant que conseil formateur m méthodes auprès des clients de sema.

### chef de projet

analyste

Le candidat m déjà 4 una d'expérience dans l'encadrement de la conception et la réalisation d'applications transactionnelles utilisant l'un des systèmes de bases 👪 données classiques.

Il a un l deux une d'expérience en informatique en gestion. Il une appelé le participer la la conception d'importants systèmes.

Pour postes, une formation à la méthode MERISE em prévue. Un enrichissement de connaissances dans de domaines diversifiés de l'informatique et de malles possibilités d'évolution rapides de carrière mun offerts l des candidats 🖦 valeur.

Adresser www CV www www courte lettre manuscrite, an précisant la référence à J. Hajage, Sema-

Sélection : Centre Metra, 16/18, rue Barbès \$2116 MONTROUGE

DANS LE CADRE DE SON CONTRAT DE SOLIDARITÉ UN LABORATOIRE PHARMACEUTIQUE BANLIEUE SUD recherche

pour sa Direction Médicale

### UN MEDECIN CARDIOLOGUE

Conception et ...... Cliniques dans ..... services hospitallers

### **UN/E PHARMACIEN/NE**

Définition option Industrie Martin de marché, Langue allemande

### UN CADRE COMMERCIAL

### **UN CADRE ADMINISTRATIF**

sporovisionnements at annual

Catégorie prioritaire 🔤 demandeurs d'emploi.

Envoyer C.V. Eng ref. 11 M & BLEU Publicité 17, rue du 10: La - 94307 VINCENNES CEDEX - Q.T.

sema selection Paris Lille Lytin Marseille Toulouse

### CREDITAGRICOLE

La Filiale du Groupe Crédit Agricole chargée du développement et de la mise en place des moyens de paiements (carres à pistes magnétiques, terminaux de paiement, d'autorisation...)
recherche pour assurer le développement rapide de ces systèmes
qui impliquent une réelle maitrise
dans les rechniques les plus avancées tant informatiques que relécommunications

### Deux spécialistes «Matériels»

un Spécialiste «Logiciel»

un Spécialiste «Organisation»

Diplomes d'une grande ecole au de l'universite, vaus avez une premiere experience

Nous vous proposans d'exercer votre capacite d'innover et de developper (dans votre specialité) des systèmes originaux au sein d'une equipé en relation avec l'ensemble du groupe et les industriels Compre tenu de la noture des projets qui vous seront confies ce poste vous ouvrira de larges horizons sur la vie du groupe. Postes transférés à Salint Quentin en Yvelines (78).

TV, photo solaire et pretentions en precisant la ref c CNCA - Gestion des Personnes - TTTTI) Paris Brune

INGENIEURS TRAVAUX, "passez de l'autre côté de la barrière!" promogim vous propose de devenir INGENIEURS MAITRE D'OUVRAGE PONTS, T.P., ENSAM, ENSI... 2 & 5 ans d'expérience minimum à Paris et à Tours

Maître d'ouvrage, vous avez bien lu I C'est le travail d'un maître d'ouvrage que nous vous proposons. Vous serez architectes, ille au d'œuvre et des entreprises. En un mot, vous serez le patron des opérations. C'est vous qui déciderez du rythme des travaux, d'au vous qui déciderez du palement. L'a c'est sur vous que repose la responsabilité totale du chantier. Nous nous sommes engagés auprès de nos clients. Et nous comptons sur vous pour faire respecter les engagements, tant au niveau des délais, que de la qualité et des prix. Vous êtes le capitaine du "valsseau-chantier" et vous avez la de le faire amver il bon port, il l'heure, et en bon

Notre Directeur des Travaul attend avec impatience votre candidature.

Ecrivez-lui A PROMOCIM - (I), avenue 🍱 Friedland - 75008 PARIS, sous référence PS III (C.V. 🖬 photo).:

Promogim construit des villages de maisons et des immeubles collectifs. Plus de 12.000 logements en 10 ans. Notre croissance est régulière et rapide. Le crénsau que nous avons choisi est celui des programmes réalisés en prêts aldés par l'Etat

PROMOGIM, Drupe S.C.R.E.G., 1er Groupe français de Bétiment et Trimeur publics, ■ un capital social H TUUTUU F.



### **BANQUE PARIBAS**

L'Inspection Générale recherche pour missions France et Etranger

### **Collaborateurs** de haut niveau

- bonne expérience il l'inspection bancaire et il l'appréciation des
- anglais indispensable.

### Jeunes diplômés

- grandes Co Paris), Sciences Po, Sciences Eco...,
- l'analyse et du diagnostic
- langues vivement

Larges possibilités 🔤 développement 🚞 📺 🚉 au selp du

lim candidatures manuscrites, accompagnées d'un curriculum vitae, doivent = adressées (s/réf. IG) à la Direction des lions Humaines = la Banque PARIBAS - 1141 - 1111 PARIS



à taille humaine du Groupe de la Lyonnaise des Haux et de l'Eclairage

recrute dans le cadre de ses activités diversifiées : Electricité dans l'Industrie Electricité dans le Tertiaire utomatisme - Informatique industrielle Bolairage public - Réseaux électriques Maintenance

Dans ses diverses Exploitations Régionales décentralisées

RESPONSABLES DE SECTEUR INGENIEURS D'ÉTUDES ET CHARGÉ D'AFFAIRES (débutants et confirmés)

CONDUCTEURS DE TRAVAUX TECHNICIENS - PROJETEURS

Pour Ration Parisienne

RESPONSABLE ACHATS

C.V. avec prétentions, région souhaitée à : Cantre d'affaires Paris-Nord B.P. 201 - 93183 LE BLANC MESHIL CACEN



COMPAGNIE INDUSTRIELLE DES LASERS personnes - C.A. de 130 millions de Francs) spécialisée dans la conception et la réalisation matériels d'optronique, recrute-

# 2 chefs de services

APPLICATIONS CIVILES **▶**APPLICATIONS MILITAIRES

réf. Rus

Formation Supérieure technico-commerciale (d possible électronique) deux an France I exportation, d'appareils systèmes in technique nu pointe. Une expérience minimum m 10 1 15 ans est nécessaire

Adresser votre candidature (CV, photo m prétentions) en rappel la marie de Mme SUSINI De du Personnel de CILAS Route de Nozay - 91460 MARCOUSSIS.

**Groupe CGE** 

### INGENIEUR ELECTROTECHNICIEN CHEF DE SERVICE

Nous sommes leader mondial dans un créneau de Produits 🖮 haute technicité : M accumulateurs alcalins.

Ils sont utilisés dans l'Aéronautique, le Ferroviaire, l'Armement, 🗪 secours process industriel et toutes fois que fiabilité du besoin énergétique primordial.

Vous avez une expérience réussie d'au moins 5 mille développement de produits techniques vous souhaitez élargir responsabilités et votre activité.

Placé sous l'autorité du Directeur d'un de mu Centres de Profit 230 MF - 1000 personnes, vous l'assisterez pour Lui les problèmes techniques IIII à l'utilisation i mu produits, mu apporterez une contribution active | l'adaptation de ces produits au besoin du

mesure poste we vous prendrez la mesure we vos aptitudes commerciales et relationnelles, \*\*\* préparerez des possibilités intéres-

La pratique III l'anglais IIII nécessaire.

Adressez votre C.V. s/réf. A. 32.52 à SAFT Direction Développement Ressources Humaines 119, rue du Président Wilson - 92300 LEVALLOIS-PERRET.

### Chef de service da personnel

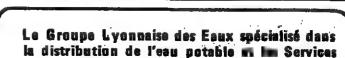
IMPORTANT ORGANISME DU SEC-TEUR TERTIAIRE, siège à Paris, nombreuses tions régionales, recherche son Chef 📥 du Personnel.

Ce poste conviendroit à un candidat qualifié dis-

 d'une formation superieure ma préférence licence m droit (spécialisation droit du travail - CIFOP ou CELSA apprécies); • d'une expérience de 5 à 8 ans environ de la fonction acquise si possible

tertiaire un bancaire. Sa mission \_\_\_\_\_ l'ensemble \_\_\_ aspects : recrutement, gestion administrative et previsionnelle, recueil des besoins 
plan formation.
intéressant et évolutif nécessitant des qualiigueur i i i contact.

Lieu de travail : Paris. Ecrire sous # 2 405 CM.



(C.A. 12 milliards - 45000 personnes) recherche

### **Assistant** chef service trésorerie

Seconde année d'ITB ou titulaire d'un DECS ou du Brevet Professionnel banques, ayant déjà une expérience bancaire ou d'un service trésorerie

Il participera à toutes les opérations de gestion de la trésorerie de la société - mère et de la holding.

En contacts fréquents avec les banques et les trésoreries des sociétés du Groupe, il aura pour mission de gérer les excédents et d'opérer aux opérations de couverture.

Le salaire sera fixé en fonction des compétences.

Ecrire avec curriculum vitge et prétentions à S.L.E.E. Direction du Personnel et des Ressources Humaines 45, rue Cortambert 75769 Paris Cedex 16.



.groupe: lyonnaise des eaux .



COMMERCIAL

MMINISTRATE

de la parrière i

Sept May U. St. Material

MATTRE D'OUVRAGE à Paris et a Ton AND PERSON ALL

THE TOTAL YOUR PRODUCTS YOUSES Control of the pulser of the control wather a bon purt in thouse, elec-

The later PS M (C V of photo) Parallel introduction to emis Par the test sending the second of the news see and the seed of the seed o

Figure 1980 to Electronical et Trans

ACHE INDUSTRIELLE DES LAS District Co. Maria Comment

e service **Emerciaux** PLEATIONS CIVIL

The second second second second A de gratagionnels de la vente, e 12 A STATE OF THE STATE OF THE **国を接着される** Marie Property of the Parket

The Capt of the Party BILL STATE

Laux specialist Mb

tene patable et les Senia 45030 personnes) rechert

water or tetalage d'un DEC 362 with des banques, as and leg to the spine of their section of the section

The state of de la holding. Martin grat les bandan et la ma ar Grope, d aura paul mana at d'operer and cheration à

forction des competed was et pretenti al e Si fi ## des Remarks Hand Mar 75700 Peris Color

tipe lyannaise des esta

OFFRES D'EMPLOIS

marketin are paymented for the tree.

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLUIS

**GROUPE VICTOIRE** 

Un des premiers groupes situé dans 🗷 Sè cherche à renforcer son département organisation et recrute :

2 JEUNES **ORGANISATEURS** 

de formation supérieure.

Ils acquerront leur première expérience pro-fessionnelle durant 2 II II ans en assistance auprès des organisments en place. Les études d'organisation aboutissant le plus aouvent sur des applications informatiques, ils commissent l'outil informatique.

Les nombreux contacts avec les unifisateurs demandent une bonne aptitude aux relations. Adresser C.V., photo, prétentions sous réf. J.O. à l'attention de Mine IMBERT :\$2, rue de la Viotoire - 75009 Paris

Société d'Economie Mixte d'Amériagement, Region Parisienne recherche

Un responsable de promotion d'opérations

Ce cadre, de formation supérieure, sera chargé d'assurer notamment la promotion de testains aménagés à vocation industrielle. Des capacités de négociation et de co sont indispensables pour le poste. Salaire de départ de 120 à 150 000 F annuels, réelles possibilités d'évolution.

Merci d'adresser candidature manuscrite, CV et photo sous ref 9295 à Média-System, 104 rue Réaumur 75008 Paris qui transmetura

> IMPORTANTE SOCIETE pour son siège social Peris Sud

CHEFdu PERSONNEL et des SERVICES GENERAUX

Le candidat anna acquis une expérience les permettant d'exercer ses fonctions dans un établissement d'environ 400 personnes à forte proportion de cadres (direction générale, re, services commerciaux).

Gestion - Recrutement - Relations avec les pertenaires sociaux en linison avec le Secrétaire Général et le Directeur du Personnel.

Ce poste est offert il un candidat de forma-tion superisere ayant au moins 10 ans d'expé-lieux Connaissance des conventions de la métallungie appréciée.

Adresser C.V., prétentions et photo s's réf. 60525 à.Contesse Publicité 20, avenue de l'Opéra 75040 Paris Cédez 01 qui transmettre

PARIS

un groupe européen d'assurances

recherche Direction FRANCE

LE RESPONSABLE DU SERVICE SINISTRES

Rattaché au Chef du Département (.A.R.D., il supervisera un service 🔤 📶 personnes 🛍 see le représentant III la Compagnie auprès IIII organismes professionnels. Diplômé d'études supérieures - Maratile de droit - Excellent juriste, le candidat le du 30-32 am ann au minimum I ans d'expérience dans une Compagnie d'assurances et dans un poste similaire. Le poste implique qualités de rigueur, de jugement et d'aisance sociale.

Adresser Milia manuscrite, CV détaillé M photo sous référence 59600 à Cristal Publicité 💍 

chef de service comptable (CL V)

BANQUE DE DEPOTS PRIVEE

Notre banque, une des premières banques trançaises privées (200 personnes - 15 agences), recrute un Chef de Service comptable. Ce collaborateur, rattaché au Sous-Directeur des Services Comptables, se verra confier l'encadrement du personnel du service (10 personnes), le contrôle des activités : comptabilité générale, administrative de certains produits bancaires (bons de caisse, comptes à terme, cautions, etc.), excurrer certaines déclarations fiscales (T.V.A., retenues à la source, ...) et participera il l'élaboration des résultats analytiques périodiques et des maitions C.C.B. Ce poste convient à une personne de 35 ans environ, de niveau DECS, ayant une expérience de comptabilité acquise dans une banque de dépôts. Le développement rapide de la henque rend le noste évolutif. Le poste et base une banque de dépôts. Le développement rapide de la benque rend le poste évolutif. Le poste est base 🖩 PARIS 8è.

Si cette proposition vous intéresse, nous vous demandons d'adresser votre dossier sous référence 243.82 III il notre Conseil - 61, boulevard Haussmann - 75008 PARIS.



Chantal Baudron, s.a.

Groupe distribution composants électroniques 4 sociétés - 150 personnes - 180 millions de C.A. - Gentilly

Recherche:

Chef de Service Comptable

sup. de CO., DECS ou équivalent Sous l'autorité du directeur financier il aura la responsabilité un la comptabilité de

l'ensemble 👫 🔐 🔛 pour lesquelles il assurera également le contrôle 🏬 gestion. Responsable 🌬 🜬 gestion de la trasonaria et du 🖦 la clients, il sera chargé 🕮 la mise en œuvre de 🖿 comptabilité analytique et des budgets. Ce poste 🖿 peut convenir qu'à un candidat ayant une compétence illimité en informatique (comptabilité tenue temps reel), a ayant acquis une expérience amaim en entreprise au au sein d'un cabinet d'expertise comptable. Administration manuscrite, C.V. détaillé, photo et prétention référence 71637/M à R. VERDET, Sélé-CEGOS, Tour Chenonceaux, 204, Rond-Point du Pont de Sèvres - 92516 MULI DEFILE CELES.

sélé CEGOS

SOCIETE D'EXPERTISES COMPTABLES

**ASSISTANTS** 

et de COMMISSARIAT aux COMPTES

Formation Supérieure + D.E.C.S. complet exigés

IL EST OFFERT:

• une chance certaine aux examens per la a na proposées. (Paris m Weer I assentialiement), oune promotion was me fonction in una rámunáration évolutiva.

> Env. C.V. et prétentions à : Cabinet TUILLET & 22, III ia la Banque 75002 PARIS

Société Electronique

Ingénieur

diplômé Electricité pour DIRECTION DIVISION Réseau -

Responsabilité un Etudes, Fabrication, Commercial - Large autonomie - Expérience et/ou indispensable. Envoyer land a avec CV, photo et prétentions à M.C.B. 11, rue Pierre L'homme 91 M. Courbevole

SOCIETE 1400 PERSONNES **120 INGENIEURS** 

offre 🎩

2 INGENIEURS **ELECTRONICIENS** 

Grande Ecole

(un confirmé un débutant)

des postes d'étude et mise au point d'instruments systèmes (métrologie, analyse d'images, etc) mettant en des techniques de pointe en micro-informatique, asservissement, opto

Ces postes conviendront à des ingénieurs un travail pluri disciplinaire, techniquement évolutif 🔳 débouchant sur des réalisations concrètes.

Adresser C.V. détaillé SOPELEM

125, Bld Davout 75020 Paris.

Ů

DARTI

recherche pour ses Sociétés de Service Après-Vente de la Région Parisienne

CONTRÔLEURS de **GESTION** 

Ils auront pour mission de coordonner et superviser la gestion de ces unités décentralisées, de poursuivre la mise en place de l'outil informatique et

du contrôle budgétoire. Ge poste évolutif requiert des qualités de dialogue, de méthode et le goût de l'analyse des chiffres. Il sera confié de préférance à des CADRES ayont requeme formation type

ESC et ayant une expérience de 3 ans acquise soit en PME, soit en audit Ecrire à DARTY Direction du Personnel Boîte Postole n° 54 - 93140 BONDY.

Bureau Veritas

um analyste-programmeur de gestion

Connaissant im matériel IBM VM/CMS pour conception et réalisations de programmes, gestion commerciale, prévisions.

U d'adresser manuscrite, CV, photo et actuel) Direction CCS - III.

92307 LEVALLOIS-PERRET \$000000000000000000000000000000000000<del>0</del> GROUPE INTERNATIONAL DE TRADUCTION TECHNIQUE LEADER EN TRADUCTION ASSISTÉE PAR ORDINATEUR

recherche pour sa filiale française

UN DIRECTEUR UN ATTACHÉ COMMERCIAL

ace de l'informatique et de l'anglais écrit et parlé

Merel d'alresse votre candidature en ANGLAIS en précisant vos prétentions n/s T 638 137 M à RÉGIE PRESSE meer, 75002 PARIS.

CENTRE DE RECHERCHES de l'Ouest Parisien

Ingénieur bureau d'études

PROFILA & M

Son activité sera également répartie entre : · La conception et la mise au point de moyens d'essais (prototypes et modifications des machines existantes, ...) mettant en œuvre des techniques diverses (mécanique, électromécanique, mécanique des fluides, thermodynamique, optique, vide, haute température, ....

e La fonction travaux neuls et entretien : Il collabore au plan des travaux, met au point les dossiers et les appels d'offres, contrôle les chantiers. Merci d'adresser votre candidature (lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions)

sous référence 4521 1: Organisation et Publicité

2, rue Marengo - 75001 PARIS, qui transmettra.

Notre Département RCM, plus de 3000 personnes, forte expansion, souhaite renforcer ses équipes du le secteur études radars

**INGENIEURS ELECTRONICIENS** 

ayant une première expérience industrielle et par 💳 VILUUVIL

Les ingénieurs participent à la conception d'ensembles radars aéroportés où, compétechniques, sens III l'organisation, goût il contacts, assurent une évolution vers postes de responsabilité de

d'œuvre. Adresser C.V. M photo m réf. MM I J.CANCES - Service du Personnel 68, avenue Parm Brossolette

92242 Maintel cedex.

Etre le Chef du Personnel de

L'a poste dans lequel wat pourrez faire preuve de créativité 🖿 niveau 📰 l'organisation H des idées, un dans lequel vous devrez montrer rigoureux al concret, enfin, un par dans lequel me pourrez utiliser ple incment l'ensemble de votre acquis en matière de gestion du personnel (200 personnes dont 🔳 journalistes). Vous dépendrez 🗎 la Direction Generale, pleinement concernée pr votre fonction et désireuse d'innover. Nous souhaitons confier | 111 reponsabilité | un homme -ou femme- de 32 ans environ, ayant du 👚 de l'aisance dans 🖿 contacts in un esprit méthodique.

- formation supérieure vivement souhaitée + 5 ans d'expérience dans tous les demaines de la fonction, éventuellement en tant qu'Adjointle). Merci d'adresser votre dossier complet de candidature tlettre manuscrite. CV. photo prétentions) à Eric DELAFON, L'Usine Nouvelle - 59, rue du Rocher 75008 PARIS

THOMSON

SOCIÉTÉ DE SERVICES

nions établisments en France CA 75 millions de france

recherche pour son nège à PARIS un

RESPONSABLE DE DÉPARTEMENT

**GESTION-COMPTABILITÉ** 

Optimisation du système lutte au la gestion et de

Rattaché un Directeur Financier, II a une relation fonctionnelle directe avec le Directeur Général.

Expérience professionnelle d'un moius 5 aus si possione dans une société de services.
Participation à la mise en place d'un système informatisé de gestion d'entreprise.
École de commerce option Pinnaces Comptabilité ou équivalent + DECS souhaité.

Suvoyer lottre manuscrite + curriculum vitee 🖁 : Madame LECOMPTE LIEGEOIS, 17, steme de Touville, 75007 PARIS.

Société leader Autipoliution

pour la Direction Technique de sa Division Air (banlieue sud-ouest Paris)

LE POSTE : mission of reste

comptabilité. Amélioration des procédi

LE CANDIDAT : son profil



Telemecanique

les solutions de progrès

11.000 dont 26 % I l'Etranger 22 Usines en France - 6 III III I l'Etranger - Filiales Commerciales dans 28 Pays - C.A. 3,5 Milliards en 1981

Un la laura européens des constituants pour manifestation industriels utilisant in techniques Window dans in damulaus ÉLECTROTECHNIQUE - ÉLECTRONIQUE **AUTOMATISME - PNEUMATIQUE** 

**MA DIRECTION ... RECHERCHE ET DÉVELOPPEMENT »** recrute pour mun unité de NANTERRE (92)

### INGÉNIEUR RESPONSABLE Etudes Matériaux plastiques & de leur transformation

IL ANIMERA UN GROUPE D'ÉTUDES M DOUBLE VOCATION: - Information fine - L'EVOLUTION DE TOUS MATERIAUX PLASTIQUES EXISTANTS OU ARRIVANT SUR LE MARCHÉ mondial.

Étude des TECHNOLOGIES DE LEUR TRANSFORMATION AUTOMATISÉE adaptée aux produits «TÉLÉMÉCANIQUE» et approche par le calcul III leur pertinence économique. Très compétent la recherche et le développement procédés, il devrait DEVENIR L'EXPERT « TÉLÉMÉCANIQUE » == ====

- INDISPENSABLE --INGÉNIEUR diplômé GRANDE ÉCOLE, parlant ANGLAIS

- EXPÉRIENCE INDUSTRIELLE
- DE L'INJECTION DES THERMOPLASTIQUES ET DES THERMODURCISSABLES
- acquise en MÈTHODES (orientées à la 📖 📖 la matériaux 💵 🛍 fabrication) Connaissances en AUTOMATISMES DES PROCEDES.

DISCRETION ABSOLUE. Laura manuscrite, C.V. détaillé, rémunération III photo III 5006 II

### sélection conseil # AV. DE VILLIERS, 75017 PARIS

CONSTRUCTEUR INVIDENTIAL DE MATERIEL ELECTRONIQUE DE SAISIE D'INFORMATION -PARIS CENTRE-

groupe (30 personnes) dynamique, solidement ancré sur un marché à vocation internationale leurs preuves depuis 🚃 quinzaine d'années, recherche pour faire 📖 🛚 son

### un technicien principal électronicien ou ingenieur "maison" H/F

pour diriger et coordonner les les d'application de le Techniciens Electroniciens et participer au développement in produits

Le I I ou 4 ans minimum d'expérience microprocesseurs III INTEL particulier du MOTOROLA et Z 80 ZILOG appréciées). Il connaît le traitement utransport de l'information (connexions systèmes TELECOM), la langages ASSEMBLEUR ET BASIC et motions sur II. L'COBOL. FORTRAN. Il a une certaine du motions sur II. L'COBOL. FORTRAN. Il a

Si vous souhaitez france un muse a mapathique, en plein essor, envoyer CV et prétentions il

Jacques MOHIER, PAJ CONSEIL 2, rue des Dardeneiles 75017 PARIS sous la référence S 1/79.

CSHCE

CONCE **EN RECRUTEMENT** 

פח



Le CREDIT AGRICOLE MUTUEL

réalise son Réseau National de Transmissions de Données pour renforcer son équipe Support Technique de Réseau

### Ingénieur Télécom pour milm auth diriger l'équipe Support Technique Réseau.

Ingénieurs Réseau

expérimentés pour mandre une équipe de hout niveau chargée de concevoir et réaliser des logiciels, effectuer les recettes (marèriels, logiciels, documentations), participer au déploiement et à l'évolution du le les et conseiller les

Lieu de travail : Saint Quentin en Yvefines (78). Adresser CV, photo, solaire er prétentions en précison le réf, du poste la CNCA Gestion des Personnes - 75710 Poris Brune

> Important groupe M distribution alimentaire recherche

### CHEF DES COMPTABILITÉS 220000 F+

- Dépendant directement du Directeur Financier, il sera rapidement amené à diriger les comptables (comptabilité analytique, générale, fournisseurs, filiales) d'un effectif de 60 personnes. .
- Formation superieure DECS minimum.
- 8 à 10 ans d'expérience.
- Poste basé en banlieue Sud.

Adressez lettre manuscrite, C.V. et photo sous réf. 8611 à PLAIN CHAMPS, 5, rue du Helder, 75009 PARIS, qui à transmettra

Laboratoire Central de Télécommunications recherche

### ingénieurs grandes colos

ESE - ENST - ENSEEIHT - ECP - ENSERG pour participer 🛮 🖿 études dans le domaine 빼 la télématique et réseaux locaux pour téléphonie m données.

### ingénieurs électroniciens

débutants ou quelques années d'expérience en étude me circuits analogiques ou logiques, utilisation me technologies LSI et des

### ingénieurs logiciel temps réel

débutants un quelques années d'expérience dans la programmation systèmes i microprocesseurs.

### pour renforcer es équipes en matière de communications optiques. ingénieurs pluridisciplinaires

(INSA ou équivalent)

plusieurs années d'expérience concrète exigées années domaines survants: conception mécanique in conception de sous-ensembles optiques

relation avec le bureau d'études, intégration prototypes d'équipement électrique, réf. RJ - suivi M projets.

Pour postes, il nationalité française un exigée. Bonne connaisde l'anglais. Avantages

. Merci d'adresser candidature (CV prétentions) en rappelant la référence du poste LCT - BP 40 78141 VELIZY-VILLACOUBLAY cedex.

# Pompes Salmson

Nous réalisons 📨 🔳 muse chiffre d'affaires à l'exportation, 50% 🛶 plus qu'il | | trois ans, et nous comptons bien demeurer aussi performants. Spécialistes d'une technique que nous maîtrisons, nous une très bonne image marque auprès clientèle d'industriels de distributeurs. Il d'étoffer notre Export Rueil-Malmaison, recherchons

### Responsable de Marché

Ecole Supérieure de Commerce

pour développer nos le la tranimer nos agents en Europe et ultérieurement aux. U.S.A. Une de produits semi-industriels, mieux ancore, dans la domaine du la considérée un atout

### Ingénieur **Technico-Commercial**

Formation d'Ingénieur Généraliste

pour établir suivis avec une (essentie le secteur chimique et agro-alimentaire), suivis avec une (essentie technique et agro-aliment

- Très larges perspectives d'évolution in in include

Veuillez adresser votre dossier complet de candidature (lettre manuscrite, CV. photo et prétentions) sous rét. 301217 à ORION - 35, rue du main 75008 Paris et



### INGENIEUR CONSULTANT

Proche banlieue Sud

problèmes d'informatisation, et dens la la company d'utilisateurs informaticiers aux techniques d'l'informatique un INGENIEUR CONSULTANT. Au sein d'une équipe de dix personnes , il sera d'abord responsable de l'animetion techniques informatiques des des la micro-ordinateurs non informaticiens (dirigeants, cadres, employés). Cette responsabilité s'étendra de méthodologie d'informatisation. Il participera le conception et au développement qu'é la développement de l'informatique et de la bureautique (conception, utilisation, problèmes d'insertion) dens le entreprises et les lui formation supérieure, écoles ou universités, le candidat retenu, d'au moins 30 sus aura acquis une expérience professionnelle l'informatique. Ecrire l'réf.

### **GRH** conseils

3, de Ségur - 75007 PARIS - Discrétion

Importante entreprise de travaux publics présente dans 26 pays recherche pour son Siège I LA DEFENSE

### un cadre administratif

JURISTE

Le candidat retenu sera titulaire d'une maîtrise 📰 droit 📖 affaires. 🛭 sera intéressé par le droit international 🔳 le 🌬 fiscal, Il 💶 ===== une expérience 🗷 quelques années, 🗐 possible dans 🖦

travaux publics. Il pariera Anglais E Espagnol. Il ...... chargé d'étudier .... negocier ..... clauses juridiques ..... ..... il Adresser lettre manuscrite, CV, photo et prétentions sous réference 6052 à L.T.P. 31, 8d Bonne Nouvelle 02 - qui transmettra



### JEUNE INGÉNIEUR D'ÉTUDES

PEABODY

**CALCULS DE STRUCTURES** 

CALCULS en vue de l'optimisation des poids de MATIQUES poor in division.
 Etude C.A.Q.

POSTE VOULU ÉVOLUTIF

EXPERIENCE (2 à 5 ans) de CALCULS de STRUCTURES avec boane connaissance des moyens informatiques (Fortran), acquise en entreprise, B.E. et/on engineering.

soine, Envoyer lettre manuscr taillé, rémanération et photo à

SE PEABODY FRANCE Service du Personnel rue Elsa-Triolet - B.P. 54

DANS LE CADRE DU DEVELOPPRMENT IMPORTANT DE SES VENTES DE SYSTÈMES D'INFORMATIQUE INDUSTRIELLE (PROCESS CONTROL)

### FOXBORO FRANCE S.A.

**UN INGÉNIEUR D'APPLICATION** 

**QUALIFICATIONS REQUISES:** 

Expérience réalle de l'instru

périence des lungages de programmation hant disse nic on Fortran), et de procédés industriels (chimie, pa-pier, industrie afinestaire).

plex, industrie affinentaire).

ANGLAIS COURANT.
Lieu de travail : Saint-Oues-l'Annône (20ne industrielle de Cergy-Pontoise) et éventuellement des séjours de courtes durées en France et à l'étranger.

FOXBORO FRANCE S.A. 99004 CERGY-PONTOISE CEDEX

Pattention de M. C.

### CABINET FISCAL PARIS RECHERCHE fiscaliste

Collaborateur - l'animateur du cabinet. 2 ans d'expérience minimum.

Une connaissance concrète et approfondie in problèmes fiscaux et comptables est nécessaire.

Adresser C.V., lettre man., rémunération souhaitée, I Mme VIDAL, 76, boulevard Victor-Hugo, WIN NEUILLY, qui transmettra.

ORGANISME DE RECHERCHE DU SECTEUR PUBLIC

INGÉNIEUR GÉOPHYSICIEN

Déplacements fréquents. Anglais indispensable.

> Ecrire sous nº 254,793 M REGIE-PRESSE 85 bis, rue Réaumar, 75002 Paris.

500 60

 $(x,y) \in \mathbb{R}^{2n}$ 

1. 1. Oak

10 5 5 <sup>2</sup>3

and the second THE COLUMN TO BE SEED OF

्र अञ्चलकार्यः 🕏

Juriste CO

100 P 25% 高速<sup>1</sup> 1.200mg (200 1.1004 (2000%)

SHAPP STORY

AREA COMPA

and the same arranged at the

The second second

ಿಟ್ ಪಾರಕ**್ಷ** 

100 DO. 649

esponsable de Mormatisée du

And the light

Mation autor

contrôle - con

7: - 3/1 ga

and the street state of

FINE Taring and the same of the sam

gi balify Calify galife

.

SES D'EMPLOIS

s u!ions de progiés

svencous don les come

ELECTRONIONS SUMMERS

ELECTRONIQUE

THE ET DEVELOPPEMENT

RESPONSABLE

PREUMATIQUE

SANTERHE 12

tensus plastiques

DETUDES A DOUBLE VOCATION

ATTION DE TOUS MATERIAN LE MARCE MARCE

BELLEUR TRANSFORMAND

PRESENTE CANIQUE de plus

A TEL EME CANIQUE de plus

A TEL EME CANIQUE de plus

A TEL EME CANIQUE de plus

EMPARE ECOLE PARIANI ANGLAIS

THERMOPE ASTIQUES ET DE

delicaters of his top yend

TOMATISMES DES PROCEDES

estion et photo so ret 5008 à

es es la fabrication

MEDICE Lettre manuscripe

ection conseil

S. 175 LIKES 74017 PARIS

THANCAIS DE MATERIEL

Table of the same of the same

"maison"

THE STATE OF THE PARTY OF THE P

notoci électronicies

PASSAGE PASSAGE CONTRACTOR

The state of the same of the same of

EN RECRUTER

1.00.45

and the state of t

AGRICOLE MUTUEL

tion de Transmissions de Donnes

eur Télécom

leurs Réseau

Toma Chapter on Yearner 15

The Contract of the Party of the Contract of t

HAT KROWH'S

**DMPTABILITES** 

tition uluncations

The same of the

**CHEP** 

20000 F+

The same to the same

A Property .

THE PARTY OF THE PARTY OF

Charles de la constant de la constan

A Commence of the Commence of

THE PARTS

MEPENSABLE -

transformation

Man & Sal Etranger Etranger - Fibrater Commencer

4 A STATE OF THE STA



OFFRES D'EMPLOIS

BANQUE INDOSUEZ

pour l'Organisation m l'Informatique m son RESEAU EXTERIEUR en rapide expansion,

> **UN INGENIEUR** INFORMATICIEN

qui exercera des missions de conseil et d'assistance. Diplôme de l'enseignement supérieur scientifique, il aura quelques années d'expérience 👛 développement d'applications bancaires.

UN ORGANISATEUR

qui participera à la conception de nouvelles procédures et aux missions d'assistance un Organisation. Diplômé de l'enseignement supérieur, il au de bonnes connaissances ilmi techniques bancaires ill une aptitude a dialoguer - informaticiens

Pour mu postes, basés 🖪 Paris, l'intégration 🖿 fera dans une équipe dynamique. Trois a quatre mois par an déplacements l'étranger de l'étranger de la prévoir. Bonne maîtrise III l'anglais nécessaire. Rémunérations motivantes il larges perspectives d'avenir em France ou l'étranger pour de sand the valeur.

Ecrire en précisant la référence, A.L. Consell 102. Bd Malesherbes 75017 Paris qui garantit discrétion el réponse.

Al conseil

### Juriste confirmé

160 000 F

Prendre en charge la coordination, l'enimation et le contrôle de l'activité d'un secrétariet juridique. Ce demier, composé de 3 juristes, à pour missions essentielles la préparation et l'organisation des conseils et assemblées de sociétés, l'étude des formalités liées à leur vie sociale, l'entretien des relations avec les instances externes concernées... Vérifier la conformité de l'ensemble des dossiers et documents en émanant ; assurer la liaison entre le Chef du Département «Droit des Sociétés» et ce secrétariet juridique. C'est la mission que vous propose un des tout premiers groupes français de dimension internationale, basé à Paris (Etolie):

internazionale, base a rens (czose):

-Vous étes diplomé de l'enseignement supérieur en droit des affaires. Votre expérience
d'au moins 5 ans, acquise en entreprise ou en cabinet vous permet, par sa plundisciplinarité en droit des sociétés, d'aborder l'ensemble des problèmes de ce domeine.
Elle vous a familiarisé avec la synthèse de documents divers, rompu aux exigênces de la
rédoction de trades et conforté dans votre souci de rigueur et de méthode. Vous maîtrises

**Conseil** 

Merci d'envoyer €V complet: lettre manuacrite sous ■ M 114 C ■ OC Conseil, 91 rue du Faubourg Saint Honoré, 75008 Paria, à qui nous avons confié cette recherche.

### Burroughs

Nous sommes le second constructeur mondial de l'Amanda informatique et le troisième en Frence Pour renforcer l'équipe de la Direction ## Relations Humaines, mini recherchons li ou la

### responsable de la gestion informatisée du personnel

Titulaire d'un DUT d'informatique 🜬 gestion, il ou 🛶 surs pour mission ille développer les outils ille gestion ille personnel an liaison was l'informatique interne. A tarme, una évolution ilima la fonction «Personnel» au prévue.

Age: 22/25 are Lieu III travail : CERGY-PONTOISE

Merci d'envoyer sema dossier 🛳 candidature (C.V., photo st prétentions) à : Jean-François LUCET - Burroughs - Bd 📺 l'Oise 95015 CERGY-PONTOISE Cadex.

recherche pour son Siège Parisien un

### **INGENIEUR**

Pour le Département Marketing de sun activité

### régulation, automatismes et contrôle~commande

des processus industriels

Il sera chargé de l'analyse de la demande et 📑 l'offre sur ce marché ■ participera à l'élaboration des cahiers des charges pour les gammes I produits/systèmes du Groupe.

Il 🔤 ingénieur Grande Ecole, ayant acquis 5 à 10 ans d'expérience un utilisateur ou un constructeur 🖷 utilisant l'Anglais couram-

Applications industrielles des micro-processeurs, logiciels/temps réel, systèmes de communication et instruments lui sont familiers.

Envoyer lettre manuscrite, CV II prétentions sous à Contesse Publicité - 20, av. de l'Opéra 75040 First Cedex 01, qui munulla

**JEUNES GENS** 

diplômés IUT, DUT un niveau licence de Math, sciences économiques

Un important Groupe de Sociétes vous offre d'acquérir um expérience comme

### PROGRAMMEUR =

avec évolution vers des postes de **CONCEPT de SYSTEME** 

Formation (ou complément de formation)

Lieu = travail : PARIS.

Envoyer lettre manuscrite II No PUBLICITE 20, av. Opéra 75040 PAIIM CEDE E 01, qui managua

### GRANDE ENTREPRISE DE PRESSE

CHEF COMPTABLE

(MOMAN OU FEMAN) EXPENANTE
Formation DECS soutraité.
Perdigue du relations hencaires et expérience de comptablaté sur ordinateur appréciées.
Admeser CV et prétentions par limit à :
ACTION AUDIOVISUEL, 12, rue du Mai, 75002 Paris, qui
transmettra rél. 103.

LE CREDIT COOPÉRATIF recherche pour sa **DIVISION CREDIT PROMOTEURS** 

### CADRE HF

chargé-e de risques spéciaux saivi du détoulement des propositions de l'Allacia diagnostic et mise en œuvre del distribute prises

Compétences requises :
- connaissance du marché immobilier
- spitude à apprécier la qualité des construc-

capacité il négocier avec les professionnels. Nombreux déplacements en France.

Envoyer C.V., lettre menuscrite, photo et prétentions à N. 2725 - PUBLICITES REUNIES - 112, Ed Voltaire 75011 Paris

- Pour déplacements étranger

### INGENIEURS-ELECTRONICIENS

### INGENIEURS-ELECTRONICIENS

Envoyer C.V. en pricisent la réf. de PUBLICITÉS REUNIES - 112, Bd 75011 Paris qui transmettra.

NOUS SOMMES PREMIER CONSTRUCTEUR INCENDIE, NOUS TENONS # NOTRE INVAL

DE P.M.E. INDEPENDANTE Nous materials pour notre naturalm al développement

### **UN INGENIEUR** ELECTRONICIEN

compétent de la domaine micro-pressur (matériel et logiciels). Débutant ou quelques annie d'expérience. D.E.F. 20 ma la République d' mi Vivil

### NUCLÉTUDES S.A.

ORSAY (91) Seule Société en Europe spécialisée en durcissement aucléaire d'équipements, systèmes et engins

recharche INGÉNIEURS ÉLECTRONICIENS ESE on équivalent, quelques and d'expé-

nance en su pour :

- analyse de conception électronique (logique, logique) ;

- organisation et équipements.

Formation complémentaire sasurée par la

la malitate de me de me de française obligations militaires.

Ecr. avec curriculum and et prime. B.P. 117,

INDUSTRIA ROBOTIQUE

### BTS OU DUT ÉLECTRONIQUE **NIVEAU IV2-IV3** attiré par le développement d'automatisme au

i d'une entreprise performante.

- Electro-techniciens el électro-mécaniciens

Pour ce poste, adresser brum manuscrite, C.V. complet, photo et prétentions à : INDUSTRIA

28, avenue Clara, Le Plessis-Trévise Téléphone: 576-53-78 - Monsieur HUBERT.

SOCIETE D'INSTRUMENTS DE MESURE DE PRECISION ELECTRONIQUE APPLIQUES A L'INDUSTRIE recherche pour son service IIII III développement

### **DEUX CHEFS DE PROJETS**

Responsables d'un projet, ils assureront l'encadrement d'une équipe d'ingénieurs et de techniciens. lis seront charges d'étudier et de développer une gamme compléte

1) En pyrométrie infrarouge

de produits dans leur spécialité.

Diplômé d'une grande d'ingénieurs il possédera une modifie formation, physique 🔳 électronique, ainsi qu'une expérience 📥

plusieurs années dam un service d'études. 2) En mesures électroniques

Diplômé d'une grande école d'ingénieurs électroniciens, il possèdera 3 a la ans d'expérience la l'étude et le développement d'appareils électroniques de petite du moyenne sèrie des circuits analogiques bas niveau des microprocesseurs.

### DEUX **TECHNICO-COMMERCIAUX**

De niveau BTS ou DUT électronique la seront chargés de Malar la Lamida pour vendre na instruments Tiouest III l'égion Parisienne III la Normandie -Une expérience mani la vente la souhaitée.

Ecrire avec C.V., photo w prétentions w précisant w poste choisi M. Pinlaud, AOIP BP 301 - MAY I W Cedex III.

IMPORTANTE SOCIETE DE CONSTRUCTION DE BATIMENT développant très rapidement l'étranger recherche pour son siege social de la banlieue EST le PARIS,

### Un cadre administratif et financier

■ 4 à 5 ans 4 expérience. sous l'autorité du chef du service gestion export, il sers intégré su sein d'une équipe. Cadre dynamique sers charge du suivi contrats

(COFACE, DREE, etc...).
Niveau BTS Export ou Little supérieure ..... Commerce ou diplôme équivalent.

Langue anglaise commune (lu, écrit, parlé)

d'Arabe appréciées.

d'evenir avec possibilités à titre promotion d'affectation ultérieure à l'Etranger pour 2 environ comme Responsable et Financier.

100 à annuel.

Împortante société d'ingénierie 5000 | La Défense

pour ses contrats France et Export

Techniciens of formation, au aurant acquis une expérience de 5 mm minimum dans le cadre de grands projets France ou Export (pétrochimis, sidérurgle...) dont une partie une chantiers.

partie : Chanders.

Dans les équipes chargées : la réalization : participaront :

- l'élaboration d'une méthodologie : participaront :

- l'analyse et l' la conception : supports informatiques.

Anglais apprécié.

d'adresser CV + photo + priventions, sous rél. 2401 li mentionner sur l'enveloppe, à Média-System. 104 lin Réaumur Paris.

UNE ASSOCIATION PROFESSIONNELLE

### **UN ORGANISATEUR**

1

Pour faire face un développement de un activités, cette association est amenée à réorganiser l'un de ses services (mise en place d'un système conversationnell.

Sous l'autorité du responsable de ce service (25 personnes), et en llaiavec le secrétaire général. Organisateur pour mission d'analyser l'existant, ill proposer des solutions mieux adaptées puis les en et d'en le suivi ; il jouera auprès employés du service et des clients un rôle de formation et d'information. Il l'interlocuteur du service informatique.

De formation supérieure scientifique ou éventuellement manuellement ciele. candidat retenu aura au moins deux um d'expérience en organisation (dans une banque par exemple) - (missances en informatique.

Ecrire sous référence 290/M A.L. Conseil 102, Bd Malesherbes 75017 Paris qui garan discrétion réponse.



DIRECTION COMMERCIALE (Paris Sud)

Personnes dynamiques désirant participer II we expansion et sa réussite particulier de la la la la ci-après :

> 1° OPTRONIQUE UN INGENIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

Ayant une première expérieuce 2 à 3 📖 Le candidat, en commune technique (électronique, mécanique ou optique) tera chargé de la négociation et en suivi des contrats avec l'administration et en en industrielles.

11 également svec départements techniques de la Société
aura à déplacements pour l'Ille de la Société

2° TELEINFORMATIQUE

UN INGENIEUR PROJETS - SYSTEMES

La candidat illim posséder de minum manufacture en téléinformatique et

### 3°TELECOMMUNICATIONS PUBLIQUES

- INGENIEURS «TECHNICO-COMMERCIAUX»
- INGENIEURS «PROJETS»
- INGENIEURS «INGENIERIE»

des équipements de l'extension de la lacrate de l'exportation dans le domains des équipements de l'extension de Espagnol Espagnol

Pour tous ces postes, le maîtries de le langue ANGLAISE est indispensable

GROUPE BANCAIRE recherche dans le cadre de son développement Pour son siège situé L.Nanterre (2 stations de l'Étoile, il 150 m du RER Nanteurs-Préfecture)

# INSPECTEURS DE BANQUE

- ITB ou formation supérieure économique - 5 & 10 sus d'expérieuce bancaire (3 aus minimum en études de crédita)

chargé d'études de crédits dans un groupe diversifié offrant des opportu-nités d'évolution en exploitation (réseau)

Aventages sociaux, parking, self, salle de aports. resser C.V., lettre manuscrite, plactu — eutions à N. 2 PUBLICITES REUNIES - 112, — V. — 75011 Paris

Importante Société agro-alimentaire (800 millions C.A.) filiale d'un groupe international, offre une opportunité de carrière dans son service :

DE COMPTABILITE ANALYTIQUE .:

# JEUNE DIPLOME HF

**ESC ET/OU D.E.C.S. COMPLET** 

Dans un premier temps, an fonctions principales with : la centralisation résultats pur groupes de produits, le reporting, le contrôle et l'analyse des stocks, ilm écarts....

Dans un second temps, il se mana confier la coordination des comptabilítés analytiques 🚾 usines. La maftrise de l'anglais mindispensable.

Perre I pourvoir à Bagnolet.

Envoyer C.V., photo et prétentions s/réf. 3474 å: INTER P.A. - B.P. 500 - TAINE PARIS COME IN qui manmente.

### consultant confirmé HF

JACQUES TIXIER S.A. a acquis, depuis 1978, de bonnes références en recherche de l'all dirigeants de l'industrie pharmaceutique chimique. l'automobile, la sidérurgie, l'ingénierie, matériel électrique, l'informatique un la publicité.

En 1982, nous pourvu, par annonce et par approche directe, 50 postes de cadres de bon niveau, pour des rémunérations annuelles allant

Nous cherchons, pour complèter notre équipe de consultants, un ingénieur ou un universitaire, homme ou femme, 🚵 28 ans minimum. Il a déjà acquis au moins 3 ans d'expérience du recrutement dans entreprise (de préférence, dans la filière Électronique-Informatique), ou dans une di conseil.

recherches de cadres, et développe sa clientèle.

Nous vous remercions d'adresser votre dossier de candidature à Jacques TIXIER, Président-directeur général, sous la référence 289 LM.

jacques tixier s.a.

Urgent, lycée Privé sous contrat, Dreux

recharche
PROFESSEUR DE
MATHÉMATIQUES
21 h - Től. : (37) 42-07-77.

7 rue de logelbach. 75017 paris

La ville de BREST orgenise un concours aur stres pour le re-crutement d'un Chargé d'Exides en Urbanisme.
Clôture des instruiptions: 14 février 1983, à 17 hourse. Documentation à re-tirer ou à réclamer à la Mairie de BREST, Buyeau du Personnel 29279 BREST CEDEX.

1 ANIMAT. (TRICE)

et maisons de cuartier.
Envoyer candidature
er 1.883 i Publicies.
ANNONCES CLASSES,
5. f. Italiens, 75009 Paris-

: DE recharche DOCUMENTALISTE

(Homme ou Femme)

Écrire : SOCIÉTÉ GÉNÉRALE DE PRESSE, 13, avenue de

### SOCIÉTÉ ÉLECTBONIQUE MÉDICALE IMPLANTÉE BANLIEUE OUEST

**FABRIQUANT DES PRODUITS** DE HAUTE TECHNOLOGIE

RECHERCHE D'URGENCE:

### UN CHEF D'UNITÉ DE PRODUCTION

NOUS DEMANDONS:

- Formation ingénieur électromécanicies ou électropicies.
- Chainté de meneur d'hommes.
   Soucieux du respect des délais, des coûts, de la qualité.
   Expérience de la function acquise dans la fabrication de petites séries d'ensembles électrogiques.
- NOUS OFFRONS:
- Dépendance directe du directeur de production de la société.
- Réelle autonomie dans le respect du plan de charge II court et moyen terme.
  Responsabilité des approvisionnements de la sons-
- Responsabilité des approvisionnements de la sont-traitance de la rotation des stocks. Gestion d'une unité de production d'une quarantaine de
- personnes.

   La possibilité d'être jugé sur vos résultats.

   Un salaire d'embanche qui sura fouction de l'expérience

R&C. AJG 1.250 P.

### UN INGÉNIEUR LOGICIEL (HF)

- NOUS DEMANDONS:
- Formation supérieure,
   Une première expérieuce professionne
   Langue anglaise appréciés.

- De participer il l'étade et il la réalisation de logiciel sur micro-processeurs (8.085 notamment) avec application temps réel et calculs mathématiques.
- La possibilité de travailler au sein d'une équipe de projet pluridisciplinaire.
- De réelles perspectives d'évolution il des candidats de

Adresser votre domier ... candidature, C.V. détailé, photo et prétentions, sous références suivant je poste choksi. agos nº 7.668 le Monde Pab. service ANNONCES CLASSEES 5, rue des Italiens, 75009 PARIS.

### COLLABORATEUR FISCAL

IMPORTANTE SOCIÉTÉ DE PRESSE TECHNIQUE PROCHE GARE DU NORD.

### Jeune Collaborateur Rédacteur

Libéré du Service Militaire. exigé D.E.A. Droit des Affaires ou, D.E.S.S. Fisculité L'activité proposée implique des qualités rédectionnelles Le sens du concret. Le goût de l'étude et de le recherche

messer C.V. menuscrit et prétentien sous ref. 700 H, à Marc HANOT 13, place d'Orion, 82380 Maudon-lu-Forêt, qui tre

### CREDITS COMMERCIAUX Société Leader dans sa branche recherche pour Paris (Étoile)

### REDACTEURS CONTENTIEUX

- Gestion des dossiers de reconvrement, Proposition de solutions amisbles ou judiciaires. Suivi comptable et juridique.

Niveau licence on bac avec de bonnes conneismaces est ial concrétis a par une expérience de 2 à 3 ans dans une fonction similaire.

Adresser lettre manuscrite, curriculum vitae détaillé prétentions et photo récente sons n° 60.474 Contesse Publicité, 20, avenue de l'Opéra, 75040 PARIS Cedex 01 qui transmettre.

SAPEC Pillaio d'un important groupe integnatio recherche

### INGÉNIEUR CHIMISTE

Pour son département produits chimiques conditionnement des eaux industrielles.

Il sura chargé de l'assistance technique, et du développe-ment de la clientèle.

Basée à Nanterre, sa zone d'activité sera la grande indus-trie de la Basse-Senae et du Nord de la France. Débutant accepté. Envoyer lettre manuscrite, C.V. photo et prétentions à SAPEC, 18-22, rue d'Assas, 92000 Nanterre.

### **MARKETING AGRO-ALIMENTAIRE**

SOCIÉTÉ PARA-PUBLIQUE

**2 CHEFS DE PRODUITS** JEUNES DIPLOMÉS GRANDES ÉCOLES

Disponibles immédiazement. Un début d'expérience serait apprécié. Adresser C.V. et prétentions sons n° T 038.206 E RÉGIE-PRESSE 85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris.

ÉTABLISSEMENT FINANCIER EN PORTE EXPANSION TOUR MAINE-MONTPARNASSE recherche pour son département

HH

CRÉDIT UN/UNE ANALYSTE

Diplômé (e) de ESCAE-GESTION, etc. le (la) candidat (e) devra justifier d'une première capérieuce de 2 aus minimum en taut qu'auxilyste

CREDIT JUNIOR

Pour ce poste, sont indispensables : l'espeit d'équipe le sens des relations humaines et le sens des risques. Il (elle) aura pour mission de diagnostiquer les entroprises en vue d'accorder des gazanties sur celles-ci.

Adresser carriculum vitae, prétentions et photo à : FACTOFRANCE HELLER Service de Personnel - Tour-Maine-M. 75734 PARIS CEDEX 15.

SOCIÉTÉ P.M.E. EN CRÉATION

GESTIONNAIRE ADMINISTRATIF ET FINANCIER (formation école ou IUT de gestion) banlione opest Paris.

Rerire avec carr. vitae + photo at :
ANNONCES SERVICE 45, ree Carnot, 78000 VERSAILLES s/ref. 2651, qui transmettra.

SOCIÉTÉ P.M.E. RECHERCHE UN INGÉNIEUR TECHNICO-COMMERCIAL

DE HAUT NIVEAU pour la promotion de ses produits dans le dom<del>ain</del>é

Expérience professionnelle néo Résidence : banlione Ouest-Paris. (déplacements fréquents France et étranger).

Écrire avec C.V. + Prétentions à : ANNONCES SERVICES 45, THE Carnot 78000 VERSAILLES, S. réf. 2.652.

BUREAU VERITAS

ON TECHNICIEN

Me CARREFOUR - PLEYEL filiale d'un grand Groupe français racherche pour se service documentation

TRADUCTEUR (TRICE)

ANGLAIS - ITALIEN

Bonne dactylo ages accleux + rant d'entreprise.

Envoyer C.V. + lettre

RÉGION PARESIENNE

1 ANIMAT. (TRICE)

BEAUTSHE AMÉRICAN

COMPTABLE

Niveeu D.E.C.S., B.T.S.

Niveeu D.E.C.S., B.T.S.
Borne conneissance de l'acglais. Expérience 2 à 3 ave.
comprabilité fournissura.
paracuriel et de gestion.
Emploi temporaire juagrau.
30 SEPTEMBRE 1983
Seieire arunul approximatif :
BS.000 F.
URGENT
Exite sous te nº T.038209 M.
m60s-PUESSE

TRILINGUE

Le Chembre de Commerce et d'Industrie de le Vienne recherche :

UN ASSISTANT **BE FORMATION** 

DUT ou BTS disctronique ayant
1 à 2 années d'expérience dans
la résiliation de prototypes ou
de la maintenance
d'expensillages.
Des conneiteunces en microinformatique secont un stout.
Il participers au secont un stout. ■ INFORMATIQUE >

A participers au lique de la la réalisation d'apparell-lagus de meeures installés our Pormetion supérious, solides coltrasistances en ensigne et programmation, lengages CDBOL — BASIC ou PASICAL — Expérience plusieurs amées.

: MAISON DE LA FORMATION, POITIERS. TOL: 185Y-LES-MOULINEALDX 2 pitces terrases proche R.E.R. Vue dépagée, 415.000 F. 81NVIM et Cie, 50 III III.

# ERIN

DES INGÉNIEURS GRANDES ÉCOLES

UNIVERSITAIRES

### DES ANALYSTES PROGRAMMEURS

 Nivees DUT informatique;
 Il an d'expérience minimus souhaitée.
Les candidate manne convoqués dans les 1 Ecrire evec C.V. II AXIAL PUB s/ref. 1,699, 27, rue Teitbout, 75009 PARIS, qui transmettra.

CASINET D'EXPERTISE COMPTABLE recharche 2 COLLABORATEURS CONFIRMÉS

minimum 3 années d'expérience, anglais soutraite. Dépla-ment d'entrusis possibles. Adr. C.V. détaillé et prét. à : Cabinet IFOGEC, 33, rue Raffet, 75016 PARIS (8 sera répondu à chaque candidatura).

Association Nationals Loisirs Educatifs Jaunes charche

RESPONSABLE ADMINISTRATIF FINANCIER ET DE PERSONNEL pour acedérale Ba-de-France. Salaire armuel : 140.000 F

Ecriro sous le nº T 03854 M 85 bis, r. Résumur. 75002 Paris. 85 bis, r. Résumur. 75002 Paris.

Financier Filiale ASSISTANT STOCK DEALER 25 - 30 ans

Emblissement

svec une expérience du marketing finan-cier et/ou une sonne formation ECOFI de base anglais indispensable
 boane présentation

requise.

formation complé-Adresser CV manuscrit, photo et préten-M. PHAN \*ELYSEES 26. 75008 PARIS.

LA MARRIE DE YERRES STRAU, RECIPITADO SEVÍCIO EL COORDINATEUR DE AGE NIVEAU REDACTEUR. Formation et applicano au-LA MARIE DE YERRES 91330 ion et expérience . Adresser candid à : Montieur le l 91330 YERRES.

CAMES DE RETRAITE ertior IDCURSE

**EMPLOYÉS ADMINISTRATES** 

ers poetes el lans sus servic

didet

PHARMACIEN ON

INGENIEUR -BIOCHIMISTE ou dephalent spane bonnes examinamente, en TORGO-LOGE: (théorique et expérimentale C.E.S.). Langues obliga-toires langues abilga-toires langues, allemand. Envoyer latte excusosits et C.V. à C.G.P. (réf. 88), 14, rus just-tiernou, 75008 PARS, qui transmettra.

MPORTABLE SOCIETY DE DISTRIBUTION PARIS-NORD

Diplacements de courts durée France étranger. Langue angleie nécessaire. Lieu d'attache : LEVALLOIS-PERMIT. forire evec C.V. et prétendois sous rétérence n° 5 à BUREAU VERITAS Dévelopment (RD 3) bis, rue Paul-Vellant-Coutgrier 92308 LEVALLOIS-PERRET. ANALYSTE

ciété d'Assurances PARIS-O COLLABORATEUR SALARIÉ

- Plattaché au directaur Informatique, il unaiyeare, réalisers et assurers la mése en place et la visintenance des applications de gestion, Metriel, CI-HB-DPS 7.

Expér, de plusieura années.

Pratique du langage CO-BOL, de GECOS, et TDS.

Conneissance des systèmes compables appréciée.

Possibilité d'évolution pour candidat de valeur.

Adr. lettre manageira, G.V., photo et prêt. à p. 2. 730 - Militaria de constante de constante de constante de missione de recrubment de missione de recrubment et de silection de paractural commercial de tous niveaux. Fonction tràs litariante. Volture indispensable. Ecrire avec C.V. et présentions à S.R.O.P. rt 5.8005, 18, rue d'Aurusia, 78009 PARIS. Adr. lettra meduspita, C.V., photo et prit. à r 2.730 PUBLICITÉB RÉUNIES 112, bd Voltairs, 75011 PARIL

Le Centre d'informatione
Financières racherche
Pour PARIS ou pour son
agence de VERBABLES
FUTURS CADRES
COMMERCIALIX (H. ou F.)
Dynamiques et entiritéex.
Goût du contact haut liivest.

Trie bonne présentation.

Sens des responsabilités.

Pour R.-V. : 500-24-08,
p. 208.

Syndicat transporteurs-routiers recherche pour compléter équips seorétariet netional

FEMME 88 HOMME

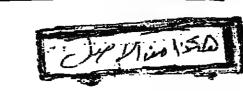
de contact, et de formation jurisique (licence en droit)
Chargé (sée) de l'information (dépositionnert, anelyse, diffusion tactus légielatives) de l'organisation et néelleation de manifestations du mouvement et de l'animation globale ; son poeta pourre évoluer vers des fonctions de négoeistion.
Salaire ennuel bust de début : 80.000 F.
Santut cadre. Déplecements et province.
Envoyer lettre manuecrite, C.V. /ref. 8.069 à P. LICHAU S.A., P. 220, 75063 PARIS Cadex 02 qui transcrietire. poor direct, maleon de quertier. Envoyer candidature sous nº 7.864 le Monde Publiché, serv. ANNONCES CLASSES, 5, r. des Italiens, 75009 Paris

province.

Envoyer lettre manuscrite, C.V. et photo à PROMOTRANS, aervice du recrutement, 90, rue Jules Ferry, 93177 BAGNOLET Codes. PORTANTE BOCETE D'AIGEMERIE proche banlieue Ouest recherche

INGÉNIEUR diplomé
ayent expérience
de le planification.
Grands projets
multidisciplinaires à l'exportation. Grande convenissance programmation et méthode Pert.
Anglais indispensable.

Adr., C.V., photo et prét. 8 : nº 80,459 Contesse Publicité. 20, avenue de l'Opére. 75040 PARIS Cadex 01.



NGENIE DETED Marie Carlos Marie M Marie Ma

OFFRES DE

11.11

T. C.

**HIR** 

7

16.6

1276

أليرتقي ووا

**9年 /4** (2011年 東京) (1011年 - 1011年)

STREET MET

S PILITE

The second secon

mark of Alexan

Paperson 1925 1965

The second secon eriginasis Marketys M gung i maga ganta angga gung i maga ganta angga minanggan 1431 1 慢

**\*\*** 

SE- ort den den

THE HOP THE PERSON IN a. Franch & Francisco Francisco Francisco Francisco Francisco Francisco Francisco SOFFEE PENELLE 3937 MEUR MME

72 78.0 Service Arrests 10 A British (1997) British (1997) British (1997) Charles

Dept. of MA PROGR PRODUCT AND ADDRESS. Just Werterfreier

See to the second secon A. W. T. S. AND A THE PARTY OF THE REAL PROPERTY. No amende 1 MR o man 1 Street 2 3 Section P 12 No. Colors

趣

The same of

. . .

Eult

Fig.

C: The Meth

Assist

STING

DEAU

RUFIEF

Andrews Total

Autoria C

Sug-Page

MACRIE SE VIDRO
PRICE SE VIDRO
PRICE

CAUGS OF MINE

CHANGE SOUTH

**GRAPS** 

EMPLINO

HOMEST OF STREET

ADMINISTRIP

enter commences see

Les Candons Ca

to positione as the control of the c

SAST. (Sibes social Law, British & school Late, Bit (St. Sauspale)

ATTION OF THE PROPERTY OF THE

PHARMACIETE

INGENIEUR

BIOCHMIST

AGRANAGEMENT BYEN ME PORTREPORTED OF THE LOCAL

OF CHETANTI SOCIA OF CHETANATOR PARES NOIS NOTHING

analtəil

Rettaché a. Grade de marique de marique e de parent a maripole de parent e de

ag carl q a significal

TOWNS OF STANDARD STA

Bernding of the manufacture of the second of

EENHE OF

KOMME

CONFIRM

ER

wayste.

ART Las

M) Ski

tê.

AL

ALC: N

9261

•

COMPACHIE FRANÇAISE PROJETS DE VIDÉOTHÈQUE ET DE TÉLÉMATIQUE INGÉNIEURS

AHAL-PROGRAMMEBRS 2 à 5 ans d'expérience miliges le CICS et le COSOI INGENIEBRS SYSTÈMES

IBM-VM-VSAM-EXEC 104.000 à 195.000 F/an INGENIEURS CII-HB.66 expérience 2 à 4 ans DPS8 160,000 à 195,000 F/an INFORMATIS CONSEILS 26, r. Deuberson-5-, 337-89-22.

IMPORTANT GROUPE AGRO-ALIMENTAINE recherche CADRE JURIDIQUE Noveu Sonce en droit. Mini-mum 4 à 5 années d'expérience professionnelle pratique nécessies. Libre repidement adr. C.V. Lettre ménascrite sous réf. 2.735 à : Publichés Réunies, 112, bd. Voltaire, 75011 PARIS qui trannettra.

Proobe bandous Ouest Park SOCIÉTÉ INSTRUMENTATION SCIENTIFIQUE en pleine expansion recherche

INGÉNIEUR ÉLECTRONICIEN

RESPONSABLE SERVICE APRÈS-VENTE

qualques ennées d'expérience;
 contaissances microproces-seurs indispensable;
 angleis souhaits,

Eorire true C.V. et prét. il p. 2.729 Publicizie Fiduries, 112, bd Voltaire, 78011 Peris.

ORGANISME **PROFESSIONNEL** QUARTIER ÉTOILE

EMPLOYÉ(E) DE BUREAU

BAC C EXIGN Earlie avec a.v., photo et pré-tertions à 1º M 55-218, BLEU, 17, rue Label, 94307. Vin-cennes Cedex qui transmettre.

CONSELS

EN BREVETS D'INVENTION

PARES

effectuent importantes
confessions d'ecquisitions

et affectue de la propriété
insaina pour cilentèle
Trangaise et étrangère.

recherche

INGÉNIEUR DIPLOMÉ décirent d'intégrer dess une équipe de conseillers d'empaprie

 Profil souheité :
 Electricité, Electricité, discrimination de la constitución de la rédiscrimination de la rédiscriminatio

Etudes verties d'innovations industrielles, ambience dynamique, nonbraux contacts.

Posts scole, de conferte à cerechre (volunit;

Salairo selon expérience et qualification.

Envoyer s.v. manuscrit prétentions et références à CABINET ANDRE BOULL

La ville de TREMBLAY-LES-GONESSE CURGENCE UN ATTACHE COMMUNAL

EXPÉRIMENTE

possident possident une imme imme juridique du niveau licence. Adresser C.V. Su Secritaire Général de la Mairie.

ORGANISATION PROFESSIONNELLE AGRICOLE

charche pour son service JURIDIQUE ET FISCAL

UN COLLABORATEUR Troutaire d'une licence ou d'une matrise en droit privé, ayent au trainment 2 ens d'ex-périence. Une bonne connais-sance des problèmes fiscaux. Travail d'équips.

Adresser c.v. et prétantione sous le n° T 038.202 M RÉGIE-PRESSE 85 bis, r. Résumur, Paris-2°.

Recherche biochimiste ou mi-crobiologiste expérimenté dans la fabrication derique de dirique par l'espergitus E 3300. Etudiarons toutes positions. Ecr. 2/m 733 le mande Pub., service ANNONCES CLASSES, 5, rue des Italiens, 75008 Paris-

OFFRES D'EMPLOIS

Association Nationale recherche le responsable de se computabilité, D.E.C.S., plus participation à la gestion et ons de consen, expé-erpréciée. Lv. et présentione l'ANDESI, 15, se la l'Ermite, 75008 Paris. ORGANISME AMÉRICAIN

DU PERSONNEL Centre National de la Re-oberche Scientifique Chef Inspection Hygiène et Sécurité Paris

seix Bec, especiel en droi
souhertable.
maissances des lois sociales
summersum du person
avec de préférence plusieur
années d'expérience.
Anglais écrit et perféktdispensable.
Emploi permenent.
alains snound approximaté:
120,000 F
seion qualification. ingénieur dipidimé enseigne-ment supérieur pour assurer le conception et la coordination de la protection des risques et de la protection des personnes pour l'ansemble des installa-tione et services du C.N.R.S. Adresser C.V. et lettre manus-crite eu chef du bureau du per-connel des services cantraux, 15. quel Anstole-France, 76700.Paris. LIRGENT Errire cous le nº T 038221 M RÉGIS-PRESSE 85 bls, r. Résumer, 75002 Paris.

ISTRATION CENTRALE

présentation

offres

capitaux

propositions.

COMPLETED AS

Nous cherchons
UN SHITMEPRENEUR
de construct, générale pour un
projet de construction hôtalière
dens in forêt noire.
Ca. 50.000 volume hors tout.
Eotre sous la m² 264.596 M
mars. marses.

RÉGIS-PRESSE 88 bis, r. Résumur, 75002 Paris.

CHARGE (E) D'ÉTUDES JURIDIQUES Organisma à vocation internetionele, spécialies dans les pro-blèmes de formation et de transfert de compétances branche aéronautique et spa-tiele racherche INGÉNIEUR

Spáciales (a) en contantique administratif D.E.A. ou DESS en droit. Qualques années d'expélence impérativement exigées (administration, catient d'evoet.). Le sens de l'organisation et une bonne rédection aont nécessaires. Envoyer C.V., lettre et photo pous n'7.887 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSES 6, no des Italians, 75008 Peris, D'ÉTUDES our-réalisation diagnostic et tudes de systèmes éducatifs étrangers. Ayenty 10 ans d'espérience, il mai une formation et/ou un passé inclustriel aéronautique.

nne conneindance de l'an-le indispensable. Poste besi n dépert. d'outre-mer correset dépert, d'autre-mer corres-pondants pour vits de produits financiers de les gamme (rému-nérations très motiventes) Ecr. à Vernel investissements. 4, place d'Estima d'Orvee 76009 Paris. Tél : 528-28-20, Adresser CV et prétentions avec lettre manuscrite en préci-tent le rét. 2484 sur l'enve loppe à MEDIA SYSTEM. 104,rue Résumer 75002 Paris.

Stá proche banlieus Quest **COLLABORATEUR** NIVEAU HLE.C.

grands maticisciplinaires il longu-durés à l'augoristion. Bon nivesu mathématiques Qualités rédectionnelles Angleis indispensable.

Env. C.V., photo et prét. nº 60.461 Publiché, 20, ave Opéra. 78040 PARIS Cades 01 qui transmettre

CENTRE DE FORMATION PARIS-17\* ENSEIGNANTS **FORMATEURS** EN INFORMATIQUE

DE GESTION Enviryer C.V. et présentions lar. e/nº 7.538 le Monde Pub. service ANNONCES CLASSES, l, rue des Italiens, 75008 Paris. INTERNAT BANLIFUE

SURYEILLANT (E) NTERNAT 4 muits per seme PROFESSEUR E.P.S.

PROFESSEUR Histoire-Géta. 1" Cycle somi-rience exigée. Tél. 805-29-57.

gent B.A. H.L.M. bende Bast-Est recherche VENDEUR (SE) GLALIFIE (E) de logemente PAP Fibe Interessement Tälightener pour RV 706-88-00 poste 408.

COMITÉ DE LLAISON
POUR L'ALPHABÉTISATION
ET LA PROMOTION
DE L'ILE-DE-FRANCE

UN (E) BÉLÉGUÉ (E) REGIONAL (E)

Travall : definer une équipe réalisant de la formation de formateurs bénévoles, et premouvelr une dynamique inter sesociative sur la formation des travelleurs immigrés.

C.V. & envoyer avent to 26/02 as C.L.A.P. - Resu-France. 8, avenue de Choley 75643 Paris 13.

CENTRE INFORMATIQUE DE LA VILLE D'ISSY-LES MOULINEAUX (Hauto-de-Soine)

ANALYSTE PROGRAMMEUR

PROFIL: Formation informat que supériture : école ingé nieur, MIAGE ou équivalent.

MISSION : Assure le dévelop-pernent sur système évolué d'applications (ges-tion convention ; rela-tion avec l'adilizateur.

CONNAISSANCE MATÉRIE IBM 38 ET LANGAGE GAP IN INDISPENSABLE Adreses C.V. et photo à Monuleur le Maire Hôzel de Ville 92130 — ISSY-LES-MOULNEAUX.

Institut national
de le recherche agronomique.
Consours ou détachement :
pour un poste de

CADRE ADMINISTRATOR ouvert:

— aux cadres du motreur privé
syant au moins 5 ans
d'expér, dens les demaines
financiers.

— aux tonctionnaires
de droit public option
finances publiques.

Adr. candid. et C.V. à
T.N.R.A., Affaires Financières
11, rue Jean-Nicot
75007 PARIS.

Env. C.V., photo et prét. à : er 50,457 Contacse Publicité. 20, evenus de l'Opéra, 75040 PARIS Cadex 01 qui transmettra.

formation professionnelle EP.E.C.

COMPTABILITÉ **EXAMENS D'ÉTAT** CAP-BP-CPECF-BEGS EPEC FORMATION

H, ran d'Heuteville, 76010 246-59-14

Stage rémunéré (Bourso El Consuil Général de Paris) INGÉNIEURS CCIAUX

INDERTEURA GUAVA
en systèmes informatiques
formation entique et 
(720 in la temps piem)
pour dindeurs d'emploi
hormes fotomés de mploi
hormes fotomés de l'enseignement supérieur ou
sup. éculvaiente, résident à
Paris intra-muraux
REUNION D'INFORMATIQUE
(programme débouché présence d'un conseiller AMPE).
Lundi 14 février 14 heures précise, GMF 14, avenue de
l'Opéra – 75001 Paris Táléphope 296-12-58.

OR 8 TRIUTTABLEST GRATUITEMENT

EN 5 MOIS DE STAGE ANALYSTE PROGRAM MEUR DE GESTION

Avetu Bec + 2 oo 5 ans exp CADRE COMMERCIAL PME Hiveas Bac + 2 on Bac + 3 m 5 aus expérience professionnelle 800 h de formation don't 160 h de stage entreprise du 28/2/83 # 29/7/83.

Conditions : être inscrit AMPE et domicalé llauts de Seine on Paris. Téléphoner : ANNE JUIN-

ROYA - groupe ÉCOLE DES CADRES 7736341 - 7476640

Encretained

**PROCHE GARES** 

DU NORD ET DE L'EST UN GROUPE DE PRESSE poursuit mu développement

et recherche plusieurs

**SECRETAIRES** DE DIRECTION

 L'entreprise : un groupe de presse technique et professionnelle qui a conquis le leadership sur ses marpar la qualité de ses produits d'information, sa créativité et sa combativité. Une structure décen-une où l'on sait il chaque niveau ce que délégation les responsabilités signifie.

I as no sain de services ou lin journaux relevant de la Direction Générale.
Ils accordent une large part le
l'initiative et supposent un intérêt
égil pour des tâches extrêmement
diverses.

e Les répondent profil suivant : autonomie et sens des responsabilités, capacité

s'organiser dans la riqueur et la
méthode, dynamisme, goût prononcé pour la qualité, excellente dactylographie. De bonnes notions d'anglals (au moins lu) seront appréciées.

Si la perspective d'exercer votre activité dans une ambiance tonique lettre manuscrite et C.V., sous référence GC 02-83, à GROUPE TESTS, 5, Place du Colonel Fabien 75491 Paris Cédex 10

GIVICE RELATIONS PUBLICIOES SECRÉTAIRE STÉNO-DACTYLO

2 are ro contacte, sens de l'organisation. Bre de suite. Écrire avec C.V., photo et préterions au CEPR SP. 40. 22302 LEVALLOIS-PERRET CEDEX, ne pes téléphoner.

Faculté fibre théologie Prot. Paris ch. secrétaire confir. 30 H Sem. Adres. cand. CV prof. Dubols. 83, Bd Arego 75014 — PARIS

SMPORTANTE SOCIÉTÉ proche banlieus Ouest recherche SECRÉTAIRE

pour SECRÉTARIAT DIVISION OPÉRATIONNELLE SECRÉTAIRE

TRILINGUE ANGLAIS/ESPAGNOL SECRÉTAIRES BILINGLES ANGLAIS

Parkings ou boxes à vendre. ML: 382-09-37 sauf samedi.

IMPORTANTE SOCIÉTÉ ELECTRONIQUE PARIS-13-recherche

SECRÉTAIRE POUR SERVICE ADMINISTRATI ET FINANCIER Cor

Adr. C.V. nº 60 Line CONTESSE Publiché 20, av. de l'Opéra, 75040 Paris Ce-liex 01. SECRÉTAIRE BACTYLO

FArabe. 12.A. 502-10-10. As. de formation et d'anima-tion, ascteur éduc, pop., orga-non hiérarchique, ch. socrétaire mi-tps: courrier, compts., suivi dossier, esp. et intrative. C.V. et pris., Ouvre-bots 105, rue du Fg-du-Temple 75010 PARES.

automobiles

bin parking M GAMBETTA Partig ou boxes à vendre. MLL - 362-08-37. MÉTRO GAMBETTA

CHEFS D'ENTREPRISE INDUSTRIEL L'Agence Pour l'Emploi vous mille une selection i collaborateurs : INGENIEURS toutes CADRES administratris, commerciatix

DEMANDES D'EMPLOIS

 JOURNALISTES (presse écrite et parlée) H. AUTODIDACTE - 43 ans - 20 ans expéspécialiste instrumentation process-control

man, + projets + maintenance en usines - Expérience enginocrings + chaotier au M.O. - Anglais + hases allemand.

RECHERCHE: poste responsal: démarrage, installations – accepte déplacements, chantiers – Etranger. (Section DCU/JCS 323). TECHNICIEN SUPÉRIEUR en biologie – 27 ans – Maîtrine de biologie (option générologie) + II aus transmir médicales – études d'impacts sociétés d'ingénierie – Anglais III – Expérience milieu agricole – III disponitif Const

mbilité - Sens des contacts. RECHERCHE: situation dans Stês désirant reaforcer departement incherches (secteurs; agricole, agro-alimentaires, industrie, pharmacestique, para-chimique...) — Paris — R.P. (déplacements acceptes Finance - Etranger). (Section Decouples 144)

CHEF DE PUB, senior — 29 ams — anglais con-rant, allemand bonnes notions — Institut des sciences et techniques de la communication — 3 ans expérience agence conseil communications internes et externes : assure toutes études de la conception à la réalisation. RECHERCHE : poste responsable communica-tion à créer ou développer. (Section

BCO/JCB 325) INGÉNIEUR QUALITÉ - 47 aus - Très grande incenteur Qualife - 47 ans - Ires grande expérience internationale en matière de normalisation (décret 78 - 166 - MILSTD 105 D - AF-NOR - ASTM - BSI - DJN - 150 - Essais d'uniformité de poids) - Spécialiste en instrument de laboratoire (pipeter, dispenser, diluter) et en contrôle statistique sur remplissage (dose sardose) en industrie agro-alimentaire et pharma-

RECHERCHE: mission de formation conseil en contrôle qualité ou poste fixe — Nord Paris — Est France ou RFA. (Section BCO/3CB 326).



ECRIFE OU TELÉPHONER : 12, rus Blenche, 75436 PARIS CEDEX 09 Tél.: 285-44-40, posto 33 ou 26.

ASSISTANTE DE DIRECTIONS Cadra, 32 ann, part, collabora-tion de haut niveau, moderne, seprit de décision, 13 ans d'ex-périence. Promotion, rél. publi-ques, administratif, rech. poste dvolutif à responsabilités à J.F., 35 ans, diplômes relet. publ. et mase. 7 ans d'expér. secrét., bon anglais étud. tas propositions sérieuses, temps partiel de préférence, Eurire sons 4 no X 0.39, 180 M

J.F., 35 ant, 12 ans expérient crédit recourrement gestion comptes clients encodement, anglais courant rech. poste re-ponentifisés Paris ou environs. ponestilisée Paris ou environs étud. toutes propositions forire sous le n° T 038.192 M

RÉGIE-PRESSE 85 bis, r. Misumur, 75002 Paris. J.H., 27 ens, englets, diplômé de l'université de Cambridge, expér. 4 ans, traducteur fres-pale, arabe et russe ch, situe-tion en france ou début dens

fonction commerciale. Tál. 460-94-10 le metin. J.F., expérimentée, publicié, agences, atracaceure, supporte, assure sérieusement survi, conception, enfoution, insuin, febricarien, tous documents publicitaires contrat ou confere sout or 1118-224 M NEUF REMI-MANGE 85 bls, r. Regumur, 75002 Peri

ANIMATION/EXPRESSION nme 49 s., formation sup. s., enseign. privé, 12 s. 12 a., emeign. privé. 12 a., animistion centrus d'héburge-ment et de rétraurtion adultes, expérience tous moyens d'ex-pression, abécialiste ammestion de groupe. Cherche poste à rasponssibilités et/ou créatif dans secteur acciel, outurel ou autra. L.b. s/an mois. Écrire P.-L. Tournier, 12, ras Centre-grel, 78013 PARIS.

AV. DUQUEBNE Studio ref. neuf, antrée, w.-a. be, 320.000 F - 566-52-11 J.F., 30 ans, comptable di-plânté, B.E.P., charche poste à responsabilité, bankous nord. Tél. 964-48-05.

9° arrdt 9", centre, grand studio équipé, it dit. 3" ét. s/nu. prix, vue urgence, 526-00-H.E.C., expert comprable, audit expérience ch, eituation. Borre sous le rP T 031-198 M RÉCHE-PRESSE 85 bis, r. Résumur, 75002 Paris.

11° arrdt J.H., 23 ans, disb. DUT statu-inf RÉSIDENCE ch. page analys.-progr. Com. Cobal Fortran. Tal. 554-88-32. J.F. 27 a., dipl. 9 cycle univer std. 7 en che habde ch. past

REDACTRICE ALDAS INIUE.

JOURNAL D'ENTRÉPRISE 
an poste à responsabilité dans 
le communication, secrétarist 
de rédection ou dédicon pouvent offirir perspectives d'avant 
Paris. Rég. Paris. Libra repidement. Ecrire N° 60.468 
CONTESSE PUBLICITÉ. 20, au 
de l'Opéra, Paris-1" qui tr. Misence 150 m² TERRASSE 100 m².

J.F. 30 ans, attachée de J.F. 30 ans, strache de prese, documentaliste, mis-trise histoire, gio, 10 ans, exp. en recherche sociale et scienti-fique, tourisme, entilionne-ment, politique, Charche posta-heut nivees. Entre sous le nº 7 038 200 III REGIS-PRESSE 85 bis, r. Résumur, 75002 Paris.

17° arrdt

DIRECTEUR

MÉGOCE INTERNATIONAL

20 ans d'aupériance en France et écremper evec Socialée export et import.

Contact haut niveau, privés et gouvernementaux.

Expér. contrats impts.

Afretiement maritimes.

Grande contrats impts.

Année motiones. pays production principalement Arréfique Nord/Sud.

Angelies, portugais, espegnol écrit, parié. Italien parié.

Propose dévalopper activités medères premières.

Agro-elimentaire, etc. dans pocifié dynamique.

Ecr. s/nº 0.713 fe Monde Pub., service ANNONCES CLASSES, 5, rue des mess 75009 Paris.

importante. Ecrire sous le nº T 03B 216 M

RÉ E-PRESSE 86 r. R. mur, 75002 Paris.

J.F. 23 ane, maîtrise, Sciences Eco., étudierait toutes proposi-tions. – 293-08-47. TECHNICO-CCIAL spécial promotion produits disctroniques finis/sami finis, suprès réléphonistes, decur revendeurs. Rhône apes S.E. depus 12 ans. Recherche activité similaire ou direction agence ou dépôt régional, Libre mars, svril — (18-7) 826-39-07 ou M. Deffaux 26, rue C.P. Jusseaud, 69110 St-Foy-lès-Lyon.

SELINE FEMME 25 me, titulaire maîtriae de lettres, epécialisée dans la tetérature médévale. Angleis courent, culture générale étendue, taclité de rédection. Recherche 1º emploi dens l'Edition, la documentation, les neighbouses. l'Edition, le documentation, les nelations publiques.
Eor. s/nº 7 695 le Monde Pyb., service ANNONCES CLASSEER, 5, rue des Italiens, 75009 Paris.

Professeur d'ongine anglaise doct. Etat testres liit. anglo-saxt), 15 ans acc. ens. aspé-rieur. Ch. cours ou poste Paris-Ecr. s/nº 7.889 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSES, 5, rue des Italians, 75009 Paris,

Entre sous le m T 038.225 M

RÉCIE-PRESSE 85 bis, r. Réaumur, 75002 Paris.

CABRE SUPERIEUR

47 ans, ENSAM, (15)

RECHERCHE: RECHERCHE: France ou étranger, O.G., D.T., Direction industrielle ou seine RÉGIE-PRESSE 85 bs., r. 75002 Pans.

J.H. 26 ans. E.S.C.P., angles.
asp., organization informatique
gestion.
pour échange officace
contre posse bonne perspective
imatique ou buroautique.
The disponible.
Ecrise sous le n° T 038 204
h
C. c. possets:

TRADUCTEUR TECHNICUE
all., angl., 6 ans exp., solides
all., cherche emploi mi-temps
ou temps partiel. Alam
LE CALVEZ, 5, no Barbès
ISSY-LES-MOULRIEAUX
Tél.: 738-85-96.

Sous-directour banque, change du développ, du départ, inter-serional, H. 33 a., étudies aup-de ce. anglais nourant, 9 a. Esqu. opérations internatio-neles et commanne autérieur. Etudierait toutes propositions. Etr. a./nr 0.792 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSES,

5, rus des Italians, 75009 Pans J.H. 31 a., form. sup., 8 a. exp. achet, appro. impt., gr. industriel, obserche eft. evolutive. Eor. s/re 762 ie Monde Pub., aervice ANNONCES CLASSEES, 5, nue des Italians, 75009 Paris.

CADRE, 38 ans. sérieuses réfé-rences France et étranger en entrepness et cabinet, rech. posts RELATIONS HUMAINES, ment. Adr. s/n\* 7.591 au Monde, 5. rue des Italiens, 75427 PARIS cedex 09,

internationale, mutation rechnologique Il l'électronique. Il emploi bureau, divers. direction d'usine, direction industriale. J.F. 20 ans, nivesu BAC G1. angl, espagnol, dectylo. Expér. service s/terminal, reprogra-phie..., ch. srtuation stable ds agre, administratif. Euclierat agrv. administram. Eurokezat ties propositions. Quart. Gare Nord-Est-Seint-Lazare. Ecnre nº 60.262 Publicité, 20, av. de l'Opéra. PARIS-1° qui transmettra.

> ING. ARCHITECTE MOYEN-ORIENT

48 ans, longue exp. contexte internat., exécut. devens projets construct. (dir., poord., superv.), angleis, superv.), angleis, expellent.

RECHERCHE

Pub., serves Annonces classées, 5, na des ita-tions, 75009 PARIS,

JURISTE ENTREPRISE, DROIT DES AFFAIRES, solide form, ju-ndique, 15 ans expér., pret. de l'anglais, sens resp., contacta aisés, ch. situation stable. Ecr. s./m 7.850 /e Monde Pub., service ANNONCES CLASSES, 5, nue des Jeune homme avec bonne présentation. Libre de suite, recharche CHAUFFELIR, Tél. 605-03-38.

100001111 a demonstr

Secrét. tepe sur IBM 82 C. Te traveux, thèses, manuec., rapp., etc., Tarifs ts intér. Téléphone : 840-42-48.

div

Les possibilités d'emploi il l'étranger sont nombreuses et venées (Canade, Australia, Afrique, Amériques, Asé, Europe), Demandez une documentation aur notre revue spécialisée MICRATIONS (LM), 3, rue Montyon, 78429 PARIS CEDEX 08.

# L'immobilier

appartements venter

5° arrdt JARDIN DES PLANTES

1 at 3, RUE POLIVEAU
CONSTRUCTION GRAND LLOCE
2, 3, 4, 5 P et DUPLEX,
Vis témoin tous les jours
14/19 h. Souf major, et dim. 6º arrdt DUROC 2 p. cuis., being 385.000 F RIVE GAUCHE - 222-70-83

VAVIN MONTPARMARSE Studio confort, 225,000 F Téléphone: 286-19-00. 7° arrdt

LES COURTILLES

MÉNILMONTANT imm. neut, pd stdp, tt ch. 2 é 5 p. Livraison immédiate. PRET CONVENTIONNE PRIMM TÉL. : 788-11-23. 14° arrdt

15° arrdt CHOIX DE 2 P. 38 m², Parc Vaugireri 38 m², Convetnion 320.000 53 m², Convetnion 320.000 56 m², Village Belese evec berrasse 41 m², 1.120.000.

45. AV. DE VILLIERS Métro MALESHERBES DUPLEX ou MEZZANINE de 2, 4, 5 p, et STUDIOS LUXUBLISE RÉSIABILITATION. Vis. fundi/mardi 13/18 h.

20° arrdt MUVU GAMBETTA PRÊT CONVENTIONNÉ ENTREPRISES CONSULTANTS
EN I Your sorrediez I Ce n'est
pas le morrent. Le chesse au
résor pout vous prendre une
demi-haure. Pay. Spéc. de le Surface habitable 27×25 m<sup>2</sup>, Surface baloon 14×0,9 m<sup>2</sup>, M.L.L. 362 m 37. Appert. 3 pces c.c., s. de be, déb. 52 m², sans vis-à-vis. (Près Gemberte.) Pris: 381 Tal F. Tél. après-midi att communic., l'attends votre ap-pel. COUVRAT - 683-68-92. 9, nue des Bes-Longchamps, 92220 BAGNOLET.

Til. at

Hauts-de-Seine

MAY-LES-MOUR INEALOC 2 pièces termese proche R.R.R. Vue dégagés, 415.000 F. SRIVIM et Cie, 501-78-67. Province

CANNES A saleir: Promoteur vend 2 Pièces vue mer. Documenta-tion: SEL' AUBE. 7, rue des Michele 06110. LE CANNET.

appartements: achats Jean PEUILADE, 54, ev. La Motte-Picquet 15°, 585-00-78. Rach, pour alients ef-rieux. 15° et 7° arrot, appts tea-eurf. et immeuble, Palament c o en p t e n t .

1 à 2 p., Pens, préf. 5-, 7-, 14-, 18-, 18-, 4-, 12-, ou sans trevaux. PAIE T. orall oral nou metale...

cum in les Paris **EMBASSY SERVICE** 8, av. de Messine, 75008 PARIS rech. pr clientèle étrang. et diplomates APPTS, HOTELS PARTIC. IN

LOCATION 562-78-99 Région parisienne pav, toutas beni. 1 pav. toutas beni. 1 pav. toutas beni. 1 paranti 8.000 F 283-51

locations 111 11/21 = 3 demandes

Paris OFFICE INTERNATIONAL Journaliste le Monde, ch. à louer pour quelques mois appt meublé calme, 2 à 4 pièces, bon quartier. Tél. 254-38-32.

industriels

Locations AULNAY-SOUS-BOIS 93 partir de 300 m². Locaux d'activités, bureaux. Disponibilité immédiate, SOCOME, 778-17-46.

LA DÉFENSE Face R.E.R. Bureaux, Locaux d'activités à louer. SOCOMIE, 778-17-46.

bureaux

Locations

VOTRE BUREAU
OU DEPUIS 150 F/MOIS:
1 DOMICILIATION + SERV.
S.A.R.L. Artisans 296-35-74. VOTRE SIÈGE SOCIAL S.A.R.L. - R.C. - F.M. Constitution de sociétés. Démarches at tous services. Tél.: 355-17-50.

DOMICILIATIONS: 8, 2. ACTE S.A. 261-80-88 +.

BUREAUX ÉQUIPÉS 8 50 - indépendants
Loc, au longue
secrétariet., tél.,
standard/hôtesse thilingue
de
DES CENTRES D'AFFAIRES
desergent en proy, et R.F.A.

ACTE 261-80-88. 66 CHAMPS-ÉLYSÉES **BUREAUX-MEUBLES** Secrépariet services B.E.B. - Tél. : 562-68-00.

pavillons A vendre à Ris-Orangis 91, pevil-ion sur 435 m² sarram, 3 p., cui-sine, s. de bs, w.-c., 11 ch sur se-475.000 F. Tál. 906-15-96.

villas **8 KM DE VERSAILLES** Magnifique villa 190 m² habita-bles, décoration lucueuse, jar-din d'hiver, terrasse berbecue. S/terr, arborasé de 1.100 m². Prix 950.000 F + 450.000 PIC. Tél. : 043-58-27. SAINT-GERMAIN-EN-LAYS près forët. VILLA, grande ré-ception. 8 chembres, pevillon garden, perc spiendide 2-200 m² Prix 2-500,000 P. Tél. 953-76-27.

maisons de campagne VENDS PORT-GRIMAUD (VAR) 83000 TOULON, PROVENCE VIEL EYGALIERES Maison 2 ét. cave voútée, 4 p., s. de bs. o.is., loggia, tt ch. Tél. (90) 92-14-84, 500.000 F.

viagers : Etude LODEL, 35, bd Voltaire, PARIS-XI\*. Tél. 355-81-58. Spécialiste viagors. Expér., discrétio 18" MUETTE, 3 p. 11 ch, 6" st. F + F. Occupé. F. CRUZ - 119-00.

The second secon

Character of the Control of the Cont

A ST SOCIAL STATE OF THE STATE REFEE

The Control of the Co And Service of Service

### ÉTRANGER

### Le contrôle des changes pour les étrangers est levé en Afrique du Sud

Johannesburg. - Moins neuf semaines après avoir pranté auprès du F.M.I. III plus énorme somme de son histoire milliards de francs), l'Afrique du Sud roule à nouveau sur l'or. C'est m tout cas ce qui ressort explication four-nies par le ministre des sigances, M. Owen Horwood.après l'annonce. 5 février Cap, de la suppression du contrôle des changes pour les étrangers, en vigueur depuis vingt-deux ans.

Aux termes des nouveaux règlements, applicables depuis lundi 7 fevrier, les investisseurs non résidents M Afrique du Sud retrouverunt l'entière in déplacer leurs capientreprises, numer le particuliers, inch lim de pays, pourront transférer leurs profits sud-africains, voire retirer saus contrainte la MATIN III leurs immobilisations - de l'apartheid.

Arrest de la médaille, le thafrie changes wi supprimé, les opérateurs étrangers devront déacquérir leurs rands d'inves-tissements au tarif plein (environ 6,50 FF), at ne bénéficieront plus 15 ou 18 % de mand du rand financier. M. Horwood, compte tenn de la milita économique de tarir le flot investissements extérieurs em l'Afrique du Sal Aucun chiffre n'a été cité. al d'après le gouverneur banque centrale, M. de Kock, il y aurait eu, « ces der□ notre correspondaπt

de capitaux êtrangers ».

L'argument qui, = du F.M.I., s'opposèrent succès l'obtention du prêt sollicité par Pretoria ainsi, posteriori, partiellement justifié, Certains, mande sud-africaine n'était pas fondée un besoin réel, mais avait essentiellement pour objectif de réamorcer la pompe investissecertain degré confiance interna-

De fait, im difficultés im la balance des paiements invoquées par Pretoria pour encaisser la ladiant La dollars la privilégié (environ 7 %) III pratiquement disparu. Comme par enchantement. De 4 milliards de rands de la pour l'année dernière, le paiements me ram s'achemineraient aujourd'hui, ■ i milliard pour 1983.

La remontée des cours de l'or sur les marchés internationaux (1). dont l'Afrique La Sud au le principal pourvoyeur, n'y mi crim pre étrangère.

Que les annoncées un jourd'hui résultent um non d'un uncord ....... F.M.I., qu'elles s'expliquent par l'envol 📠 l'or, la baisse importations, la volonté maintenir le rand I me lil niveau actuel, ou la land objectif de ralentir l'inflation (15 % l'an), elles

niers mois, de substantielles entrées d'offrir spectaculaire démons-de capitaux étrangers ». politiques.

Le 🔤 victorieux employé [mr autorités . La milla d'État pour présenter la mesure un public ne planer aucun doute I egard. - Un événement capital dans histoire financière », handant

Certes, pour les citoyens sudafricains, le contrôle des changes largement en place, mais il est allégé. Les résidents pourdésormais dépenser | 000 (36 000 F) par an, au lieu de 4 000 (24 000 F) pour leurs vacances I l'étranger, les lemmes l'impires frais de voyage hor Afrique du Sud passer de 7 500 à 10 000 rands (61 700 F), et les familles mailmir à l'émigration pourront emporter avec elles 100 000 rands (617 000 F) an taux plein, et non

### Une décision politique

La portée de ces limiters ajustenietti n'est évidemment pas compalogique attendu en lest lieu de la les de la réinstituée pour les capitaux.

Sud-Africain peut ainsi, son budget vacances élargi, ressentir directement les premien effets de M - confiance retrouvée ». Nul ne doute, en effet, qu'au technique financière la décision

africaine comporte un diffillation politique.

Fine en prendre la manue I suffit I cappeler que le contrôle in juste après la la Transvaai. A emm époque, la police blanche avait tiré mir les manifestants antiapartheid, soixante-quinze africains and furent très vite arrêtés, leurs organisations in-(Congrès national africain, Congrès panafricain, etc.) et l'ordre promptement Full IIII im capil'explosion imminente la la « bombe noire », im investisseurs se reduced wers be portes in mania. mées, le contrôle des changes fut établi alors que le calme revenait.

Les restrictions financières avaient Mi imposées à l'occasion d'une turbulence de l'histoire sudafricaine, 🕬 📹 maintenues vingt-deux mi au la situation n'était pas assez stable pour permettre aux capitaux d'errer comme bon leur semble. Si elles sont abolies an-jourd'hai, c'est d'an qu'il n'y a plus danger. Tel al le auquel l'homme de la rue, sans oublier l'homme d'affaires français on medeballs, est invité à mantinue.

PATRICE CLAUDE.

(1) Becaut octobre, quand l'Afrique du Sed fit sa demande, l'once d'or valait 392 de les demandes de l'once d'or valait 500.

### **AFFAIRES**

### L'Etat et l'industrie automobile

(Suite 🚾 😓 première paga ) Comment alors ne pas se faire uelque souci devant ces grèves difficilement expliquées et mal maîtri-sées par les syndicats face de la une situation des deux groupes nationaux fortement dégra-dée et un avenir bien incertain?

des consiste perdues : le grèves (avec près de 100 000 voitures non produites de ce fait), un taux non produites de ce fait), un taux change peu liveralis depuis 1980 aux constructeurs français, la digestion difficile des investissements importants des années précédentes (plus de 20 milliards pour Renault, près de 15 pour Pengeot de 1980 à 1982), le blocage des prix enfin, auront pesé sur la productivité et la compéndivne des groupes nationaux. Conséquence, ceux-ci n'ont nas ou compendante des groupes nationaux.
Conséquence, ceux-ci n'ont pas pu
profiter n'elle profite n'elle profite n'elle profite n'elle profite n'elle profite n'elle profite n'elle profit déprimés. Renault a ainsi à peine maintenu sa part de marché, tandis que celle de Pengeot S.A. régressait.
Parallèlement, les pertes s'accumulaient : de l'ordre de 1,9 milliard de francs pour Renault (dont, il est vrai, 300 millions seulement dans le secteur de l'automobile strictement dit) et sens doute 2,5 milliards pour dit) et sans doute 2,5 milliards pour Pengeot. Ce dernier groupe ayant connu d'autres exercices délicitaires (6 milliards en trois ans), voilà qui pose la question de la survie du « lion » sochalien, du moins parmi allon > sochalien, du moins parmi los dix premiers constructeurs mondiaux. Toujours malade du rachat en 1978 de Chrisler Enrope, son endettement le court, moyen et approche 27 milliards (36 % du man d'affaires), alors que ses fonds propres ont fonda de mana au cours la lindadernières années.

La vente, I la fin de 1982, des magasine Ravi pour 137 millions quasi morte qu'était Matratains voient le pette du numéro deux du gruppe, l'ambitieux M. Jacque Calvet, récemment arrivé de la B.N.P., — sont plus le hauteur

Quant & Renault, à peine moins endetté, relativement, que son concarrent — malgré une dotation en capital de 1 milliard de francs intil de le part le l'Etat mile-naire, — il ne peut plus se permettre de voir sa compétitivité encore enta-

### Des aides ponctuelles

Voità pourquoi les grèves inquiètent. Déjà cinq cent mille voitures auraient de perques depuis le 1s janvier (la moitié de 1982 en un mois). De plus, l'accord salarial signé chez Renault – en pleine grève des peintres de Flins, – qui aura sans doute un effet d'entrainement dans le branche dépasse légècement sans doute un effet d'entraînement dans le branche, dépasse légèrement les objectifs du gouvernement (avec une angementations de 21, 7% pour 1982-1983 contre 21,6 % préconisés). Sans doute le dérapage est-ll léger. Mais outre que l'accord comporte une sorte de clause de sauvegarde du pouvoir d'achat, il laisse la direction de la Régie le dos au mur puisque celle-ci ne pourra plus faire de concessions en cas de nouvelles revendications, sous peine d'affecter revendications, sous peine d'affecter la politique de M. Delors.

Sans parler de l'« intégrisme reli-gieux -dénoncé par M. Mauroy, et qui est sans doute l'un des facteurs de ces poussées de fièvre, les mouve-ments sociaux ont bien d'autres rai-

ments sociaux ont bien d'autres rai-sons (le Monde du 29 janvier). Les pouvoirs publics réfléchissent donc au moyen d'éviter une trop grande altération de la compétitivité de l'industrie française. Non q'u ils préparent un « plan automobile » — comme l'avait annoncé le chef de

l'Etat avant de se rétracter quelques jours plus tard au Salon de l'auto, -mais quelques actions spécifiques sont en écs.

An demeurant lancement la BX de Citroen, la 205 Peudu nouven modèle promis pour chaque année par Renault, marche. Le succès de ces modèles et la poursuite d'investissements à hau-teur de 7 % à 8 de leur teur de 7 % à 8 de leur d'affaires de leur sterminants pour l'avenir des deux groupes. Or de objectif semble possible à atteinure pour Renault, il sera plus difficile pour Peugeot. Et nul ne sait si la firme sochalienne, fort soucieuse de son indépendance de mais trop endettée pour poursuivre son effort même si la famille Peugeot joue, alle l'a toujours fait, son rôle d'actionnaire principal. d'actionnaire principal, - accepte-rait une aide de l'Etat. M. Parayre son président, déclarait au Monde en 1982: « Tatends l'Etat, non pas une alde, mais qu'il recrée les conditions de fonctionne. n'est pas sur que telle soit toujours le position du groupe ni qu'il y ait una-nimité au sein de la direction sur le doctrine. Apparemment, une de de l'Etat ne sera acceptée que si elle inl'industrie automobile et si elle ne contrevient pas aux règles de la

L'adaptation de l'industrie auto-mobile passe actuellement par la désion des effectifs de la région parisienne. It une conséquences il grèves Pent-être aussi une des causes. Un pul Rillancourt, par exemple, perdu, en vingt-cinq in moitlé de son potentiel industriel et dix mille emplois. donc être proposées aux groupes français pour l'implantation dans les régions les plus touchées par la crise de certains ateliers des usines parisiennes. En outre, des prêts superbonifiés vont être offerts pour une robotisation accrue de la production française. Enfin, la recherche, en matière notamment d'économies

sera poursuivie avec l'aide de l'Etat. passe plutôt par les prix que par l'in-terventionnisme. C'est ce qui a just fié l'autorisation donnée aux constructeurs de relever, des man, leurs barèmes de 2 % en moyenne. Du fait d'un renchérissement des 2 points de moins que le rythme de l'inflation, — les groupes escomptaient un tel rattrapage. D'autant que leurs coûts ont augmenté. Outre les salaires, le prix de l'acier a connu une hausse de 30 % en 1982 sons l'effet des décisions de la CECA et de la dévalarisation du franc, et li devrait encore subir une majoration de 18 % en 1983. L'an passé, le relè-vement des prix de l'acier et des plastiques a absorbé 40 % du ren-chérissement des automobiles.

Alors qu'un point de hausse cor-respond à 600 millions de franca supplémentaires pour Renault et Peugeot, l'engagement de modération signé le 4 février par la branche et qui prévoit augmentation maximale 7,5 du prix volume volume de 1,5 du prix volume de 1,5 du prix tures en — — — français réclamaient 10

scra-t-il une marge suffisante 🛚 Les pouvoirs publics s'apprêtent aussi à joner comme il se dont leur rôle d'actionnaire de Renault (doot la dotation en capital devrait toute la dotation en capital devrait toute la légèrement inférieure de 1982). Mais, quoi qu'il en soit, il sera fort difficile aux deux groupes nationaux de retrouver l'équilibre financier en les conflits actuels se poursuivent.

BRUNO DETHOMAS.



jour plus grand de responsables choisissent Air Inter

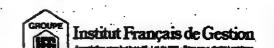
pour donner ailes à leurs attaires.

### les ICG des cadres performants

### Institut de Contrôle de Gestion

- Une formation m management exclusivement réservée aux cadres 📹 dirigeants d'entreprise.
- Inscriptions en cours pour la promotion Jean Mermoz.
- Date limite: 1<sup>er</sup> mars 1983.





NOTRE MONDE C'EST LA FRANCE

l'apara du groupe d' assess

MINE INTERSANCAIR

TAUX DES EURO ME

Ashive diminut

andustrie automobile Part avers of a fine States all Actions and Action of the States of the States

As demand as a second s Ben er ift a tract transport of the service of the serv spinors, one of some by State of Section 1975 with independent the land

reginger 🖻 Service Control A CONTRACTOR

And the second

**通知** 

district of the second fact une old: de l'Est No. Fried une olde de l'Ent Me de Section of the sectio Content A-1 Content to the factor of the f Contract the see the L'adameter de l'infag

Appropriate the second financial entraped to a clienty of Riege brittenite fier ph Peningre at the fire BENEFIT CELL STEERS perda, en la lang en la go sou a tentral triming's man company bet and done en en en en français pur suppliming ARE CALLED TO THE PARTY OF THE da fertale de la company de fertale de la company de fertale de la company de la compa Francisco I of a man Marie 2. day on the Control Cong. dererger eine inte.

entreprierte de Las de

Mera te une contrate l'est.

Committee of the former tage

**ब्रह्मेक्ट** कार्याच्या । वस्तु । अस्तु वर्षेत्रः

THE WATER OF A PROPERTY

🚂 Attab in er unb ber einem A. Emt fine ingerenmit tiem

Albert que le plat de pape.

2/10/22/20

\$4.07.3 mon

· 整理 中介 。 Transa s

**通知的**自然是

A 500 50 11.

CONTRACTOR OF THE PARTY

Was a rest among

the state of the

The state of

200000000

- - 2000

5 - 12 - 18 00

BRUNG DETHOMS

 $\sigma_{\rm CC} = 1.77$ 

Better Bland to the property Taitati di Marta Sen in a contract of the

MITE! I SET . Personal Control কুরুক্তি প্রত্য । বিশ্ব সংগ্রহ les ICG es performonis

nstitut de ôle de Gestion

Consumano germ PERSONAL BUY CONTRACT Corarents" Fee cours pour la la care de TOZ.

**Mars** 1983

Me . 75735 FAS'S Coses d DELARUE ICO

t Français de Gestaria

### **MACHINISME AGRICOLE**

### Une troisième voie possible entre « survivre diminué » et « mourir en se développant »

À la demande des ministères de l'agriculture et de l'industrie un groupe de travail, constitué pour l'occasion, vient de rendre publiques une série de recommandations pour améliorer la situation générale du secteur. Ce rapport concerne en fait essentiellement les nombrenses P.M.E. du machinisme. Un second groupe de travail planche, surcapacité de production.

Pour le secteur pris dans son en rait réalisé par le F.D.E.S. (Fonds semble le diagnostic est le suivant : de développement économique et so-perte de plus de 17 000 emplois en huit ans, baisse du chiffre d'affaires (Institut de développement indushuit ans, baisse du chiffre d'affaires (Institut de développement indus-en valeur réelle depuis 1974, baisse triel), l'IDIA (Institut de dévelopdes exportations en volume depuis 1976, dégradation du taux de couverture des importations par les exportations

Pour les P.M.E., qui composent le gros du bataillon des 490 entreprises du machinisme en France, le groupe de travail propose une première série de mesures, dont les principales sont de consolidation financière, Trente-quatre autres dispositions sont suggérées, qui pourraient être mises en œuvre par un groupe inter-ministériel du machinisme agricole

Les marges d'autofinancement des P.M.E. ne permettent plus, dit le rapport, de ne financer qu'une part chaque année plus faible des besoins d'investissements et de fonds de roulement. Les frais financiers dépassent 6 % du chiffre d'affaires. Les entreprises qui veulent maintenir leur niveau d'activité risquent d'être mises en difficultés si leurs besoins en fonds de roulement (environ 20 % du chiffre d'affaires) ne neuvent être couverts par des capitaux permanents. Une consolidation financière des entreprises du secteur paraît donc nécessoire pour les faire sortir du dilemme fatal: survivre diminuées ou mourir en se développant.»

Pour ce faire, le rapport suggère plusieurs objectifs : diminution des frais financiers de 6,5 % à 4 % du chiffre d'affaires, augmentation des fonds de roulement à deux mois et demi d'activités, accroiss fonds propres à hauteur de 65 % des capitaux permanents, investisse-ments en recherche-développement pour accroître les exportations portés à 6 % du chiffre d'affaires, contre 3 % en 1981. Ce programme d'assainissement représenterait un apport de capitaux permanents de l'ordre de 1,5 milliard de francs, en trois ans. Plus précisément, le groupe de travail propose une aide des pouvoirs publics de 470 millions de francs, réservée dans un premier temps à l'assainissement financier des entreprises movennes du secverteet der in her teur. Ensuite, entre 1983 at 1985, une enveloppe annuelle de 300 millions de francs serait affectée au re-

lui, sur les structures industrielles, c'est-à-dire en fait sur la restructuration qui apparaît nécessaire dana les fillales des grands groupes multinationaux comme John Deere, International Harvester, Massey-Ferguson, ainsi que Renault, la crise du machinisme débouchant pour ces entreprises sur une

riels d'équipement et de stockage à la ferme, le rapport sur l'améliora-

tion de la situation générale du ma-

vrai que les différentes marques

n'ont pas attendu la constitution

JACQUES GRALL

agricole français.

chement des réseaux de distribution sont difficiles à résoudre. I. H. vendrait aussi volontiers des pièces de fonte à Renault, lequel pourrait lui fournir des ponts avant qui sont sa pement des industries agrospécialité. Par contre, L. H. dément, alimentaires), les sociétés de ainsi que Renault d'ailleurs, qu'il y développement régional et le Crédit agricole. ait des pourparlers dans le domaine

### Les « grands » discutent

teur ou de la moissonneuse-batteuse les sommes en jeu sont plus considérables et les situations plus cruciales : Massey-Ferguson, Interna-tional Harvester et Renault-motoculture perdent de l'argent, John Deere en gagne moins, seule Fiat semble pour le moment tirer son épingle du jeu. Les sept entreprises multinationales ins-tallées en France réalisent 35 % du chiffre d'affaires de ce secteur. Les pouvoirs publics les pressent de s'en-tendre. Comme ce fut le cas pour l'automobile, l'heure est plus que ve-nne de rationaliser, d'allonger les séries, bref d'échanger des compo-sants. Les responsables de Massey, Renault et I.H. reconnaissent qu'ils ont des discussions en ce sens, qui, pour certains, pourraient déboucher sur des accords en juin on septembre. Mais tous insistent, I.H. en pre-mier, qui est le géant le plus malade au plan international et qui s'est déjà défait de sa filiale française de génie civil (Yumbo), pour affirmer qu'il n'est pas question jusqu'alors de reprise, absorbption, fusion ou autre concentration. Il n'est pas impossible que les pouvoirs publics soient plus ambitieux que les constructeurs en ce domaine, pour Remult notamment, dont un précédent rapport consacré à la reche agro-alimentaire, initié par le minis-tère de la recherche et de l'industrie, voulait faire le noyau d'un groupement d'intérêt public. Il est vrai que les antres constructeurs, dont

gion lilloise, n'avaient pas à l'époque (printemps-été 1982) été consultés. Deux exemples illustrent les négociations en cours: International Harvester serait intéressé à fournir des cabines de tracteurs à Massey Ferguson, mais les problèmes marque et surtout cehu du chevas

Massey-Ferguson, qui négociait de son côté avec le premier ministre du fait de son implantation dans la ré-

### maine où I. H. dispose, dans son usine d'Angers, reprise à Braud, d'une confortable avance technique. Du côté des grands noms du trac-Alors qu'il insiste sur la nécessité d'accroître les capacités d'exportation des P.M.E., qui fabriquent les outils derrière tracteurs on les maté-

d'adaptation aux modèl

### Les dirigeants du groupe d'assurances Lloyd's pourraient être contraints de rendre publics leurs intérêts financiers

Les vingt-sept membres du nouveau conseil d'administration du groupe d'assurances Lloyd's de Lou-dres pourraient être obligés de rendre publique l'intégralité de leurs intérêts dans le monde des affaires, qu'ils aient une relation ou non avec l'assurance, ceci afin de mieux informer la communanté financière et d'éviter la répétition des scandales qui oat éclaté récemment

Ainsi, l'an dernier, la grande so-ciété de courtage américaine Alexander et Alexander, qui avait racheté la firme britannique How-den, regroupant plusieurs «syndi-cats» d'assureurs du Lloyd's, a constaté, après coup, la disparition de 55 millions de dollars (420 millions de francs), investis sous forme de primes de réassurances au Pa-nama et au Liechtenstein. Cinq di-

recteurs de Howden ont été licenciés et celui d'un des «syndicats», M. Ian Postgate, surnonmé « Goldl'inger » pour son génie des affaires, a été suspendu. L'affaire Howden a déclenché une série d'enquêtes sur le marché, qui a éclaboussé plu-siours « syndicats » et incité la Banque d'Angleterre à imposer su Lloyd's un nouveau président, M. Ian Davison, et un nouveau

conseil d'administration. En 1981, le Lloyd's a délivré pour 2,8 milliards de livres sterling (30 milliards de francs) de primes d'assurance et de réassurance et procuré, en 1981, 380 millions de livres (4 milliards de francs) en devises à la balance des paiements britanniques au titre des rentrées « invisi-bles ».

E	MARCHÉ	INTERBANCAIRE	DES	DEVISES

	COURS	DU JOUR	URM	IOIS	DEUX	Mots	SEX MOIS		
	+ bes	+ best	Rep. ÷ou	Dip	Rep. +on	Dép	Rep. +ea	Dáp. –	
SE-U Seen. Yen (100)	7,8229 5,7280 2,9215	7,8270 5,7268 2,5298	+ 175 + 99 + 128	+ 295 + 130 + 145	+ 390 + 240 + 280	+ 435 + 295 + 310	+1065 + 670 + 395	+1268 + \$68 + 998	
Ploris F.B. (100) F.S.	2,8349 2,5885 14,3300 3,4410	2,8360 2,5830 14,3978 3,4465	+ 149 + 159 - 99 + 245	+ 159 + 165 + 45 + 270	+ 320 + 335 - 235 + 559	+ 345 + 360 - 50 + 585 - 690	+ 980 +1610 - 745 +1568 -2215	+1068 +1095 - 200 +1695 -1990	
L(1 000)	4,9325 18,6545	4,9385 10,6670	- 345 + 85	- 265 + 160	- 795 + 248	+ 355	+ 385	+1225	

### TAUX DES EURO-MONNAIES

SE-U 8 5/8 DM 5 5/8	9	Z ER &	R 4/8 6	9 9/16 9 15/16 5 5/8 6
Firsh 4 1/2 F.R. (100) 12 F.S 2 1/4	5 . 13 33/4		4 1/2 5 12 3/4 13 1/4 2 3/4 3 3/8 21 22 1/2	4 3/4 5 1/8 13 1/4 14 3/4 3 5/16 3 15/16 22 23 1/4
L (1 999) 16 E 19 3/4 F. franç 13	19	10 1/16 10 13/16	21	

Ces cours pratiqués sur le marché interbancaire des devises nous sont indiqués en

### M. ROBERT LEROY LAISSE A SON FILS LA PRÉSIDENCE DU GROUPE **MAISON FAMILIALE**

menses-batteuses, do-G.M.F. S.A.

chinisme a'évoque pas l'apport des réseaux de distribution internationaux des « grands », sur lesquels ces P.M.E. peuvent s'appuyer. Il est faire où le capital de la holding est tout entier la propriété des salariés.

d'un groupe de travail pour songer à s'associer à l'exportation avec les moyennes/grandes du machinisme 4.7 milliards de francs.

A la veille de son soixantième anniversaire, M. Robert Leroy, fondateur il y a trente-quatre ans du Groupe maison familiale de Cambrai, prend de la distance avec ce qui est devenu le premier fabricant français de maisons individuelles. Il cède, en effet, la présidence de G.M.F. S.A. à son fils Patrick, âgé de trente-trois ans, entré dans l'affaire il y a neuf ans. M. Patrick Leroy sera assité de M. Robert Héline, nistrateur-directeur général, et de M. Pierre Deceukcleire, directeur général. M. Robert Leroy, ce pendant, garde son poste de prési-CEMAP (Centre d'études, de management et de productivité), qui est la holding du groupe, et devient président de Ficofrance, établisse ment financier, filiale de

M. Robert Leroy cesse done d'être un bomme de terrain, directement opérationnel, pour de réserver des tâches de surveillance. Préparation classique d'une succession en douceur dans une affaire familiale. lorsque le fondateur a subi, il y a un an, une grave opération cardiaque. Un peu moins classique dans une af-

Le Groupe maison familiale, qui emploie, dans un cadre iuridique tout à fait capitaliste, deux mille cinq cents personnes, a réalisé en 1982 un chiffre d'affaires de

International public tender MONCION DAM project The Instituto Nacional de Recursos Hidraulices (Indrhi) from the Dominican Republic, wishes to carry out the execution of the multiple purpose MONCION DAM Project over the Man River.

Its main objectives are, the assurance of water supply for the area now being served, the enlargement of the imigation area as a consequence of the increase of water supply through the rehabilitation of the existing system and, the generation of a considerable amount of hydroelectric energy.

For these reasons indrhi calls to an international public tender to all Companies with well known experience all over the world to present both a Technical And economic proposal for the construction of the MONCION DAM, of which its main characteristics are given below :

Type of D.	Nucleus
Enrockment volume in curtain	2,873,750 m <sup>5</sup>
Volume of imparmeable material in curtain	691,110 m <sup>3</sup>
Height of DAM	
Length of crest	282 m
Installed capacity	45 MW
Length of Tunnels	4,900 mts
Total Volume of Concrete	

The proposal must be accompanied by an offer of financing for the total costs of the works including the provision and mounting of the electromechanical equipment and the general supervision of the construction. The financing offer must be supported by documents which will guarantee their validity.

All bidders will have to comply with law 322, that regulates the participation of foreign persons and/or companies in consultant and/or construction works in the Dominican Republic.

The specifications of the project can be obtained in the Office of the comite de Licitaciones (Licitation Committee of Indrhi) located at the centro de Los Heroes, Santo Domingo, Dominican Republic, previous payment of RD. 500.00, not refundable, from February 14 of 1983 on, and the proposal should be presented not later than April 30 of 1983.

ing. Romulo Vallejo Pradel Director Ejecutivo del Instituto Nacional de Recursos Hidraulicos (Indrhi).

### LENTILLES DE CONTACT

La qualité OSIRIS: lentilles B et 1, 1° fabricant mondial Les services OSIRIS: un ensemble de services unique en France. Les prix OSIRIS: 650 F adaptation comprise; 496 F sans adaptati

c ce bon ETUI + NECESSAIRE DE DÉPART GRATUIT. Jusqu'ou 26.2.83. OSIRIS: LES SPÉCIALISTES FRANÇAIS DES LENTILLES



BORDEAUX - 4 cours Absoce-Lorraine (54) 57.96.26 LILLE - 10 rue du Polais Ribone (20) 54.42.78 LYON 6\* - 4 quoi du Gal Sarrail (7) 824.12.46 PARIS 7\* - 20 quoi de la Magisserie (1) 233.00.20 PARIS 5\* - 127 bd St Michel (1) 236.27.97 PARIS 8\* - 21 avenus de Friedland (1) 563.55.99

CHERCHER LA SOLUTION SANS AVOIR ECOUTE LE PROBLEME, C'EST TRAVAILLER A L'AVEUGLETTE.

Trop d'entreprises préfèrent vous parler de ce qu'elles font plutôt que d'être à l'écoute de vos besoins. Un tel comportement n'est pas de mise chez Sperry.

Notre domaine, c'est l'utilisation de la technologie avancée du micro-processeur, afin de concevoir des solutions originales aux problèmes complexes en matière d'informatique, de défense et d'aérospatiale.

Aussi commençons-nous toujours par écouter. En écoutant bien, on découvre qu'aucun problème ne ressemble exactement à un autre. C'est aussi le cas de sa

Pour l'industrie, Sperry a développé un système de conception assistée par ordinateur et qui permet aux ingénieurs, à partir d'un terminal unique, de visualiser et tester leurs idées jusqu'au stade de leur production.

Pour les pilotes, nous avons conçu des simulateurs, contrôlés par ordinateur, qui les entraînent aux atternssages dans toutes les conditions, y compris de nuit sur un porteavions soumis aux mouvements d'une mer agitée.

Et pour des gouvernements dans le monde, nous avons créé des systèmes informatisés qui peuvent tout faire, depuis la prévision des tremblements de terre jusqu'à la conception de modèles économiques.

La capacité d'écoute n'est pas une compétence technique en elle-même, mais c'est un outil indispensable à la

Si vous cherchez la meilleure solution à votre problème, adressez-vous à des gens qui écoutent avant de parler.



@Sperry 1983. Pour recevoir un livret sur la bonne façon d'écouter, écrire à Sperry S.A., Dept MD16,19 Rue François 1er 75008 Paris.

### UNE ÉTUDE DU C.E.R.C.

### Les modifications intervenues en 1982 rapprochent l'indemnisation des chômeurs français de celle des étrangers

traité que ses homologues européens ou canadiens ? Oui, si l'on en croit une récente enquête du C.E.R.C. (1) qui compare les sys-tèmes d'indemnisation du chômage en France, en Allemagne fédérale, en Grande-Bretagne, en Suède et au Canada. Cela dit, la situation des chômeurs français est moins favorable, en 1982, qu'elle ne l'était en 1980. Les modifications introduites, en 1982, en France comme en Grande-Bretagne ont eu, en effet, comme résultat de rapprocher l'indemnisation des chômeurs fran-çais de celle des chômeurs étran-

Le chômeur français est d'autant mieux indemnisé qu'il aura travaillé au moins un au avant la perte d'emploi et que son licenciement aura été prononcé pour raison écono-

Avec moins de trois mois de travail. l'indemnisation est nulle en France, comme en Allemagne, en Suède et au Canada. Elle n'existe qu'en Grande-Bretagne où elle varie de 10 à 62 % selon le salaire et la situation de famille.

o Pour une durée de trois à six mois de travail, toujours inexistante en Suède, l'indemnisation apparaît en France, plus faible (13 à 18 %) qu'en Grande-Bretagne dont les précédents niveaux restent valables pour tous les autres cas, qu'en Allemagne (de 35 à 46 %) mais tout de même globalement plus élevée qu'au Canada (0 à 16 %).

 A partir de six mois de travail, les français atteignent leur rythme de croisière avec des taux variant de 54 à 76 %, qu'ils garderont pour une durée antérieure de travail de douze mois. Les Allemands augmentent d'un ou deux points leurs taux. Par contre, la Suède commence son indemnisation à partir d'une durée antérieure d'emploi de six mois et verse alors de 8 à 24 % du salaire. Les taux canadiens sont compris

· Pour une durée antérieure

Le chômeur français est-il mieux augmente considérablement son taux d'indemnisation, 90 % pour un salaire modeste, 59 % pour un salaire ouvrier moyen et 29 % pour un salaire de cadre. La France, en seconde position maintient son indemnisation précédente, tandis que l'Allemagne majore de nouveau les taux d'1 ou 2 points. Les taux du Canada oscillent, de 23 à 56 %.

Si le chômage se poursuit au-delà d'une année, la compensation de la perte de salaire diffère à nouveau selon le temps de travail antérieur. Dans les conditions les meilleures, pour un ouvrier moyen, (douze mois de travail) la France reste en tête avec 52 à 66 % d'indemnisation (le taux dépendant de l'âge du demandeur), puis vient l'Allemagne (45%), la Grande-Bretagne (32%) et enfin la Suède (25%). Le Canada n'accorde plus aucune indemnité au-delà d'une année.

Il y a quelques difficultés à établir ce type de comparaison car ces pays, au développement industriel comparable, conjuguent différemment les systèmes d'assurance et d'assistance dans leur protection sociale. Par exemple, en Grande-Bretagne, les mécanismes d'assurance et d'assistance sont intégrés et s'ajoutent pour garantir un « revenu minimum » au chômeur. En Suède et en Allemagne, l'assistance coms'agit que d'assurance. En France, le principe de l'assurance domine. Mais l'attribution d'allocations de fin de droits ou d'allocations forfaitaires relève de la notion de solidarité. Le système français, par exempie, peut accorder des allocations forfaitaires à des jeunes ou à des femmes n'ayant jamais travaillé.

(1) L'Indemnisation du chômage en France et à l'étranger; documents du Centre d'étude des revenus et des colits, n° 62. En vente à la Documentation française, 29, Quai Voltaire, 75340, Paris cedex 007. Prix: 28 F.

(2) En Suède et en Allemagne fédérale, il s'agit de prestations d'assurance.

### ATTENTION

### décibels! Protégez vos

tympans

Le brait, l'une
des pires nuisances de nos modes de vie,
peut être grave de conséquences.

EAR », filtre antibruit, mis au point
aux U.S.A, d'après les progrès réalisés
en astronotique, est facile à porter,
agréable, se décomprime en douceur
dans l'oreille. Idéal pour le bureau,
l'usine, le sommeil, la natation, il permet cenendant la conversation. En met cependant la conversation. En pharmacie, ou reuseignements : 273-30-34.

L'A.C.I. PROPOSE:

240 étudiants de l'Académie Commerciale Internationale (école de la C.C.LP.) et 25 journalistes se rendant en Martinique du 23 au 31 mai 1983 proposent leurs

- études de marché - études d'implantation

- P. L V.

Pour tous renseignements : 766-51-34 43, rue de Tocqueville, 75017

QUATRIÈME ROND-POINT DES CARRIÈRES

LES ANNONCES QUELLE PLACE DEMAIN
DANS UNE STRATÉGIE DE RECRUTEMENT

mnelle d'étude, d'échanges et de prospec CHAMBRE SYNDICALE NATIONALE DES CONSEILS

EN RECRUTEMENT avec la participation de l'ensemble des parties concernées : Supports de presse. Agences de publicité pour l'emploi, Annonceurs, Entreprises,
Conseils en recrutement (par annonce et par approche directe)
avec la collaboration de SYNTEC RECRUTEMENT de 9 h 30 d 17 heures à l'hôtel Inter-Continental (Adresse : 3, rue de Castiglione, 75001 Paris).

Participation aux frais (déjeuner compris) 800 F par persons Pour tous renseignements: CSNCR, 30, rue Fahers, 75007 Paris. Tél. : 555.25.81.

10 TO 10 TO

:255

This part of a

F. 1811 - 11

3724 (1) (5) (5) (5)

BE COMMAND

20 20 TO 10 TO

THE PART OF STREET

**全部**型 (1.11) ★

**克莱·克**兰 5.6 yr. 11 - 30 1 1 1

**国和的**社会工程 一点标准

37141 (166.25

The Royal Company of the Royal Price of The state of the s

75%

<u>u</u>

BENEFIT DE

#3: 00. . . . .

Males in the

THE R PERSON THE PARTY OF THE P 1 27

1 134

### AVIS FINANCIERS DES SOCIÉ

### CAISSE NATIONALE DE L'ÉNERGIE

CAISSE NATIONALE DE L'ÉNERGIE - Obligations 9,80 % 1979

Les intérêts courus du 26 février 1982 au 25 février 1983 sur les obligations Caisse Nationale de l'Energie 9,80 % 1979 seront payables, à partir du 26 février 1983, à raison de 176,40 F par titre de 2 000 F nominal, contre détachement du coupon № 4 ou estampillage du certificat nominatif, après une retenue à la source donnant droit à un avoir fiscal de 19,60 F (montant global : 196 F). En cas d'option pour le régime du prélèvement d'impôt forfaitaire, le complément de prélèvement libératoire sora de 29,38 F, soit un net de 147,02 F.

A compter de la même date, les 12 289 obligations comprises dans la série de numéros 089 800 à 102 088, sortis au tirage du 28 décembre 1982, cesseront de porter intérêt et seront remboursables à 2 000,00, coupon N° 5 au 26 février 1984 atta-

Ci-après, est rappelée la série de numéros d'obligations sortis au tirage anté-

- Amortissement 1982: 450 756 à 461 947.

CAISSE NATIONALE DE L'ÉNERGIE - Obligations 12,50 % février 1980 Les intérêts courus du 25 février 1982 au 24 février 1983 sur les obligations Caisse Nationale de l'Energie 12,50 % février 1980 seront payables, à partir du 25 février 1983, à raison de 562,50 F nominal, contre détachement du coupon № 3 ou estampillage du certificat nominatif, après une retenue à la solurce donnant droit à un avoir fiscal de 62,50 (montant global : 625 F).

En cas d'option pur le régime du prélèvement d'impôt forfaitaire, le complément de prélèvement libératoire sers de 93,71 F, soit un net de 468,79 F.

CAISSE NATIONALE DE L'ÉNERGIE - Obligations 14,86 % Sévrier 1981 Les intérêts courus du 16 février 1982 au 15 février 1983 sur les obligations Caisse Nationale de l'Energie 14,80 % février 1981 seront payables, à partir du 16 février 1983, à raison de 666 F par titre de 5 000 nominal, contre détachement du coupon N° 2 ou estampillage du certificat nominatif, après une retenue à la source donnant droit à un avpoir fiscal de 74 F (montant global : 740 F).

En cas d'option pour le régime du prélèvement d'impôt forfaitaire, le complément libératoire sera de 110,95, soit un net de 555,05.

S.A.P.A.R. - Obligations à taux variable Août 1982

Les intérêts courus du 17 août 1982 au 16 février 1983 aur les obliga Les interest course du 17 aout 1962 au 16 fevrier 1963 sur les cougnuoses SAPAR à taux variable Août 1982 seront payables, à partir du 17 février 1983 à raison de 366,29 F par tirre de 5 000 F nominal, contre détachement du coupon N° 1 ou estampillage du certificat nominatif, après une retenue à le source donnant droit à un avoir fiscal de 40,70 F (montant global : 406,99 F). En cas d'option pur le régime du prélèvement d'impôt forfaitaire, le complément de prélèvement libératoire sera de 61,02 F, sooit un net de 305,27 F. **PARIBAS GESTION (SICAV)** 

38-09-1982 31-12-1982 **ACTIF NET** M.F. 620,21 M.F. 724,88 Répartition: 5.2 Actions françaises 34,9 47.8 - Actions étrangères Obligations françaises: 22 29.3 21.7 13.8 2.8 100

1.793.473

DECEMBRE 1982

F 345,87

1.794.889

Valeur de Paction

Nombre d'actions en circulation

### SOFRINVEST (SICAV)

30-09-1982 31-12-1982 **ACTIF NET** M.F. 291,43 M.F. 406,72 Actions françaises 11.2 10.7 26.4 32,7 Actions étrangères. - Obligations françaises : 0,2 - convertibles. 0.1 40.3 37,4 15 Obligations étrangères . 13.3 6.9 100 981.610 1.199.607 Nombre d'actions en circulati Valeur de l'action F 297.06

# CONSOMMATION

### Le premier Centre local d'information sur les prix fonctionne à Lille

De notre correspondant

d'information sur les prix (CLIP) a été installé à Lille, vendredi 4 fé-vrier, par M™ Catherine Lalumière, ministre de la consommation. Financé à part égale par le ministère et par la région et mis en place avec le concours des associations de consommateurs et de la chambre de commerce, le CLIP fournira régulièrement des informations sur les prix des produits de consommation cou-

Les prix seront relevés par une trentaine d'enquêteurs munis de calculettes », véritables terminaux d'ordinateur, dans quelque trois cents commerces de toutes catégories (de la grande surface à l'épicerie traditionnelle) choisis pour constituer un échantillon représentatif des centres de distribution de Lille et de sa proche banlieue. Les informations ainsi collectées dans la matinée sont aussitôt transmises pour être traitées sur ordinateur i Fontainebleau; elles reviennent dans l'après-midi sous forme de tableaux affichant, outre un prix minimum et un prix maximum (les premiers relevés font apparaître des prix variant de 1 à 3) un prix « économique » correspondant à celui pratiqué – ou non dépassé – par au moins un quart des commerces les moins chers.

Grace à cette fourchette, le consommateur pourra comparer et ainsi éliminer de ses achats du jour tel ou tel produit dont le prix lui semblerait abusif par rapport à la moyenne. Le commerçant pourra lui aussi se situer par rapport aux autres. Cette transparence du marché souhaitée par le ministre pourrait être un élément de lutte contre l'in-

Les résultats des enquêtes devraient-être diffusés sur les an-

 Médicaments remboursables : hausse de 3,5 %. - Le comité des prix du 4 février a été saisi d'un arrêté autorisant une augmentation de 3,5 % du prix des médicaments remboursables à compter du 15 février. Une modulation favorisera la commercialisation des médicaments bon marché. Les nouveaux prix devront être déposés préalablement à toute hausse avec possibilité pour l'administration de s'y opposer dans un délai de quinze jours.

Lille. - Le premier Centre local tennes de la radio et de la télévision régionales, et peut-être avec le concours de la presse quotidienne.

Le coût de cette opération-pilote est élevé : 2 millions de francs pour la première année. Il comprend l'intissement en matériel (les calculettes) et en logiciel (le traitement des informations) et les salaires des trente enquêteurs. Il devrait être possible de diminuer ce coût pour les cinq CLIP prévus par le ministère cette année.

Ces moyens importants ont suscité une protestation du syndicat C.F.D.T. de la concurrence et de la consommation: « Nous relevons en-core les prix avec un papier et un crayon, explique-t-il dans un com-muniqué. On sous-équipe l'adminis-tration et ensuite on fait appel au privé. Les enquêteurs apper du privé. - Les enquêteurs appartien-nent en effet à une société de ser**CREDIT LYONNAIS** 

Le Carnet des Entreprises -

Le conseil d'administration de CEM -COMPAGNIE ÉLECTRO-MÉCANIQUE, réuni au

Siège social le 3 février 1983, à la suite de

l'acquisition par ALSTHOM-ATLANTIQUE de la

participation majoritaire que détenait B.B.C.-BROWN BOVERI et C° au capital de la

Société, a nommé administrateurs, en remplacement de M. F. GRAPPOTTE et des

MM. J.-P. DESGEORGES

P. COMBEAU

P. LEGRAND

G. DALLERY

et M. NEGRE

général en remplacement de M. R. KOCH qui a

donné sa démission de Président et

Pour tous renseignements sur le carnet, téléphoner à : 770-85-33

de la plus prochaine assemblée générale.

M. R. KOCH Président d'honneur.

Leur nomination sera soumise à la ratification

M. P. COMBEAU a été élu Président directeur

Le Conseil, à l'unanimité, a nommé

administrateurs d'origine B.B.C., démissionnaires,

**ELECTRO-MÉCANIQUE** 

CEM - COMPAGNIE



La situation au 4 janvier 1983 s'établit à 587 909 millions contre 583 131 millions au 30 novembre 1982. Au passif, les comptes d'instituts d'Emission, Trésor Public, Comptes Courants Postaux se chiffrent à 31 243 millions de francs et les comptes de Banques, Organismes et Etablissements Financiers à 227 003 millions de francs. Les ressources fournies par la Clientèle totalisent 201 467 millions de francs. A l'actif, les comptes de Banques, Organismes et Etablissements Financiers s'élèvent à 218 911 millions de francs. Les crédits à la Clientèle à 221 726 millions de francs et les comptes ordinaires débiteurs de la Clientèle à 25 957 millions de francs.



# CRÉDIT D'ÉQUIPEMENT

......

DES PETITES ET MOYENNES ENTREPRISES

BEL 5.000.000.000

CREDIT A MOYEN TERME 1982-1992

Garanti Inconditionnellement par

### LA REPUBLIQUE FRANÇAISE Arrangé par

**BANQUE NATIONALE DE PARIS** 

Dirigé par

BANQUE NATIONALE DE PARIS (LUXEMBOURG) S.A.

BANQUE INTERNATIONALE A LUXEMBOURG S.A.
BANQUE BRUXELLES LAMBERT S.A.

THE SUMITOMO BANK, LIMITED

Co dirigé et financé par

BANQUE BELGE POUR L'INDUSTRIE S.A./ORION ROYAL BANK Ltd BANQUE NATIONALE DE PARIS (BRUXELLES) NATIONAL WESTMINSTER BANK GROUP MITSUBISHI BANK (EUROPE) S.A.

BANQUE DE PARIS ET DES PAYS BAS POUR LE GRAND DUCHE DE LUXEMBOURG S.A.
IATIONALE DE PARIS (BRUXELLES)

CERA - CENTRAL RAIFFEISENBANK - BELGIUM LLOYDS BANK INTERNATIONAL (BELGIUM) S.A. RABOBANK NEDERLAND

CAISSE D'EPARGNE DE L'ETAT, BANQUE DE L'ETAT, LUXEMBOURG B.A.C.-C.O.B. PRIVATE SAVINGS BANK, BRUSSELS

BELGOLAISE S.A. BRUXELLES B.N.P. BANK N.V. CREDIT GENERAL S.A. DE BANQUE CREDIT INDUSTRIEL D'ALSACE ET DE LORRAINE SUCCURSALE DE LUXEMBOURG CREDIT LYONNAIS, AGENCE LUXEMBOURG INTERNATIONAL WESTMINSTER BANK PLC (Brüsschs Office)

MANUFACTURERS HANOVER TRUST COMPANY SOCIETE GENERALE ALSACIENNE DE RANQUE (Succursale de Luxembourg) - GROUPE SOCIETE GENERALE-THE TAIYO KOBE BANK (LUXEMBOURG) S.A.

BANQUE NATIONALE DE PARIS (LUXEMBOURG) S.A.

SAITAMA BANK (EUROPE) S.A. 



CATTER CATE	
ES ANNO	
S ANNONCES	**
Marie Salamon and Comment of the Com	5
	DE
	P
A Company	
See See Land Land Line	1) 08
Terre	L'ÉTR dont :
6	Or
V	ECU .
	Avans
S SOCIET	2) CRÉA dont :
716	Conce 3) CRÉ
	D'OP!
	dont: Effets 4) OR E
PARTAS GESTION (SICAV)	RÉSEI FECOI
140	S) DIVER
V F ALL	
	1) BILLE 2) COM
A Mission of the Control of the Cont	EXTE S) COMP
	SOR P
	AGEI ET FIN
	dont : Comp
The state of the s	blisse. consti
	5) ECU A 6) RÉSER
The state of the s	DES A
SOFREWVEST (SICAV)	RÉSER S) DIVER
A 45 No. (1742)	
20-00-180-1	
100-1120-1	
The second secon	-
	BAI capital
And the state of t	aux ac
	nomina
	La : 14 fév
	velles p
***************************************	
THE INSTALL	0
	Walana *
	Valents i Valents i C* E
	Valents &
	Valenti di C'a Di Jadice gii TAUX
	Valents & C* I
	Valents & C* E  Indice ge TAUX Effets pr
	Valents & Conf.   Ledies go TAUX Effets pr COURS 1 dellar (
	Valents & C* E  Ledico gé TAUX Effets pr COURS 1 dellar (
	Valents & Co E  Indice gé TAUX Effets pr COURS 1 dellar (
OUIPEMENT SES ENTREPRISES	Ledice general Autorities per Course dens dernings per Course dens dens der Course dens dens dens dens dens dens dens de
OUIPEMENT SOBJENTRIPRIME	Ledies gi TAUX Effets pr COURS 1 dellar ( Compa- dens derric Compa- seion
OUIPEMENT SES ENTREPRISES	Ledies gi TAUX Effets pr COURS 1 dellar ( Compa- dens derric Compa- seion
OUIPEMENT SANS ENTREPRIME	Ledies gi TAUX Effets pr COURS 1 dellar ( Compa- dens derric Compa- seion
OUIPEMENT  SE ENTREPRISE  LAGGOD  TERME 1982-1992	Ledies gi TAUX Effets pr COURS 1 dellar ( Compa- dens derric Compa- seion
OUIPEMENT  SE ENTREPRIME  1982-1992	Ledies gi TAUX Effets pr COURS 1 dellar ( Compa- dens derric Compa- seion
OUIPEMENT	Ledies gi TAUX Effets pr COURS 1 dellar ( Compa- dens derric Compa- seion
CUIPEMENT  SE ENTREPRES  FERSE 1982-1992  JE FRANÇAISE	Ledies gi TAUX Effets pr COURS 1 dellar ( Compa- dens derric Compa- seion
OUIPEMENT  SE ENTREPRIME  1982-1992  E FRANÇAISE	Ledies gi TAUX Effets pr COURS 1 dellar ( Compa- dens derric Compa- seion
OUIPEMENT	Company of the compan
CUIPEMENT  BENTREPRIME  CO.000  FERSE 1982-1992  FERNANÇAISE	Company of the compan
OUIPEMENT  SE ENTREPRIME  1982-1992  E FRANÇAISE	Company of the compan
OUIPEMENT  100.000  TENE 1982-1992  E FRANÇAISE	Company of the compan
CUIPEMENT  BENTREPR  CO.000  FERSE 1982-1992  FERNANÇAISE	Company of the compan
OUIPEMENT  100.000  TERME 1982-1992  E FRANÇAISE	Company of the compan
CUIPEMENT  ENTREPRIME  ENTREPRIME  FRANÇAISE  FRANÇAISE	Company of the compan
OUIPEMENT  OC.200  TERME 1982-1992  E FRANÇAISE	Company of the compan
CUIPEMENT  BENTREPRINT  BETRANÇAISE  CONTRACTOR  CONTR	Company of the compan
CUIPEMENT  SENTREPRES  FRANÇAISE  FRANÇAISE	Company of the compan
CUIPEMENT  BEATREPRE  FRANÇAISE  FRANÇAISE	Company of the compan
CLIPEMENT  SENTREPRITA  SERVICE 1982-1992  E FRANÇAISE	Company of the compan
CUIPEMENT  BEATREPRE  FRANÇAISE  FRANÇAISE	Company of the compan
CLIPEMENT  SENTREPRITA  SERVICE 1982-1992  E FRANÇAISE	Company of the compan
CLIPEMENT  SENTREPRITA  SERVICE 1982-1992  E FRANÇAISE	Company of the compan
CUIPEMENT  SENTREPRES  FRANÇAISE  MANAGEMENT  MANAGEME	Company of the compan
CUIPEMENT  SENTREPRES  FRANÇAISE  MANAGEMENT  MANAGEME	Company of the compan
CUIPEMENT  SENTREPRES  FRANÇAISE  MANAGEMENT  MANAGEME	Company of the compan
CUIPEMENT  SENTREPRES  FRANÇAISE  MANAGEMENT  MANAGEME	Company of the compan
CUIPEMENT  SENTREPRES  FRANÇAISE  MANAGEMENT  MANAGEME	Company of the compan

MARCHÉS	FINANCIERS	BOL	IRS	E	DE PA	RI	S	Con	npt	ant			4	FEV	/RIE
BILAN HEBDOMADAIRE		VALEURS	% de nom.	% dir coupon	VALEURS	Cours	Omiar cours	VALEURS	Cours pric.	Decrier more	VALEURS	Cours préc.	Deraier	4/2	Émission I Fras incl.
E LA BANQUE DE FRANCE	LES INDICES HEBDOMADAIRES DE LA BOURSE DE PARIS	3 % 5 %		1 044	De Dienich		300 112 d	Nend Worts Xinig. (Nat. da)	334 53 60	58 50d	B. N. Maxique B. Régl. Internet	7 25 42900		S	ICAV
Principeux postes sujeta à veriation (an milione de france)	(INSTYTUT HATIONAL DE LA STATISTIQUE ET DES ETUDES ECONOMIQUES) Indices giminaux de have 160 en 1940	3 % smart. 45-54. 4 1/4 % 1983 Emp. N. En. 6 % 67	101 10	1 545 1 683	Determina S.A	114 40 510 118	125 d 490 119	Noder-Gosgis OPS Parises	323 80 98	79 50 100	Bartow Rand Bell Canada Blywcor	83 182 147 23	148 10	Actions France Actions investess Actions silections	214.94
ACTIF Au 21-1-1983	28 juns. 4 tise.	Emp. 7 % 1973 Emp. 8,80 % 77 9,80 % 78/93	. 104.90 B4.70	5 586	Oldot-Bassia Dest. Inductrine Desg. Trans. Pub	196	275 352 190	Optorg Origny Destroise Pales Nouveauti	120 290	290	Bowster British Putroleum Br. Lembert Caland Holdings	35 30 269 60 10	40	Aedikeni A.G.F. 5000	302 63
TANGER	Valors franç. ii revent verialie	8,80 % 78/86 10,80 % 78/94 13,25 % 80/90	. 36 80	4 557 8 968	Dec-Lamothe Deniep Eaux Bers. Vichy	4 95 905	932	Paris-Orlines Part. Fin. Gost. Im Paris-Contro	96 190 142 80	90 30 179 142 80	Canadian Pacific Cockeril-Osgm Corence	269 14 70 360	290 14 60	ALTO	190 08 426 44 222 86
onBilliún à von à l'étran-	Valours franç, à resense variable	13,80 % 80/97 13,80 % 81/35 16,78 % 81/87 16,20 % 82/90	92.05 36.30 106.25 105.90	0 794 6 792	Engry Wings	] 474	595 1650 485	Pethé Naroni Ples Worder Piper Holdwick	52 95 30 242 149	99 10 239 40 o	Commerciansk	426 9 15 600 66	610	Captal Plus CLP Convertiento Contras	. 235 33
10 137 68 682 noss au Fonds de ata-	Indice dae velters françaiste  A res. var. (1988 - 1900 au 31-12-1381) 198.4 197.4  Pétroles-Energie	16 % juin 82 E.D.F. 7,8 % 61 E.D.F. 14,5 % 80-8	103 90 133		Sectro-Banque Buctro-Financ SI-Astanger E1-14 Lablanc	330 180 30	200 336 186	Profes Teles Est Profes Teles Est Providence S.A.	8 40 37 287 50	840	Dow Chemical	243 536 56 10	250 535 64	Credieter Creiss, Spanghil Dévoieur	312 35 276 34 56158 91 656
ation des changes 13 hos ANCES SUR LE TRÉSOR . 5 850	Métallurgio	Cts. France 3 % CNB diques janv. 82 CNB Paribas	. 172 50 . 30 10 . 98 40	1 481 1 491	Estreptes Paris Epargne (II) Epargne de França	163 1220	520 166 1230 244	Padicis Raff, Soci. R	882 181 96 50	180	Finostmener Finosider Finosider Gen. Belgigue	177 0 40 23 220	****	Drauge-Investors Snorps	217 37 536 75 213 41 5422 19 53
ours ou Tréeor goidie	Consequence microlipse   95,4 87,5   MacGrid Section   125,7 122,4   Automobile 4t accessore   102 6 98,2	CAB Sanz	99 40 98 24		Epoch-BF	740 250 40	740 253 388 80	Ricolin Ripolin Rials (La)	126 37 40 10 70		Severant	290 184 290	295 290	Epergre-Associations Epergre-Occies Epergre-Indests	20857 62 208 1074 45 10 370 14 3
CEMENT 214 925	Industr. do comess. non alise.				Europ. Accumut. Enemit Falls Potin	40 221	46 220 30 1050	Rochelorthine S.A Rochelto-Cerco Rosseio (Fin.)	17 10 87 80	1730 9010	Grace and Co Grand Metropolicus , Gulf Cil Curada Hartabeest	342 47 50 95 20 860	43	Epargae-Inter Spergae-Oblig Epargae-Volus Epargae-Volus	. 541 15 189 19 . 693 52 6 283 43
AUTRES ACTIFS DE IVE A RECEVOIR DU	Transports 113,8 116,5 220,5 116,7 Assertances 120,5 120,5 120,5 120,7 Banquara 134,3 132,6	VALEURS	Course préc.	Dernier	Ferm. Victor (Ly) Files Formiss Files Formiss	162 3 95 79 90	164 3 95 79 90	Rought at File Rouseelot S.A Sectr SAFAA	345 35 50 33 06	358 80	Hoogover	53 50 310		Estac: Esta-Craissance Francis Photo	7076 91 67 320 66 3
89 425 8 320 Total 635 491	Instabilier at funcier	Actibul (chi. comu.) Acion: Paugust Actibul		52 168	Free	240 1550	81 60 235 1630 142 10	Safo-Alem	163 143 10 132	163 143 10	ot. Mio, Chast Johannaburg Kubota	310 900 11 20 224 60	310 830 12 236 90	Forces Investige France-Garagia Forces-Investige FrOhl. (near.)	273 42 2 321 13 3 382 42 1
PASSIF BI CIRCULATION 174734	Valenta françaisse à revenu liza (°) 100,8 100,5 Response d'Elast (°)	A.G.P. (St. Cout.) A.G.P. Vie 	250 3210 59	350 3220 58	Fonc. Agacha-W. Fonc. Lyonarisa Foncint	142 101 1258 105 50	84 0 1250 105 50	Saint-Raphali Seins du Mid Sants-Fé	80 20 225 80 149	225 149 10	Manceamace Marke-Spanest Michael Bank Ltd	480 50 27 43	43 20	Francie Fraction Fractionates Geston Mobiline	354 3
S CRÉDITEURS 10 04B	Bookfide (*)	Air Industria Affred Herital Allobrage	- 59 50 390	55 80 365	Forgue Guergotan Forgue Strasbourg Forguezile	14 120 137	13 50 120 135	Severimente (M) Severimente (M) SCAG Selfier-Lubraco	57 91 188 190	199 20	Mineral-Resecunt Nez. Maderlander Norande Disrenti	101 60 420 160	169 90	Gest, Readement Gest, S& France Houseness Oblic.	466 71 4 302 2 1091 66 10
COURANT DU TRÉ- C	COMPAGNE DES ASSETS DE CHANGE	André Routière Applic, Hydraul Actel	231	230	France (Le)	108 425 131 10	109 421 130	Sensile Markeuge S.E.P. (M)	131 50	132 79 27	Pakhoed Holding Petrofine Canada Piper inc.	133 950 617	134	LM.S.L. Indo-Spac Valeurs Ind. traceins	10979 72 109 8849 51 84
ERS 51 671	Bese 100:31 dicambra 1981	At. Co. Loire Authorist Ray Bein C. Moneco	15 65	27 60 15 06	Fromgeries Bet From. PRussed GAN	185 675	000	Sict	54 175 520	175 519	Firmit Assistant Froiti Procter Gambie Reath Cy Ltd	36 30 7 05 908 25	980 26	Intersplact France Intersplaces Indust Invest Obligatoire Invest Sa-Hancoli	203 00 321 13 10829 67 108
naturalista des éta- naturalista à la de simerous	Siens d'équipement	Bersyle Sercye Hypoth. Ext Blessy-Ouest	305		Gazat Enez Georgin Gér, Ann. Hold,	826 152 60	900 142 o 36	Sinvis Sph (Plant, Hávies) Sinanco	114 50 138 10 325	143.00 143.00	Robert	774 821 51 50	775 824	Laffen-ort-tome Laffen-Expension Laffen-france	104002 79 1040 532 81 154 22
RAU FECOM MA 781 RÉÉVALUATION	Sociétés financières	B.N.P. Intercontin Sénédictine Bon Marchi	. 940 75	90 10 91 I 72 20	Gerland (Lyr) Géralat Gr. Fin. Constr.	565 49	950 49 50 137 50	SMAC Acileriti Sold licensiles Solio Soliconi	156 323 150 295	322	LUF. Attinbolog Sperry Rand Reel Cy of Can Rifectuin	147 320 153 183 50	153	Laffine-Obig Laffine-Rand Laffine-Tokyo Lister portshadio	. 199 53 1 614 70 8
FONDS DE	Valuers Industrialise	Borin	412	131 10	Gds Moul. Corbell Gds Moul. Paris Groups Victoirs	102	104 240 350	S.O.F.I.P. (M) Soforgi Sogopal	90 862 240	90 20 640	Sud. Alturettes Fenneco Rom Eldi	176 282 61		Mondel Investies Moneck Marie Chalentons	267 09 7 96200 17 563
5 566 535 491	Bene 100 : 31 dicembre 1981 Indice pinioni	Campanon Bern Camer, Padeng Carbone-Lorrains	. 196 20		G. Transp. Ind	44 50 22 80	110 46 20 21 70	Southern Annuag S.P.E.G. Southirn		105	Tryssen c. 1 000 Foray indust. lec Visille Montagne Magone-Lite	218 13 40 552 268	13 45 580	Natio - Epergne Natio - Inter Natio - Placements	11890 54 117 775 32 7 108206 76 1082
		Carrier Requestrat CEG Frig	570		Hydro-Energie Hydroc. St-Dunia Immiodo S.A	70 66 139	70 63 140	S.P.L		150 162 226	West Rand		65 40c	Obligen Prodices St-Honori Probles Epurgns Parthus Gustion	139 35 1
LA VIE DES	SOCIETES	Contino. Starry Contract (Ny) Contract	78.30		kronievest kronoberden kronoberden kronob, Merselle	99 05 211 388 1170	100 210 365 1170	Synthelisto Taitsinger Testat-Ampaitas Thuan at Mulis.	168 50 371 67 60 46 50	166, 372, 57 45,80	SECOND	MAR	CHÉ	Phonix Planaments Pietra investins Province Investins	207 38 2 346 89 3 236 80 2
IPEMENT Le augmenté par appel	Les résultats financiers de l'exer- cice 1982 avoisineront 50 millions	CFS CGLR.	633	125 535 1080d	lemotics lesp. GLang lexisorielle Cin	275 3 40 505	294 585	Timerated	33 50 301	313	LG.PR.D	1 40	140	Bendern, St-Honord Silcur, Mobililes Silcuret in the Siller, Mobil, Div.	. 11056 83 110 352 04 3 11811 24 117 259 85 2
res, à raison d'une relle pour deux res à 140 F pour un	de francs, compte tenu de 11 mil- lions de francs de produits excep- tionnels, contre 25 millions de	C.G.V. Chambon (M.) Chambourcy (M.)	. 12	382 d	leastell	75 10 50 10	285 75 90 60 d	USner S.M.D Ugimo	91 136 20 375	137 20 296 20	Aurin immobiler Aftallung, Minilen A.M.B Houstel S.L.E.H	145	145 30	Silection Rendem, Silect. Val. Finan S.F.I. iz, et és	162.73 165.47 361.68
OF. cion sera ouverte le	francs en 1981, ce qui permettrait d'augmenter le dividende.	Champer (Ny) Chim, Gde Parolese C.L. Machine	279	50 80 270	Kinta S.A Latina-Ball Lambert Frânsk	37	211 38 106 50	U.A.P. U.A.P. Union Brasseries Union Habit	76 50 585 35 85 181	55	ierakryak NLV. iolitos iodenica	256 218	255 209 50 411	Sicarismo Sicar 5000 S.I. Est Sindratus	. 168 04 1 751 20 1 251 12
83, les actions nou- joutissance du 1= jan-		Classes Vicat Classes (B)	130	218 131 · · · 285 50 310	Lampet	59 341	340	Up, imm. Franca Un, Ind. Cridit Unipol	165	182 308 90		-cote		Sheet Sheet Shien Slig	274 55 2
S QUOTIDIENS	5,67 milliards de francs en 1981, le carnet de commandes s'élevant à	Child Her Medag Cockery Cofredal (Ly)	25 80 50 10 415	23 20 58 10 420	Locabel Immob Loca-Expension Localinensiline	130 155	393 139 10 155 30	Viceny Bourget (Ny) . Viren Winterman S.A Brane, du Marne	10 65 46 161 125	180	Meer Adelose dis Pisi Operes B.M. (Li)	17 50 337 70	340 50	S.N.I. Soldinest Soggestine	355 00 3
2 fév. 194,3 195,2	18 milliards de francs.  B.S.NG.D. — Pour l'ensemble du groupe, le chiffre d'affaires	Conindes	. 290	165 90 290 147 100	Locatel Lorden (Hy) Louve Locatel S.A.	103	221 104 d 231 89 90	Brans. Count-Air.	28 90 gères	27 80	ens Rejustries  A More Colonic Services	13 61 45		Sogner Sodil Inetial U.A.P. Investist.	. 2 2/2 34 2
GENTS DE CHANGE 100: 31 de: 1962) 3 fbr. 4 fbr. 103,9 103,6	consolidé de 1982 s'élève à 21,8 milliards de francs, en aug-	Comp. Lyon-Alexa. Controrde (La) C.M.P. Conto S.A. (Li)	252 750		Magazins Uniprix Magazint S.A. Marizines Part,	62	90 50	AEG	110		romupein latier Forest G.S.P longerto M.V.	138		Uniteren Unitercier Unigestion Uni-Japon	542 45 B
ARCHÉ MONÉTAIRE	mentation de 19,6 %.	Crédit (C.F.B.)	265 299 80 342 50	265 301	Marocaine Cie Maracalle Créd Métal Déployé	24 10	24	Alcen Alete Algemeine Bauk Ann. Petrofine	248	249 970	ieth Moriton Corv. Loomur LKF (Applie mile) LPR	120 168 50 83	187 50	Chinate Univer Viderary Valenti	11539 14 115 315 65 3
DOLLAR A TOKYO	après une perte de 22,8 millions de	Critical C. Subi. Seine Dection S.A.	101		Mic	221 210	210	Arbed	170 46 50 76		otal C.F.M Kinex Joyer S.A	89 30 200 1 25		Wiprpe levesite	579 48 5
s de la britveté du délai qui nous e militre éditione, nous pourriors être	st imperii pour publier le cote complitte contraints perfole à ne pes donner les	Ma	rct	ıé	à ter	me		ded a	RENDUCIONN	Sement f	décidé de prolos objet de transac	tions ent	m 14 h	15 at 14 h.	30. Pour cat
manage Cours Premier Dennier Co	le tendermin dans in première édition.  P. Compen- serie spike  VALEURS précéd.  Premier cours cours	Compt. Compa	_	12	-	Comp Premi	Comp		Course Pro	nier Den	Library   "		ALEURS	Cours Premier précéd.	Dernier Co
	870 Europe s* 1 651 658 668	645 121 574 380	Paris Franc	115	113 10 113	112 366 0 90	215	1	225 22	7 80 227	80 225	48 loop.	Charries	49 90 49 90 111 111	
490 480 480 480 480 480 487 418 417 418 312 312 312 312 314 314 315 315 316 316 316 316 316 316 316 316 316 316	720 Fighet-baccie . 724 710 710 10 182 Fassiel 152 151 10 151 10 143 Fisse-Lille 146 148 148	720 97 150 10 320 148 365 23 95 144	Pechelbron Punhost Pernod-Füc Pétroles (Fe	ed. 403		318 5 402 137	0 530 210 556	V. Cliequet-P 1 Virtorix Amex inc	200 116 588 65 214 80 21 574 55	3 650 4 60 213	845 214 90 2	70 ITT	fokado	279 280 80	280 80 28
141 50 140 140 50 14 810 807 809 78	88 Francisco	84 50 175 299 34 144 10 45	- (ctd.) - (curili Pétroles B.)	L) 3	50 174 50 174 1 45 32 75 32 1	0 173	0 575 0 158 0 970	Amer. Teleph Anglo Amer. C Amgold 1	904 60 156 15 014 101	6 606 8 158 4 1014	808 157 20 896	70 Min	ot Heades M	42 50 42 80 746 744 666 672 222 50 235	744 73 674 67 235 50 23
877 896 896 88 415 434 434 42	385 G.T. Mars 363 361 20 361 50	905 315 354 10 92 310 98	Prognot S.  — (cbl.) P.L.N Pocksie	317 90	90 312 312 90 90 90 90 90 8 50 93 20 93	0 89 1 93 2	0 385	Base (Ald)	012 100 429 43 408 42 504 50	3 433 1 417 0 483	412 a 400 c	16850 Nest 165 Non 185 Patri	tii k Hydro oline	323 328 50 788 781	791 78
. 284 70 281 90 281 90 27 106 106 10 106 10 10	80 345 Hicharter 7777 781 781 80 345 Hichard Col 340 342 50 342 50 47 Institut 53 90 53 80 53 50	778 290 340 85 83 20 216 200 735	Poliet Pompey P.M. Lables Pressure Cit	283 88 193	278 10 278 95 96 207 209	200 93 5 203 814	0 420 205	Cheste Mach	32 80 3 424 60 42 185 50 18	3 70 33 0 420 6 186	45 33 95 4 10 415 50 183 80 4	95 Philip 25 Philip	p Monis Drand	440   429	494 49 105 50 10 433 42 482 50 48
. 250 248 248 26 406 20 405 408 408 207 212 214 20	50 250 Incl. of Particip 277 50 271 271 670 Inst. Milrion 880 872 872 800 Intertscholau 980 860 861	271 620 570 230 846 113	Printed Si Printed . Printed .	224 112	833 830 224 10 224 1 111 10 111 1	0 222 0 110	900 172 320	Dome Mines	65 50 6 917 91 179 60 17 316 31	7 80 176	901 10 178 11 312 3	40 Rand	ident Stayn mis dlossain al Dotch	1080   1095 1190   1185	1089 1116 1178 117
1 486 481 491 48 1169 1168 1163 115 735 725 726 726	134 J. Borel Int 129 136 136 136 182 J. Lashberto 159 90 156 156 156 156 150 150 150 150 150 150 150 150 150 150	156 235 130 84	Promodès Redicteche Redicte (Fee Redicte (Li	102	355 355 80 105 10 105 1	968 351 0 104 8 828	320 360 710 205 406	Du Pont-Nam Eastman Kodek . East Pand	343 50 35 737 73 221 50 21 384 38	8 356 9 741 5 218	368 742 216	70 Rio 1 25 St H	Tinto Zinc Islant Co umberger	73 30 74 20 452 50 438 389 90 358	74 20 74 439 s 43 389 90 36
1455 1425 1425 1425 1426 1283 1218 1218 120 278 278 278 278 27	255 Luterge Copple 259 286 254 305 - (cbl.) 304 80 298 80 298 80 1640 Lucrand 1830 1605 1805	298 80   230 1575   800	Récitos Roussel-Ud Para impária O Sacitor	248 m . 969	537 537	530 245 851 0 14	280 320 425	Frank Matters Frank States	254 25 348 34 457 45	8 258 5 345 1 466	345 8 1	40 Sen	transp	53 50 52 90 943 915 118 10 123 158 20 155 50	921 911 123 121
508 582 580 565 27	210 Localmance 214 213 213 465 Lockdes 487 50 490 490 426 Lyone, Elect 427 429 50 430	210 20 125 482 890 429 90 168	Sade Segen Se-Louis B.	130 1080	90 130 90 130 9 1057 1057 1 154 154	0 130 9 1036 152	0 200 225 810 510	Gin. Belgique Gin. Bectr	214 BO 21 219 BO 21 879 BB 533 B3	9 EO 219 0 B84	50 219 50 5 882 5	30 Units 66 Units 60 Vani	Techn Reces	840 843 637 541 998 987	543 542 530 987 977
449 448 446 45 64 50 64 64 30 85 175 176 180 177	43 Mechines Bull . 42 50 42 55 42 55 270 Main. Phinix 380 372 374 50 675 Minjoretin Cuyl 700 580 680	41 80 245 366 320 689 310 284 90 17	- (obi.)	373	371 371 333 336	277 371 330	75 205 29	Soldfields	74 50 7 224 50 22 28 20 2	8 10 75 1 60 220 8 45 23	70 76 90 4 224 4 50 28 45 3	45 Xero	t Deep t Hold x Corp	513 510 318 80 327 50	
167 157 157 157 154 154 154 154 154 154 154 154 154 154	57 Mar. Westel 59 10 58 50 58 60 750 58 70 750 58 70 715 - (obt.) 720 729 720	57 80 23 679 52 720 25 580 114	Straide . Schwide . SCOA . SCRES	ml. 37 97	31 50 31 2 50 83 97 8 40 25 20 25 4	0 309 0 912	۰		c : coup	on different	; • : druit détac	hé; o : al	bin Corp Ffert ; d : d		350   3
101 30 101 101 101 101 133 E0 133 20 133 20 131	20 1340 Mintre	1200 125	- (cit.) Seb Seirceg SFLM	131	132 132 218 218 70 173 95 173 8	132 218 172	<u> </u>	OTE DES	CHAN	GES	AUX GUICHET	<u>-</u>		CHÉ LIBRI	EDEL'O
Entrope: 108 20 108 30 108 30 109 30	10 885 — (abl.) 583 583 583 830 Mini (Col 652 890 550 94 Mines Kali (Sol) 106 80 105 80 106 47 M.M. Penambys 53 52 10 52 10	103 90 306 51 05 196	Sign. Lift. E	306	845 843 510 510 305 305	567 500 305 188 8	8300	Leis (\$ 1)	7 004	7 032		170 Ors	in Dillo en har	Devises	préc. 4/3 115000 11
Color 57.40 67.50 68.20 5/ 184 181.50 167.50 161 okust 242 242 242 242	10 796 Mole-Haroussy 832 830 830 50 986 - (obl.) 970 995 996 400 Met Lurov-S 475 483 489	820 100 895 700 477 295 65 70 160	Sirentor Sals Rossig Segump Segumps-Al	roi 705 291	715 715 292 283		Allem Belgic Pays (	gase (100 DAI) us (100 F) tas (100 fl.)	283 630 14 606 258 600 80 780	293 540 14 497 258 420 80 810	275 289 13 500 14 252 284 77 83	Files	e française (2 le française (1	80 k) 10 k)	115000 11 754 7: 416 726 7.
Servio 741 741 743 741 720 717 714 710 mor 537 630 530 625 33 50 32 50 32 40 31	306 Magnin	306 10 230 127 90 295 12 95 850	Pales Lizzan Tale Bues.	234 223 576	40 236 80 238 8 282 282 885 885	238 B 284 9 270	O Norvi	p (100 L) • Britagns (£ 1) (100 dradowe)	87 380 10 885 8 380	97 740 10 875 8 390	94 100 10 300 11	750 Pilo	e letine (20 f Milair - , , e de 20 dolla		703 7 880 8 4105 41
1050 1051 1051 1073 (a) 243 50 240 50 240 240 or 902 880 881 863	47   Hard-Est 51 40 51 90 53 20 50 230   Hordon Ohy) 237 230 50 230 50 72   72   72	51 127 225 148 70 80 225	- (chi.) Themson-C - (chi.) T.R.T.	SF. 163	80 127 60 127 6 160 161 50 227 50 227 5	127 (V 168 S	Suiper Suiper	1 000 liver)	4 939 347 110 93 290	4 938 345 180 93 590		200 Pilo Pilo Pilo	e de 10 dolla se de 5 dollan se de 50 pesc		1950 20 1000 4595 45
nice 118 90 118 50 119 118	90   400   Occident. (Gin.)   404   400   401   10   170   Clide-Caby   171   50   171   50	170 50 152	UF.B.	180	30 186 50 167 8			(dos 001) as	40 400 L	40 400	39 500 41	200   File		B	750 74

ye.

2. VIJ DE GAUCHE : « L'horizon masqué », par Huguette Boucher deau; « La maîtrise du temps », par Maurice Duverger; « Parti et pouvoir », par Jean-Pierre Cot.

ÉTRANGER

3. AFRIQUE ALGÉRIE : les autorités dénoncent une « campagne d'intoxication pré-

3. DIPLOMATIE

3. PROCHE-ORIENT LIBAN : l'attentat contre le

La visite de M. Shultz en Chine et en Corée du Sud.

4. AMÉRIODES PARAGUAY : la victoire du parti du général Stroessner. 45. EUROPE

ESPAGNE : les socialistes ne négocieront pas avec les indépenden

TURQUIE : une nouvelle vague de purges menace l'Université.

### SOCIÉTÉ

12. RELIGION : pour la première fois à Genève le dialogue théologique Nord-Sud a pu s'engager. EDUCATION. SCIENCES

### **POLITIQUE**

10-11. La préparation des élections continue de diviser la gauche.

**SPORTS** 14. RUGBY. - Tournoi des Cinq Nations : la France bet l'Écosse

NATATION. - La réunion internatio nale de Boulogne-Billancourt. SKI. – Les Mahre triomphent au

### CULTURE

16. MUSIQUE : la rentrée de l'Iténéraire. 18-19. RADIO-TÉLÉVISION. -- VU : une

### LE MONDE DE L'ÉCONOMIE

21. La reprise américaine serait plus forte que la Maison Blanche ne veut encore le dire.

 L'entrée en vigueur des lois Auroux.
 Pour que l'OPEP ne se disloque pas...
 L'implantation des syndicats après les élections aux chambres d'agricul-

23. La Nord-Est britannique : tentatives pour enrayer un profond déclin. 24. Les notes de lecture d'Alfred Sauvy.

### ÉCONOMIE

ÉTRANGER : le contrôle des changes pour les étrangers est levé en Afrique du Sud.

43. AFFAIRES : une troisième voie possible pour le machinisme agricole entre « survivre diminué et mourir en se développent ».

RADIO-TÉLÉVISION (18) INFORMATIONS SERVICES - (15): Entraide; - Journal officiel » ; Météorologie ; Mots

croisés. Annonces classées (25 à 41); Programmes des spectacles (17-18); Carnet (19); Marchés manciers (45).



LE PLUS GRAND E PLUS ETONNANT TISSUS "COUTURE"

"DÉCORATION"

36. CHAMPS-ÉLYSÉES - PARIS

ABCD F G H L'AFFAIRE DU « LISTING » INFORMATIQUE

### La liste des 5 000 Français titulaires de comptes en Suisse aurait été découverte dès le mois de novembre

Un listing informatique, sur lequel figureraient les noms de cinq mille Français titulaires de comptes en Suisse, a été découvert au domicile de l'amie de Richard Graziani, déjà condamné dans plusieurs pays pour trafic de devises

Ce dernier qui fait l'objet d'une enquête pour escro-querie commise aux dépens d'un banquier helvétique,

Nice. - Selon la version recueillie dans les milieux policiers niçois, le listing de cinq mille noms de ressortissants français ayant déposé des fonds en Suisse, a été découvert au cours d'une perquisition opérée par la P.J. de Nice dans un appartement du nord de la ville, boulevard de la Madeleine, loué par Mme Gabrielle B..., de nationalité suisse.

Cette perquisition avait été décidée dans le cadre d'une enquête ouverte en octobre dernier au sujet d'une affaire d'escroquerie organisée par un repris de justice originaire de Bastia, Richard Graziani, agé de quarante et un ans. Se disant mandaté par un groupe financier français pour réaliser une importante opération de transfert de capitaux, celui-ci serait parvenu à sous-

Ce qu'il est convenu d'appeler

« l'affaire de la liste de Nice - pré-

sente bien des points obscurs. Selon

certaines sources, Richard Graziani

aurait commencé, à la fin de l'été

dernier, par faire des propositions à un poste frontalier, près de Menton,

demandant non pas tellement une

prime, mais surtout un laissez passer

permanent. En échange, il aurait fourni un début de liste, avec des

noms sans adresse, et des indications

sur des montants de transferts sans

identité, le tout pratiquement inex-

ploitable. Ces propositions n'au-raient pas été prises au sérieux, éma-

nant d'un individu considéré comme

un · petit truand ·. Puis, en novem-bre 1982, une liste plus complète a

effectivement été trouvé au domicile

de l'amie de Graziani, dans le cadre

de l'enquête ouverte pour escroque-

rie commise par ce dernier en Suisse. Elle a, alors, été étudiée par

quelques techniciens des douanes,

en tout petit comité. Jusqu'à mainte-nant, le caractère sybillin des indica-

tions fournies n'aurait pas permis

aux enquêteurs d'avancer beaucoup,

mais il semble que l'annonce de la

découverte de la liste, due à une

fuite organisée ou accidentelle, soit

FERMETÉ DU DOLLAR:

7,03 F

Le dollar est resté ferme lundi 7 fé-vrier sur les marchés des changes, se maintenant aux alentours de 7,03 F à Paris, 2,48 DM à Francfort et

240 yeas à Tokyo. L'or, en revanche, a cédé du terrain, le cours de l'once reve-

o M. Gabriel Peronnet, ancien

président du parti radical, ancien ministre, a été élu président de l'As-

sociation française pour les Na-

M. de Kemoularia, aujourd'hui am-

bassadeur aux Pays-Bas, élu président d'honneur. M. A. Lewin, ancien chef du service des

Nations unies au Quai d'Orsay, est

Responsabilité du constructeur

de l' Amoco-Cadiz confirmée. - La cour d'appel de Chicago a confirmé,

le 4 février, la responsabilité par-

tielle de la société Astilleros Espa-

noles, constructeur du superpétrolier

Amoco-Cadiz, qui s'était échoué sur

la côte bretonne en mars 1978, pro-

voquant une grave - marée noire -.

La société espagnole avait été citée en justice par la Standard Oil of In-

diana, propriétaire de l' Amoco-

Cadiz, poursuivie par la France. Le juge fédéral américain doit encore

établir la responsabilité des autres

parties et fixer le montant des dom-

Le numéro du « Monde »

daté 6-7 février 1983

a été tiré à 478 585 exemplaires

OFFRE SPECIALE

**TOURNOI DES 5 NATIONS** 

RLANDE-FRANCE

A DUBLIN du 18 au 20 mars 1983

2 890 F

Comprenant : Vol aller-retour ; hittel luxe : entrée stade ; assurance et votre place pour la match Galles/France le 19 mars à Paris

AIRCOM - (S.E.T.I.)

25, rue La Boétie

**75008 PARIS** 

Tél.: 268.15.70

mages et intérêts.

mant de 500 dollars à 489 dollars.

traire à unbanquier de Genève une été inculpée en Suisse de recel.

De notre correspondant régional

somme de 3 millions de francs suisses. Richard Graziani avait été arrêté en novembre par la police suisse tandis que ses trois complices, Marc Plantier, trente-neuf aus, Louis Bouffard, trente-neuf aus et Vicenzo Bertolino, quarante-sept ans, étaient interpellés et placés en détention à Nice. Gabrielle B..., maîtresse de Graziani, a elle-même D'après les informations qui ont filtré à Nice, Graziani aurait réussi à acheter le listing dans des conditions que l'on ignore et aurait tenté de le négocier auprès de la Direction gé-

nérale des douanes à Paris, en produisant un feuillet du document à ti-Des points obscurs de nature à les gêner dans leurs re-

> On sait qu'en l'absence de preuves formelles, comme celles découvertes dans le service « gestion de portefeuilles » de la Banque de Paris et des Pays-Bas, la Direction nationale des enquêtes douanières (D.N.E.D.) se doit de réunir des indications en nombre suffisant pour confondre les fraudeurs, ce qui paraît pas être le cas.

> Quant aux propos tenus par M. Jean Ziegler, selon lesquels ce serait la D.N.E.D. elle-même qui aurait obtenu la liste auprès d'informaticiens français travaillant en Suisse, ils soulèvent le scepticisme de la presse helvétique. Selon nos confrères, l'afflux considérable des capitaux français en Suisse depuis le 10 mai 1981, aurait obligé les banques de ce pays à engager, effectivement, de nombreux informaticiens, notamment français, auprès desd'une telle liste. Si la chose était exacte, elle serait de nature à embarrasser les banques suisses, et à ébranler vivement la confiance dans leur fameux secret bancaire, protégé par la loi belvétique elle-même, notamment vis-à-vis du fisc étranger. Pour les spécialistes il paraît bien étrange que les banquiers suisses, déjà alertés par les tentatives effectuées au début de 1980 par deux inspecteurs des douapes françaises, MM. Bernard Rui et Pierre Schultz pour se procurer une telle liste auprès d'établissements helvétiques zient permis à leurs informaticiens d'avoir accès au saint des saints c'est-à-dire à la liaisons entre les numéros de code et le nom des titulaires étrangers des comptes en de-

> > Suisse qu'en France. - F.R.

COSTUME

pôts. Mais tout est possible en définitive et en ce cas l'affaire risque de faire du bruit aussi bien en

aurait déjà proposé une partie de cette liste en octobre deruier, en échange d'un laissez-passer permanent.

Selon certain indicateur, la découverte du listing, qui remonterait à novembre dernier, serait de nature à em-barrasser les enquêteurs, qui cherchent, depuis plu-sieurs mois, à vérifier les indications fournies par la liste, très incomplètes et sybillines.

> tre de specimen. Il aurait exigé pour prix de la livraison une prime de 50 millions de francs et la délivrance d'un laissez-passer permanent lui permettant de franchir à volonté la frontière franco-suisse.

Dans une interview diffusée le dimanche 6 février par Radio Côted'Azur, la station décentralisée de Radio-France à Nice, M. Jean Ziegler, député socialiste suisse, a contesté cette relation des évér ments. D'après lui le listing aurait été obtenu par la Direction nationale des enquêtes douanières auprès d'informaticiens frontaliers français travaillant en Suisse. . L'enquête, a déclaré M. Ziegler, s'est déroulée sur le territoire suisse en violation de la souveraineté helvétique ». Selon lui l'administration française aurait dû alors recourir à un statagème pour rendre public le dossier. « Je n'accuse pas le ministre du budget M. Fabius d'avoir inventé lui-même un scénario a ajouté M. Ziegler mais enfin, il semble bien que ses services aient cherché à utiliser une offaire criminelle avouable. L'hypothèse la plus vraisemblable est qu'ils ont manipulé Graziani auquel un agent provocateur à peut-être remis le docuement ».

**GUY PORTÉ.** 

### ACCUSÉ D'ÊTRE UN « AGENT DU K.G.B. »

### Le secrétaire général du parti communiste iranien aurait été arrêté

M. Nouredine Kianouri, le secrétaire général du parti Toudeh (communiste), ainsi que d'autres dirigeants, out été arrêtés samedi 5 février, annonce le quotidien de Téhéran Azadegan, ce bundi matin. Les responsables communistes sont accusés « d'espionnage au profit du K.G.R. ». La nouvelle n'avait cependant pas été confirmée de source officielle en fin de matinée.

Agé de soixante et onze ans, M. Klanouri a été élu à la tête du parti, en septembre 1978, en remplacement de M. Iradi Iskandari, jugé « trop tiède » à l'égard du mouvement islamique à un moment où celui-ci encadrait le soulèvement populaire contre la monarchie. M. Kianouri, petit-fils d'un célèbre ayatollah, défendait le principe — et il n'a cessé de le faire depuis — d'un e soutien critique » à l'imam Kho-meiny. Il rentra en Iran après vingtcinq ans d'exil, en particulier en R.D.A., où le Toudeh aveit établi son quartier général. Polyglotte, il maitrise, entre autres, le français, l'anglais, l'allemand et le russe. Il avait recueilli des containes de mil-liers de voix à l'élection de la Constituante en 1979. Ayant brigué, en décembre dernier, un siège à ∢ l'Assemblée des experts » — destinée à désigner le successeur de l'imem Khomeiny, — il svait vu sa candidature invalidée par le ministre de l'intérieur.

M. Kisnouri vivait, comme is plupart des dirigeants du Toudeh, dans une semi-clandestinité « pour se protéger, disait-il, des contrerévolutionnaires et des éléments droitiers de la République islamique ». Jamais interdit formellement, le Touden était en réalité paralysé par la répression qui, en principe, était dirigée contre les « libéraux ».

vingt-quatre heures dans les banques des trois provinces basques ainsi

qu'une manifestation à Bilbao. Une

autre doit avoir lieu dans l'après-

midi sur le thème « ETA, non! Le

peuple s'unit en faveur de la paix »,

convoquée conjointement par tous

les partis politiques, à l'exception de

Toutes ses publications avaient été progressivement interdites. M. Kianouri n'avait pas cessé pour autam d'enregistrer les prises de position de son parti sous forme de quastionsréponses dont les cassettes étaient diffusées, il y a peu, à cinquante mille

57.8°

 $\mathcal{G}^{1/2+\epsilon}$ 

2000

 $x \leq x^{2} + \epsilon$ 

300

Mark Charles

e allege

And the second s

The second second second

1130 6

. . . .

The second secon

raid. America

700

٠.

. 4

1

 $\eta_{2}=(2^{-n+1})^{-n}$ 

Conques pour être « construc-tives », les critiques du Touden, d'abord timides, gagnaient en témérité et en précision ces demiers mois, Il dénonçait notamment la brutainé et l'ampieur de la répression, la poursuite de la guerre du Golfe, en perticulier le franchissement de la fron-tière Irakienne par les forces islamiques, l'intensification de la propagande et des mesures antisc ques « orchestrées par les milieux réactionnaires de la République islamique ». Dans un récent document largement diffusé, le comité central du Toudeh s'en prenait nommément eu parti républicain islamique au pou-voir, en soutenant qu'il avait « glisse

La défense de la politique soviétique a dû paraître intolérable aux autorités de Téhéran, surtout depuis que Moscou a repris, il y a environ un an, les livreisons d'armements à l'bak. D'où sans doute l'accusation. lançée contre M. Kianouri et ses amis, d'être « des agents du

### En Espagne

### UN ATTENTAT DE L'ETA CONTRE UNE BANQUE **FAIT DEUX MORTS A BRBAO**

(De notre correspondant.)

Madrid. - L'escalade de l'ETA se poursuit. Une bombe a explosé, samedi 5 février, dans l'agence princi-pale de la Banque de Biscaye, à Bilbao, en plein centre de la ville, faisant deux morts et dix blessés. Un autre engin avait fait explosion la veille au siège de la même banque, à

Face au refus des principaux établissements financiers basques de payer l' • impôt révolutionnaire » que leur réclame l'ETA militaire, des attentats avaient déjà eu lieu contre des banques. Mais c'est la première fois que les indépendanistes frappent pendant les heures d'ouverture. Samedi, plusieurs centaines de personnes se trouvaient dans l'établissement visé. L'un des blessés a dû être amputé des deux bras et se trouve dans un état grave.

Les services de sécurité avaient reçu un appel téléphonique les aver-tissant de l'explosion imminente. L'attentat a été revendiqué, dimanche, par l'ETA militaire, qui a affirmé dans un communiqué que l'engin avait fait explosion plus tôt que

Cette nouvelle action a provoqué une vague d'indignation dans les milieux politiques. Les principales cen-

LA RENTRÉE DE COSMOS-1402 DANS L'ATMOSPHÈRE ÉTAIT ATTENDUE LUNDI trales syndicales ont décrété pour ce lundi 7 février un arrêt de travail de

Le réacteur aucléaire du satellité so-Le réacteur michaire de satemes se-viétique Cosmos-1402 devait entres dans l'atmosphère, ce landi 7 février vers 12 h 16 (heure française), d'après des indications de source américaine. La ciute était prévue dans l'Atlantique sud, à 1 800 kilomètres à l'est du firé-

occidentaux, s'accordaient pour prédire une combustion complète du réacteur dans la haute atmosphère, et donc une de l'ETA militaire. – Th. M. (Lire nos autres informations page 5.)



### tout le monde devrait avoir lu ce petit livre gratuit

Surprenantes révélations sur me méthode très simple pour guérir votre timidité, développer votre mémoire et réussir dans la

Ce n'est pas juste : vous valez 10 fois mieux que tel de vos amis qui "n'a pas inventé la poudre", et pourtant gagne beaucoup d'argent sans se tuer à la tâche; que tel autre, assez insignifiant, qui cependant jouit d'une inexplicable considération de la part de tous ceux qui l'entourent.

Qui faut-il accuser? La société dans laquelle nous vivons? Ou vous-même qui ne savez pas tirer parti des dons cachés que vous avez en vous?

Vous le savez : la plupart d'entre nous n'utilisent que le centième à peine de leurs facultés. Nous ne savons pas nous servir de notre mémoire. Ou bien nous sommes paralysés par une timidité qui nous condamne à végéter. Et nous nous encroutons dans nos tabous

nos habitudes de pensée désuètes, nos complexes aberrants, notre manque de confiance en nous.

· Alors, qui que vous soyez. homme ou femme, si vous en avez assez de faire du surplace, si vous voulez savoir comment acquerir la maîtrise de vous-même, une mémoire étonnante, un esprit juste et pénétrant, une volonté robuste, une imagination fertile, une personnalité forte qui dégage de la sympathie et un ascendant irrésistible sur ceux ou celles qui vous entourent, demandez à recevoir le petit livre de Borg : "Les Lois Éter-nelles du Succès".

Absolument gratuit, il est en-voyé à qui en fait la demande et constitue une remarquable intro-duction à la méthode mise au point par le célèbre psychologue W.R. Borg dans le but d'aider les milliers de personnes de tout âge et de toute condition aui recherchent le moven de se réaliser et de parvenir au

W.R. Borg, dpt 143, chez AUBANEL, 6, place Saint-Pierre, 84028 Avignon Cedex

	A remplir en lettres permanente et à retourn W.R.Borg, dut 143, ch	ez AUBANEL, 6, place St-Pi	erre 84029
-	Nom	Prénom	·
i	N° Rue		
1	Code postal L	Ville	
!	Age Profession		÷.
L	Aucun démarcheur ne	vous rendra visite.	

dans 3 points de vente Ondate midnement anx l'ordinateur personnel IBM.

Pour maintenir l'activité de ses ateliers

en période de morte-saison

La tradition anglaise du vêtement

vous offre

jusqu'au 26 février

mesure

NEICOLA à Paris, 29 rue Tronchet, depuis 1820

industrielle 1650

avec gilet 1890 F

Des logiciels aussi professionnels que vous. Une équipe aussi professionnelle que vous.

163 av. Ch. de Ceulle 51 zue du Puite Mauger 7 rue chi Marais Vert Tél. (1)747-11-26 Tel. . (99) 30-52-82